



EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 26. 6. 2019
COM(2019) 316 final

**OZNÁMENIE KOMISIE EURÓPSKEMU PARLAMENTU, RADE A DVORE
AUDÍTOROV**

**KONSOLIDOVANÁ ROČNÁ ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA EURÓPSKEJ ÚNIE ZA
ROZPOČTOVÝ ROK 2018**

Konsolidovaná ročná

účtovná závierka

Európskej únie

za rozpočtový rok 2018

OBSAH

PREDSLOV	3
POLITICKÝ A FINANČNÝ RÁMEC, RIADENIE A ZODPOVEDNOSŤ EURÓPSKEJ ÚNIE	4
VYHLÁSENIE KU KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE	12
HLAVNÉ UDALOSTI ROZPOČTOVÉHO ROKA 2018	13
KONSOLIDOVANÉ FINANČNÉ VÝKAZY A VYSVETLJÚJÚCE POZNÁMKY	15
SÚVAHA.....	17
VÝKAZ FINANČNÝCH VÝSLEDKOV	18
VÝKAZ PEŇAŽNÝCH TOKOV	19
VÝKAZ ZMIEN V ČISTÝCH AKTÍVACH	20
POZNÁMKY K FINANČNÝM VÝKAZOM	21
FINANČNÝ VÝKAZ – DISKUSIA A ANALÝZA	98
SPRÁVY O PLNENÍ ROZPOČTU A VYSVETLIVKY	113
GLOSÁR.....	163
ZOZNAM SKRATIEK.....	167

PREDSLOV



S potešením predstavujem ročnú účtovnú závierku Európskej únie za rok 2018. Obsahuje celkový prehľad financií EÚ a plnenia rozpočtu EÚ za minulý rok, čo zahŕňa aj informácie o podmienených záväzkoch, finančných záväzkoch a iných povinnostiach Únie. Vzhľadom na viacročný charakter činností Únie závierka obsahuje aj vysvetlenia kľúčových finančných ukazovateľov a ich vývoja. **Konsolidovaná ročná účtovná závierka Európskej únie** je súčasťou **integrovaného balíka finančného výkazníctva** Komisie a neoddeliteľnou súčasťou vysoko rozvinutého systému finančnej zodpovednosti.

Napriek tomu, že rozpočet EÚ je pomerne skromný, na život miliónov Európanov má zásadný vplyv. Dopĺňa rozpočty štátov a prispieva k plneniu politických priorít, pre ktoré prináša skutočnú pridanú hodnotu všade tam, kde môže prinášať výsledky čo najúčinnnejším spôsobom.

Rok 2018 bol piatym rokom vykonávania súčasného viacročného finančného, pričom všetky finančné programy sú plne funkčné. Plnenie rozpočtu EÚ dosiahlo celkovú výšku 173,1 mld. EUR vo viazaných rozpočtových prostriedkoch a 156,7 mld. EUR v platobných rozpočtových prostriedkoch. Rozpočet EÚ nám počas celého roka umožňoval reagovať na výzvy spôsobené zložitým geopolitickým prostredím a zároveň zaručoval v Európe strategické investície a udržateľný rast.

Takmer polovica finančných prostriedkov sa použila na stimuláciu rastu, zamestnanosti a konkurencieschopnosti. Financovanie sa poskytlo na výskum a inovácie v rámci programu Horizont 2020, pre malé a stredné podniky v rámci programu COSME a na vzdelávanie v rámci programu Erasmus+. Významnú rolu zohrávali takisto investície do Európskeho fondu pre strategické investície, Nástroja na prepájanie Európy a európskych štrukturálnych a investičných fondov. Na portáli InvestEU si môžete prečítať príbehy v súvislosti s mnohými investíciami EÚ (<https://europa.eu/investeu>).

Rozpočet EÚ poskytol významnú podporu aj pre iné prioritné oblasti, ako napríklad na komplexný prístup EÚ k migrácii, bezpečnostnú úniu a vonkajšiu činnosť EÚ. Rozpočet EÚ takisto Únii umožnil intenzívne zasahovať za hranicami Európy počas obdobia turbulencií v susedstve Európy a prispieval aj k dosahovaniu cieľov, ktoré sa týkajú súčasne viacerých politík, konkrétne v oblasti zmeny klímy a biodiverzity. Suma vyčlenená v roku 2018 na zohľadňovanie problematiky zmeny klímy predstavovala viac než 32 miliárd EUR, t. j. 20 % celkového rozpočtu.

A napokon, nepretržitá podpora bola poskytovaná podpore udržateľného rastu a zachovaniu prírodných zdrojov Európy prostredníctvom spoločnej poľnohospodárskej politiky a rybárskej politiky a aktivitám v oblasti klímy a životného prostredia v rámci programu LIFE.

Konsolidovaná ročná účtovná závierka Európskej únie sa vypracúva podľa **medzinárodných účtovných štandardov pre verejný sektor**. V záujme dodržania týchto štandardov Komisia nepretržite vylepšuje svoje pravidlá a postupy, organizačnú štruktúru a činnosť. Konzistentné a účinné vykazovanie zvyšuje obhájiteľnosť výdavkov EÚ, a to nielen na účely dodržania právnych predpisov. Pomáha v interakcii s občanmi a ostatnými zainteresovanými stranami a prispieva k udržaniu ich dôvery v Európsku úniu.

Günther H. Oettinger

komisár pre rozpočet a ľudské zdroje

POLITICKÝ A FINANČNÝ RÁMEC, RIADENIE A ZODPOVEDNOSŤ EURÓPSKEJ ÚNIE

Európska únia (EÚ) je úniou, ktorej členské štáty zverujú kompetencie na dosahovanie spoločných cieľov. Únia je založená na hodnotách úcty k ľudskej dôstojnosti, slobody, demokracie, rovnosti, právneho štátu a dodržiavania ľudských práv vrátane práv osôb patriacich k menšinám. Tieto hodnoty sú spoločné členským štátom v spoločnosti, v ktorej prevláda pluralizmus, nediskriminácia, tolerancia, spravodlivosť, solidarita a rovnosť medzi ženami a mužmi.

1. POLITICKÝ A FINANČNÝ RÁMEC

Zmluvy EÚ

Všeobecné ciele a zásady, ktorými sa riadia Únia a európske inštitúcie, sa vymedzujú v [zmluvách](#). Únia a inštitúcie EÚ môžu konať iba v rámci právomocí zverených zmluvami a na ich základe dosahovať ciele stanovené v zmluvách, pričom musia dodržiavať zásady¹ subsidiarity a proporcionality. Na dosahovanie

cieľov a vykonávanie politík si Únia zabezpečuje potrebné finančné prostriedky. Za plnenie cieľov v spolupráci s členskými štátmi a podľa zásady správneho finančného riadenia zodpovedá Komisia.

EÚ presadzuje ciele stanovené v zmluve prostredníctvom viacerých nástrojov, ku ktorým patrí aj rozpočet EÚ. Ďalšími sú napríklad navrhovanie právnych predpisov alebo presadzovanie politických stratégií.

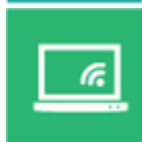
Politické priority Komisie

[Politické priority Komisie](#) sa vymedzujú v politických usmerneniach stanovených predsedom Komisie. Tieto usmernenia predstavujú plán činnosti pre Komisiu, ktorý je plne v súlade so stratégiou Európa 2020 ako so stratégiou EÚ pre dlhodobý rast.

10 PRIORÍT



Ďalšie posilnenie zamestnanosti, rastu a investícií.



Prepojený jednotný digitálny trh.



Odolná energetická únia uplatňujúca výhľadovú politiku v oblasti zmeny klímy.



Prehĺbený a spravodlivejší vnútorný trh s posilnenou priemyselnou základňou.



Prehĺbená a spravodlivejšia hospodárska a menová únia (HMÚ).



Vyvážená a pokroková obchodná politika na využívanie globalizácie.



Priestor spravodlivosti a základných práv založený na vzájomnej dôvere.



Príprava novej politiky v oblasti migrácie.



Európa ako silnejší globálny aktér.



Únia demokratickej zmeny.

¹ Zásada subsidiarity znamená, že Únia koná iba v takom rozsahu a vtedy, ak ciele navrhovaného opatrenia nie je možné uspokojivo dosiahnuť na úrovni členských štátov, ale z dôvodov rozsahu a dôsledkov činnosti ich možno lepšie dosiahnuť na úrovni Únie. Zásada proporcionality znamená, že obsah a forma činnosti Únie neprekročia rámec toho, čo je potrebné na dosiahnutie cieľov zmlúv. Pozri článok 5 ZFEÚ.

Stratégia Európa 2020

V **stratégii Európa 2020**, ktorú v roku 2010 odsúhlasili hlavy štátov a predsedovia vlád členských štátov EÚ, sa vymedzila desaťročná stratégia rastu a zamestnanosti pre EÚ². Uvádza sa v nej tri vzájomne sa dopĺňajúce priority inteligentného, udržateľného a inkluzívneho rastu s piatimi hlavnými cieľmi EÚ.

Rozpočet EÚ je jeden z nástrojov prispievajúcich k dosiahnutiu cieľov stratégie Európa 2020. Na dosahovanie konkrétnych výsledkov v rámci stratégie Európa 2020 sa mobilizuje široký rozsah opatrení na vnútroštátnej a medzinárodnej úrovni, ako aj na úrovni EÚ.

Agenda 2030 pre udržateľný rozvoj³

Trvalo udržateľný rozvoj je už dlho najdôležitejšou súčasťou európskeho projektu. Zmluvy EÚ uznávajú jeho hospodárske, sociálne a environmentálne rozmery, ktoré by sa mali riešiť spoločne. EÚ sa zaviazala k rozvoju, ktorý zodpovedá súčasným potrebám, a to bez toho, aby sa budúcim generáciám uprela možnosť naplňať ich vlastné potreby. Rozpočet EÚ zohráva

zásadnú úlohu v mnohých výzvach súvisiacich s udržateľnosťou, a to od nezamestnanosti mladých ľudí cez starnutie populácie, zmenu klímy, znečisťovanie životného prostredia, energiu z udržateľných zdrojov až po migráciu. Za súčasnej Komisie sa trvalo udržateľný rozvoj stáva súčasťou kľúčových prierezových projektov, ako aj odvetvových politík a iniciatív.

Politiky podporované z rozpočtu EÚ sa vykonávajú v súlade s **viacročným finančným rámcom (VFR)** a so zodpovedajúcimi sektorovými právnymi predpismi, ktoré vymedzujú výdavkové programy.

Viacročný finančný rámec a výdavkové programy

Vo viacročnom finančnom rámci sa politické priority EÚ premietajú do finančných podmienok počas dostatočne dlhého obdobia nato, aby boli účinné a mohli predstavovať súdržnú dlhodobú víziu pre prijímateľov finančných prostriedkov EÚ a vnútroštátne orgány, ktoré sa podieľajú na spolufinancovaní. Stanovujú sa v ňom maximálne ročné sumy (stropy) pre výdavky EÚ ako celok a pre hlavné kategórie výdavkov (okruhy). Súčet stropov všetkých okruhov tvorí celkový strop

viazaných rozpočtových prostriedkov. Viacročný finančný rámec sa prijíma jednomyselne, aby sa vyjadril súhlas všetkých členských štátov s cieľmi a výškou výdavkov (maximálna výška rozpočtových záväzkov a platieb), a so súhlasom Európskeho parlamentu.

Medziinštitucionálna dohoda

Viacročný finančný rámec dopĺňa **medziinštitucionálnu dohodu**⁴, t. j. politickú dohodu medzi Európskym parlamentom, Radou a Komisiou. Účelom tejto dohody, ktorá bola prijatá v roku 2013 v súlade s článkom 295 ZFEÚ, je vykonávať rozpočtovú disciplínu, zlepšovať fungovanie ročného rozpočtového postupu a spoluprácu medzi inštitúciami v rozpočtových otázkach, ako aj zabezpečiť správne finančné riadenie.

Ročný rozpočet

Ročný rozpočet zostavuje Komisia a zvyčajne ho do polovice decembra schvália Európsky parlament a Rada na základe postupu stanoveného v článku 314 ZFEÚ. Podľa zásady vyrovnanosti rozpočtu sa celkové príjmy musia rovnať celkovým výdavkom (platobným rozpočtovým prostriedkom) za daný rozpočtový rok.

Hlavnými **zdrojmi financovania** EÚ sú príjmy z vlastných zdrojov, doplnené o ďalšie príjmy. Existujú tri druhy vlastných zdrojov: tradičné vlastné zdroje (ako napríklad clá a odvody z produkcie cukru), vlastný zdroj založený na dani z pridanej hodnoty (DPH) a vlastný zdroj založený na hrubom národnom dôchodku (HND). Iné príjmy plynúce z činností EÚ (napr. pokuty za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže) predstavujú zvyčajne menej ako 10 % celkových príjmov. Celková výška vlastných zdrojov potrebná na financovanie rozpočtu sa určuje ako rozdiel celkových výdavkov a iných príjmov. V súčasnom VFR celková výška vlastných zdrojov nemôže prekročiť 1,20 % súčtu hrubých národných dôchodkov (HND) členských štátov.

Operačné výdavky EÚ pokrývajú rôzne okruhy viacročného finančného rámca a majú rôzne formy v závislosti od spôsobu vyplácania finančných prostriedkov a ich riadenia. Rozpočet EÚ sa plní v troch spôsoboch riadenia:

² Pozri oznámenie Komisie s názvom *Európa 2020: stratégia na zabezpečenie inteligentného, udržateľného a inkluzívneho rastu*, KOM(2010) 2020, 3. marca 2010.

³ Oznámenie Komisie s názvom *Ďalšie kroky smerom k udržateľnej budúcnosti Európy – Európske opatrenia zamerané na udržateľnosť*, SWD(2016) 390 final, 22. novembra 2016.

⁴ Medziinštitucionálna dohoda z 2. decembra 2013 medzi Európskym parlamentom, Radou a Komisiou o rozpočtovej disciplíne, spolupráci v rozpočtových otázkach a riadenom finančnom hospodárení (2013/C 373/01).

Zdieľané riadenie: pri tejto metóde sa úlohy súvisiace s plnením rozpočtu delegujú na členské štáty. Asi 75 % výdavkov sa spravuje týmto spôsobom, a to v takých oblastiach, ako sú poľnohospodárske výdavky a štrukturálne opatrenia.

Priame riadenie: rozpočet plnia priamo útvary Komisie.

Nepriame riadenie: v týchto prípadoch Komisia deleguje úlohy súvisiace s plnením rozpočtu na tretie strany, ako sú regulačné agentúry EÚ alebo medzinárodné organizácie.

Nariadenie o rozpočtových pravidlách

Nariadenie o rozpočtových pravidlách⁵, ktoré sa uplatňuje na všeobecný rozpočet, je základným aktom v rámci regulačnej architektúry financií EÚ a vymedzujú sa v ňom rozpočtové pravidlá EÚ, ktoré sa vzťahujú na rozpočet EÚ.

2. RIADENIE A ZODPOVEDNOSŤ

2.1. INŠTITUCIONÁLNA ŠTRUKTÚRA

Organizačné riadenie EÚ tvoria inštitúcie, agentúry a iné orgány EÚ, ktoré sú uvedené v poznámke 9 v rámci poznámok ku konsolidovaným finančným výkazom. Európska investičná banka (EIB), Európsky investičný fond (EIF) a Európska centrálna banka (ECB) nie sú do rozsahu pôsobnosti nariadenia o rozpočtových pravidlách zahrnuté. Hlavnými inštitúciami zodpovednými za formulovanie politik a prijímanie rozhodnutí sú Európsky parlament, Európska rada, Rada a Komisia.

Európska komisia je jedinečná organizácia. Podľa zmluvy Komisia zodpovedá za plánovanie, vypracúvanie a navrhovanie právnych predpisov, za správu politik EÚ vrátane monitorovania vykonávania právnych predpisov EÚ a zaisťovania ich presadzovania a za prideľovanie finančných prostriedkov EÚ a za medzinárodné zastupovanie EÚ.

Ako sa stanovuje v zmluve⁶, Komisia plní rozpočet v spolupráci s členskými štátmi. Spoločne zaisťujú, aby sa rozpočtové prostriedky využívali v súlade so zásadami správneho finančného riadenia. V nariadeniach sa stanovujú povinnosti kontroly a auditu členských štátov pri plnení rozpočtu a z toho vyplývajúca zodpovednosť. Ustanovuje sa v nich zodpovednosť a podrobné pravidlá, podľa ktorých každá inštitúcia postupuje pri vynakladaní svojich vlastných výdavkov.

Komisia vykonáva tieto úlohy pod vedením kolégia komisárov, ktoré stanovuje priority a preberá celkovú politickú zodpovednosť za rozhodnutia Komisie. Predseda, ktorého úloha bola posilnená Zmluvou z Nice a Lisabonskou zmluvou, rozhoduje o vnútornej organizácii Komisie, pričom zaisťuje, aby konala konzistentne, efektívne a ako kolektívny orgán.

Vnútorne fungovanie Komisie vychádza z viacerých kľúčových zásad, ktorými sa podporuje dobrá správa: jednoznačné úlohy a zodpovednosť, pevný záväzok v oblasti dobrého riadenia a dodržiavania právneho rámca, jasné mechanizmy zodpovednosti, vysokokvalitný a inkluzívny regulačný rámec, otvorenosť a transparentnosť, ako aj prísne normy etického správania.

⁵ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2018/1046 z 18. júla 2018 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Unie, a o zrušení nariadenia (EÚ, Euratom) č. 966/2012 – Ú. v. EÚ L 193 z 30. júla 2018, s. 1.

⁶ Zmluva o fungovaní Európskej únie, článok 317.

2.2. RIADIACA ŠTRUKTÚRA KOMISIE

Európska komisia má jedinečný systém riadenia s jednoznačným rozdelením na politické a administratívne štruktúry dohľadu a dobre vymedzené línie zodpovednosti a finančnej zodpovednosti⁷. Systém vychádza zo zmlúv, ale jeho štruktúra sa prispôsobila meniacemu sa prostrediu a zostáva v súlade s najlepšimi postupmi stanovenými v príslušných medzinárodných normách⁸.

V roku 2018 Komisia prijala „balík aktov o riadení“⁹, ktorým sa významne zjednodušili a posilnili jej mechanizmy správy a riadenia na základe najnovšej audítorskej činnosti Európskeho dvora audítorov¹⁰ a Útvary pre vnútorný audit.

- **Kolégium komisárov** preberá politickú zodpovednosť za prácu Komisie na úrovni kolégia. Operačné plnenie rozpočtu sa deleguje na generálnych riaditeľov a vedúcich útvarov, ktorí riadia administratívnu štruktúru Komisie¹¹.
- Kolégium deleguje úlohy spojené s finančným riadením na generálnych riaditeľov alebo vedúcich útvarov, ktorí sa stávajú **povoľujúcimi úradníkmi** vymenovanými delegovaním. Tieto úlohy môžu byť ďalej delegované na riaditeľov, vedúcich odborov a ďalších pracovníkov, ktorí sa tak stávajú povolujuúcimi úradníkmi vymenovanými subdelegovaním. Zodpovednosť povolujuúcich úradníkov sa vzťahuje na celý proces riadenia, a to od stanovenia toho, čo je potrebné urobiť v záujme dosiahnutia politických cieľov vymedzených inštitúciou, až po riadenie činností z operačného, ako aj rozpočtového hľadiska.
- Výbor pre pokrok v oblasti auditu monitoruje vykonávanie auditov, najmä Útvary pre vnútorný audit, ale aj na základe auditov Európskeho dvora audítorov.
- Pod dohľadom predsedu sa v **správnej rade organizácie**, ktorej predsedá generálny tajomník, pravidelne schádzajú generálni riaditelia zodpovední za rozpočet, ľudské zdroje a bezpečnosť a generálny riaditeľ právneho servisu. Člen (členovia) so zodpovednosťou za rozpočet a administratívu v kabinete predsedu, ako aj vedúci kabinetu člena (členov) Komisie zodpovedného za rozpočet, ľudské zdroje a administratívu sú pozorovateľmi. Rada poskytuje koordináciu, dohľad, poradenstvo a strategické smerovanie pri otázkach riadenia organizácie, a to aj v oblastiach riadenia finančných a ľudských zdrojov, riadenia rizika, riadenia výkonu, riadenia IT, kybernetickej a fyzickej bezpečnosti, kontinuity činnosti a riadenia informácií. Týmto spôsobom správna rada organizácie prispieva k zaisťovaniu toho, aby boli v Komisii zavedené potrebné štruktúry, procesy a administratívne politiky s cieľom efektívnej a účinnej realizácie politických priorít kolégia a úloh, ktoré mu boli zverené prostredníctvom zmlúv.

2.3. FINANČNÉ RIADENIE KOMISIE

V Komisii sú úlohy a zodpovednosť v oblasti finančného riadenia jednoznačne vymedzené (napr. v nariadení o rozpočtových pravidlách) a uplatňované. Je to decentralizovaný prístup s jednoznačnou zodpovednosťou, ktorého cieľom je vytvárať administratívnu kultúru motivujúcu zamestnancov verejnej správy k preberaniu zodpovednosti za činnosti, nad ktorými majú kontrolu, a poskytujúcu im kontrolu nad činnosťami, za ktoré sú zodpovední.

Komisia môže delegovať vykonávanie osobitných programov aj na výkonné agentúry. Rozhodnutia súvisiace s výdavkami možno takisto riadiť prostredníctvom inej inštitúcie alebo subjektu alebo spoločne

⁷ Podrobnejšie informácie sú uvedené v oznámení predsedu Junckera a prvého podpredsedu Timmermansa Komisii: Riadenie v Európskej komisii, C(2017) 6915 final z 11. októbra 2017, URL adresa: https://ec.europa.eu/info/sites/info/files/c_2017_6915_final_en.pdf.

⁸ Napr. normy vnútornej kontroly vychádzajú zo zásad vnútornej kontroly COSO 2013.

⁹ https://ec.europa.eu/info/publications/governance-in-the-commission_en. Viac informácií nájdete v oznámení Komisii C(2018)7704 o zjednodušení a posilnení mechanizmov správy a riadenia v rámci Európskej komisie, https://ec.europa.eu/info/sites/info/files/file_import/streamlining-strengthening-corporate-governance-european-commission_en.pdf.

¹⁰ Osobitná správa č. 27/2016 s názvom „Riadenie v Európskej komisii – osvedčené postupy?“

¹¹ Preto sa pojmom „Európska komisia“ označuje inštitúcia (kolégium), ktorú tvoria členovia Komisie, ako aj jej administratíva riadená generálnymi riaditeľmi jednotlivých oddelení (a vedúcimi ďalších administratívnych štruktúr, ako sú útvary, kancelárie a výkonné agentúry).

s nimi. Veľká časť rozpočtu sa riadi v rámci systému zdieľaného riadenia s členskými štátmi, a to najmä v oblastiach štrukturálnych fondov a poľnohospodárstva.

Úlohami súvisiacimi s plnením rozpočtu sa poverujú aj:

- národné agentúry,
- skupina Európskej investičnej banky,
- tretie krajiny,
- medzinárodné organizácie (napr. Svetová banka alebo Organizácia Spojených národov),
- iné subjekty.

Ako povoľujúci úradníci vymenovaní delegovaním zodpovedajú generálni riaditelia za správne finančné riadenie zdrojov. Pri plnení rozpočtu EÚ musia povoľujúci úradníci vymenovaní delegovaním dodržiavať ustanovenia nariadenia o rozpočtových pravidlách a stanoviť vhodný rámec vnútornej kontroly. Ciele vnútornej kontroly sú okrem iného zamerané na:

- účinnosť, efektívnosť a hospodárnosť operácií,
- finančnú kontrolu a boj proti podvodom,
- integritu a etiku,
- riadenie ľudských zdrojov,
- spoľahlivé podávanie správ,
- komunikáciu,
- ochranu majetku a informácií.

Každý povoľujúci úradník vymenovaný delegovaním môže byť podporovaný jedným alebo dvoma vyššími riadiacimi alebo strednými riadiacimi pracovníkmi zodpovednými za riadenie rizika a vnútornú kontrolu v záujme dohliadania nad vykonávaním systémov vnútornej kontroly a ich monitorovania. Ústredné útvary Komisie poskytujú usmernenia a poradenstvo a podporujú najlepšie postupy.

V kontexte cyklu strategického plánovania a programovania Komisie musí každý povoľujúci úradník vypracovať výročnú správu o činnosti týkajúcu sa činností, politických výsledkov a dosiahnutých cieľov za rok. Vo výročnej správe o činnosti úradník vyhlasuje, že zdroje boli použité na základe zásad správneho finančného riadenia a že zaviedol kontrolné postupy, ktorými sa zabezpečujú potrebné záruky, pokiaľ ide o zákonnosť a správnosť príslušných transakcií. Na úrovni Komisie je výročná správa o riadení a výkonnosti rozpočtu EÚ hlavným nástrojom, prostredníctvom ktorého **kolégium komisárov preberá politickú zodpovednosť za riadenie rozpočtu**.

Účtovník Komisie je hlavnou osobou zodpovednou za správu pokladnice, postupy vymáhania, stanovenie pravidiel účtovania na základe medzinárodných účtovných štandardov a metód pre verejný sektor, overovanie účtov a vypracovanie konsolidovanej ročnej účtovnej závierky Komisie a EÚ. Okrem toho sa od účtovníka požaduje, aby podpísal účtovnú závierku spolu s vyhlásením, že poskytuje pravdivý a skutočný obraz o finančnej situácii, o výsledkoch operácií a peňažných tokoch Únie zo všetkých podstatných hľadísk. Ročnú účtovnú závierku prijíma kolégium komisárov. Účtovník je nezávislá funkcia s hlavnou zodpovednosťou za finančné správy Komisie. **Vnútný audítor** Komisie je podobne centralizovaná a nezávislá funkcia, ktorá zahŕňa poskytovanie nezávislého poradenstva, stanovísk a odporúčaní ku kvalite a k fungovaniu systémov vnútornej kontroly v rámci Komisie, agentúr EÚ a iných nezávislých orgánov.

2.4. VÝKONNOSTNÝ RÁMEC

Zavádzanie spoľahlivých výkonnostných rámcov je nevyhnutné na zabezpečenie dôkladného zamerania na výsledky, pridanej hodnoty EÚ a správneho riadenia programov EÚ. Výkonnostný rámec rozpočtu EÚ je vo vysokej miere špecifikovaný a má vyššie hodnotenie ako ktorákoľvek krajina Organizácie pre hospodársku spoluprácu a rozvoj (OECD), pokiaľ ide o štandardný index rámcov výkonnostného rozpočtovania. Vo výkonnostnom rámci rozpočtu EÚ sa podávajú správy o rôznych typoch a úrovniach strategických a iných cieľov a zámerov vrátane stratégie Európa 2020 a ďalších politických priorít. Musí sa v ňom zohľadňovať aj doplnkovosť a presadzovanie politík a programov, ako aj kľúčová úloha členských štátov pri plnení rozpočtu EÚ.

- Zámery, ukazovatele a ciele sú významnou súčasťou právnych základov programov a Komisia o nich každý rok podáva správy v **programových výkazoch**, ktoré sú pripojené k návrhu rozpočtu. Poskytujú všetky kľúčové informácie potrebné na podrobnú kontrolu programu

a meranie výkonnosti vrátane: sedemročných finančných záväzkov, referenčných hodnôt výkonnosti programu (východzí stav pre politické opatrenia), konečných cieľov (ktoré treba dosiahnuť do konca viacročného programového obdobia) a priebežných míľnikov.

- S cieľom zabezpečiť pridelovanie zdrojov na jednotlivé priority a čo najlepšiu výkonnosť a pridanú hodnotu každej akcie Komisia podporuje vo všetkých útvaroch Komisie kultúru výkonnosti. V priebehu uplynulých rokov navyše vytvorila prístup na podporu lepšej vyváženosti medzi dodržiavaním podmienok a výkonom.
- **Výročná správa o riadení a výkonnosti rozpočtu EÚ** poskytuje komplexný prehľad o výkonnosti, riadení a ochrane rozpočtu EÚ. Vysvetľuje sa v nej, ako sa z rozpočtu EÚ podporujú politické priority Európskej únie, aké výsledky sa dosiahli pomocou rozpočtu EÚ, a akú úlohu zohráva Komisia pri zabezpečovaní a podpore najprísnejších noriem rozpočtového a finančného riadenia.
- Európsky dvor audítorov systematicky a dôkladne pristupuje k posudzovaniu kvalitatívnych aspektov rozpočtovania, vrátane výkonnostného rozmeru, v rámci výročnej správy a osobitných správ.

Vďaka týmto prvkom má rozpočtový orgán silnú pozíciu, aby zohľadnil výkonnosť ako významný faktor v rozhodovaní o rozpočte na ďalší rok.

2.5. PODÁVANIE FINANČNÝCH SPRÁV

Hlavným prvkom podávania finančných správ EÚ je **integrované podávanie finančných správ a správ o zodpovednosti** EÚ, ktoré pozostáva z konsolidovanej ročnej účtovnej závierky EÚ, výročnej správy o riadení a výkonnosti rozpočtu, v ktorej je zahrnutá hodnotiacia správa v súlade s článkom 247 ods. 1 písm. e) nariadenia o rozpočtových pravidlách, výročnej správy o vnútorných auditoch, dlhodobej prognózy budúcich peňažných tokov do rozpočtu a peňažných tokov z rozpočtu počas nasledujúcich piatich rokov a zo správy o opatreniach prijatých v nadväznosti na udelenie absolútoría. Integrované podávanie finančných správ a správ o zodpovednosti poskytuje verejnosti komplexný prehľad o každoročnej finančnej a prevádzkovej situácii EÚ.

Konsolidovaná ročná účtovná závierka EÚ poskytuje finančné informácie o činnosti inštitúcií, agentúr a ostatných orgánov EÚ z hľadiska aktuálneho účtovníctva aj rozpočtu. Táto účtovná závierka nezahŕňa účtovné závierky členských štátov.

Konsolidovaná ročná účtovná závierka EÚ pozostáva z dvoch samostatných častí, ktoré sú vzájomne prepojené:

- a) z konsolidovaných finančných výkazov a
- b) zo správ o plnení rozpočtu, ktoré obsahujú súhrnné informácie o plnení rozpočtu.

Ku konsolidovanej ročnej závierke EÚ je okrem toho pripojená diskusia o finančnom výkaze a analýza, v ktorej sú zhrnuté významné zmeny a trendy vo finančných výkazoch a v ktorej sa vysvetľujú závažné riziká a neistoty, ktorým musí EÚ čeliť a ktoré je potrebné v budúcnosti riešiť.

Podávanie správ a zodpovednosť v Komisii:

Integrované podávanie finančných správ a správ o zodpovednosti podľa článku 247 nariadenia o rozpočtových pravidlách	• konsolidovaná ročná účtovná závierka EÚ • výročná správa o riadení a výkonnosti rozpočtu EÚ (vrátane správ o hodnotení financií EÚ) • výročná správa o vnútorných auditoch • dlhodobá prognóza budúcich peňažných tokov do rozpočtu a peňažných tokov z rozpočtu na 5 rokov • správa o opatreniach prijatých v nadväznosti na udelenie absolutória
Iné správy	• balík oznámení pri príležitosti správy o stave Únie • súhrnná správa o činnosti EÚ • výročné správy o činnosti generálnych riaditeľstiev • správa o rozpočtovom a finančnom riadení

2.6. EXTERNÝ AUDIT A POSTUP UDELENIA ABSOLUTÓRIA

Externý audit

Európsky dvor audítorov (Dvor audítorov) je externým audítorom inštitúcií (a orgánov) EÚ. Úlohou Dvora audítorov je prispievať k zlepšovaniu finančného riadenia EÚ, podporovať zodpovednosť a transparentnosť a konať ako nezávislý ochranca finančných záujmov občanov EÚ. Jeho úlohou ako nezávislého externého audítora EÚ je kontrolovať správne účtovanie prostriedkov EÚ, ich získavanie a vynakladanie v súlade s príslušnými pravidlami a nariadeniami, ako aj to, či sa dosiahol výhodný pomer medzi kvalitou a cenou.

Dvor audítorov v rámci svojej činnosti vypracúva pre Európsky parlament a Radu:

1. výročnú správu o činnostiach financovaných zo všeobecného rozpočtu s podrobným uvedením pripomienok k ročnej účtovnej závierke EÚ a príslušným transakciám;
2. stanovisko vychádzajúce z jeho auditov, ktoré je uvedené vo výročnej správe vo forme vyhlásenia o vierohodnosti, pokiaľ ide o i) spoľahlivosť vedenia účtov a ii) zákonnosť a správnosť príslušných transakcií, ktoré zahŕňajú vybrané príjmy, ako aj platby konečným prijímateľom a
3. osobitné správy týkajúce sa konkrétnych oblastí, ako aj osobitné výročné správy (napr. o Európskom rozvojovom fonde, o agentúrach EÚ).

Absolutórium

Posledným krokom v rámci rozpočtového cyklu je postup udelenia absolutória za daný rozpočtový rok. Udelenie absolutória predstavuje politický rozmer externej kontroly plnenia rozpočtu. Ide o rozhodnutie, ktorým „orgán udeľujúci absolutórium“, (t. j. Európsky parlament na základe odporúčania Rady) „zbavuje“ Komisiu (a iné orgány EÚ) zodpovednosti za riadenie daného rozpočtu. Toto rozhodnutie sa zakladá na preskúmaní konsolidovanej ročnej závierky EÚ a súboru správ Komisie (výročnej správy o riadení a výkonnosti rozpočtu EÚ, správy o následných opatreniach po udelení absolutória za predchádzajúci rok a výročnej správy o vykonaných vnútorných auditoch určenej orgánu udeľujúcemu absolutórium), ako aj na výročnej správe Európskeho dvora audítorov, jeho stanovisku („vyhlásenie o vierohodnosti“) a osobitných správach. Zohľadňujú sa aj písomné odpovede Komisie na otázky a žiadosti o ďalšie informácie, ako aj vypočutia komisára pre rozpočet, komisárov a generálnych riaditeľov zodpovedných za hlavné výdavkové oblasti a generálneho tajomníka pred Výborom Európskeho parlamentu pre kontrolu rozpočtu (CONT).

Výsledok postupu udelenia absolútoría môže byť trojaký: udelenie, odloženie alebo zamietnutie absolútoría. Záverečná správa o udelení absolútoría obsahuje osobitné žiadosti Európskeho parlamentu a Rady určené Komisii. Tieto žiadosti sú predmetom správy o následných opatreniach, v ktorej Komisia uvádza konkrétne opatrenia, ktoré prijala alebo má v úmysle prijať.

VYHLÁSENIE KU KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE

Konsolidovaná ročná účtovná závierka Európskej únie za rok 2018 bola zostavená na základe údajov predložených inštitúciami a orgánmi podľa článku 246 ods. 2 nariadenia o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Európskej únie. Týmto vyhlasujem, že bola zostavená v súlade s hlavou XIII nariadenia o rozpočtových pravidlách a v súlade s účtovnými zásadami, pravidlami a metódami uvedenými v poznámkach k finančným výkazom.

Účtovníci týchto inštitúcií a orgánov predložili všetky údaje potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje prehľad o aktívach a záväzkoch Európskej únie a o plnení rozpočtu, a zároveň potvrdili hodnovernosť týchto údajov.

Týmto potvrdzujem, že na základe uvedených údajov a kontrol, ktoré som považovala za nevyhnutné na to, aby som účtovnú závierku Európskej komisie mohla podpísať, mám primeranú istotu, že účtovná závierka poskytuje pravdivý a skutočný obraz o finančnej situácii, o výsledkoch operácií a peňažných tokoch Európskej únie zo všetkých podstatných hľadísk.

[podpis]

Rosa ALDEA BUSQUETS

účtovníčka Komisie

21. júna 2019

HLAVNÉ UDALOSTI ROZPOČTOVÉHO ROKA 2018

Plnenie rozpočtu Európskej únie na rok 2018

Rozpočet prijatý na rok 2018 bol zameraný na dve hlavné politické priority pre Európu spomedzi desiatich priorít stanovených predsedom Junckerom na začiatku mandátu Komisie. Jednou bola európska reakcia na nové výzvy vyplývajúce zo zložitého geopolitického prostredia, od riadenia migrácie po ochranu vonkajších hraníc EÚ a bezpečnosť jej občanov. Druhou boli strategické investície a udržateľný rast na podporu hospodárskej súdržnosti a vytvárania pracovných miest, a to najmä pre mladých ľudí. Okrem týchto dvoch jasných priorít sa v roku 2018 pomocou rozpočtu EÚ a ďalších nástrojov pokračovalo v podpore poľnohospodárov a rozvoja vidieka a prehľbovali sa a posilňovali strategické prepojenia a siete medzi krajinami EÚ prostredníctvom zavádzania jednotného digitálneho trhu a energetickej únie. Komisia naďalej podporovala vonkajšiu projekciu EÚ ako kľúčového hospodárskeho a politického partnera, ako aj popredného medzinárodného investora a poskytovateľa humanitárnej pomoci.

Plnenie rozpočtu EÚ na rok 2018 dosiahlo celkovú výšku 173,1 mld. EUR vo viazaných rozpočtových prostriedkoch a 156,7 mld. EUR v platobných rozpočtových prostriedkoch.

Takmer polovica finančných prostriedkov, t. j. 87,4 mld. EUR vo viazaných rozpočtových prostriedkoch, sa použila na stimuláciu inteligentného a inkluzívneho **rastu, pracovných miest, konkurencieschopnosti a súdržnosti**. V tejto sume sú zahrnuté finančné prostriedky na výskum a inovácie v rámci programu Horizont 2020, vzdelávanie v rámci programu Erasmus+, malé a stredné podniky v rámci programu COSME, Nástroj na prepájanie Európy (NPE), záručný fond Európskeho fondu pre strategické investície (EFSI), ktorý je nástrojom Investičného plánu pre Európu, a na podporu konvergenzie medzi členskými štátmi a regiónmi prostredníctvom európskych štrukturálnych a investičných fondov (EŠIF). Okrem toho podpora z rozpočtu EÚ **európskym poľnohospodárom** dosiahla 44,4 mld. EUR vo vykonaných platbách.

Rozpočet sa použil aj na posilnenie **vonkajších hraníc** Únie a na riešenie **migračnej a utečeneckej krízy** prostredníctvom opatrení financovania, o. i. v oblasti núdzovej pomoci, premiestnenia, kontroly hraníc, presídlenia, návratu a integrácie utečencov a žiadateľov o azyl. A napokon sa prostredníctvom rozpočtu naďalej financovali programy na podporu ochrany spravodlivosti a základných práv, ako aj sociálnej súdržnosti, aby naše európske spoločnosti aj naďalej boli inkluzívne, slobodné a spravodlivé.

Vystúpenie Spojeného kráľovstva z Európskej únie

Základné informácie

Väčšina občanov Spojeného kráľovstva, ktorí 23. júna 2016 hlasovali v referende o členstve v Európskej únii, hlasovala za odchod z EÚ. Spojené kráľovstvo 29. marca 2017 formálne oznámilo Európskej rade svoj úmysel opustiť EÚ a Európske spoločenstvo pre atómovú energiu (Euratom). Týmto uplatnilo článok 50 Zmluvy o Európskej únii, v ktorom sa stanovuje postup na vystúpenie členského štátu z Únie.

Proces rokovaní

Komisia 19. marca 2018 uverejnila návrh dohody o vystúpení, v ktorom sa uvádza prehľad o pokroku dosiahnutom v rokovaniach. V časti návrhu dohody o vystúpení venovanej finančnému vyrovnaniu Európska únia a Spojené kráľovstvo premietli pokrok dosiahnutý v prvej fáze rokovaní do právneho textu.

Dňa 14. novembra 2018 bola uverejnená spoločná správa, v ktorej sa informuje o dohode vyjednávateľov na úplnom znení návrhu dohody o vystúpení a o návrhu politického vyhlásenia o rámci budúceho vzťahu medzi Spojeným kráľovstvom a Európskou úniou. V ten istý deň sa uverejnil tento aktualizovaný a odsúhlasený návrh dohody o vystúpení, v ktorom Spojené kráľovstvo súhlasilo s uhradením všetkých svojich platobných záväzkov vyplývajúcich zo súčasného viacročného finančného rámca (VFR) a z predchádzajúcich finančných výhladov, akoby bolo členským štátom, vrátane svojho podielu na záväzkoch Únie a podmienených záväzkoch. Vláda Spojeného kráľovstva návrh dohody o vystúpení schválila 14. novembra a Európska rada ho 25. novembra 2018 odsúhlasila. Dňa 11. januára 2019 Rada (článok 50) schválila rozhodnutie o uzavretí dohody o vystúpení a zaslala ju Európskemu parlamentu na schválenie. Na základe žiadosti Spojeného kráľovstva v súlade s postupom stanoveným v článku 50 ZFEÚ

Európska rada 21. marca 2019 súhlasila s odložením dátumu odchodu Spojeného kráľovstva na 22. mája 2019 v prípade, ak dohodu o vystúpení schváli Dolná snemovňa parlamentu Spojeného kráľovstva najneskôr do 29. marca 2019, a v opačnom prípade na 12. apríla 2019 [rozhodnutie Európskej rady (EÚ) 2019/476 z 22. marca 2019, Ú. v. EÚ L 80, 22.3.2019, s. 1]. V nadväznosti na to Dolná snemovňa parlamentu Spojeného kráľovstva neschválila dohodu o vystúpení do 29. marca 2019, a tak, opätovne na žiadosť Spojeného kráľovstva, Európska rada súhlasila s odložením dátumu odchodu Spojeného kráľovstva do 31. októbra 2019 [rozhodnutie Európskej rady (EÚ) 2019/584 z 11. apríla 2019, Ú. v. EÚ L 101, 11.4.2019, s. 1]. K vystúpeniu by malo dôjsť k prvému dňu mesiaca nasledujúceho po ukončení ratifikačných postupov alebo 1. novembra 2019, podľa toho, čo nastane skôr. Spojené kráľovstvo bude až do nového dátumu vystúpenia naďalej členským štátom s plnými právami a povinnosťami v súlade s článkom 50 ZEÚ, pričom Spojené kráľovstvo má právo svoje oznámenie kedykoľvek odvolať.

Finančné vyrovnanie a ročná závierka EÚ za rozpočtový rok 2018

Pokiaľ ide o finančné vyrovnanie, v návrhu dohody o vystúpení uverejnenom 14. novembra 2018 sa uvádzalo, že Spojené kráľovstvo uhradí všetky svoje platobné záväzky vyplývajúce zo súčasného VFR a z predchádzajúcich finančných výhládov, ako keby bolo stále členským štátom. Konkrétnejšie sa v návrhu dohody o vystúpení uvádza, že Spojené kráľovstvo zodpovedá Únii najmä za svoj podiel na:

- rozpočtových záväzkoch rozpočtu Únie a rozpočtov decentralizovaných agentúr Únie, ktoré ostáva uhradiť do 31. decembra 2020 – pozri článok 140 návrhu dohody o vystúpení,
- financovaní záväzkov Únie vzniknutých do 31. decembra 2020 s určitými výnimkami – pozri článok 142,
- podmienených finančných záväzkoch Únie vyplývajúcich z finančných operácií, o ktorých sa rozhodlo/ktoré boli schválené pred dátumom vystúpenia – pozri články 143 a 144 a
- platbách vyžadovaných na vyrovnanie podmienených záväzkov Únie, ktoré sa stanú splatnými v súvislosti s právnymi spormi o finančných záujmoch Únie (ak ku skutočnostiam, ktoré tvoria predmet týchto sporov, došlo pred 31. decembrom 2020) – pozri článok 147.

K dátumu podpisu tejto účtovnej závierky a v prípade absencie ratifikácie Spojeným kráľovstvom skutočný dátum a spôsob odchodu (s dohodou alebo bez nej) ešte nie je známy. Na základe aktuálnej situácie neexistuje finančný vplyv, ktorý by sa mal vykazať v konsolidovanej ročnej účtovnej závierke EÚ za rok 2018.

KONSOLIDOVANÉ FINANČNÉ VÝKAZY A VYSVETLÚJÚCE POZNÁMKY

Je potrebné poznamenať, že v dôsledku zaokrúhlenia čísel na milióny eur sa môže zdať, že súčet niektorých finančných údajov v týchto tabuľkách nie je presný.

OBSAH

SÚVAHA	17
VÝKAZ FINANČNÝCH VÝSLEDKOV	18
VÝKAZ PEŇAŽNÝCH TOKOV	19
VÝKAZ ZMIEN V ČISTÝCH AKTÍVACH	20
POZNÁMKY K FINANČNÝM VÝKAZOM	21
1. HLAVNÉ ÚČTOVNÉ POSTUPY	22
2. POZNÁMKY K SÚVAHE	36
3. POZNÁMKY K VÝKAZU FINANČNÝCH VÝSLEDKOV	64
4. PODMIENENÉ ZÁVÄZKY A AKTÍVA	72
5. ROZPOČTOVÉ A PRÁVNE ZÁVÄZKY	77
6. RIADENIE FINANČNÉHO RIZIKA	81
7. INFORMÁCIE O SPRIAZNENÝCH OSOBÁCH	93
8. UDALOSTI PO DÁTUME ZOSTAVENIA SÚVAHY	95
9. ROZSAH KONSOLIDÁCIE	96

SÚVAHA

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
DLHODOBÉ AKTÍVA			
Nehmotné aktíva	2.1	446	405
Nehnutelnosti, stroje a zariadenia	2.2	11 185	10 745
Investície účtované s použitím metódy vlastného imania	2.3	591	581
Finančné aktíva	2.4	65 231	59 980
Predbežné financovanie	2.5	26 006	25 022
Pohľadávky z výmenných transakcií a vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií	2.6	416	611
		103 875	97 344
KRÁTKODOBÉ AKTÍVA			
Finančné aktíva	2.4	4 168	8 655
Predbežné financovanie	2.5	23 968	24 005
Pohľadávky z výmenných transakcií a vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií	2.6	24 248	11 755
Zásoby	2.7	73	295
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty	2.8	18 113	24 111
		70 570	68 821
AKTÍVA SPOLU		174 444	166 165
DLHODOBÉ ZÁVÄZKY			
Dôchodky a ostatné zamestnanecké požitky	2.9	(80 456)	(73 122)
Rezervy	2.10	(3 281)	(2 880)
Finančné záväzky	2.11	(53 289)	(50 063)
		(137 025)	(126 065)
KRÁTKODOBÉ ZÁVÄZKY			
Rezervy	2.10	(852)	(659)
Finančné záväzky	2.11	(2 617)	(6 850)
Záväzky	2.12	(32 227)	(39 048)
Časovo rozlíšené výdavky a výnosy budúcich období	2.13	(63 186)	(63 902)
		(98 882)	(110 459)
ZÁVÄZKY SPOLU		(235 907)	(236 524)
ČISTÉ AKTÍVA		(61 463)	(70 359)
Rezervy	2.14	4 961	4 876
Sumy, ktoré majú byť vyžiadané od členských štátov*	2.15	(66 424)	(75 234)
ČISTÉ AKTÍVA		(61 463)	(70 359)

* Európsky parlament prijal 12. decembra 2018 rozpočet, v ktorom sa stanovuje, že krátkodobé záväzky Únie budú uhradené z vlastných zdrojov, ktoré sa vyberú alebo vyžadujú od členských štátov v roku 2019. Okrem toho podľa článku 83 služobného poriadku (nariadenie Rady č. 259/68 z 29. februára 1968 v znení zmien) členské štáty spoločne ručia za dôchodkové záväzky.

VÝKAZ FINANČNÝCH VÝSLEDKOV

v mil. EUR

	Poznámka	2018	2017
PRÍJMY			
Príjmy z nevýmenných transakcií			
Zdroje založené na HND	3.1	105 780	78 620
Tradičné vlastné zdroje	3.2	22 767	20 520
Zdroje založené na DPH	3.3	17 624	16 947
Pokuty	3.4	6 740	4 664
Vymáhanie výdavkov	3.5	2 215	1 879
Iné	3.6	3 312	10 376
		158 438	133 006
Príjmy z výmenných transakcií			
Finančné príjmy	3.7	3 115	1 845
Iné	3.8	1 379	1 332
		4 494	3 177
Príjmy spolu		162 932	136 183
VÝDAVKY			
Vynaložené členskými štátmi	3.9		
Európsky poľnohospodársky záručný fond		(43 527)	(44 289)
Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka		(13 149)	(11 359)
Európsky fond regionálneho rozvoja a Kohézny fond		(30 230)	(17 650)
Európsky sociálny fond		(11 935)	(7 353)
Iné		(2 826)	(1 253)
Vynaložené Komisiou, výkonnými agentúrami a trustovými fondmi	3.10	(17 551)	(15 738)
Vynaložené inými agentúrami a orgánmi EÚ	3.11	(3 396)	(2 667)
Vynaložené tretími krajinami a medzinárodnými organizáciami	3.11	(4 016)	(4 115)
Vynaložené inými účtovnými jednotkami	3.11	(3 569)	(1 478)
Náklady na zamestnancov a dôchodky	3.12	(10 929)	(10 002)
Zmeny v poistno-matematických predpokladoch týkajúcich sa zamestnaneckých požitkov	3.13	-	(3 544)
Náklady financovania	3.14	(1 677)	(1 896)
Ostatné výdavky	3.15	(6 208)	(6 756)
Výdavky spolu		(149 014)	(128 101)
HOSPODÁRSKY VÝSLEDOK ZA ROZPOČTOVÝ ROK		13 918	8 082

VÝKAZ PEŇAŽNÝCH TOKOV

v mil. EUR

	2018	2017
<i>Hospodársky výsledok za rozpočtový rok</i>	13 918	8 082
Operačné činnosti		
<i>Amortizácia</i>	104	99
<i>Odpisy</i>	998	888
<i>(Zrušenie) straty zo zníženia hodnoty investícií</i>	–	–
<i>(Zvýšenie)/zníženie úverov</i>	1 041	497
<i>(Zvýšenie)/zníženie predbežného financovania</i>	(947)	(3 557)
<i>(Zvýšenie)/zníženie pohľadávok z výmenných transakcií a vymáhateľných súm z nevýmenných transakcií</i>	(12 299)	(745)
<i>(Zvýšenie)/zníženie zásob</i>	222	(130)
<i>(Zvýšenie)/zníženie dôchodkov a ostatných zamestnaneckých požitkov</i>	7 334	5 891
<i>Zvýšenie/(zníženie) rezerv</i>	594	928
<i>Zvýšenie/(zníženie) finančných záväzkov</i>	(1 007)	(438)
<i>Zvýšenie/(zníženie) záväzkov</i>	(6 821)	(957)
<i>Zvýšenie/(zníženie) časovo rozlíšených výdavkov a výnosov budúcich období</i>	(716)	(3 678)
<i>Rozpočtový prebytok za predchádzajúci rok zapísaný ako nepeňažný príjem</i>	(556)	(6 405)
<i>Precenenie záväzku súvisiaceho so zamestnaneckými požitkami (nepeňažné zmeny nie sú zahrnuté do výkazu finančných výsledkov)</i>	(4 396)	–
<i>Ostatné nepeňažné zmeny</i>	(71)	3
Investičné činnosti		
<i>(Zvýšenie)/zníženie nehmotných aktív a nehnuteľností, strojov a zariadení</i>	(1 583)	(1 687)
<i>(Zvýšenie)/zníženie investícií účtovaných s použitím metódy vlastného imania</i>	(9)	(53)
<i>(Zvýšenie)/zníženie finančných aktív k dispozícii na predaj</i>	(1 811)	(3 190)
<i>(Zvýšenie)/zníženie finančných aktív vykazovaných v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit</i>	7	(22)
ČISTÉ PEŇAŽNÉ TOKY	(5 998)	(4 474)
<i>Čisté zvýšenie/(zníženie) peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov</i>	(5 998)	(4 474)
<i>Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka</i>	24 111	28 585
<i>Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka</i>	18 113	24 111

VÝKAZ ZMIEN V ČISTÝCH AKTÍVACH

	Sumy, ktoré majú byť vyžiadané od členských štátov – Akumulovaný prebytok/(deficit)	Ostatné rezervy	Oceňovací rozdiel vyplývajúci z oceňovania reálnou cenou	Čisté aktíva
<i>v mil. EUR</i>				
ZOSTATOK K 31. 12. 2016	(76 881)	4 516	325	(72 040)
<i>Zmeny v rezerve Garančného fondu</i>	(20)	20	–	–
<i>Zmeny reálnej hodnoty</i>	–	–	(2)	(2)
<i>Iné</i>	(11)	62	(46)	5
<i>Rozpočtový výsledok za rok 2016 pripísaný členským štátom</i>	(6 405)	–	–	(6 405)
<i>Hospodársky výsledok za rozpočtový rok</i>	8 082	–	–	8 082
ZOSTATOK K 31. 12. 2017	(75 234)	4 598	278	(70 359)
<i>Zmeny v rezerve Garančného fondu</i>	(186)	186	–	–
<i>Zmeny reálnej hodnoty</i>	–	–	(47)	(47)
<i>Precenenia v rámci záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami</i>	(4 396)	–	–	(4 396)
<i>Iné</i>	30	(54)	–	(24)
<i>Rozpočtový výsledok za rok 2017 pripísaný členským štátom</i>	(556)	–	–	(556)
<i>Hospodársky výsledok za rozpočtový rok</i>	13 918	–	–	13 918
ZOSTATOK K 31. 12. 2018	(66 424)	4 730	231	(61 463)

POZNÁMKY K FINANČNÝM VÝKAZOM

1. HLAVNÉ ÚČTOVNÉ POSTUPY

1.1. PRÁVNÝ ZÁKLAD A ÚČTOVNÉ PRAVIDLÁ

Účtovníctvo EÚ sa vedie v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2018/1046 z 18. júla 2018 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Unie, o zmene nariadení (EÚ) č. 1296/2013, (EÚ) č. 1301/2013, (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) č. 1304/2013, (EÚ) č. 1309/2013, (EÚ) č. 1316/2013, (EÚ) č. 223/2014, (EÚ) č. 283/2014 a rozhodnutia č. 541/2014/EÚ a o zrušení nariadenia (EÚ, Euratom) č. 966/2012 (Ú. v. EÚ L 193, 30. júla 2018, s. 1), ďalej len „nariadenie o rozpočtových pravidlách“.

V súlade s článkom 80 nariadenia o rozpočtových pravidlách Európska únia zostavuje svoje finančné výkazy na základe pravidiel účtovníctva založeného na akruálnom princípe, ktoré vychádzajú z medzinárodných účtovných štandardov pre verejný sektor (IPSAS). Tieto pravidlá účtovania prijaté účtovníkom Komisie musia uplatňovať všetky inštitúcie a orgány EÚ, ktoré sú zahrnuté do konsolidácie, a to v záujme vytvorenia jednotného súboru pravidiel účtovania, oceňovania a predkladania účtovnej závierky, ako aj v záujme harmonizácie zostavovania finančných výkazov a konsolidácie.

Uplatňovanie nových a zmenených účtovných pravidiel EÚ

Zrevidované účtovné pravidlá EÚ platia pre účtovné obdobia, ktoré sa začínajú 1. januára 2018 alebo neskôr

Tieto pravidlá účtovania prijaté účtovníkom Komisie sa stali povinne účinnými pre bežný účtovný rok:

- Revízia účtovného pravidla EÚ č. 12 „Zamestnanecké požitky“: Účtovník prijal zrevidované účtovné pravidlo EÚ č. 12 v roku 2017, ktoré vychádza z nového štandardu IPSAS 39 („Zamestnanecké požitky“), zverejneného v júli 2016. Pri prvom uplatnení revidovaného účtovného pravidla EÚ č. 12 sa neprejavili nijaké významné vplyvy na konsolidované finančné výkazy EÚ okrem vykazovania zisku alebo straty vzniknutých v dôsledku zmien v poistno-matematických predpokladoch, ktoré sa podľa revidovaného účtovného pravidla EÚ vykazujú priamo v čistých aktívach, a nie v prebytku alebo deficite, ako sa to vyžadovalo v minulosti.

Nové prijaté účtovné pravidlo EÚ, ktoré k 31. decembru 2018 ešte nenadobudlo účinnosť

EÚ zatiaľ neuplatnila toto nové účtovné pravidlo EÚ, ktoré účtovník Komisie prijal, ale ešte nenadobudlo účinnosť:

- Nové účtovné pravidlo EÚ č. 20 „Kombinácie vo verejnom sektore“ (platí pre účtovné obdobia, ktoré sa začínajú 1. januára 2019 alebo neskôr): v účtovnom pravidle EÚ č. 20, ktoré vychádza z IPSAS 40 „Kombinácie vo verejnom sektore“, sa stanovuje klasifikácia kombinácie subjektov verejného sektora do dvoch rôznych typov v závislosti od toho, či sa transakcia uskutočňuje pod spoločnou kontrolou alebo nie: i) fúzia, pri ktorej transakcia vychádza z účtovných hodnôt účtovnej jednotky v kombinácii s EÚ a ii) nadobudnutie, pri ktorom transakcia vychádza z reálnych hodnôt k dátumu nadobudnutia účtovnej jednotky nadobudnutej EÚ. Oba typy majú odlišné požiadavky a úrovne zverejňovania informácií, aby používatelia finančných výkazov EÚ lepšie rozumeli ich účinkom.

Vplyv na finančné výkazy EÚ v roku počiatočného uplatňovania bude závisieť od toho, či v danom období EÚ vstúpi do transakcie kombinácie vo verejnom sektore.

1.2. ÚČTOVNÉ ZÁSADY

Cieľom finančných výkazov je poskytovať informácie o finančnej situácii, výsledkoch a peňažných tokoch účtovnej jednotky, ktoré sú užitočné pre širokú škálu používateľov. V prípade EÚ, ktorá má charakter účtovnej jednotky verejného sektora, slúžia finančné výkazy predovšetkým na poskytovanie informácií, ktoré sú dôležité z hľadiska procesu rozhodovania, ako aj na preukázanie zodpovednosti tejto účtovnej jednotky, pokiaľ ide o zdroje, ktoré jej boli zverené. Tento dokument bol vypracovaný v zmysle uvedených cieľov.

Všeobecné princípy (resp. účtovné zásady), ktoré je pri zostavovaní finančných výkazov potrebné dodržiavať, stanovuje účtovné pravidlo EÚ č. 1 „Finančné výkazy“, pričom sú totožné s princípmi uvedenými v IPSAS 1: reálne vykazovanie, akruálny princíp, nepretržitosť činnosti, jednotné vykazovanie, významnosť,

agregácia, započítavanie a porovnateľné údaje. Kvalitatívnymi charakteristikami finančného výkazníctva sú relevantnosť, pravdivý obraz (spoľahlivosť), zrozumiteľnosť, včasnosť, porovnateľnosť a overiteľnosť.

1.3. KONSOLIDÁCIA

Rozsah konsolidácie

Konsolidované finančné výkazy EÚ zahŕňajú všetky významné kontrolované účtovné jednotky (t. j. inštitúcie EÚ vrátane Komisie a agentúry EÚ) a pridružené a spoločné podniky. Kompletný zoznam konsolidovaných účtovných jednotiek možno nájsť v poznámke 9 k finančným výkazom EÚ. V súčasnosti zahŕňa 52 kontrolovaných účtovných jednotiek a 1 pridružený podnik. Účtovné jednotky, ktoré patria do rozsahu konsolidácie, ale pre konsolidované finančné výkazy EÚ nie sú ako celok významné, sa nemusia konsolidovať ani účtovať s použitím metódy vlastného imania, ak by to predstavovalo zbytočnú časovú alebo nákladovú záťaž pre EÚ. Tieto účtovné jednotky sa označujú ako „malé účtovné jednotky“ a uvádzajú sa samostatne v poznámke 9. V roku 2018 bolo ako malé účtovné jednotky klasifikovaných 7 účtovných jednotiek.

Kontrolované účtovné jednotky

Rozhodnutie začleniť účtovnú jednotku do rozsahu konsolidácie vychádza z princípu kontroly. Kontrolované účtovné jednotky sú všetky účtovné jednotky, v prípade ktorých môže EÚ využívať alebo má právo na rôzne úžitky vyplývajúce z jej účasti a zároveň je schopná vplývať na povahu a výšku týchto úžitkov prostredníctvom svojej právomoci nad účtovnou jednotkou. Táto právomoc musí byť v súčasnosti vykonávateľná a musí sa týkať príslušných činností účtovnej jednotky. Kontrolované účtovné jednotky sú plne zahrnuté do konsolidácie. Konsolidácia začína dňom získania kontroly nad danou účtovnou jednotkou a končí zánikom tejto kontroly.

K najbežnejším ukazovateľom kontroly v rámci EÚ patrí: zriadenie účtovnej jednotky prostredníctvom zakladajúcich zmlúv alebo sekundárnych právnych predpisov, financovanie účtovnej jednotky z rozpočtu EÚ, existencia hlasovacích práv v riadiacich orgánoch, audit zo strany Európskeho dvora audítorov a absolútorium udelené Európskym parlamentom. O tom, či na vykonanie kontroly postačuje splnenie jedného alebo všetkých uvedených kritérií, sa rozhodne na základe individuálneho posúdenia uskutočneného priamo na úrovni účtovnej jednotky.

Na základe tohto princípu sa inštitúcie EÚ (okrem Európskej centrálnej banky) a agentúry (okrem agentúr bývalého 2. piliera) považujú za účtovné jednotky pod výlučnou kontrolou EÚ, a sú teda zahrnuté do rozsahu konsolidácie. Za kontrolovanú účtovnú jednotku sa považuje aj Európske spoločenstvo uhlia a ocele (ESUO) v likvidácii.

Všetky významné transakcie a zostatky v rámci vzťahov medzi kontrolovanými účtovnými jednotkami EÚ boli eliminované, zatiaľ čo nerealizované zisky a straty z takýchto transakcií nie sú významné, a preto neboli eliminované.

Spoločné dohody

Spoločná dohoda je dohoda, ktorá podlieha spoločnej kontrole zo strany EÚ a jednej alebo viacerých strán. Spoločná kontrola je zmluvne dohodnuté podieľanie sa na kontrole dohody, ktorá sa vykonáva len v prípade, keď rozhodnutia o relevantných činnostiach vyžadujú jednomyselný súhlas strán, ktoré sa na tejto spoločnej kontrole podieľajú. Spoločné dohody môžu byť buď spoločné prevádzky alebo spoločné podniky. Ak je spoločná dohoda štruktúrovaná prostredníctvom samostatného subjektu a strany spoločnej dohody majú práva na čisté aktíva súvisiace s dohodou, takáto spoločná dohoda sa považuje za spoločný podnik. Podiely v spoločných podnikoch sa účtujú s použitím metódy vlastného imania (pozri poznámku 1.5.4). Ak majú strany práva na aktíva a povinnosti spojené so záväzkami súvisiacimi s dohodou, takáto spoločná dohoda sa považuje za spoločnú prevádzku. V súvislosti so svojím podielom v spoločných prevádzkach EÚ vo finančných výkazoch vykazuje: aktíva a záväzky, príjmy a výdavky, ako aj svoj podiel na aktívach, záväzkoch, príjmoch a výdavkoch, ktoré sú spoločne držané alebo spoločne vznikli.

Pridružené podniky

Pridružené podniky sú subjekty, v ktorých má EÚ priamy alebo nepriamy podstatný vplyv, ale nie kontrolu. Za podstatný vplyv sa považuje, keď EÚ priamo alebo nepriamo vlastní minimálne 20 % hlasovacích práv. Podiely v spoločných podnikoch sa účtujú s použitím metódy vlastného imania (pozri poznámku 1.5.4).

Účtovné jednotky, ktoré nie sú súčasťou konsolidácie a ktorých finančné prostriedky spravuje Komisia

Finančné prostriedky spoločného systému zdravotného poistenia zamestnancov EÚ, Európskeho rozvojového fondu a účastníckeho záručného fondu spravuje Komisia v mene týchto účtovných jednotiek. Keďže však tieto účtovné jednotky EÚ nekontroluje, nie sú konsolidované v jej finančných výkazoch.

1.4. ZÁKLAD PRE ZOSTAVENIE

Finančné výkazy sa predkladajú raz ročne. Účtovný rok začína 1. januára a končí 31. decembra.

1.4.1. Mena a základ pre konverziu

Funkčná mena a mena vykazovania

Finančné výkazy sú vedené v miliónoch EUR, ak nie je uvedené inak, pričom euro je funkčnou menou a menou vykazovania EÚ.

Transakcie a zostatky

Transakcie v cudzej mene sa prepočítavajú na eurá na základe výmenných kurzov platných v deň uskutočnenia transakcie. Kurzové zisky a straty vyplývajúce zo zúčtovania transakcií v cudzej mene, ako aj z opätovného prepočtu peňažných aktív a záväzkov denominovaných v cudzej mene na základe výmenného kurzu platného ku koncu roka sa vykazujú vo výkaze finančných výsledkov. Kurzové rozdiely pri nepeňažných finančných nástrojoch klasifikovaných ako finančné aktíva k dispozícii na predaj sú zahrnuté do oceňovacieho rozdielu vyplývajúceho z oceňovania reálnou cenou.

Rozdielne metódy konverzie sa uplatňujú na nehnuteľnosti, stroje a zariadenia a nehmotné aktíva, ktoré si udržiavajú svoju hodnotu v eurách podľa kurzu platného v deň ich nákupu.

Zostatky peňažných aktív a záväzkov denominovaných v cudzej mene ku koncu roka sa prepočítajú na eurá na základe výmenného kurzu Európskej centrálnej banky (ECB) platného k 31. decembru:

EURO – výmenné kurzy

Mena	31. 12. 2018	31. 12. 2017	Mena	31. 12. 2018	31. 12. 2017
BGN	1,9558	1,9558	PLN	4,3014	4,177
CZK	25,7240	25,5350	RON	4,6635	4,6585
DKK	7,4673	7,4449	SEK	10,2548	9,8438
GBP	0,8945	0,8872	CHF	1,1269	1,1702
HRK	7,4125	7,4400	JPY	125,8500	135,01
HUF	320,9800	310,3300	USD	1,145	1,1993

1.4.2. Využívanie odhadov

V súlade so štandardmi IPSAS a so všeobecne uznávanými účtovnými zásadami sa vo finančných výkazoch nevyhnutne uvádzajú sumy založené na odhadoch a predpokladoch vypracovaných vedením, ktoré vychádzajú z najspoľahlivejších dostupných informácií. K podstatným odhadom okrem iného patria: výška záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami, rezervy, finančné riziko týkajúce sa zásob a pohľadávok, časovo rozlíšené príjmy a výdavky, podmienené aktíva a záväzky, stupeň zníženia hodnoty nehmotných aktív a nehnuteľností, strojov a zariadení a sumy uvedené v poznámkach týkajúcich sa finančných nástrojov. Skutočné výsledky sa môžu od týchto odhadov líšiť. Zmeny v odhadoch sa zohľadňujú v období, v ktorom sú zistené.

1.5. SÚVAHA

1.5.1. Nehmotné aktíva

Nadobudnuté licencie na počítačový softvér sa vykazujú v historickej cene zníženej o oprávky a straty zo zníženia hodnoty. Tieto aktíva sa odpisujú na lineárnom základe počas celej predpokladanej životnosti (3 – 11 rokov). Predpokladaná životnosť nehmotných aktív závisí od ich osobitnej ekonomickej životnosti alebo od právnej životnosti stanovenej dohodou. Nehmotné aktíva vytvorené vlastnou činnosťou sa kapitalizujú po splnení príslušných účtovných pravidiel EÚ a výdavky súvisia výhradne s fázou vývoja aktíva. Kapitalizovateľné náklady zahŕňajú všetky náklady, ktoré sa dajú priamo priradiť a sú nevyhnutné na vytvorenie, výrobu a prípravu aktíva na prevádzkyschopnosť v súlade so zámermi vedenia. Náklady spojené s výskumnou činnosťou, nekapitalizovateľné náklady na vývoj a náklady na údržbu sa vykazujú ako vzniknuté výdavky.

1.5.2. Nehnuteľnosti, stroje a zariadenia

Všetky nehnuteľnosti, stroje a zariadenia sa vykazujú v historickej cene zníženej o oprávky a straty zo zníženia hodnoty. Cena zahŕňa výdavky, ktoré priamo súvisia s obstaraním, výstavbou alebo prevodom daného aktíva.

Následné náklady sú zahrnuté do účtovnej hodnoty aktíva, prípadne sú vykázané ako samostatné aktívum, ak je pravdepodobné, že EÚ budú v súvislosti s uvedenou položkou plynúť budúce ekonomické úžitky a že výdavky možno spoľahlivo stanoviť. Náklady na opravy a údržbu sa účtujú do výkazu finančných výsledkov počas rozpočtového obdobia, v ktorom vznikli.

Pozemky a umelecké diela sa neodpisujú, pretože sa považujú za položky s nekonečnou životnosťou. Nedokončené aktíva sa neodpisujú, pretože ešte nie sú určené na používanie. Odpisy iných aktív sa vypočítajú na základe lineárnej metódy tak, že od ich obstarávacej ceny sa počas predpokladanej životnosti odpočíta ich zostatková hodnota, a to takýmto spôsobom:

Druh aktíva	Sadzbá lineárneho odpisu
Budovy	4 % až 10 %
Kozmické prostriedky	8 % až 25 %
Stroje a zariadenia	10 % až 25 %
Nábytok a dopravné prostriedky	0 % až 25 %
Počítačový hardvér	25 % až 33 %
Iné	10 % až 33 %

Zisky a straty z likvidácie sa určujú porovnaním výnosov znížených o náklady na predaj s účtovnou hodnotou likvidovaného aktíva a sú zahrnuté do výkazu finančných výsledkov.

Prenájom

Prenájom hmotných aktív, pri ktorom EÚ v zásade znáša všetky riziká a ziskava všetky výhody plynúce z vlastníctva, sa klasifikuje ako finančný prenájom. Finančný prenájom sa kapitalizuje na začiatku prenájmu, a to v reálnej hodnote prenajatých aktív alebo v súčasnej hodnote minimálnych platieb nájomného, podľa toho, ktorá hodnota je nižšia. Úroková zložka platby z finančného prenájmu je zahrnutá do nákladov vynaložených za obdobie prenájmu s konštantnou periodickou sadzbou vo vzťahu k neuhradenému zostatku. Nájomné záväzky bez finančných nákladov sú zahrnuté do finančných záväzkov (dlhodobých a krátkodobých). Úroková zložka nákladov financovania sa počas obdobia prenájmu účtuje do výkazu finančných výsledkov tak, aby sa dosiahlo konštantné periodické úročenie zostatkovej hodnoty záväzku pre každé obdobie. Aktíva držané na základe finančného prenájmu sa odpisujú počas životnosti alebo obdobia prenájmu, podľa toho, ktoré obdobie je kratšie.

Prenájom, pri ktorom prenajímateľ znáša značnú časť rizík a ziskava značnú časť výhod plynúcich z vlastníctva, sa klasifikuje ako operatívny lízing. Platby z operatívneho lízingu sa vykazujú lineárne ako výdavky vo výkaze finančných výsledkov počas obdobia trvania prenájmu.

1.5.3. Zníženie hodnoty nefinančných aktív

Aktíva s neobmedzenou životnosťou nepodliehajú amortizácii/odpisovaniu, avšak každoročne sa posudzujú z hľadiska zníženia hodnoty. Aktíva, ktoré amortizácii/odpisovaniu podliehajú, sa vzhľadom na zníženie hodnoty posudzujú v tom prípade, že udalosti alebo zmeny podmienok naznačujú, že účtovná hodnota nemusí zodpovedať spätne ziskateľnej hodnote. Strata zo zníženia hodnoty sa vykazuje vo výške, o ktorú účtovná hodnota aktív prevyšuje ich spätne ziskateľnú hodnotu. Spätne ziskateľná hodnota je buď reálna hodnota aktíva znížená o náklady na predaj alebo úžitková hodnota podľa toho, ktorá hodnota je vyššia.

Zostatkové hodnoty a životnosť nehmotných aktív a nehnuteľností, strojov a zariadení sa revidujú, resp. upravujú aspoň raz ročne. Ak je účtovná hodnota aktíva vyššia ako jeho odhadovaná spätne ziskateľná hodnota, účtovná hodnota aktíva sa ihneď zníži na jeho spätne ziskateľnú hodnotu. Ak dôvody zníženia hodnoty uznané v predchádzajúcich rokoch pominuli, straty zo zníženia hodnoty sa zodpovedajúcim spôsobom odúčtujú.

1.5.4. Investície účtované s použitím metódy vlastného imania

Podiely v pridružených a spoločných podnikoch

Investície účtované s použitím metódy vlastného imania sa prvotne vykazujú ako náklady, ktoré sú účtovnou hodnotou následne zvýšenou alebo zníženou v záujme vykázania podielu EÚ na prebytku alebo deficite subjektu, do ktorého sa investovalo, po dátume nadobudnutia. Podiel EÚ na prebytku alebo deficite subjektu, do ktorého sa investovalo, sa vykazuje vo výkaze finančných výsledkov, a jej podiel na pohyboch imania subjektu, do ktorého sa investovalo, sa vykazuje v rezervách v rámci čistých aktív. Súčet počiatočných nákladov a všetkých zmien (ďalšie vklady, podiel na hospodárskych výsledkoch a zmenách rezerv, zníženie hodnoty a dividendy) predstavuje účtovnú hodnotu investície vykázanú vo finančných výkazoch k dátumu zostavenia súvahy. Rozdelenie zisku z investície formou dividend znižuje účtovnú hodnotu aktív.

Ak sa podiel EÚ na deficitoch investície účtovanej s použitím metódy vlastného imania rovná jej podielu na investícii alebo ak ho prekročí, EÚ prestane vykazovať svoj podiel na ďalších stratách („nevykázané straty“). Po znížení podielu EÚ na nulu sú ďalšie straty zabezpečené a záväzok sa vykazuje iba v takom rozsahu, v akom EÚ vznikol právny alebo nepriamy záväzok, alebo boli vykonané platby v mene účtovnej jednotky.

V prípade náznakov zníženia hodnoty je potrebné odpísanie na nižšiu znovuzískateľnú hodnotu. Znovuzískateľná hodnota sa určuje podľa postupu uvedeného v poznámke **1.5.3**. Ak dôvody zníženia hodnoty neskôr pominú, strata zo zníženia hodnoty sa opätovne zaúčtuje v tej účtovnej hodnote, ktorá by bola stanovená, ak by sa žiadna strata zo zníženia hodnoty nevykázala.

V prípadoch, keď EÚ drží minimálne 20 % investičného kapitálového fondu, nepokúša sa uplatňovať podstatný vplyv. K takýmto fondom sa preto pristupuje ako k finančným nástrojom, ktoré sú klasifikované ako finančné aktíva k dispozícii na predaj.

Pridružené a spoločné podniky považované za malé účtovné jednotky sa neúčtujú s použitím metódy vlastného imania. Príspevky EÚ do týchto účtovných jednotiek sa účtujú ako výdavky daného obdobia.

1.5.5. Finančné aktíva

Klasifikácia

EÚ klasifikuje svoje finančné aktíva do týchto kategórií: finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit; úvery a pohľadávky; investície držané do splatnosti a finančné aktíva k dispozícii na predaj. Klasifikácia finančných nástrojov sa stanovuje pri prvotnom vykazovaní a následne sa prehodnocuje ku každému dátumu zostavenia súvahy.

i) Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit

Finančné aktíva sa klasifikujú do tejto kategórie vtedy, ak boli nadobudnuté predovšetkým na účely predaja v krátkodobom časovom horizonte alebo ak ich takto označila účtovná jednotka. Do tejto kategórie patria aj deriváty. Aktíva v tejto kategórii sa klasifikujú ako krátkodobé aktíva, ak sa s ich realizáciou počíta v priebehu 12 mesiacov od dátumu zostavenia súvahy.

ii) Úvery a pohľadávky

Úvery a pohľadávky sú nederivátové finančné aktíva s pevne stanovenými alebo stanoviteľnými splátkami, ktoré nie sú kótované na aktívnom trhu. Vznikajú vtedy, keď EÚ poskytne peňažné prostriedky, tovar alebo služby priamo dlžníkovi bez úmyslu obchodovať s takou pohľadávkou, alebo v prípade, že na EÚ prejdú práva pôvodného veriteľa po platbe zo strany EÚ v rámci zmluvy o záruke. Platby splatné do 12 mesiacov od dátumu zostavenia súvahy sa klasifikujú ako krátkodobé aktíva. Platby splatné po 12 mesiacoch od dátumu zostavenia súvahy sa klasifikujú ako dlhodobé aktíva. Úvery a pohľadávky zahŕňajú termínované vklady s pôvodnou splatnosťou nad tri mesiace.

iii) Investície držané do splatnosti

Investície držané do splatnosti sú nederivátové finančné aktíva s pevne stanovenými alebo stanoviteľnými splátkami a pevnou splatnosťou, v prípade ktorých má EÚ zámer a schopnosť držať ich do doby splatnosti. Počas tohto rozpočtového roka EÚ nedisponovala žiadnymi investíciami tejto kategórie.

iv) Finančné aktíva k dispozícii na predaj

Finančné aktíva k dispozícii na predaj predstavujú nederiváty, ktoré sú do tejto kategórie priamo zaradené, alebo ktoré nie sú klasifikované v žiadnej inej kategórii. Sú klasifikované ako krátkodobé alebo dlhodobé aktíva v závislosti od časového obdobia, v ktorom EÚ očakáva, že bude ich držiteľom. Investície do účtovných jednotiek, ktoré nie sú konsolidované ani účtované s použitím metódy vlastného imania, a ďalšie investície kapitálového typu (napr. operácie s rizikovým kapitálom) sú tiež klasifikované ako finančné aktíva k dispozícii na predaj.

Prvotné vykazovanie a oceňovanie

Nákup a predaj finančných aktív vykazovaných v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit, držaných do splatnosti a k dispozícii na predaj, sa vykazuje ku dňu transakcie, teda ku dňu, ku ktorému sa EÚ zaviazne aktíva kúpiť alebo predáť. Peňažné ekvivalenty a úvery sa vykazujú vtedy, keď sa peňažné prostriedky vložia do finančnej inštitúcie alebo poskytnú dlžníkom. Finančné nástroje sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote. V prípade všetkých finančných aktív, ktoré nie sú vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit, sú transakčné náklady pripočítané k reálnej hodnote pri prvotnom vykazovaní. Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote a transakčné náklady sa vykazujú ako náklady vo výkaze finančných výsledkov.

Reálna hodnota finančných aktív pri prvotnom vykazovaní je obvykle transakčnou cenou (t. j. reálnou hodnotou prijatej protihodnoty), pokiaľ nie je možné reálnu hodnotu tohto nástroja preukázať porovnaním s inými zistiteľnými aktuálnymi trhovými transakciami s tým istým nástrojom alebo na základe techniky oceňovania, ktorej premenné zahŕňajú výlučne údaje z pozorovateľných trhov (napr. v prípade niektorých zmlúv o derivátoch). Pri dlhodobom bezúročnom úvere alebo úvere úročenom pod hranicou trhových podmienok sa však jeho reálna hodnota môže odhadnúť ako súčasná hodnota všetkých budúcich peňažných príjmov diskontovaných na základe úrokovej sadzby prevládajúcej na trhu pre podobný nástroj s obdobným úverovým ratingom.

Poskytnuté úvery sa vykazujú v nominálnej hodnote, ktorá sa považuje za reálnu hodnotu úveru. Odôvodnenie:

- „Trhové prostredie“ poskytovania úverov EÚ je veľmi špecifické a odlišuje sa od kapitálového trhu, na ktorom sa vydávajú podnikové alebo štátne dlhopisy. Keďže poskytovatelia úverov na týchto trhoch majú príležitosť vybrať si alternatívne spôsoby investovania, táto príležitosť sa vyjadruje v trhových cenách. Takáto príležitosť alternatívne investovať však neexistuje v prípade EÚ, ktorá nemôže investovať na kapitálových trhoch; finančné prostriedky si požičiava iba na účely poskytovania úverov za rovnakú sadzbu. To znamená, že EÚ nemá alternatívnu úverovú alebo investičnú možnosť pre vypožičané sumy. Neexistujú teda alternatívne náklady a ani základ pre porovnanie s trhovými sadzbami. Úverové operácie EÚ v podstate samy predstavujú trh. Keďže sa neuplatňuje zásada alternatívnych nákladov, trhovú cenu neodráža skutočnú podstatu úverových transakcií EÚ. Preto nie je vhodné vymedzovať reálnu hodnotu úverových transakcií EÚ vo vzťahu k podnikovým alebo štátnym dlhopisom.
- Keďže okrem toho neexistuje aktívny trh alebo porovnateľné transakcie, mala by sa účtovať tá úroková sadzba, ktorú EÚ použije na reálne ohodnotenie svojich úverových operácií v rámci EFSM, BOP a ostatných takýchto úverov.
- Okrem toho v prípade týchto úverov existuje medzi poskytnutými úvermi a prijatými pôžičkami vďaka ich nadväznému (back to back) charakteru kompenzačný účinok. Efektívna úroková sadzba úveru sa teda rovná efektívnej úrokovej sadzbe uplatnenej na súvisiace prijaté pôžičky. Transakčné náklady,

ktoré vznikajú EÚ a následne sú účtované prijímateľovi úveru, sa vykazujú priamo vo výkaze finančných výsledkov.

Finančné nástroje sa odúčtujú, keď zaniknú práva na príjem peňažných tokov z investícií alebo keď EÚ prenesie v podstate všetky riziká a výhody plynúce z vlastníctva na inú stranu.

Následné oceňovanie

- a) Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit sa následne účtujú v reálnej hodnote. Zisky a straty vyplývajúce zo zmien v reálnej hodnote v prípade finančných nástrojov vykazovaných v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit sú zahrnuté do výkazu finančných výsledkov v období, v ktorom vznikli.
- b) Úvery a pohľadávky sú účtované v umorovacej cene metódou efektívnej úrokovej sadzby. V prípade úverov poskytnutých z vypožičaných prostriedkov sa rovnaká efektívna úroková sadzba uplatňuje na úvery, ako aj na pôžičky. Dôvodom je skutočnosť, že tieto úvery vykazujú znaky naväzných (back to back) operácií a rozdiely medzi podmienkami a výškou úveru a pôžičky nie sú významné. Transakčné náklady, ktoré vznikajú EÚ a následne sú účtované prijímateľovi úveru, sa vykazujú priamo vo výkaze finančných výsledkov.
- c) Aktíva držané do splatnosti sú účtované v umorovacej cene metódou efektívnej úrokovej sadzby. EÚ v súčasnosti nevlastní žiadne investície držané do splatnosti.
- d) Finančné aktíva k dispozícii na predaj sa následne vykazujú v reálnej hodnote. Zisky a straty vyplývajúce zo zmien v reálnej hodnote finančných aktív k dispozícii na predaj sa vykazujú v oceňovacom rozdieli vyplývajúcom z oceňovania reálnou cenou, s výnimkou kurzových rozdielov pri peňažných aktívach, ktoré sa vykazujú vo výkaze finančných výsledkov. V prípade odúčtovania alebo zníženia hodnoty finančných aktív klasifikovaných ako k dispozícii na predaj sa kumulatívne úpravy reálnej hodnoty, pôvodne vykázané v oceňovacom rozdieli vyplývajúcom z oceňovania reálnou cenou, vykazujú vo výkaze finančných výsledkov. Úrok z finančných aktív k dispozícii na predaj, ktorý je vypočítaný metódou efektívnej úrokovej sadzby, sa vyazuje vo výkaze finančných výsledkov. Dividendy z nástrojov vlastného imania klasifikovaných ako k dispozícii na predaj sa vykazujú vtedy, keď EÚ vznikne nárok na ich výplatu.

Reálne hodnoty investícií kótovaných na aktívnych trhoch sú založené na aktuálnych ponukových cenách. V prípade, že trh pre finančné aktíva nie je aktívny (a v prípade nekótovaných cenných papierov a OTC derivátov), EÚ stanoví reálnu hodnotu prostredníctvom metód oceňovania. Tieto metódy zahŕňajú využitie nedávnych transakcií na princípe nezávislého vzťahu, odkaz na iné – v zásade rovnaké nástroje, analýzu diskontovaných peňažných tokov, modely oceňovania opcií a iné metódy oceňovania bežne používané účastníkmi trhu.

Investície do fondov rizikového kapitálu klasifikované ako finančné aktíva k dispozícii na predaj, ktoré nemajú na aktívnom trhu kótovanú trhovú cenu, sa oceňujú na základe zodpovedajúcej čistej hodnoty aktív, ktorá sa považuje za ekvivalent ich reálnej hodnoty.

V prípadoch, v ktorých nemožno spoľahlivo oceniť reálnu hodnotu investícií do nástrojov vlastného imania, ktoré nemajú na aktívnom trhu kótovanú trhovú cenu, sa tieto investície oceňujú v obstarávacej cene zníženej o straty zo zníženia hodnoty.

Zníženie hodnoty finančných aktív

K zníženiu hodnoty finančných aktív a k vykazovaniu straty dochádza len v tom prípade, že existujú objektívne dôkazy o znížení hodnoty v dôsledku jednej alebo viacerých udalostí, ku ktorým došlo po prvotnom vykázaní aktív, a ak má (majú) udalosť (alebo udalosti) vedúca (vedúce) k strate vplyv na odhadované budúce peňažné toky finančných aktív, ktoré možno spoľahlivo odhadnúť. Ku každému dátumu vykazovania EÚ posudzuje, či existujú objektívne dôkazy o znížení hodnoty finančných aktív.

a) Aktíva vykázané v umorovacej obstarávacej cene

Ak existujú objektívne dôkazy, že vznikli straty zo zníženia hodnoty úverov a pohľadávok alebo z investícií držaných do splatnosti ocenených umorovacou cenou, strata predstavuje rozdiel medzi účtovnou hodnotou aktív a súčasnou hodnotou odhadovaných budúcich peňažných tokov (bez zohľadnenia budúcich úverových strát, ku ktorým ešte nedošlo) diskontovaných pôvodnou efektívnou úrokovou sadzbou finančných aktív. Účtovná hodnota aktív sa zníži a strata sa vykáže vo výkaze finančných výsledkov. Ak majú úver alebo investície držané do splatnosti pohyblivú úrokovú sadzbu, na

výpočet straty zo zníženia hodnoty sa použije diskontná sadzba vo výške súčasnej efektívnej úrokovej sadzby stanovenej v zmluve. Výpočet súčasnej hodnoty odhadovaných budúcich peňažných tokov zabezpečených finančných aktív odráža peňažné toky, ktoré môžu plynúť z realizácie kolaterálu, znížené o náklady spojené s jeho získaním a predajom, bez ohľadu na pravdepodobnosť jeho realizácie. Ak sa v nasledujúcom období výška straty zo zníženia hodnoty zníži a toto zníženie možno objektívne dať do súvislosti s udalosťou, ktorá nastala po vykázaní zníženia hodnoty, pôvodne vykázaná strata zo zníženia hodnoty sa odúčtuje cez výkaz finančných výsledkov.

b) Aktíva vykázané v reálnej hodnote

V prípade kapitálových investícií klasifikovaných ako k dispozícii na predaj sa pri posudzovaní toho, či došlo k zníženiu hodnoty cenných papierov, berie do úvahy značné alebo trvalé (dlhotrvajúce) zníženie reálnej hodnoty cenného papiera pod jeho obstarávaciu cenu. Ak existujú takéto dôkazy pre finančné aktíva k dispozícii na predaj, kumulatívna strata – vypočítaná ako rozdiel medzi obstarávacou cenou a súčasnou reálnou hodnotou, znížená o stratu zo zníženia hodnoty týchto finančných aktív pôvodne vykazaných vo výkaze o finančných výsledkoch – sa odúčtuje z rezerv a vykáže sa vo výkaze finančných výsledkov. Straty zo zníženia hodnoty kapitálových investícií vykazané vo výkaze finančných výsledkov sa cez výkaz finančných výsledkov neodúčtujú. Ak sa v nasledujúcom období reálna hodnota dlhového nástroja klasifikovaného ako k dispozícii na predaj zvýši a toto zvýšenie možno dať objektívne do súvislosti s udalosťou, ktorá nastala po vykázaní straty zo zníženia hodnoty, strata zo zníženia hodnoty sa odúčtuje cez výkaz finančných výsledkov.

1.5.6. Zásoby

Zásoby sa vykazujú buď v obstarávacej cene, alebo v čistej realizovateľnej hodnote, podľa toho, ktorá je nižšia. Obstarávacia cena sa stanoví metódou FIFO (prvý do skladu, prvý zo skladu). Obstarávacia cena hotových výrobkov a nedokončenej výroby zahŕňa náklady na suroviny, priame mzdové náklady a ostatné priame náklady a príslušnú réžiu (pri bežnej prevádzkovej kapacite). Čistá realizovateľná hodnota predstavuje odhad predajnej ceny za bežných obchodných podmienok, zníženej o náklady na realizáciu a predaj. Ak sa zásoby držia na distribúciu bezplatne alebo za nominálny poplatok, oceňujú sa na základe obstarávacej ceny alebo bežnej reprodukčnej ceny, podľa toho, ktorá je nižšia. Bežná reprodukčná cena zodpovedá nákladom, ktoré by EÚ musela znášať pri nadobudnutí aktív k dátumu vykazovania.

1.5.7. Predbežné financovanie

Predbežné financovanie je platba, ktorej účelom je poskytnúť prijímateľovi preddavok v hotovosti, t. j. počiatočnú hotovosť. Môže byť rozdelené na niekoľko platieb počas obdobia stanoveného v príslušnej zmluve, rozhodnutí, dohode alebo základnom právnom akte. Počiatočná hotovosť alebo preddavok sa počas obdobia stanoveného v dohode buď použijú na účely, na ktoré boli poskytnuté, alebo sa vrátia. V prípade, že prijímateľovi nevznikli oprávnené výdavky, je povinný tento preddavok, ktorý mu bol v rámci predbežného financovania poskytnutý, vrátiť EÚ. Výška predbežného financovania sa môže znížiť (úplne alebo čiastočne) akceptovaním oprávnených nákladov (ktoré sú uznané ako výdavky).

Predbežné financovanie sa v nasledujúcich dátumoch zostavenia súvahy vykazuje vo výške prvotne vykázanej v súvahe, zníženej o oprávnené výdavky (v prípade potreby vrátane odhadovanej sumy), ktoré vznikli v priebehu daného obdobia.

Úrok z predbežného financovania sa vykazuje v čase jeho vzniku v súlade s ustanoveniami príslušnej dohody. Odhad vzniknutých výnosov z úrokov, ktorý je založený na najspoľahlivejších údajoch, sa vykonáva ku koncu roka a zahŕňa sa do súvahy.

Iné preddavky vyplatené členským štátom, ktoré vyplývajú z úhrady nákladov zo strany EÚ, ktoré členské štáty vyplatili vo forme preddavkov svojim prijímateľom (vrátane „finančných nástrojov vykonávaných v rámci zdieľaného riadenia“), sa vykazujú ako aktíva a uvádzajú sa v rámci okruhu predbežného financovania. Iné preddavky vyplatené členským štátom sa následne vykazujú vo výške prvotne vykázanej v súvahe zníženej o najlepší odhad oprávnených výdavkov vynaložených konečnými prijímateľmi, vypočítaných na základe primeraných a preukázateľných predpokladov.

Príspevky EÚ do trustových fondov Európskeho rozvojového fondu alebo iných nekonsolidovaných účtovných jednotiek sú tiež klasifikované ako sumy predbežného financovania, pretože ich cieľom je poskytnúť finančné prostriedky trustovému fondu, aby mohol financovať konkrétne opatrenia vymedzené v cieľoch trustového fondu. Príspevky EÚ do trustových fondov sa vykazujú v prvotnej výške sumy príspevku EÚ zníženej o oprávnené náklady v prípade potreby vrátane odhadovaných súm, ktoré vznikli trustovému fondu v priebehu vykazovaného obdobia a ktoré boli pridelené k príspevku EÚ v súlade s príslušnou dohodou.

1.5.8. Pohľadávky z výmenných transakcií a vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií

Kedže účtovné pravidlá EÚ vyžadujú oddelené predkladanie výmenných a nevýmenných transakcií, na účely zostavenia závierky sú pohľadávky definované ako pochádzajúce z výmenných transakcií a vymáhateľné sumy sú definované ako pochádzajúce z nevýmenných transakcií (t. j. keď EÚ získa hodnotu od iného subjektu bez toho, aby výmenou priamo poskytla približne rovnakú hodnotu, napríklad sumy vymáhateľné od členských štátov súvisiace s vlastnými zdrojmi).

Pohľadávky z výmenných transakcií spĺňajú definíciu finančných nástrojov a sú preto klasifikované ako úvery a pohľadávky a podľa toho sú aj ocenené (pozri poznámku **1.5.5**). Poznámky k finančným nástrojom týkajúce sa pohľadávok z výmenných transakcií zahŕňajú časovo rozlíšené príjmy a odložené výdavky z výmenných transakcií, pretože nie sú významné. Na základe minulých skúseností sa vykazuje všeobecná opravná položka pre nevysporiadané príkazy na vymáhanie, na ktoré sa ešte nevzťahuje osobitná opravná položka.

Vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií sa vykazujú v pôvodnej hodnote (upravené o úroky a penále) zníženej o opravnú položku na zohľadnenie zníženia hodnoty. Opravná položka na zohľadnenie zníženia hodnoty vymáhateľných súm z nevýmenných transakcií vzniká vtedy, ak existujú objektívne dôkazy, že EÚ nebude schopná vymôcť všetky splatné sumy v súlade s pôvodnými podmienkami týkajúcimi sa vymáhateľných súm z nevýmenných transakcií. Výška opravnej položky predstavuje rozdiel medzi účtovnou hodnotou aktíva a jeho znovuzískateľnou hodnotou. Výška opravnej položky sa vykazuje vo výkaze finančných výsledkov. Na základe minulých skúseností sa vykazuje aj všeobecná opravná položka pre nevysporiadané príkazy na vymáhanie, na ktoré sa ešte nevzťahuje osobitná opravná položka. Pozri poznámku **1.5.14**, ktorá sa týka časovo rozlíšených príjmov vykazovaných ku koncu roka. Sumy vykázané a zaznamenané ako vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií nie sú finančnými nástrojmi, pretože nevyplyvajú zo zmluvy, ktorá by mohla viesť k finančnému záväzku alebo ku kapitálovému nástroju. V náležitých prípadoch sú však v poznámkach k finančným výkazom vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií zaznamenané spoločne s pohľadávkami z výmenných transakcií.

1.5.9. Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty

Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty sú finančné nástroje a zahŕňajú peňažnú hotovosť, bankové vklady splatné na požiadanie alebo v skrátenej lehote a ostatné krátkodobé vysokolikvidné investície s pôvodnou splatnosťou do troch mesiacov.

1.5.10. Zamestnanecké požitky

Účtovná politika pri zamestnaneckých požitkoch sa aktualizovala v súlade s požiadavkami revidovaného účtovného pravidla EÚ č. 12 „Zamestnanecké požitky“, pričom platí pre obdobia, ktoré sa začínajú 1. januára 2018 alebo neskôr. Toto účtovné pravidlo vychádza z nového štandardu IPSAS 39 (zamestnanecké požitky), ktorý bol uverejnený v júli 2016. Hlavnou zmenou vyplývajúcou z revízie účtovného pravidla č. 12 je vykazovanie poistno-matematických ziskov a strát ako pohybov v čistých aktívach namiesto vo výkaze finančných výsledkov.

Účtovanie plánov stanovených požitkov je zložité, pretože na stanovenie záväzkov sú potrebné poistno-matematické predpoklady a posudok. V rámci uplatňovania revidovaného účtovného pravidla EÚ opätovne posúdila použité posudky, a to najmä pokiaľ išlo o odhad celkových nákladov na požitky pridelené zamestnancom. V dôsledku tohto kroku sa potvrdila primeranosť používania odhadovaného obdobia aktívnej služby zamestnanca ako základu pre pridelovanie požitkov pripísateľných obdobiam služby. Požitky, na ktoré majú zamestnanci EÚ nárok, sú stanovené v rámci jednotného plánu – avšak rozdelené do dvoch systémov – a musí sa s nimi zaobchádzať podobne, aby poskytovali reálny obraz o situácii a odrážali hospodársku realitu.

EÚ poskytuje zamestnancom súbor požitkov (funkčné požitky a sociálne zabezpečenie). Na účely účtovníctva sa tieto požitky musia klasifikovať ako krátkodobé požitky a požitky po ukončení zamestnania.

Krátkodobé zamestnanecké požitky

Krátkodobé zamestnanecké požitky sú požitky, ktoré sa majú vyrovnáť dvanásť mesiacov pred koncom vykazovaného obdobia, počas ktorého zamestnanci vykonávali službu, ako napríklad platy, ročná dovolenka a platené pracovné voľno zo zdravotných dôvodov a ďalšie krátkodobé príspevky. Krátkodobé zamestnanecké požitky sa vykazujú ako výdavky pri poskytovaní príslušnej služby. Záväzok sa vykazuje

vo výške očakávanej sumy, ktorá sa má vyplatiť, ak EÚ vznikol právny alebo nepriamy záväzok vyplývajúci z rokov odpracovaných v minulosti, a výšku záväzku možno spoľahlivo odhadnúť.

Požitky po ukončení zamestnania

EÚ poskytuje zamestnancom súbor požitkov po ukončení zamestnania, ktorý zahŕňa starobný, invalidný a vdovský/vdovecký dôchodok, ako aj zdravotné poistenie (pozri poznámku **2.9**).

EÚ poskytuje svojim zamestnancom plán požitkov po ukončení zamestnania, v ktorom je zahrnutý:

- i. Dôchodkový systém európskych úradníkov (PSEO): Požitky poskytované v rámci tohto fiktívne financovaného¹² systému sa týkajú starobného, invalidného a vdovského/vdoveckého dôchodku, ako aj rodinných prídavkov, smrti pred odchodom do dôchodku pre zamestnancov, ktorí pracujú alebo pracovali v inštitúciách, agentúrach EÚ a iných orgánoch EÚ, alebo pre pozostalých zosnulých úradníkov alebo dôchodcov. Zamestnanci odvádzajú tretinu očakávaných nákladov na tieto požitky zo svojich platov.
- ii. Spoločný systém zdravotného poistenia (JSIS): V rámci tohto systému EÚ poskytuje zdravotnú starostlivosť zamestnancom Európskej komisie, inštitúcií, agentúr a iných orgánov EÚ formou úhrady liečebných nákladov. Príspevky poskytované „neaktívnym osobám“ (t. j. dôchodcom, sirotám atď.) sa klasifikujú ako zamestnanecké požitky po ukončení zamestnania.

EÚ poskytuje členom inštitúcií EÚ zamestnanecké požitky po ukončení zamestnania aj prostredníctvom samostatného dôchodkového systému. Uvádzajú sa v rámci okruhu Iné systémy dôchodkových dávok. V rámci týchto systémov EÚ poskytuje dôchodkové dávky členom Komisie, Súdneho dvora a Všeobecného súdu, Dvora audítorov, Rady, Európskeho parlamentu, ombudsmanovi, dozornému úradníkovi pre ochranu údajov, členom Súdu pre verejnú službu Európskej únie. EÚ poskytuje zdravotnú starostlivosť členom inštitúcií EÚ prostredníctvom systému JSIS.

Uvedené požitky po ukončení zamestnania sa považujú za záväzky súvisiace so stanovenými požitkami EÚ a vypočítavajú sa ku každému dátumu vykazovania odhadom výšky budúcich dávok, na ktoré zamestnanci majú nárok za súčasné obdobie a predchádzajúce obdobia, pričom sa táto výška dávok diskontuje a odpočíta sa reálna hodnota akýchkoľvek aktív plánu. Výpočet záväzku súvisiaceho so stanovenými požitkami sa vykonáva raz ročne použitím metódy plánovaného zhodnotenia požitkov. Súčasná hodnota záväzkov súvisiacich so stanovenými požitkami sa vypočíta diskontovaním odhadovaných budúcich výdavkov peňažných prostriedkov s použitím úrokových sadzieb štátnych dlhopisov, ktoré sú vyjadrené v mene, v ktorej budú plnenia vyplácané a ktorých splatnosť sa blíži k trvaniu príslušného dôchodkového záväzku.

Požitky po ukončení zamestnania poskytované zamestnancom EÚ sú začlenené do jednotného plánu, v ktorom je zahrnutý dôchodkový systém (PSEO), ako aj systém zdravotného poistenia (JSIS), pričom nárok na starostlivosť v rámci systému JSIS závisí od získania nároku na starostlivosť v rámci systému PSEO. Podľa podmienok tohto jednotného plánu, ako sa stanovuje v služobnom poriadku, sa po 10 rokoch služby nadobúdajú určité nároky, ako napríklad nárok na odložený a znížený dôchodok v rámci systému PSEO. Nároky, ktoré v rámci jednotného plánu nadobudne zamestnanec ďalšou službou, sú významne vyššie než počiatočné nároky premietnuté prostredníctvom následných ročne vzniknutých nárokov na dôchodok.

Preto s cieľom zobraziť ekonomickú podstatu príslušnej transakcie požadovanú na účely poskytnutia pravdivého obrazu a kvalitatívnych charakteristík finančného výkazníctva, ako sa uvádza v účtovnom pravidle EÚ č. 1, ako aj v koncepčnom rámci IPSAS, vzniknuté náklady týkajúce sa služby sa časovo rozlišujú lineárne počas odhadovaného obdobia aktívnej služby zamestnancov, t. j. obdobie od dátumu, keď v rámci plánu viedla zamestnancova služba prvý raz k vzniku požitkov (bez ohľadu na to, či sú požitky podmienené ďalšou službou) až do dátumu, keď ďalšia zamestnancova služba nevedie v rámci plánu k ďalším požitkom iným ako zvyšovanie platu. Tento prístup sa dôsledne uplatňuje na požitky poskytované v rámci jednotného plánu.

Precenenia čistého záväzku zo stanovených požitkov zahŕňajú poistno-matematické zisky a straty a výnosy z aktív plánu a okamžite sa vykazujú v čistých aktívach.

¹² PSEO je fiktívny (virtuálny) fond so stanovenými požitkami, v rámci ktorého sa budúce dôchodky financujú z príspevkov zamestnancov. Aj keď neexistuje skutočný investičný fond, suma, ktorá by sa do tohto fondu vybrala, sa považuje za sumu investovanú do dlhodobých dlhopisov členských štátov a odzrkadľuje sa v dôchodkovom záväzku, ktorý sa vyказuje v ročnej účtovnej závierke Európskej únie. Členské štáty spoločne ručia za úhradu požitkov v súlade s článkom 83 služobného poriadku a s článkom 4 ods. 3 Zmluvy o Európskej únii [pre podrobný opis systému pozri COM(2018) 829].

EÚ vykazuje čisté úrokové náklady (príjem) a ďalšie náklady súvisiace s plánmi stanovených požitkov vo výkaze finančných výsledkov v rámci položky „náklady na zamestnancov a dôchodky“.

V prípade zmien alebo krátenia poskytovaných požitkov sa vyplývajúca zmena v požitkoch týkajúca sa rokov odpracovaných v minulosti alebo zisk či strata z krátenia okamžite vykazuje vo výkaze finančných výsledkov. Zisky a straty z vyrovnania sa vykazujú, keď dôjde k vyrovnaniu. Náklady na minulú službu sa okamžite vykazujú vo výkaze finančných výsledkov, pokiaľ zmeny nie sú podmienené zotrvaním zamestnanca v pracovnom pomere na určité obdobie.

1.5.11. Rezervy

Rezervy sa vykazujú vtedy, keď má EÚ súčasné právne alebo nepriame záväzky voči tretím osobám v dôsledku minulých udalostí, keď je pravdepodobné, že na vyrovnanie týchto záväzkov bude potrebné vynaložiť zdroje, a keď je zároveň možné spoľahlivo odhadnúť sumu záväzkov. Na budúce prevádzkové straty sa rezervy netvoria. Výška rezerv zodpovedá najlepšiemu odhadu očakávaných výdavkov potrebných na vyrovnanie súčasných záväzkov k dátumu vykazovania. V prípade, že rezervy zahŕňajú viacero položiek, záväzkov sa odhadne na základe váženého všetkých možných výsledkov na základe stupňa ich pravdepodobnosti (metóda „očakávanej hodnoty“).

Rezervy na jednostranne nevýhodné zmluvy sa vykazujú v súčasnej hodnote nižšieho z očakávaných nákladov na odstúpenie od zmluvy a očakávaných čistých nákladov na pokračovanie v zmluve.

1.5.12. Finančné záväzky

Finančné záväzky sú klasifikované ako finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit, ako finančné záväzky vykazované v umorovacej cene alebo ako záväzky z finančnej záruky.

Prijaté pôžičky pozostávajú z pôžičiek od úverových inštitúcií a z dlhových certifikátov. Prvotne sa vykazujú v reálnej hodnote, teda vo výške výnosov z emisie (reálna hodnota prijatej protihodnoty) zníženej o transakčné náklady a následne sa vykazujú v umorovacej cene metódou efektívnej úrokovej sadzby. Rozdiel medzi výnosmi zníženými o transakčné náklady a sumou umorenia sa vykazuje vo výkaze finančných výsledkov počas trvania pôžičky metódou efektívnej úrokovej sadzby. V prípade úverov poskytnutých z vypožičaných prostriedkov nemožno metódu efektívnej úrokovej sadzby uplatniť na úvery a pôžičky vzhľadom na zásadu významnosti. Transakčné náklady, ktoré vznikajú EÚ a následne sú účtované prijímateľovi úveru, sa vykazujú priamo vo výkaze finančných výsledkov.

Finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit zahŕňajú deriváty, ktorých reálna hodnota je záporná. Účtujú sa na základe rovnakej metódy ako finančné aktíva v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit; pozri poznámku **1.5.5**.

Záväzky z finančnej záruky sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote, ktorá predstavuje prijatú prémii. Následne sa záväzky z finančnej záruky stanovujú buď na základe najlepšieho odhadu očakávaných výdavkov potrebných na vyrovnanie záväzkov z finančnej záruky, alebo na základe pôvodne vykázaného sumy v prípade potreby zníženej o kumulatívnu amortizáciu, podľa toho, ktorá hodnota je vyššia. EÚ vykazuje záväzok z finančnej záruky, keď prijíma protihodnotu za poskytnutie záruky, ktorá je v súlade s trhovými podmienkami, alebo keď je možné reálnu hodnotu záruky stanoviť spoľahlivo. Keď neexistuje aktívny trh na zmluvu o finančných zárukách, ktorá by bola priamo rovnocenná, EÚ vykáže poskytnutú záruku ako podmienený záväzok (pozri poznámku **1.7.2**); alebo, keď je pravdepodobnejšie, že na vyrovnanie týchto záväzkov bude potrebné vynaložiť prostriedky, EÚ vykazuje rezervu (pozri poznámku **1.5.11**).

Finančné záväzky sa klasifikujú ako dlhodobé záväzky, s výnimkou záväzkov so splatnosťou kratšou ako 12 mesiacov od dátumu zostavenia súvahy.

Trustové fondy EÚ, ktoré sa považujú za súčasť prevádzkových činností Komisie, sa účtujú na účtoch Komisie a ďalej sa konsolidujú v ročnej účtovnej závierke EÚ. Príspevky do trustových fondov EÚ od iných darcov preto spĺňajú kritériá príjmov z nevýmenných transakcií za určitých podmienok a sú prezentované ako finančné záväzky, pokiaľ sa nesplnia podmienky súvisiace s prevedenými príspevkami, t. j. oprávnené náklady nebudú vynaložené trustovým fondom. Trustový fond je povinný financovať konkrétne projekty a vrátiť zostávajúce prostriedky v čase likvidácie. Záväzky z nesplatených príspevkov sa k dátumu zostavenia súvahy vykazujú v rámci prijatých príspevkov po odpočítaní nákladov, ktoré vznikli trustovému fondu, v prípade potreby vrátane odhadovanej sumy. Na účely vykazovania sa čisté výdavky pridelia príspevkom iných darcov úmerne k čistým príspevkom zaplateným k 31. decembru. Toto pridelenie príspevkov je iba orientačné. Keď sa trustový fond zlikviduje, o skutočnom rozdelení zostávajúcich prostriedkov rozhodne správna rada trustového fondu.

1.5.13. Závazky

Značná časť záväzkov EÚ predstavuje nevyplatené žiadosti o úhradu nákladov predložené prijímateľmi grantov či iných finančných prostriedkov EÚ (nevýmenné transakcie). Po prijatí žiadosti o úhradu nákladov sa vykazujú ako záväzky na požadovanú sumu. Po overení a prijatí oprávnených nákladov sa záväzky oceňujú v uznanej a oprávnenej hodnote.

Záväzky vyplývajúce z nákupu tovaru a služieb sa vykazujú po prijatí faktúry v pôvodnej hodnote a zodpovedajúce výdavky sa zaúčtujú po doručení tovaru alebo poskytnutí služieb a ich schválení EÚ.

1.5.14. Časovo rozlíšené a odložené príjmy a výdavky

Transakcie a udalosti sa vykazujú vo finančných výkazoch v období, s ktorým súvisia. Ak nie je na konci roka ešte vystavená faktúra, ale EÚ poskytla služby alebo doručila tovar, alebo ak existuje zmluvná dohoda (napr. odkazom na zmluvu), vo finančných výkazoch sa vykážu časovo rozlíšené príjmy. Ak bola faktúra na konci roka vystavená, ale služby ešte neboli poskytnuté alebo tovar nebol ešte dodaný, príjmy budú odložené a vykázané v nasledujúcom účtovnom období.

Výdavky sa tiež účtujú v rámci obdobia, s ktorým súvisia. Na konci účtovného obdobia sa časovo rozlíšené výdavky vykazujú na základe odhadovanej výšky prenesených záväzkov za dané obdobie. Výpočet časovo rozlíšených výdavkov sa vykoná v súlade s podrobnými operatívnymi a praktickými pokynmi vydanými Komisiou, ktorých cieľom je zabezpečiť, aby finančné výkazy poskytovali pravdivý obraz o hospodárskych a iných udalostiach, ktoré majú zachytávať. Analogicky platí, že ak sa zrealizovala platba za služby alebo tovary, ktoré ešte neboli prijaté, výdavky budú odložené a vykázané v nasledujúcom účtovnom období.

1.6. VÝKAZ FINANČNÝCH VÝSLEDKOV

1.6.1. Príjmy

PRÍJMY Z NEVÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ

Prevažná väčšina príjmov EÚ sa týka nevýmenných transakcií:

Zdroje založené na HND a zdroje založené na DPH

Príjmy sa vykazujú v období, v ktorom Komisia zašle členským štátom výzvu so žiadosťou o poskytnutie ich príspevkov. Oceňujú sa vo výške „vyžiadanej sumy“. Keďže zdroje založené na DPH a HND vychádzajú z odhadov údajov za príslušný rozpočtový rok, možno ich v prípade zmien upravovať až dovtedy, kým členské štáty nepredložia konečné údaje. Vplyv zmeny v odhade sa zohľadní pri stanovovaní čistého prebytku alebo deficitu za obdobie, v ktorom došlo k zmene.

Tradičné vlastné zdroje

Vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií a súvisiace príjmy sa vykazujú po tom, ako členské štáty predložia príslušné mesačné výkazy „A“ (zahŕňajúce vybraté clá a splatné zaručené sumy, voči ktorým neboli vznesené námietky). K dátumu vykazovania sa odhadujú príjmy vybraté členskými štátmi za dané obdobie, ktoré ale ešte neboli vyplatené Komisii, a vykazujú sa ako časovo rozlíšené príjmy. Štvrtročné výkazy „B“ (zahŕňajúce nevybraté a nezaručené clá a zaručené sumy spochybnené dlžníkom) predložené členskými štátmi sa vykazujú ako príjmy znížené o náklady na výber, na ktoré majú členské štáty nárok. Navyše sa vykáže zníženie hodnoty vo výške odhadovaných nevyčerpaných prostriedkov.

Pokuty

Príjmy z pokút sa vykazujú po tom, ako EÚ prijme rozhodnutie o uložení pokuty, a po úradnom oznámení tohto rozhodnutia adresátovi. Ak existujú pochybnosti o platobnej schopnosti podniku, vykazuje sa zníženie hodnoty nároku. Po rozhodnutí o uložení pokuty majú dlžníci odo dňa oznámenia dva mesiace na to, aby:

- a) rozhodnutie prijali; v takom prípade musia zaplatiť pokutu v stanovenej lehote a uvedenú sumu s definitívnou platnosťou získa EÚ,

b) alebo rozhodnutie neprijali a podali odvolanie v súlade s právom EÚ.

Aj v prípade podania odvolania sa však pokuta musí uhradiť v stanovenej trojmesačnej lehote, pretože odvolanie nemá odkladný účinok (článok 278 Zmluvy o EÚ). Za určitých okolností a na základe dohody s účtovníkom Komisie môže však dlžník namiesto toho predložiť na danú sumu bankovú záruku.

Ak sa podnik proti rozhodnutiu odvolá, pričom pokutu už predbežne uhradil, suma sa vykáže ako podmienený záväzok. Keďže odvolanie dlžníka voči rozhodnutiu EÚ nemá odkladný účinok, prijaté peňažné prostriedky sa použijú na vyrovnanie vymáhateľnej sumy. Ak je namiesto platby predložená záruka, pokuta sa ďalej vykazuje ako vymáhateľná suma. Ak je pravdepodobné, že Všeobecný súd nerozhodne v prospech EÚ, na pokrytie tohto rizika sa vytvorí rezerva. Ak bola namiesto toho poskytnutá záruka, nesplatená vymáhateľná suma sa náležite odpíše. Kumulatívny úrok, ktorý Komisii plyní z bankových účtov, na ktorých boli uložené platby, sa vykáže ako príjem a všetky podmienené záväzky sa zodpovedajúcim spôsobom zvýšia.

Predbežne uhradené pokuty spravuje od roku 2010 Komisia v rámci osobitne vytvoreného fondu (BUFI) a investuje ich do finančných nástrojov.

PRÍJMY Z VÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ

Príjmy z predaja tovaru a služieb sa vykazujú vtedy, keď značná časť rizika a výhod plynúcich z vlastníctva tovaru prechádza na kupujúceho. Príjmy súvisiace s transakciou zahŕňajúcou poskytovanie služieb sa vykazujú na základe stupňa realizácie transakcie k dátumu vykazovania.

Úrokové príjmy a náklady

Úrokové príjmy a náklady sa vykazujú vo výkaze finančných výsledkov metódou efektívnej úrokovej sadzby. Ide o metódu výpočtu umorovacej ceny finančných aktív alebo finančných záväzkov a rozdelenia úrokových príjmov a nákladov v rámci príslušného obdobia. Pri výpočte efektívnej úrokovej sadzby EÚ odhaduje peňažné toky s prihliadnutím na všetky zmluvné podmienky finančného nástroja (napr. možnosť predčasného splatenia), neberie však do úvahy budúce úverové straty. Výpočet zahŕňa všetky poplatky a bázičné body zaplatené alebo prijaté medzi zmluvnými stranami, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou efektívnej úrokovej sadzby, transakčné náklady a všetky ostatné prémie alebo diskonty.

Po odpísaní finančných aktív alebo skupiny podobných finančných aktív v dôsledku straty zo zníženia hodnoty sa úrokové príjmy vykazujú na základe úrokovej sadzby použitej na diskontovanie budúcich peňažných tokov na účely ocenenia straty zo zníženia hodnoty.

Príjmy z dividend

Príjmy z dividend a podobných rozdelení sa vykazujú, keď vznikne nárok na ich výplatu.

1.6.2. Výdavky

Výdavky na nevýmenné transakcie predstavujú väčšinu výdavkov EÚ. Súvisia s prevodmi prostriedkov v prospech prijímateľov a možno ich rozdeliť na tri skupiny: nároky, prevody na základe dohody a diskrečné granty, príspevky a dary.

Prevody sa vykazujú ako výdavky v období, počas ktorého došlo k udalostiam, ktoré viedli k prenosu, a to za predpokladu, že povaha prenosu zodpovedá ustanoveniam právneho predpisu (nariadenia o rozpočtových pravidlách, služobného poriadku alebo iného právneho predpisu) alebo že došlo k podpísaniu dohody, ktorou sa prevod oprávňuje; že prijímateľ splnil všetky podmienky oprávnenosti a že je možné sumu primeraným spôsobom odhadnúť.

Po prijatí žiadosti o platbu alebo žiadosti o úhradu nákladov, ktoré spĺňajú kritériá vykazovania, sa vykazujú ako výdavky vo výške oprávnenej sumy. Ku koncu roka sa vzniknuté oprávnené výdavky, na ktoré už prijímateľovi nárok vznikol, ale ešte neboli oznámené, odhadujú a vykazujú ako časovo rozlíšené výdavky.

Výdavky na výmenné transakcie súvisiace s nákupom tovaru a služieb sa vykazujú po doručení, resp. poskytnutí a ich prijatí EÚ. Oceňujú sa v pôvodnej fakturovanej cene. Okrem toho sa k dátumu zostavenia súvahy vo výkaze finančných výsledkov odhadujú a vykazujú výdavky súvisiace so službou poskytnutou počas obdobia, za ktoré faktúra nebola zatiaľ prijatá alebo uznaná.

1.7. PODMIENENÉ AKTÍVA A ZÁVÄZKY

1.7.1. Podmienené aktíva

Podmienené aktíva predstavujú možné aktíva, ktoré sú dôsledkom minulých udalostí a ktorých existencia bude potvrdená jedine tým, či v budúcnosti nastane, resp. nenastane jedna alebo viacero neistých udalostí, ktorých vznik nezávisí výlučne od EÚ. Podmienené aktíva sa vykazujú vtedy, ak je pravdepodobný prílev zdrojov predstavujúcich ekonomický úžitok.

1.7.2. Podmienené záväzky

Podmienené záväzky predstavujú možné záväzky, ktoré sú dôsledkom minulých udalostí a ktorých existencia bude potvrdená jedine tým, či v budúcnosti nastane, resp. nenastane jedna alebo viacero neistých udalostí, ktorých vznik nezávisí výlučne od EÚ; alebo ide o súčasný záväzok, ktorý je dôsledkom minulých udalostí, ale nevykazuje sa, pretože: nie je pravdepodobné, že na vyrovnanie záväzkov bude potrebný úbytok zdrojov predstavujúcich ekonomický úžitok, alebo preto, že v niektorých mimoriadnych prípadoch nie je možné výšku záväzkov dostatočne spoľahlivo stanoviť.

1.8. VÝKAZ PEŇAŽNÝCH TOKOV

Informácie o peňažných tokoch slúžia ako základ pre posúdenie schopnosti EÚ vytvárať peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty a jej potreby využívať tieto peňažné toky.

Výkaz peňažných tokov je zostavený nepriamou metódou. To znamená, že hospodársky výsledok za rozpočtový rok je upravený o účinky nepeňažných transakcií, o prípadné časové rozlíšenie operačných hotovostných príjmov alebo platieb v minulosti alebo budúcnosti a o položky príjmov alebo výdavkov súvisiacich s peňažnými tokmi z investičnej činnosti.

Peňažné toky vznikajúce z transakcií v cudzej mene sú zaznamenané v mene EÚ, v ktorej sa transakcie vykazujú (euro), a to tak, že sa na sumu v cudzej mene uplatní výmenný kurz medzi eurom a príslušnou cudzou menou platný ku dňu uskutočnenia peňažného toku.

Vo výkaze peňažných tokov sú uvedené peňažné toky za dané obdobie rozdelené podľa operačných a investičných činností (EÚ nevykonáva finančné činnosti).

Operačné činnosti sú tie činnosti EÚ, ktoré nie sú investičnými činnosťami. Predstavujú väčšinu realizovaných činností. Úvery poskytované prijímateľom (a prípadne súvisiace prijaté pôžičky) sa nepovažujú za investičné (alebo finančné) činnosti, pretože patria do všeobecných cieľov, a teda do každodenných činností EÚ.

Investičnými činnosťami sú nadobúdanie a odpredaj nehmotných aktív a nehnuteľností, strojov a zariadení a iných investícií, ktoré nie sú zahrnuté v peňažných ekvivalentoch. Medzi investičné činnosti nepatria úvery poskytované prijímateľom. Cieľom je ukázať reálne investície EÚ.

2. POZNÁMKY K SÚVAHE

AKTÍVA

2.1. NEHMOTNÉ AKTÍVA

v mil. EUR

<i>Hrubá účtovná hodnota k 31. 12. 2017</i>	940
<i>Prírastky</i>	152
<i>Úbytky</i>	(16)
<i>Presun medzi kategóriami aktív</i>	0
<i>Iné zmeny</i>	(2)
<i>Hrubá účtovná hodnota k 31. 12. 2018</i>	1 073
<i>Oprávky k 31. 12. 2017</i>	(535)
<i>Odpisy za rok</i>	(105)
<i>Zrušenie amortizácie</i>	1
<i>Úbytky</i>	13
<i>Presun medzi kategóriami aktív</i>	-
<i>Iné zmeny</i>	(1)
<i>Oprávky k 31. 12. 2018</i>	(627)
Čistá účtovná hodnota k 31. 12. 2018	446
<i>Čistá účtovná hodnota k 31. 12. 2017</i>	405

Uvedené sumy sa týkajú predovšetkým počítačového softvéru.

2.2. NEHNUTEĽNOSTI, STROJE A ZARIADENIA

Do kategórie kozmických prostriedkov patrí operačný dlhodobý majetok súvisiaci s dvomi vesmírnymi programami EÚ: globálnym navigačným satelitným systémom (GNSS), t. j. so systémami Galileo a EGNOS, a s európskym programom pozorovania Zeme Copernicus, zatiaľ čo aktíva kozmických systémov, ktoré zatiaľ nie sú operačné, sú zahrnuté v okruhu nedokončených aktív.

V prípade systému Galileo sa v roku 2018 do operačnej konštelácie pridali štyri nové satelity, čím sa ich počet zvýšil na 22. Operačný dlhodobý majetok systému Galileo, ktorý sa vzťahuje tak na satelity, ako aj na pozemné zariadenia, k 31. decembru 2018 predstavoval 2 410 mil. EUR bez odpisov (2017: 2 276 mil. EUR). Do zostávajúcich nedokončených aktív v celkovej výške 1 324 mil. EUR (2017: 1 026 mil. EUR) patria štyri satelity vypustené v júli 2018, v prípade ktorých sa však k dátumu zostavenia súvahy ešte nedokončilo orbitálne testovanie. Vývoj systému Galileo bude pokračovať, kým nedosiahne plnú prevádzkovú kapacitu. Po dokončení bude mať konštelácia systému Galileo 24 satelitov v prevádzke a šesť náhradných.

Pokiaľ ide o program Copernicus, v roku 2018 boli do prevádzky uvedené dva nové satelity (Sentinel 5P a 3B), ktoré doplnili päť ďalších funkčných satelitov programu Copernicus, čím sa zvýšila celková hodnota operačného dlhodobého majetku programu Copernicus na 1 455 mil. EUR (2017: 1 140 mil. EUR) po odpočítaní oprávok. Ďalšia suma vo výške 1 207 mil. EUR súvisiaca so satelitmi Copernicus sa vykazuje ako nedokončené aktíva (2017: 1 443 mil. EUR).

Dlhodobý majetok týkajúci sa pozemnej infraštruktúry Európskej prekryvnej služby geostacionárnej navigácie (EGNOS) vo výške 52 mil. EUR (2017: 67 mil. EUR) je takisto začlenený do okruhu Kozmické prostriedky. Okrem toho nedokončené aktíva služby EGNOS dosahujú výšku 130 mil. EUR (2017: 52 mil. EUR).

Aktíva súvisiace s vesmírnymi programami EÚ sa budujú s pomocou Európskej vesmírnej agentúry (ESA).

Nehnutel'nosti, stroje a zariadenia

	v mil. EUR								
	Pozemky a budovy	Kozmické prostriedky	Stroje a zariadenia	Nábytok a dopravné prostriedky	Počítačový hardvér	Iné	Finančný prenájom	Nedokončené aktíva	Spolu
<i>Hrubá účtovná hodnota k 31. 12. 2017</i>	5 456	4 264	597	266	675	309	2 787	2 920	17 273
<i>Prírastky</i>	38	14	48	13	55	20	10	1 311	1 509
<i>Úbytky</i>	(39)	(0)	(22)	(10)	(103)	(5)	(9)	(8)	(196)
<i>Presun medzi kategóriami aktív</i>	202	982	0	0	5	3	(170)	(1 023)	0
<i>Iné zmeny</i>	(31)	0	17	0	2	0	1	0	(11)
Hrubá účtovná hodnota k 31. 12. 2018	5 626	5 259	641	270	634	327	2 620	3 199	18 575
<i>Oprávky k 31. 12. 2017</i>	(3 035)	(780)	(502)	(188)	(553)	(226)	(1 244)		(6 528)
<i>Odpisy za rok</i>	(180)	(561)	(47)	(19)	(63)	(34)	(98)		(1 003)
<i>Zrušenie odpisov</i>	-	-	0	0	5	0	-		6
<i>Úbytky</i>	10	0	14	9	96	5	7		142
<i>Presun medzi kategóriami aktív</i>	(74)	-	(0)	(0)	(5)	(0)	79		-
<i>Iné zmeny</i>	0	(0)	(5)	(0)	(1)	(0)	(1)		(7)
Oprávky k 31. 12. 2018	(3 279)	(1 342)	(540)	(198)	(521)	(255)	(1 257)		(7 390)
ČISTÁ ÚČTOVNÁ HODNOTA K 31. 12. 2018	2 347	3 917	101	72	113	72	1 363	3 199	11 185
<i>ČISTÁ ÚČTOVNÁ HODNOTA K 31. 12. 2017</i>	2 422	3 484	95	78	122	83	1 543	2 920	10 745

2.3. INVESTÍCIE ÚČTOVANÉ S POUŽITÍM METÓDY VLASTNÉHO IMANIA

K podielu EÚ, ktorú zastupuje Komisia, v Európskom investičnom fonde (EIF) sa pristupuje ako k podielu v pridruženom podniku s použitím metódy vlastného imania. Európsky investičný fond (EIF) je finančnou inštitúciou EÚ, ktorá sa špecializuje na poskytovanie rizikového kapitálu a záruk malým a stredným podnikom (MSP). EIF má sídlo v Luxemburgu a pôsobí ako verejno-súkromné partnerstvo, ktorého členmi sú Európska investičná banka (EIB), EÚ a skupina finančných inštitúcií. K 31. decembru 2018 mala EÚ v EIF vlastnícky podiel 29,7 % (2017: 29,7 %) a 29,7 % hlasovacích práv (2017: 29,7 %). V súlade so svojimi stanovami musí EIF vyčleniť do štatutárnej rezervy vo výške minimálne 20 % svojho ročného čistého zisku, kým agregovaný rezervný fond nedosiahne 10 % upísaného základného imania. Tento rezervný fond sa nerozdeľuje.

v mil. EUR

	Európsky investičný fond
Podiel k 31. 12. 2017	581
Príspevky	–
Prijaté dividendy	(3)
Podiel na čistom výsledku	37
Podiel na čistých aktívach	(24)
Podiel k 31. 12. 2018	591

EÚ možno na základe jej percentuálneho podielu priradiť tieto účtovné hodnoty:

v mil. EUR

	31. 12. 2018 Celková výška EIF	31. 12. 2017 Celková výška EIF
Aktíva	2 662	2 488
Závazky	(674)	(532)
Prijmy	291	263
Výdavky	(167)	(153)
Prebytok/(deficit)	124	110

Zosúhlasenie uvedeného zhrnutia finančných informácií k účtovnej hodnote podielu v EIF tvorí:

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Čisté aktíva pridružených podnikov	1 988	1 956
Vlastnícky podiel EK v EIF	29,7 %	29,7 %
Účtovná hodnota	591	581

Európska únia, ktorú zastupuje Komisia, uhradila 20 % upísaného základného imania v kapitáli EIF k 31. decembru 2018, pričom nevyžiadajú sumu tvorí:

v mil. EUR

	Celkový kapitál EIF	Podiel upísaný EÚ
Celkové základné imanie	4 500	1 337
Splatené	(900)	(267)
Nevyžiadané	3 600	1 070

2.4. FINANČNÉ AKTÍVA

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Dlhodobé finančné aktíva			
Finančné aktíva k dispozícii na predaj	2.4.1	13 657	11 758
Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	2.4.2	14	16
Úvery	2.4.3	51 560	48 205
		65 231	59 980
Krátkodobé finančné aktíva			
Finančné aktíva k dispozícii na predaj	2.4.1.	1 786	1 873
Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	2.4.2	2	6
Úvery	2.4.3	2 380	6 776
		4 168	8 655
Spolu		69 398	68 635

2.4.1. Finančné aktíva k dispozícii na predaj

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Investície BUFI	1 888	2 158
ESUO v likvidácii	1 506	1 658
Európska banka pre obnovu a rozvoj	188	188
	3 582	4 004
<i>Záručné fondy pre rozpočtové záruky:</i>		
Záručný fond EFSI	5 000	3 414
Garančný fond pre vonkajšie opatrenia	2 465	2 199
Záručný fond EFSD	9	-
	7 474	5 613
<i>Finančné nástroje financované z rozpočtu EÚ:</i>		
Horizont 2020	2 031	1 730
Finančný nástroj s rozdelením rizika	679	665
Nástroj na prepájanie Európy	540	482
Kapitálové nástroje MSP EÚ	464	508
Európsky fond pre juhovýchodnú Európu	113	119
Operácie s rizikovým kapitálom	115	113
Iné	444	397
	4 386	4 014
Spolu	15 443	13 632
<i>Dlhodobé</i>	<i>13 657</i>	<i>11 758</i>
<i>Krátkodobé</i>	<i>1 786</i>	<i>1 873</i>

Z celkovej sumy 15 443 mil. EUR má EÚ v držbe finančné aktíva k dispozícii na predaj vo forme dlhových cenných papierov (napr. dlhopisov) vo výške 13 993 mil. EUR (2017: 12 048 mil. EUR), nástroje vlastného imania vo výške 1 365 mil. EUR (2017: 1 333 mil. EUR) a investície do fondu Unitary Fund EIB (fondu peňažného trhu) vo výške 85 mil. EUR (2017: 251 mil. EUR). Dlhové cenné papiere a jednotky vo fonde Unitary Fund EIB sa používajú predovšetkým na dočasné investovanie súm určených na záruku EÚ a nástroje na rozdelenie rizika EÚ, kým sa nepoužijú na uspokojenie výzvy na uplatnenie záruky.

Investície BUFI

Predbežne uhradené pokuty, ktoré boli uložené najmä za porušenie pravidiel hospodárskej súťaže, sa pridelujú do osobitného fondu (fond BUFI – fond rozpočtových pokút) a Komisia ich investuje do dlhových nástrojov, ktoré sú klasifikované ako finančné aktíva k dispozícii na predaj.

ESUO v likvidácii

Pokiaľ ide o Európske spoločenstvo uhlia a ocele (ESUO) v likvidácii, všetky finančné aktíva k dispozícii na predaj predstavujú dlhové cenné papiere denominované v eurách a kótované na aktívnom trhu.

Európska banka pre obnovu a rozvoj

EÚ má v držbe finančnú investíciu v kapitáli Európskej banky pre obnovu a rozvoj (EBOR), v ktorom mala k 31. decembru 2018 v držbe 90 044 akcií (2017: 90 044 akcií), čo predstavuje 3 % celkového upísaného základného imania. EÚ upísala celkovú sumu 900 mil. EUR základného imania, z čoho je v súčasnosti nevyžiadaných 713 mil. EUR. Podľa dohody o založení EBOR majú akcionári určité zmluvné obmedzenia, ako napríklad skutočnosť, že akcie nie sú prevoditeľné a ich splatenie je obmedzené maximálne do výšky pôvodných obstarávacích nákladov.

EÚ oceňuje investície v EBOR v reálnej hodnote. Pôvodné obstarávacie náklady sa považujú za najlepší odhad reálnej hodnoty, najmä z dôvodu uvedených zmluvných obmedzení. Hoci akcie EBOR nie sú kótované na žiadnej burze cenných papierov, nedávne transakcie subjektu, do ktorého sa investovalo (poistenie kapitálu v menovitej hodnote), naznačujú, že náklady predstavujú najlepší odhad reálnej hodnoty v tejto situácii.

ZÁRUČNÉ FONDY PRE ROZPOČTOVÉ ZÁRUKY

Záručný fond EFSI

Podľa nariadenie o EFSI [nariadenie (EÚ) 2015/2017] bol záručný fond EFSI zriadený na účely poskytovania vankúša likvidity proti prípadným stratám, ktoré by mohla utrpieť EIB v súvislosti s financovaním operácií oprávnených na záruku EÚ pre EFSI podľa dohody o EFSI, a investovaním do týchto operácií – pozri poznámku **4.1.1**. Záručný fond EFSI je financovaný z príspevkov z rozpočtu EÚ. Plynú doň aj výnosy z investovaných prostriedkov záručného fondu, výnosy EÚ z odplaty za záruku podľa dohody o EFSI a sumy, ktoré EIB vymohla od dlžníkov v omeškaní z predchádzajúcich výziev na uplatnenie záruky. Fond spravuje Komisia, ktorá je oprávnená investovať aktíva záručného fondu EFSI na finančných trhoch v súlade so zásadou správneho finančného riadenia podľa príslušných prudenciálnych pravidiel. Záručný fond EFSI začal svoju činnosť v apríli 2016. V súlade s nariadením EFSI, zmeneným v roku 2017 [nariadením (EÚ) 2017/2396], záručný fond EFSI bude postupne doplnený až do výšky 9,1 mld. EUR, čo predstavuje 35 % celkových záväzkov vyplývajúcich zo záruky EÚ pre EFSI.

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia slúži na krytie úverov, za ktoré sa poskytla záruka z rozpočtu EÚ, predovšetkým úverových operácií EIB mimo EÚ financovaných z vlastných zdrojov EIB, úverov v rámci makrofinančnej pomoci (MFA), ako aj úverov Euratomu mimo EÚ – pozri poznámku **4.1.1**. Ide o dlhodobý nástroj (dlhodobá časť: 2 275 mil. EUR) spravovaný EIB a určený na pokrytie akýchkoľvek nesplácaných úverov, na ktoré EÚ poskytla záruky. Fond je financovaný z platieb z rozpočtu EÚ, z úrokových výnosov z investícií realizovaných z aktív fondu a zo súm vymožených od dlžníkov v omeškaní, v prípade ktorých fond musel aktivovať svoju záruku. Výška fondu by sa mala udržiavať vo výške cieľovej sumy zodpovedajúcej 9 % nesplatených zaručených úverov ku koncu roka. Rozdiel medzi cieľovou sumou a hodnotou aktív fondu na konci roka sa uhrádza z rozpočtu EÚ v roku N + 2, zatiaľ čo prebytok sa vracia späť do rozpočtu EÚ.

Záručný fond EFSD

Podľa nariadenia o EFSD [nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1601 z 26. septembra 2017] bol záručný fond EFSD zriadený na účely poskytovania rezervy (vankúša) likvidity, ktorá sa má využiť v prípade uplatnenia záruky Únie poskytnutej v súlade s príslušnými dohodami o zárukách EFSD. Záručný fond EFSD je financovaný príspevkami z rozpočtu EÚ, príspevkami z 11. ERF do rozpočtu EÚ a dobrovoľnými príspevkami od členských štátov a ďalších prispievateľov. Fond je financovaný aj z výnosov z investovaných zdrojov, zo súm vymožených od dlžníkov v omeškaní, z výnosov a akýchkoľvek iných platieb prijatých EÚ v súlade s dohodami o zárukách EFSD. Fond priamo spravuje Komisia, ktorá je oprávnená investovať aktíva fondu v súlade so zásadou správneho finančného riadenia podľa príslušných prudenciálnych pravidiel. Prvé príspevky z rozpočtu EÚ prijal záručný fond EFSD v auguste 2018. Celkové platby prijaté v roku 2018 dosiahli výšku 275,1 mil. EUR, z ktorých 9 mil. EUR bolo k 31. decembru 2018 investovaných do finančných aktív k dispozícii na predaj, pričom ďalších 325 mil. EUR (2017: 275 mil. EUR) sa vyčlenilo, ale ešte nebolo vyplatených, a táto suma je začlenená do sumy vykázanej ako nesplatený záväzok uvedenej v poznámke **5.1**. Záručný fond EFSD bude postupne doplňovaný až do výšky 750 mil. EUR, čo predstavuje 50 % celkových budúcich záväzkov vyplývajúcich zo záruky EFSD pokrytých rozpočtom EÚ, a môže sa ďalej zvyšovať ďalšími príspevkami.

FINANČNÉ NÁSTROJE FINANCOVANÉ Z ROZPOČTU EÚ

Horizont 2020

Podľa nariadenia EÚ o zriadení programu Horizont 2020 – rámcového programu pre výskum a inováciu (2014 – 2020) sa zaviedli nové finančné nástroje s cieľom zlepšiť prístup k financovaniu pre subjekty zapojené do výskumu a inovácií. Medzi tieto nástroje patria: *služba InnovFin pre poskytovanie úverov a záruk na výskum a inováciu*, v rámci ktorej sa Komisia delí o finančné riziko spojené s portfóliom nových finančných operácií, do ktorých vstupuje EIB; *záruka InnovFin pre MSP vrátane Nástroja pre neobmedzené záruky v rámci iniciatívy MSP (SIUGI)* – záručné prostriedky, ktoré spravuje EIF, na poskytovanie záruk a protizáruk finančným sprostredkovateľom pre nové portfólia úverov (v rámci SIUGI sa Komisia delí o finančné riziko spojené s poskytnutou zárukou s členskými štátmi, EIF a EIB); a *kapitálový nástroj InnovFin pre výskum a inovácie*, ktorý poskytuje investície do fondov rizikového kapitálu a ktorý spravuje EIF.

Finančný nástroj s rozdelením rizika

Finančný nástroj s rozdelením rizika (RSFF) spravuje EIB a investičné portfólio Komisie sa používa na krytie finančného rizika spojeného s úvermi a zárukami, ktoré poskytuje EIB na oprávnené výskumné projekty. V rámci VFR na roky 2007 – 2013 bol do RSFF pridelený rozpočet EÚ v celkovej výške až do 1 mld. EUR. V rámci VFR na obdobie 2014 – 2020 sa nepredpokladajú žiadne nové rozpočtové príspevky do RSFF. Celkové riziko EÚ je obmedzené sumou, ktorou do nástroja prispela.

Nástroj na prepájanie Európy

Podľa nariadenia (EÚ) č. 1316/2013 sa dlhový Nástroj na prepájanie Európy (NPE) zaviedol s cieľom uľahčiť prístup projektov infraštruktúry k financovaniu v sektorech dopravy, telekomunikácií a energetiky. Spravuje ho EIB na základe dohody s EÚ. Dlhový finančný nástroj NPE je pokračovaním nástroja na poskytovanie záruk za úvery na dopravné projekty v rámci TEN-T (LGTT) a pilotnej fázy iniciatívy dlhopisov na projekty (PBI). Portfólia nástrojov LGTT a PBI sa zlúčili do finančného nástroja NPE s účinnosťou od 1. januára 2016. Umožňuje rozdelenie rizika pri dlhovom financovaní vo forme nadriadeného a podriadeného dlhu alebo záruky, ako aj podporu projektových dlhopisov.

Kapitálové nástroje MSP EÚ

Ide o kapitálové nástroje financované v rámci COSME, CIP a viacročného programu pre podniky a podnikanie a pilotného projektu transferu technológií pod správou EIF, ktoré podporujú zakladanie a financovanie MSP v EÚ v ich počiatočných štádiách (startup) a v štádiách rastu prostredníctvom investovania do vhodných špecializovaných fondov rizikového kapitálu.

2.4.2. Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit

v mil. EUR

Typ derivátu	31. 12. 2018		31. 12. 2017	
	Pomyselná hodnota	Reálna hodnota	Pomyselná hodnota	Reálna hodnota
<i>Forward v cudzej mene</i>	476	2	634	6
<i>Záruka na akciové portfólio</i>	674	14	258	16
Spolu	1 150	16	892	23
<i>Dlhodobé</i>	674	14	258	16
<i>Krátkodobé</i>	476	2	634	6

EÚ uzatvára forwardy v cudzej mene s cieľom zabezpečiť kurzové riziko v cudzej mene súvisiace s dlhovými cennými papiermi denominovanými v USD, ktoré má v držbe záručný fond EFSI. Na základe forwardov v cudzej mene EÚ pri dátume splatnosti poskytuje zmluvne dohodnuté pomyselné hodnoty v cudzej mene (platobná časť), ako sa uvádza v uvedenej tabuľke, a prijíma pomyselné hodnoty v EUR (príjmová časť). Takéto zmluvy o derivátoch sa oceňujú v reálnej hodnote k dátumu zostavenia súvahy a klasifikujú sa buď ako finančné aktíva, alebo ako finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit v závislosti od toho, či je ich reálna hodnota kladná alebo záporná.

Záruka poskytnutá EÚ pre EFSI skupine EIB v súvislosti s portfóliami kapitálových investícií sa klasifikuje ako derivátový finančný nástroj a účtuje sa ako finančné aktívum alebo finančný záväzok v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit, pozri poznámku 4.1.1. K 31. decembru 2018 dosahovala suma základných kapitálových investícií vyplatených zo strany EIB a EIF výšku 674 mil. EUR a reálna hodnota záruky EÚ na akciové portfólia EFSI dosahovala výšku 14 mil. EUR.

Hierarchia reálnej hodnoty finančných aktív oceňovaných v reálnej hodnote

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Úroveň 1: Kótované ceny na aktívnych trhoch	13 993	11 983
Úroveň 2: Zistiteľné vstupy iné ako kótované ceny	275	510
Úroveň 3: Techniky oceňovania a vstupy, ktoré nie sú založené na zistiteľných trhových údajoch	1 191	1 161
Spolu	15 459	13 654

V danom období sa medzi úrovňami 1 a 2 neuskutočnili žiadne presuny.

Zosúhlasenie finančných aktív oceňovaných s použitím techník oceňovania so vstupmi, ktoré nie sú založené na zistiteľných trhových údajoch (úroveň 3):

v mil. EUR

Počiatočný zostatok k 1. 1. 2018	1 161
Nákup, predaj, emisie a vyrovnanie	104
Zisky alebo straty za dané obdobie v podobe finančných príjmov alebo finančných nákladov	(36)
Zisky alebo straty v čistých aktívach	(37)
Presuny do úrovne 3	–
Presuny z úrovne 3	–
Iné	–
Konečný zostatok k 31. 12. 2018	1 191

2.4.3. Úvery

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Úvery na finančnú pomoc	2.4.3.1	53 873	54 844
Iné úvery	2.4.3.2	67	137
Spolu		53 939	54 981
<i>Dlhodobé</i>		<i>51 560</i>	<i>48 205</i>
<i>Krátkodobé</i>		<i>2 380</i>	<i>6 776</i>

2.4.3.1. Úvery na finančnú pomoc

v mil. EUR

	EFSM	BOP	MFA	Euratom	ESUO v likvidácii	Spolu
Spolu k 31. 12. 2017	47 456	3 114	3 924	250	100	54 844
Nové úvery	4 500	–	515	50	–	5 065
Splátky	(4 500)	(1 350)	(56)	(46)	–	(5 952)
Kurzové rozdiely	–	–	–	(0)	(1)	(1)
Zmeny účtovnej hodnoty	(56)	(30)	5	0	(2)	(84)
Zníženie hodnoty	–	–	–	–	–	–
Spolu k 31. 12. 2018	47 400	1 734	4 388	254	98	53 873
<i>Dlhodobé</i>	<i>46 800</i>	<i>200</i>	<i>4 309</i>	<i>213</i>	<i>–</i>	<i>51 521</i>
<i>Krátkodobé</i>	<i>600</i>	<i>1 534</i>	<i>79</i>	<i>41</i>	<i>98</i>	<i>2 351</i>

Nominálna hodnota úverov na finančnú pomoc dosahovala k 31. decembru 2018, vrátane úverov od ESUO v likvidácii, celkovú výšku 53 206 mil. EUR (2017: 54 093 mil. EUR). Zmena účtovnej hodnoty zodpovedá zmene vo vzniknutých úrokoch.

EFSM umožňuje poskytnúť finančnú pomoc členskému štátu, ktorý má alebo ktorému hrozia závažné ťažkosti spôsobené výnimočnými udalosťami, ktoré sú mimo jeho kontroly. Pomoc môže mať formu úveru alebo úverovej linky. V záveroch Rady pre hospodárske a finančné záležitosti (ECOFIN) z 9. mája 2010 sa celkový strop nástroja obmedzuje na 60 mld. EUR, ale právne obmedzenie obmedzuje nesplatenú sumu úverov alebo

úverových liniek rezervou dostupnou v rámci stropu vlastných zdrojov. Pôžičky súvisiace s úvermi vyplatenými z EFSM sú zaručené rozpočtom EÚ. Nepredpokladá sa, že EFSM sa bude zapájať do nových programov financovania alebo sa v rámci neho budú uzatvárať nové dohody o mechanizme pôžičiek. V priebehu roka končiaceho 31. decembra 2018 obe prijímajúce krajiny, Írsko aj Portugalsko, požiadali o predĺženie splatnosti svojich úverov vo výškach 3,9 mld. EUR a 0,6 mld. EUR splatných v roku 2018.

Nástroj na podporu platobnej bilancie (BOP) je finančný nástroj určený na vykonávanie politík, v rámci ktorého sa poskytuje strednodobá finančná pomoc členským štátom EÚ, ktoré neprijali euro. Prostredníctvom tohto nástroja je možné poskytovať úvery členským štátom, ktoré zaznamenali problémy v súvislosti s platobnou bilanciou alebo zmenami v kapitále, alebo ktorým takéto problémy vážne hrozia. Maximálna nesplatená výška úverov poskytnutých v rámci nástroja je obmedzená na 50 mld. EUR. Pôžičky súvisiace s týmito úvermi z nástroja na podporu platobnej bilancie (BOP) sú zaručené rozpočtom EÚ.

Makrofinančná pomoc je forma finančnej pomoci, ktorú EÚ poskytuje partnerským krajinám, ktoré zaznamenali krízu platobnej bilancie. Má podobu strednodobých/dlhodobých úverov alebo grantov alebo ich vhodnej kombinácie a vo všeobecnosti je doplnením financovania poskytnutého v rámci stabilizačného a reformného programu podporovaného z MMF. Za tieto úvery ručí Garančný fond pre vonkajšie opatrenia. V priebehu roka končiaceho 31. decembra 2018 sa vyplatili ďalšie úvery v rámci makrofinančnej pomoci (MFA) v celkovej výške 515 mil. EUR, pričom 500 mil. EUR bolo poskytnutých Ukrajine a 15 mil. EUR Gruzínsku – pozri aj poznámku 4.1.2.

Európske spoločenstvo pre atómovú energiu (Euratom, zastúpené Komisiou), požičiava finančné prostriedky členským i nečlenským štátom a ich subjektom na financovanie projektov týkajúcich sa energetických zariadení. Boli získané záruky od tretích strán vo výške 254 mil. EUR (2017: 250 mil. EUR) na pokrytie úverov Euratomu – pozri poznámku 4.1.2.

Úvery od ESUO v likvidácii nie sú úvermi na finančnú pomoc, ale sú zmenkami, ktorých účelom je udržať peňažné toky v súlade s pôžičkami. Podobne ako v prípade úverov na finančnú pomoc sa však poskytli z vypožičaných prostriedkov v súlade s článkami 54 a 56 Zmluvy o ESUO na financovanie projektov.

Efektívne úrokové sadzby (vyjadrené ako rozpätie úrokových sadzieb)

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Makrofinančná pomoc (MFA)</i>	0 % až 3,82 %	0 % až 4,54 %
<i>Euratom</i>	0,08 % až 5,76 %	0,08 % až 5,76 %
<i>Platobná bilancia (BOP)</i>	2,88 % až 3,38 %	2,88 % až 3,38 %
<i>Európsky finančný stabilizačný mechanizmus (EFSM)</i>	0,50 % až 3,75 %	0,62 % až 3,75 %
<i>ESUO v likvidácii</i>	5,23 % až 5,81 %	5,23 % až 5,81 %

2.4.3.2. Iné úvery

	v mil. EUR	
	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Úvery s osobitnými podmienkami</i>	64	78
<i>Úvery na bývanie od ESUO v likvidácii</i>	2	4
<i>Termínované vklady</i>	0	55
Spolu	67	137
<i>Dlhodobé</i>	38	61
<i>Krátkodobé</i>	28	76

Nominálna hodnota iných úverov dosahovala k 31. decembru 2018 celkovú výšku 617 mil. EUR (2017: 561 mil. EUR).

Úvery s osobitnými podmienkami sú úvermi poskytnutými pri preferenčných úrokových sadzbách v rámci spolupráce s nečlenskými štátmi.

Termínované vklady zahŕňajú najmä sumy so splatnosťou od 3 do 12 mesiacov, ktoré nespĺňajú vymedzenie peňažných ekvivalentov.

Zníženie hodnoty iných úverov

	31. 12. 2017	Prírastky	Zrušenia	Odpísanie	Iné	<i>v mil. EUR</i> 31. 12. 2018
Úvery s osobitnými podmienkami	8	1	–	(0)	–	8
Postúpené úvery	432	147	–	–	–	579
Spolu	440	148	–	(0)	–	587

Postúpené úvery sú nesplatené úvery, ktoré poskytla EIB a za ktoré ručí rozpočet EÚ a v prípade ktorých všetky práva prešli na EÚ po uskutočnení platby z Garančného fondu pre vonkajšie opatrenia alebo zo záručného fondu EFSI. Hodnota týchto úverov bola plne znížená o sumu 579 mil. EUR (2017: 432 mil. EUR). Výzvy na uplatnenie záruky vydané v roku 2018 boli čiastočne kryté finančnými rezervami vytvorenými počas predchádzajúcich rokov. Na základe príslušných dohôd medzi EÚ a EIB vymáhacie konania vykonáva EIB v mene EÚ s cieľom vymáhať akékoľvek splatné sumy.

2.5. PREDBEŽNÉ FINANCOVANIE

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Dlhodobé predbežné financovanie			
Predbežné financovanie	2.5.1	21 814	21 939
Iné preddavky vyplatené členským štátom	2.5.2	4 122	3 018
Príspevok do trustových fondov		71	64
		26 006	25 022
Krátkodobé predbežné financovanie			
Predbežné financovanie	2.5.1	21 572	22 361
Iné preddavky vyplatené členským štátom	2.5.2	2 396	1 645
		23 968	24 005
Spolu		49 974	49 027

Výška platby v rámci predbežného financovania rozličných programov musí byť dostatočná, aby bolo možné pre prijímateľa zabezpečiť počiatočné financovanie potrebné na začatie projektu a zároveň ochrániť finančné záujmy EÚ. Pritom je potrebné zohľadniť rôzne obmedzenia právnej a operačnej povahy či obmedzenia týkajúce sa efektívnosti nákladov. Zvýšenie celkovej sumy predbežného financovania súvisí najmä so zvýšením v rámci „iných preddavkov vyplatených členským štátom“ (pozri poznámku 2.5.2).

2.5.1. Predbežné financovanie

v mil. EUR

	Hrubá suma	Zúčtované na základe časového rozlíšenia	Čistá suma k 31. 12. 2018	Hrubá suma	Zúčtované na základe časového rozlíšenia	Čistá suma k 31. 12. 2017
Zdieľané riadenie						
<i>EPFRV a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka EFRR + KF</i>	3 743		3 743	3 735	–	3 735
<i>ESF</i>	18 088	(3 461)	14 627	20 561	(5 678)	14 883
<i>Iné</i>	6 548	(1 147)	5 401	6 792	(1 182)	5 610
	4 684	(2 498)	2 186	5 037	(2 267)	2 770
	33 063	(7 105)	25 958	36 125	(9 127)	26 998
Priame riadenie						
<i>Vynaložené:</i>						
<i>Komisiou</i>	12 531	(8 262)	4 269	12 165	(8 331)	3 834
<i>Výkonnými agentúrami EÚ</i>	15 012	(9 540)	5 472	13 843	(8 749)	5 094
<i>Trustovými fondmi</i>	585	(433)	152	440	(212)	228
	28 127	(18 234)	9 893	26 447	(17 292)	9 155
Nepriame riadenie						
<i>Vynaložené:</i>						
<i>Inými agentúrami a orgánmi EÚ</i>	762	(207)	555	723	(148)	575
<i>Tretími krajinami</i>	1 546	(879)	667	1 586	(956)	630
<i>Medzinárodnými organizáciami</i>	7 684	(5 053)	2 631	9 000	(5 879)	3 121
<i>Inými účtovnými jednotkami</i>	9 107	(5 426)	3 681	7 753	(3 933)	3 820
	19 099	(11 565)	7 534	19 062	(10 916)	8 146
Spolu	80 289	(36 904)	43 386	81 635	(37 335)	44 300
<i>Dlhodobé</i>	21 814	–	21 814	21 939	–	21 939
<i>Krátkodobé</i>	58 476	(36 904)	21 572	59 696	(37 335)	22 361

Predbežné financovanie predstavuje vyplatené peniaze, a teda plnenie platobných rozpočtových prostriedkov. Ako sa vysvetľuje v poznámke **1.5.7**, ide o preddavky, ktoré ešte neboli vykázané ako náklady. Predbežným financovaním sa teda znižujú nesplatené záväzky (RAL) (pozri poznámku **5.1**), pričom predstavuje výdavky, ktoré sa ešte musia vykázať vo výkaze finančných výsledkov.

V prípade zdieľaného riadenia sa takmer všetky sumy predbežného financovania vzťahujú na súčasné programové obdobie. Pôvodné predbežné financovanie nebude zúčtované pred koncom obdobia a účtuje sa ako dlhodobé. Ročné predbežné financovanie sa zúčtuje každoročne a účtuje sa ako krátkodobé. V roku 2018 bolo vyplatené nové predbežné financovanie vo výške 10 mld. EUR. Sumy predbežného financovania, ktoré sa vzťahujú na zdieľané riadenie, sú v porovnaní s rokom 2017 stabilné s výnimkou zníženia súm v rámci „iného“ zdieľaného riadenia. Týka sa to Fondu solidarity Európskej únie (sumy na podporu rekonštrukcie po zemetraseniach v rokoch 2016/2017 v Taliansku). Tieto sumy boli v roku 2017 vyplatené ako predbežné financovanie a v roku 2018 vykázané ako náklady.

V prípade priameho riadenia sa sumy predbežného financovania vzťahujú najmä na program Horizont 2020 a Nástroj na prepájanie Európy.

Predbežné financovanie v rámci nepriameho riadenia pokrýva predovšetkým programy interných politík ako Erasmus, Galileo a EGNOS, ale aj nástroje súvisiace s vonkajšími vzťahmi ako ENI (nástroj európskeho susedstva) a DCI (nástroj rozvojovej spolupráce) a s humanitárnou pomocou.

Záruky prijaté v súvislosti s predbežným financovaním

Ide o záruky, ktoré Komisia vyžaduje od prijímateľov, ktorí nie sú členskými štátmi, v určitých prípadoch pri vyplácaní preddavkových platieb (predbežné financovanie). Pri tomto type záruk sa vykazujú dve hodnoty: „nominálna“ a „priebežná“ hodnota. V prípade nominálnej hodnoty sa rozhodujúca udalosť viaže

na existenciu záruky. V prípade priebežnej hodnoty je rozhodujúcou udalosťou platba predbežného financovania a/alebo následné schválenie účtov. K 31. decembru 2018 dosiahla nominálna hodnota záruk zložených v súvislosti s predbežným financovaním výšku 516 mil. EUR a priebežná hodnota týchto záruk dosiahla výšku 420 mil. EUR (2017: 620 mil. EUR a 462 mil. EUR).

Účinné krytie niektorých súm predbežného financovania vyplatených v rámci 7. rámcového programu v oblasti výskumu a technického rozvoja (RP7) a programu Horizont 2020 zabezpečuje účastnícky záručný fond (PGF). PGF je nástroj vzájomného zaistenia zriadený na krytie rizík neuhradenia súm prijímateľmi počas realizácie nepriamych akcií v rámci RP7 a programu Horizont 2020. Všetci účastníci nepriamych akcií, ktorí dostávajú grant z EÚ, prispievajú 5 % z celkovej prijatej sumy do kapitálu fondu PGF.

K 31. decembru 2018 dosahovali sumy predbežného financovania kryté fondom PGF výšku 2 mld. EUR (2017: 1,9 mld. EUR). EÚ (zastúpená Komisiou) vystupuje ako výkonný zástupca účastníkov PGF, fond však vlastní účastníci.

Ku koncu roka dosahovali celkové aktíva PGF výšku 2,1 mld. EUR (2017: 2,0 mld. EUR). Aktíva PGF zahŕňajú aj finančné aktíva, ktoré spravuje Generálne riaditeľstvo Komisie pre hospodárske a finančné záležitosti. Keďže PGF je samostatnou účtovnou jednotkou, aktíva fondu nie sú konsolidované v ročnej účtovnej závierke EÚ.

2.5.2. Iné preddavky vyplatené členským štátom

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Preddavky pre členské štáty na finančné nástroje v rámci zdieľaného riadenia</i>	3 675	2 768
<i>Schémy pomoci</i>	2 843	1 895
Spolu	6 518	4 663
<i>Dlhodobé</i>	4 122	3 018
<i>Krátkodobé</i>	2 396	1 645

Preddavky pre členské štáty na finančné nástroje v rámci zdieľaného riadenia

V rámci programov európskych štrukturálnych a investičných fondov (EŠIF) je možné uskutočniť preddavkové platby z rozpočtu EÚ v prospech členských štátov tak, aby mohli prispievať na finančné nástroje (t. j. úvery, kapitálové investície alebo záruky). Tieto finančné nástroje zriadili a spravujú členské štáty, a nie Komisia. Peňažné prostriedky, ktoré zostanú v rámci týchto nástrojov ku koncu roka nevyužitú, sú však majetkom EÚ (ako v prípade každého predbežného financovania) a v súvahe EÚ sa teda vykazujú ako aktíva.

Obdobie 2014 – 2020:

V rámci politiky súdržnosti bolo z vyplatených 5 790 mil. EUR k 31. decembru 2018 podľa odhadov nevyužitých 3 590 mil. EUR. Patria sem príspevky členských štátov na iniciatívu podpory MSP, nástroja zameraného na stimulovanie poskytovania ďalších úverov z bankového sektora pre MSP (zaplatených 1 213 mil. EUR, z toho odhadom 391 mil. EUR nevyužitých).

V prípade rozvoja vidieka zostalo ku koncu roka nevyužitých 83 mil. EUR.

Obdobie 2007 – 2013:

Všetky sumy súvisiace s politikou súdržnosti sa považujú za vyčerpané alebo opätovne pridelené na iné opatrenia, preto k 31. decembru 2018 v súvahe nezostávajú žiadne aktíva. Treba poznamenať, že skutočné plnenie v rámci jednotlivých nástrojov bude preskúmané počas ukončovania programov.

Schémy pomoci

Podobne sa preddavky, ktoré uhradili členské štáty v súvislosti s rozličnými schémami pomoci (štátna pomoc, trhové opatrenia EPZF alebo investičné opatrenia EPFRV) a ktoré sa ku koncu roka nepoužili, zaznamenávajú ako aktíva (preddavky) v súvahe EÚ. Komisia na základe informácií, ktoré poskytli členské štáty, odhadla hodnotu týchto preddavkov. Výsledné sumy sú v tabuľke vyššie zahrnuté do podokruhu týkajúceho sa schém pomoci.

Obdobie 2014 – 2020:

Nevyužitú sumu ku koncu roka sa odhadli na 1 477 mil. EUR v oblasti politiky súdržnosti a 1 171 mil. EUR v oblasti poľnohospodárstva a rozvoja vidieka.

Obdobie 2007 – 2013:

Odhaduje sa, že 195 mil. EUR vyplatených v rámci politiky rozvoja vidieka zostalo na konci roka 2018 nevyužitých.

2.6. POHĽADÁVKY Z VÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ A VYMÁHATEĽNÉ SUMY Z NEVÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Dlhodobé			
Vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií	2.6.1	397	594
Pohľadávky z výmenných transakcií	2.6.2	19	17
		416	611
Krátkodobé			
Vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií	2.6.1	22 212	11 065
Pohľadávky z výmenných transakcií	2.6.2	2 036	689
		24 248	11 755
Spolu		24 664	12 366

2.6.1. Vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Dlhodobé			
Členské štáty	2.6.1.1	397	594
		397	594
Krátkodobé			
Členské štáty	2.6.1.1	10 900	6 190
Pokuty za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže	2.6.1.2	9 727	4 225
Časovo rozlíšené príjmy a odložené výdavky	2.6.1.3	1 511	570
Ostatné vymáhateľné sumy		74	81
		22 212	11 065
Spolu		22 609	11 659

2.6.1.1. Sumy vymáhateľné od členských štátov

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
TVZ na účtoch A	5 609	3 113
TVZ na osobitných účtoch	1 612	1 617
Vlastné zdroje, ktoré sa majú prijať	2 758	46
Zníženie hodnoty	(991)	(997)
Iné	86	56
Vymáhateľné sumy vlastných zdrojov	9 075	3 836
Európsky poľnohospodársky záručný fond (EPZF)	1 708	2 280
Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)	859	955
Prechodný nástroj na rozvoj vidieka (Transitional Rural Development Instrument – TRDI)	13	16
Špeciálny prístupový program pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka (SAPARD)	82	136
Zníženie hodnoty	(788)	(804)
Vymáhateľné sumy týkajúce sa EPZF a rozvoja vidieka	1 875	2 583
Očakávané vymožené sumy predbežného financovania	145	182
Uhradená a vymáhateľná DPH	45	64
Ostatné sumy vymáhateľné od členských štátov	158	120
Spolu	11 297	6 784
Dlhodobé	397	594
Krátkodobé	10 900	6 190

Dlžné dlhodobé sumy od členských štátov sa týkajú najmä nevykonaných rozhodnutí o overení súladu v prípade Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu (EPZF), ako aj Európskeho poľnohospodárskeho fondu pre rozvoj vidieka (EPFRV). Sumy súvisiace s týmito rozhodnutiami sa vymáhajú v ročných splátkach.

Vymáhateľné sumy vlastných zdrojov

Účty A sú mesačné výkazy, v ktorých členské štáty oznamujú Komisii stanovené nároky na tradičné vlastné zdroje (TVZ), ktoré ešte neboli vymožené. TVZ tvoria clá a odvody z produkcie cukru vyberané členskými štátmi v mene Komisie.

Suma na účtoch A za rok 2018 zahŕňa TVZ z prípadu porušenia pravidiel vysvetleného ďalej, ako aj zo správ inšpekcie. Zvýšenie v okruhu Účty A je podmienené týmito prípadmi. Keďže sa uplatňuje úrok z omeškania vo výške 1,3 mld. EUR, uvedené sumy sa takisto vykazujú v ročnej účtovnej závierke (pozri poznámky **2.6.2 3.7**).

Pokiaľ ide o prípad porušenia pravidiel, Európska komisia 8. marca 2018 poslala Spojenému kráľovstvu formálnu výzvu týkajúcu sa porušenia pravidiel (č. 2018/2008) z dôvodu odmietnutia uhradenia ciel vyčlenených do rozpočtu EÚ v súlade s právom EÚ. Vzhľadom na nedostatočne uspokojivú odpoveď Spojeného kráľovstva poslala Komisia 24. septembra 2018 odôvodnené stanovisko a 19. decembra 2018 sa rozhodla postúpiť prípad Súdnemu dvoru EÚ. Spojené kráľovstvo odpovedalo na odôvodnené stanovisko 11. februára 2019. Táto odpoveď bola opäť vyhodnotená ako neuspokojivá a 6. marca 2019 Komisia potvrdila svoje rozhodnutie postúpiť porušenie pravidiel Súdnemu dvoru EÚ. Žiadosť bola podaná 7. marca 2019. Zo správy úradu OLAF z roku 2017 vyplynulo, že dovozcovia v Spojenom kráľovstve sa vyhli vysokým sumám ciel na základe použitia fiktívnych a falošných faktúr a na základe nepresných vyhlásení o colnej hodnote pri dovoze. Na základe metodiky vypracovanej úradom OLAF a centrom JRC a dostupných informácií Komisia odhaduje, že porušením právnych predpisov EÚ Spojené kráľovstvo v období od novembra 2011 do októbra 2017 spôsobilo straty pre rozpočet EÚ vo výške 2,1 mld. EUR (čistej sumy, t. j. po odpočítaní nákladov na výber, ktoré si ponecháva Spojené kráľovstvo, z hrubej sumy 2,7 mld. EUR). Spojené kráľovstvo nesúhlasí s metodikou, ktorú Komisia použila na odhad uvedených strát.

Komisia okrem toho zahrnula do vyúčtovania vymeraných ciel odhad vedenia vo výške 0,7 mld. EUR (z toho väčšinu predstavuje uplatniteľný úrok). Spojené kráľovstvo nesúhlasí s touto sumou.

Na osobitné účty sa zaznamenávajú stanovené nároky, ktoré neboli začlenené do účtov A, pretože ich členské štáty nevymohli a nebola na ne poskytnutá žiadna záruka (alebo bola poskytnutá záruka, ale voči sumám boli vznesené námietky). Tieto nároky sú predmetom zníženia hodnoty na základe informácií, ktoré každý rok poskytujú členské štáty.

Vlastné zdroje, ktoré sa majú prijať, sú vymáhateľné sumy vyplývajúce z opravného rozpočtu č. 6/2018 prijatého 12. decembra 2018. Sumy mali členské štáty uhradiť v prvý pracovný deň januára 2019.

Vymáhateľné sumy týkajúce sa EPZF a rozvoja vidieka

Táto položka zahŕňa predovšetkým sumy, ktoré členské štáty dlhovali k 31. decembru 2018, nahlásené a potvrdené členskými štátmi k 15. októbru 2018. Bol vykonaný odhad vymáhateľných súm, ktoré vznikli od nahlásenia týchto súm až do 31. decembra 2018. Komisia robí zároveň aj odhad opravných položiek pre dlžné sumy od prijímateľov, ktorých vymoženie je nepravdepodobné. Vykonanie tejto úpravy však neznamená, že Komisia sa vzdáva nároku na vymoženie týchto súm. Do tejto úpravy je zahrnuté aj zníženie vo výške 20 %, čo zodpovedá sume, ktorú si členské štáty môžu ponechať na pokrytie administratívnych nákladov.

2.6.1.2. Vymáhateľné sumy z pokút za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Vymáhateľná suma z pokút v hrubej sume</i>	13 022	7 679
<i>Predbežné platby</i>	(3 131)	(3 282)
<i>Zníženie hodnoty</i>	(164)	(172)
Spolu	9 727	4 225
<i>Dlhodobé</i>	–	–
<i>Krátkodobé</i>	9 727	4 225

Predbežné platby sa týkajú predovšetkým peňažných príjmov od spoločností, ktoré sa napriek tomu proti rozhodnutiu o uložení pokuty odvolali alebo sa stále môžu odvolať na súdoch EÚ. Pre prípad vrátenia týchto súm spoločnostiam sa vykazuje podmienený záväzok (pozri poznámku **4.1.4**).

Pokutované spoločnosti, ktoré podali alebo plánujú podať odvolanie, môžu vykonať predbežné platby alebo poskytnúť Komisii bankovú záruku. Za pokuty vo výške 9 354 mil. EUR (2017: 4 004 mil. EUR), ktoré na konci roka neboli uhradené, Komisia prijala záruky.

V sumách odpísaných v dôsledku zníženia hodnoty sa zohľadňujú individuálne posúdenia pokút Komisiou, ktoré neboli uhradené alebo kryté zárukou a ktorých vymoženie Komisia neočakáva.

Zvýšenie vymáhateľných súm z pokút za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže súvisí najmä s dvoma vysokými pokutami (v celkovej výške 5 339 mil. EUR), ktoré dotknuté spoločnosti pokryli bankovými zárukami, ktoré Komisia prijala.

2.6.1.3. Časovo rozlíšené príjmy a odložené výdavky

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Ostatné časovo rozlíšené príjmy</i>	1 240	328
<i>Odložené výdavky týkajúce sa nevýmenných transakcií</i>	272	241
Spolu	1 511	570
<i>Dlhodobé</i>	–	–
<i>Krátkodobé</i>	1 511	570

Ostatné časovo rozlíšené príjmy zahŕňajú 1 146 mil. EUR, v prípade ktorých Komisia očakáva, že ich vymôže od členských štátov v oblasti politiky súdržnosti. Vymáhanie sa uskutoční v nadväznosti na preskúmanie a schválenie ročnej závierky, ktorú členské štáty predkladajú k 15. februáru 2019. Schvaľovanie účtovných závierok členských štátov sa v oblasti súdržnosti prvýkrát zaviedlo na programové obdobie 2014 – 2020.

2.6.2. Pohľadávky z výmenných transakcií

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Dlhodobé		
Iné pohľadávky	19	17
	19	17
Krátkodobé		
Zákazníci	232	241
Zníženie hodnoty pohľadávok od zákazníkov	(143)	(141)
Odložené výdavky týkajúce sa výmenných transakcií	243	259
Iné	1 704	331
	2 036	689
Spolu	2 055	707

Pohľadávky v rámci okruhu „iné“ obsahujú vzniknuté úroky z omeškania týkajúceho sa vlastných zdrojov vo výške 1,4 mld. EUR, z ktorých 1,3 mld. EUR sa vzťahuje na prípady, ktoré už boli uvedené v poznámke 2.6.1.1.

2.7. ZÁSoby

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Vedecký materiál	52	45
Iné	21	250
Spolu	73	295

2.8. PEŇAŽNÉ PROSTRIEDKY A PEŇAŽNÉ EKVIVALENTY

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Účty v štátnych pokladniciach a centrálnych bankách		12 932	20 078
Bežné účty		79	152
Zálohové účty		5	5
Presuny (peniaze na ceste)		0	0
Bankové účty na plnenie rozpočtu	2.8.1	13 017	20 236
Peňažné prostriedky finančných nástrojov	2.8.2	2 377	1 608
Peňažné prostriedky týkajúce sa pokút	2.8.3	1 438	1 234
Peňažné prostriedky týkajúce sa iných inštitúcií, agentúr a orgánov		1 167	999
Peňažné prostriedky týkajúce sa trustových fondov		114	34
Spolu		18 113	24 111

2.8.1. Bankové účty na plnenie rozpočtu

Tento okruh zahŕňa všetky prostriedky, ktoré má Komisia na svojich bankových účtoch v každom členskom štáte a krajine EZVO (v štátnej pokladnici alebo centrálnej banke), ako aj v komerčných bankách na bežných a zálohových účtoch a v pokladničnej hotovosti. Pokladničný zostatok na konci roka 2018 bol hlavne dôsledkom týchto prvkov:

- Pokiaľ ide o vlastné zdroje, koncoročný pokladničný zostatok zahŕňa sumu 0,75 mld. EUR vyplatenú vopred niektorými z členských štátov v súvislosti s opravným rozpočtom č. 6 prijatým v roku 2018.

- Súčasť koncoročného pokladničného zostatku tvorí aj suma pokút vo výške 1,4 mld. EUR uložených Komisiou za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže, ktorá bola definitívne uhradená v roku 2018 a zatiaľ nebola zahrnutá do žiadneho z opravných rozpočtov.
- Pokladničný zostatok obsahuje aj pripísané príjmy a iné platobné rozpočtové prostriedky vo výške 7,4 mld. EUR.

2.8.2. Peňažné prostriedky finančných nástrojov

Sumy zahrnuté do tohto okruhu sa týkajú predovšetkým peňažných ekvivalentov, ktoré v mene Komisie spravujú fiduciári na účely realizácie určitých programov finančných nástrojov financovaných z rozpočtu EÚ, a hotovosti a peňažných ekvivalentov držaných v záručných fondoch v súvislosti s rozpočtovými zárukami (pozri poznámku **2.4.1**). Peňažné prostriedky finančných nástrojov a záručných fondov možno použiť len na príslušné programy.

2.8.3. Peňažné prostriedky týkajúce sa pokút

Ide o peňažné prostriedky prijaté v súvislosti s pokutami uloženými Komisiou, pričom príslušné prípady sú ešte stále otvorené. Tieto sumy sú vedené na osobitných vkladových účtoch, ktoré sa nepoužívajú na žiadny iný účel. Ak bolo podané odvolanie alebo ak nie je známe, či druhá strana podá odvolanie, príslušná suma je vykázaná ako podmienený záväzok (pozri poznámku **4.1.4**).

Od roku 2010 Komisia spravuje všetky nové predbežne uhradené pokuty prostredníctvom fondu BUFI a investuje ich do finančných nástrojov, ktoré sú klasifikované ako k dispozícii na predaj (pozri poznámku **2.4.1**).

ZÁVÄZKY

2.9. DÔCHODKY A OSTATNÉ ZAMESTNANECKÉ POŽITKY

Čisté záväzky súvisiace so zamestnaneckými požitkami

v mil. EUR

	Dôchodkový systém európskych úradníkov	Iné systémy dôchodkových dávok	Spoločný systém zdravotného poistenia	31. 12. 2018 Spolu	31. 12. 2017 Spolu
<i>Záväzky súvisiace so stanovenými požitkami</i>	70 017	1 865	8 990	80 871	73 560
<i>Aktíva plánu</i>	neuvádza sa	(119)	(296)	(415)	(438)
Čisté záväzky	70 017	1 746	8 694	80 456	73 122

Zvýšenie celkových záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami je predovšetkým dôsledkom zvýšenia čistých záväzkov v dôchodkovom systéme európskych úradníkov. Práva nadobudnuté počas roka na základe služby sú vyššie než požitky vyplatené v priebehu roka. Okrem uvedeného existujú ročné úrokové náklady (zúčtovanie diskontovania záväzkov), ako aj poistno-matematické straty z praxe, v rámci ktorých významné sumy súvisia so zlepšením uvedeným v poznámke 2.9.1.

2.9.1. Dôchodkový systém európskych úradníkov

Tieto záväzky súvisiace so stanovenými požitkami predstavujú súčasnú hodnotu očakávaných budúcich platieb, ktoré je EÚ povinná uskutočniť na vyrovnanie dôchodkových záväzkov vyplývajúcich zo služby zamestnancov v súčasnom i minulých obdobiach. Systém je priebežný a všetky platby, ktoré je potrebné každoročne vykonať zo systému, sú ako také zahrnuté do rozpočtu EÚ každý rok.

V súlade s článkom 83 Služobného poriadku sa dávky stanovené v dôchodkovom systéme vyplácajú z rozpočtu EÚ. Tento systém je fiktívne financovaný a členské štáty spoločne ručia za platbu týchto požitkov. Povinný dôchodkový príspevok sa odpočítava zo základných platov aktívnych členov, v súčasnosti na úrovni 10,0 %. Tieto príspevky sa považujú za ročné rozpočtové príjmy a prispieva sa nimi k financovaniu výdavkov EÚ vo všeobecnosti, pozri tiež poznámku 3.6.

Záväzky z dôchodkového systému boli ocenené na základe počtu aktívnych zamestnancov a zamestnancov na dôchodku k 31. decembru 2018 a na základe ustanovení služobného poriadku platných k danému dátumu. Ocenenie bolo vykonané v súlade s metodikou IPSAS 39 (a teda aj v súlade s účtovným pravidlom EÚ č. 12). Ako bolo uvedené už v ročnej účtovnej závierke za rok 2017, príslušné útvary Komisie pracujú na zdokonaľovaní metód zhromažďovania údajov, ako aj na zlepšovaní predpokladov a metód výpočtu. Jedným z výsledkov ich práce bolo presnejšie ocenenie záväzku v súvislosti s vdovskými/vdoveckými dôchodkami (t. j. v prípade zosnulého člena) pomocou najaktuálnejšej poistno-matematickej praxe. Vplyv tejto zdokonalenej metódy na záväzky v roku 2018 predstavuje zvýšenie o 2,1 mld. EUR. Keby na táto metóda použila v roku 2017, záväzok by bol v porovnaní s predchádzajúcou použitou metódou vyšší o 2,3 mld. EUR.

2.9.2. Iné systémy dôchodkových dávok

Ide o záväzky súvisiace s penzijnými nárokmi členov a bývalých členov Komisie, Súdneho dvora (a Všeobecného súdu), Dvora audítorov, Rady, ombudsmana, európskeho dozorného úradníka pre ochranu údajov a Súdu pre verejnú službu Európskej únie. Do tohto okruhu sú zahrnuté aj záväzky týkajúce sa dôchodkov poslancov Európskeho parlamentu.

2.9.3. Spoločný systém zdravotného poistenia

Okrem vyššie uvedených systémov dôchodkových dávok sa oceňujú odhadované záväzky EÚ, pokiaľ ide o spoločný systém zdravotného poistenia (JSIS), a to v súvislosti s nákladmi na zdravotnú starostlivosť, ktoré

sa musia zaplatiť v období po odchode do dôchodku (po odpočítaní príspevkov). Ako sa uvádza v poznámke **1.5.10**, výpočet tohto záväzku zohľadňuje celé obdobie aktívnej služby, čím sa zaistí, aby sa dôchodkový systém, ako aj systém zdravotného poistenia plánu zamestnancov po ukončení zamestnania vykazoval konzistentne. Vzhľadom na povinnosť poskytnúť pravdivý obraz o ekonomickej podstate východiskovej situácie, ako sa to vyžaduje tak v účtovných pravidlách EÚ, ako aj v štandardoch IPSAS, štandard IPSAS 39 sme pri pridelovaní požitkov k obdobiam služby neinterpretovali prísnejšie. Keby sa časovo úplne rozlíšili náklady na systém JSIS za obdobie 10 rokov v prípade všetkých úradníkov, a nie za obdobie aktívnej služby zamestnanca, vplyvom takéhoto prístupu by sa záväzok súvisiaci so stanovenými požitkami na konci roka zvýšil o 3 mld. EUR. Tento prísnejší prístup by však, ako sa už uviedlo, nebol v súlade s kvalitatívnou charakteristikou pravdivého obrazu, a teda by sa nemohol považovať za prístup poskytujúci spoľahlivé informácie v súlade s účtovným pravidlom EÚ č. 1 a koncepčným rámcom IPSAS. Tento odhad do veľkej miery závisí od vývoja administratívneho statusu súčasných zamestnancov (konkrétne od počtu členov s dočasnou pracovnou zmluvou, o ktorých sa predpokladá, že sa v budúcnosti stanú úradníkmi).

Zmeny súčasnej hodnoty záväzkov súvisiacich so stanovenými zamestnaneckými požitkami

Súčasná hodnota záväzku zo stanovených požitkov je diskontovaná hodnota očakávaných budúcich platieb potrebných na vyrovnanie záväzku vyplývajúceho zo služby zamestnancov v súčasnom období i minulých obdobiach.

Analýza zmien záväzku zo stanovených požitkov v bežnom roku sa uvádza nižšie:

	v mil. EUR			
	Dôchodkový systém európskych úradníkov	Iné systémy dôchodkovíc h dávok	Spoločný systém zdravotného poistenia	Spolu
Súčasná hodnota k 31. 12. 2017	63 951	1 854	7 756	73 560
Vykázané vo výkaze finančných výsledkov				
Náklady na súčasnú službu	2 716	87	270	3 074
Úrokové náklady	1 215	32	155	1 402
Vykázané v čistých aktívach				
Precenenia v rámci záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami				
Poistno-matematické (zisky)/straty z praxe	3 380	(15)	4	3 369
Poistno-matematické (zisky)/straty z demografických predpokladov	–	1	–	1
Poistno-matematické (zisky)/straty z finančných predpokladov	251	(36)	901	1 115
Iné				
Vyplatené požitky	(1 496)	(58)	(96)	(1 650)
Súčasná hodnota k 31. 12. 2018	70 017	1 865	8 990	80 872

Bežné náklady týkajúce sa služby predstavujú zvýšenie súčasnej hodnoty záväzku zo stanovených požitkov vyplývajúce zo súčasnej služby členov v súčasnom období.

Úrokové náklady predstavujú úrokové náklady, t. j. zvýšenie súčasnej hodnoty záväzkov súvisiacich so stanovenými požitkami, pretože ich vyrovnanie sa priblížilo o jedno obdobie.

Poistno-matematické zisky a straty z praxe sa týkajú účinkov rozdielov medzi predchádzajúcimi poistno-matematickými predpokladmi na rok 2018 a tým, čo sa v roku 2018 skutočne stalo. V tejto sume je zahrnuté zlepšenie uvedené v poznámke **2.9.1**.

Poistno-matematické zisky a straty z poistno-matematických predpokladov (demografických a finančných, ako sú diskontné sadzby a očakávané zvýšenie platov) vznikajú pri aktualizácii uvedených predpokladov s cieľom zohľadniť zmeny základných podmienok.

Požitky (napr. dôchodky alebo náhrada nákladov na zdravotnú starostlivosť) sa vyplácajú v priebehu roka v súlade s pravidlami systému. Tieto vyplatené požitky vedú k poklesu záväzku zo stanovených požitkov.

Aktíva plánu

v mil. EUR

	Iné systémy dôchodkových dávok	Spoločný systém zdravotného poistenia	Spolu
Súčasná hodnota k 31. 12. 2017	137	301	438
<i>Čisté zmeny v aktívach plánu</i>	<i>(18)</i>	<i>(5)</i>	<i>(23)</i>
Súčasná hodnota k 31. 12. 2018	119	296	415

Poistno-matematické predpoklady – zamestnanecké požitky

Hlavné poistno-matematické predpoklady použité pri oceňovaní dvoch hlavných systémov zamestnaneckých požitkov v EÚ sú uvedené nižšie:

	Dôchodkový systém európskych úradníkov	Spoločný systém zdravotného poistenia
2018		
<i>Nominálna diskontná sadzba</i>	<i>1,9 %</i>	<i>2,0 %</i>
<i>Odhadovaná miera inflácie</i>	<i>1,4 %</i>	<i>1,5 %</i>
<i>Reálna diskontná sadzba</i>	<i>0,5 %</i>	<i>0,5 %</i>
<i>Očakávaná miera zvýšenia plátov</i>	<i>1,9 %</i>	<i>1,8 %</i>
<i>Vývojová miera zdravotných nákladov</i>	<i>neuvádza sa</i>	<i>3,0 %</i>
<i>Vek odchodu do dôchodku</i>	<i>63/64/66</i>	<i>63/64/66</i>
2017		
<i>Nominálna diskontná sadzba</i>	<i>1,9 %</i>	<i>2,0 %</i>
<i>Odhadovaná miera inflácie</i>	<i>1,5 %</i>	<i>1,6 %</i>
<i>Reálna diskontná sadzba</i>	<i>0,4 %</i>	<i>0,4 %</i>
<i>Očakávaná miera zvýšenia plátov</i>	<i>1,8 %</i>	<i>1,7 %</i>
<i>Vývojová miera zdravotných nákladov</i>	<i>neuvádza sa</i>	<i>3,0 %</i>
<i>Vek odchodu do dôchodku</i>	<i>63/64/66</i>	<i>63/64/66</i>

Základom údajov o úmrtnosti na roky 2017 a 2018 je Tabuľka očakávanej dĺžky života zamestnancov verejných organizácií EÚ – EULT 2018.

Nominálna diskontná sadzba je stanovená ako hodnota výnosu z nulového kupónu v eurách [so splatnosťou 20 rokov od decembra 2018 pre dôchodkový systém európskych úradníkov (PSEO) a 25 rokov pre spoločný systém zdravotného poistenia]. Použitá miera inflácie je odhadovaná miera inflácie počas zodpovedajúceho obdobia. Musí empiricky vychádzať z očakávaných hodnôt vyjadrených indexovanými dlhopismi na európskych finančných trhoch. Reálna diskontná sadzba sa vypočítava z nominálnej diskontnej sadzby a odhadovanej dlhodobej miery inflácie.

Analýzy citlivosti

Analýza citlivosti je založená na simuláciách, ktoré za rovnakých podmienok menia hodnotu dotknutých predpokladov, a na pozorovaní reakcií modelu.

Citlivosť spoločného systému zdravotného poistenia

Zmena predpokladanej vývojovej miery nákladov na zdravotnú starostlivosť o desať základných bodov by mala tieto účinky:

	2018		2017	
	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %
<i>Súhrn zložiek nákladov súčasnej služby a úrokových nákladov z čistých opakovaných nákladov na zdravotnú starostlivosť po ukončení zamestnania</i>	<i>12</i>	<i>(12)</i>	<i>11</i>	<i>(11)</i>
<i>Závazky súvisiace so stanovenými požitkami</i>	<i>253</i>	<i>(246)</i>	<i>220</i>	<i>(213)</i>

v mil. EUR

Zmena predpokladanej diskontnej sadzby o desať základných bodov (0,1 %) by mala tieto účinky:

v mil. EUR

	2018		2017	
	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %
Závazky súvisiace so stanovenými požitkami	(219)	226	(188)	194

Zmena očakávaného zvýšenia platov o desať základných bodov (0,1 %) by mala tieto účinky:

v mil. EUR

	2018		2017	
	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %
Závazky súvisiace so stanovenými požitkami	(26)	25	(25)	24

Zmena v predpokladanom veku odchodu do dôchodku o jeden rok by mala tieto účinky:

v mil. EUR

	2018		2017	
	zvýšenie o jeden rok	zníženie o jeden rok	zvýšenie o jeden rok	zníženie o jeden rok
Závazky súvisiace so stanovenými požitkami	(91)	54	(82)	44

Citlivosť dôchodkového systému európskych úradníkov

Zmena predpokladanej diskontnej sadzby o desať základných bodov (0,1 %) by mala tieto účinky:

v mil. EUR

	2018		2017	
	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %
Závazky súvisiace so stanovenými požitkami	(1 434)	1 478	(1 281)	1 319

Zmena očakávaného zvýšenia platov o desať základných bodov (0,1 %) by mala tieto účinky:

v mil. EUR

	2018		2017	
	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %	zvýšenie o 0,1 %	zníženie o 0,1 %
Závazky súvisiace so stanovenými požitkami	1 427	(1 388)	1 313	(1 192)

Zmena v predpokladanom veku odchodu do dôchodku o jeden rok by mala tieto účinky:

v mil. EUR

	2018		2017	
	zvýšenie o jeden rok	zníženie o jeden rok	zvýšenie o jeden rok	zníženie o jeden rok
Závazky súvisiace so stanovenými požitkami	(573)	645	(496)	639

2.10. REZERVY

v mil. EUR

	Suma k 31. 12. 2017	Dodatočné rezervy	Nevyužité odúčtované sumy	Použité sumy	Presun medzi kategóriami	Zmena v odhadoch	Suma k 31. 12. 2018
<i>Právne spory:</i>	49	270	(2)	(47)	-	-	270
<i>Polnohospodárstvo</i>							
<i>o</i>							
<i>Súdržnosť</i>	20	-	(20)	-	-	-	(0)
<i>Iné</i>	120	3	(19)	(2)	-	(1)	100
<i>Vyradňovanie jadrových zariadení</i>	1 934	-	-	(34)	-	32	1 933
<i>Finančné</i>	1 115	590	(7)	(149)	-	2	1 551
<i>Pokuty</i>	27	-	(27)	-	-	-	-
<i>Iné</i>	272	38	(38)	(18)	-	24	278
Spolu	3 538	901	(115)	(249)	-	57	4 132
Dlhodobé	2 880	704	(38)	(52)	(272)	59	3 281
Krátkodobé	659	197	(77)	(197)	272	(2)	852

Rezervy predstavujú spoľahlivo odhadnuté sumy vyplývajúce z minulých udalostí, ktoré budú pravdepodobne musieť byť vyplatené z rozpočtu EÚ v budúcnosti.

Právne spory

Ide o odhadované sumy, ktoré v súvislosti s viacerými prebiehajúcimi právnymi spormi budú pravdepodobne musieť byť uhradené po skončení roka.

Vyradňovanie jadrových zariadení

K roku 2017 bol základ pre rezervu aktualizovaný v rámci stratégie programu JRC pre vyradňovanie z prevádzky a nakladanie s odpadom (D&WMP), aktualizovanej v roku 2017. Preskúmanie vykonávania stratégie, rozpočtu a personálnych potrieb bolo vedené v súčinnosti s nezávislou skupinou odborníkov programu pre vyradňovanie z prevádzky a nakladanie s odpadom (D&WMP). Ide o najlepší možný odhad rozpočtu a pracovníkov potrebných na dokončenie vyradňovania spoločných výskumných centier v mestách Ispra, Geel, Karlsruhe a Petten.

V súlade s účtovnými pravidlami EÚ je táto rezerva upravená o mieru inflácie a následne diskontovaná na jeho čistú súčasnú hodnotu (použitím výnosovej krivky swapu v eurách). K 31. decembru 2018 je výsledkom rezerva vo výške 1 933 mil. EUR, ktorá je rozdelená na sumy, ktorých použitie sa očakáva v roku 2018 (31 mil. EUR) a v nasledujúcich rokoch (1 902 mil. EUR).

Treba poznamenať, že vzhľadom na značnú neistotu, ktorá je spojená s dlhodobým plánovaním vyradňovania jadrových zariadení z prevádzky, by tento odhad mohol byť v budúcnosti výrazne vyšší. Táto neistota súvisí najmä s konečným stavom areálu, v ktorom dôjde k vyradeniu, s jadrovými materiálmi, s aspektmi nakladania s odpadom a jeho likvidáciou, s nevymedzenými alebo nedostatočne vymedzenými vnútroštátnymi regulačnými rámcami, so zložitými a časovo náročnými licenčnými konaniami a s budúcim vývojom trhu v oblasti vyradňovania z prevádzky.

Finančné rezervy

Ide najmä o rezervy, ktoré predstavujú odhadované straty, ktoré vzniknú v súvislosti so zárukami poskytnutými z rôznych finančných nástrojov, v prípade ktorých sú poverené subjekty oprávnené samy poskytovať záruky, ale v mene a na riziko EÚ. Finančné riziko EÚ spojené so zárukami je obmedzené a finančné aktíva sa postupne zabezpečujú tak, aby pokrývali budúce výzvy na uplatnenie záruky. Tento okruh ďalej zahŕňa rezervy na nesplatené úvery Sýrii, ktoré poskytla EIB v rámci svojho mandátu na poskytovanie vonkajších úverov a za ktoré preto ručí EÚ prostredníctvom Garančného fondu pre vonkajšie opatrenia. Dlhodobé finančné rezervy sú diskontované na svoju čistú súčasnú hodnotu.

Nárast finančnej rezervy súvisí s nárastom objemu krytých operácií v rámci finančných nástrojov programov Horizont 2020 a COSME.

2.11. FINANČNÉ ZÁVÄZKY

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Dlhodobé finančné záväzky			
Finančné záväzky v umorovacej cene	2.11.1	53 281	50 061
Finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	2.11.2	7	2
		53 289	50 063
Krátkodobé finančné záväzky			
Finančné záväzky v umorovacej cene	2.11.1	2 602	6 850
Finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	2.11.2	15	–
		2 617	6 850
Spolu		55 906	56 913

2.11.1. Finančné záväzky v umorovacej cene

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Pôžičky na finančnú pomoc	2.11.1.1	53 872	54 841
Ostatné finančné záväzky	2.11.1.2	2 012	2 070
Spolu		55 884	56 911
<i>Dlhodobé</i>		<i>53 281</i>	<i>50 061</i>
<i>Krátkodobé</i>		<i>2 602</i>	<i>6 850</i>

2.11.1.1. Pôžičky na finančnú pomoc

v mil. EUR

	EFSM	BOP	MFA	Euratom	ESUO v likvidácii	Spolu
<i>Spolu k 31. 12. 2017</i>	<i>47 456</i>	<i>3 114</i>	<i>3 924</i>	<i>250</i>	<i>97</i>	<i>54 841</i>
<i>Nové prijaté pôžičky</i>	<i>4 500</i>	<i>–</i>	<i>515</i>	<i>50</i>	<i>–</i>	<i>5 065</i>
<i>Splátky</i>	<i>(4 500)</i>	<i>(1 350)</i>	<i>(56)</i>	<i>(46)</i>	<i>–</i>	<i>(5 952)</i>
<i>Kurzové rozdiely</i>	<i>–</i>	<i>–</i>	<i>–</i>	<i>(0)</i>	<i>(1)</i>	<i>(1)</i>
<i>Zmeny účtovnej hodnoty</i>	<i>(56)</i>	<i>(30)</i>	<i>5</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>(82)</i>
Spolu k 31. 12. 2018	47 400	1 734	4 388	254	97	53 872
<i>Dlhodobé</i>	<i>46 800</i>	<i>200</i>	<i>4 309</i>	<i>213</i>	<i>–</i>	<i>51 521</i>
<i>Krátkodobé</i>	<i>600</i>	<i>1 534</i>	<i>79</i>	<i>41</i>	<i>97</i>	<i>2 350</i>

Pôžičky zahŕňajú predovšetkým dlhové certifikáty v hodnote 53 725 mil. EUR (2017: 54 674 mil. EUR). Zmeny účtovnej hodnoty zodpovedajú zmene vo vzniknutých úrokoch.

Okrem ESUO v likvidácii za splácanie uvedených pôžičiek v konečnom dôsledku ručí aj rozpočet EÚ – pozri poznámku 4.1.2, a v širšom zmysle každý členský štát.

Efektívne úrokové sadzby (vyjadrené ako rozpätie úrokových sadzieb)

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Makrofinančná pomoc (MFA)</i>	0 % až 3,82 %	0 % až 4,54 %
<i>Euratom</i>	0 % až 5,68 %	0 % až 5,68 %
<i>Platobná bilancia (BOP)</i>	2,88 % až 3,38 %	2,88 % až 3,38 %
<i>Európsky finančný stabilizačný mechanizmus (EFSM)</i>	0,50 % až 3,75 %	0,62 % až 3,75 %
<i>ESUO v likvidácii</i>	6,91 % až 8,97 %	6,91 % až 8,97 %

2.11.1.2. Ostatné finančné záväzky

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Dlhodobé		
<i>Záväzky z finančného prenájmu</i>	1 331	1 456
<i>Splátky za budovy</i>	314	305
<i>Iné</i>	115	159
	1 760	1 920
Krátkodobé		
<i>Záväzky z finančného prenájmu</i>	93	89
<i>Splátky za budovy</i>	29	24
<i>Pokuty, ktoré sa majú zaplatiť</i>	125	13
<i>Iné</i>	5	24
	252	150
Spolu	2 012	2 070

Záväzky z finančného prenájmu

v mil. EUR

Opis	Budúce sumy, ktoré treba uhradiť			Záväzky spolu
	< 1 rok	1 – 5 rokov	> 5 rokov	
<i>Pozemky a budovy</i>	86	428	893	1 407
<i>Ďalší dlhodobý majetok</i>	7	10	–	17
Spolu k 31. 12. 2018	93	438	893	1 424
<i>Úroková zložka</i>	60	216	196	472
Celkové budúce minimálne platby nájomného k 31. 12. 2018	153	654	1 089	1 896
<i>Celkové budúce minimálne platby nájomného k 31. 12. 2017</i>	158	682	1 271	2 111

Uvedené sumy súvisiace s nájomným a budovami budú musieť byť financované z budúcich rozpočtov.

2.11.2. Finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit

v mil. EUR

Typ derivátu	31. 12. 2018		31. 12. 2017	
	Pomyselná hodnota	Reálna hodnota	Pomyselná hodnota	Reálna hodnota
<i>Záruka na akciové portfólio</i>	536	20	–	–
<i>Devízová opcia (opcia put spread)</i>	11	2	9	2
Spolu	546	22	9	2
<i>Dlhodobé</i>	82	7	9	2
<i>Krátkodobé</i>	464	15	–	–

Záruka na akciové portfólio

Záruky poskytované na akciové portfólio sa klasifikujú ako finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit, pretože nezodpovedajú vymedzeniu záväzku z finančnej záruky – pozri poznámku 1.5.12. K 31. decembru 2018 sa tento okruh týkal záruky poskytnutej zo strany EÚ v rámci finančných nástrojov programu Horizont 2020 (pozri poznámku 2.4.1) skupine EIB na portfóliá kapitálových operácií. Finančný záväzok EÚ sa oceňuje na základe hodnoty základných investícií.

Devízová opcia

K 31. decembru 2018 má EÚ v držbe derivátový finančný nástroj (devízovú opciu – typ opcie put spread), ktorým pokrýva devalváciu cudzej meny (UHA) súvisiacu s úvermi poskytnutými finančnými inštitúciami malým a stredným podnikom na Ukrajine, aby sa uľahčil prístup k financovaniu a zatraktívnil sa úverové podmienky na Ukrajine. Podľa podmienok zmluvy EÚ poskytuje svojim partnerom možnosť vyžiadať si na každý oprávnený úver príspevok EÚ v prípade devalvácie pomeru UHA/EUR, a to až do výšky max. 30 %.

Hierarchia reálnej hodnoty finančných záväzkov oceňovaných v reálnej hodnote

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Úroveň 1: Kótované ceny na aktívnych trhoch	–	–
Úroveň 2: Zistiteľné vstupy iné ako kótované ceny	2	2
Úroveň 3: Techniky oceňovania a vstupy, ktoré nie sú založené na zistiteľných trhových údajoch	20	–
Spolu	22	2

2.11.3. Závazky z finančnej záruky

Záruka EFSI na dlhové portfólio vyplatená zo strany EIB v rámci okna EFSI pre inovácie a infraštruktúru (IIW) sa považuje za záväzok z finančnej záruky. K 31. decembru 2018 bol záväzok z finančnej záruky v rámci EFSI nula EUR, keďže výnosy, ktoré sa majú prijať v rámci záruky, prekračujú očakávané straty (pozri poznámku 4.1.1).

2.12. ZÁVÄZKY

v mil. EUR

	Hrubá suma	Úpravy	Čistá suma k 31. 12. 2018	Hrubá suma	Úpravy	Čistá suma k 31. 12. 2017
Žiadosti o úhradu nákladov a prijaté faktúry od:						
<i>členských štátov:</i>						
EPFRV a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka	247	–	247	481	–	481
EFRR + KF	10 761	(1 724)	9 037	12 602	(883)	11 719
ESF	5 195	(496)	4 699	4 183	(264)	3 919
Iné	632	(75)	557	746	(280)	466
súkromných a verejných účtovných jednotiek	1 461	(179)	1 282	1 563	(144)	1 419
Žiadosti o úhradu nákladov a prijaté faktúry spolu	18 296	(2 475)	15 821	19 574	(1 571)	18 004
EPZF	14 772	neuvádza sa	14 772	11 534	neuvádza sa	11 534
Závazky týkajúce sa vlastných zdrojov	769	neuvádza sa	769	8 836	neuvádza sa	8 836
Ostatné záväzky	570	neuvádza sa	570	341	neuvádza sa	341
Iné	294	neuvádza sa	294	333	neuvádza sa	333
Spolu	34 701	(2 475)	32 227	40 618	(1 571)	39 048

Závazky zahŕňajú faktúry a žiadosti o úhradu nákladov, ktoré ale ešte neboli vyplatené ku koncu roka. Prvotne sa vykazujú v čase prijatia faktúr/žiadostí o úhradu nákladov týkajúcich sa požadovanej sumy. Závazky sa potom upravujú tak, aby sa v nich zohľadnili len sumy odsúhlasené po preskúmaní nákladov a sumy odhadované ako oprávnené. Sumy odhadované ako neoprávnené sú začlenené v stĺpci „Úpravy“. Najväčšie sumy sa týkajú štrukturálnych opatrení.

Pre programové obdobie 2014 – 2020 sa v nariadení o spoločných ustanoveniach (NSU) platnom pre štrukturálne fondy (EFRR a ESF), Kohézny fond a Európsky námorný a rybársky fond (ENRF) stanovuje, že rozpočet EÚ bude chránený prostredníctvom systematického zadržiavania 10 % vykonaných priebežných platieb. Do februára nasledujúceho po skončení účtovného roka v súlade s NSU (od 1. júla do 30. júna) sa vykoná cyklus kontrol prostredníctvom overovania zo strany riadiacich orgánov, ako aj auditov, ktoré vykonajú orgány auditu. Komisia preskúma dokumenty o zabezpečení a závierky predložené príslušnými orgánmi členských štátov. Úhrada/vymożenie zostatku sa vykoná až po dokončení tohto posúdenia a schválení závierok. Suma zadržaná podľa tohto ustanovenia na konci roka 2018 dosiahla celkovú výšku 5,7 mld. EUR. Časť tejto sumy (0,9 mld. EUR) sa odhaduje ako neoprávnená na základe informácií z účtov poskytnutých členskými štátmi a je uvedená v stĺpci „Úpravy“. Konečnú zložku úprav v záväzkoch predstavuje suma, ktorá zodpovedá iným preddavkom vyplateným členským štátom (pozri poznámku **2.5.2**) a ktoré sa ešte len majú zaplatiť na konci roka (0,8 mld. EUR).

Závazky týkajúce sa politiky súdržnosti (EFRR, KF, ESF) sa znížili, čo súvisí najmä so skutočnosťou, že nároky týkajúce sa obdobia rokov 2007 až 2013 sa podstatne znížili, a to na 3,5 mld. EUR (2017: 10 mld. EUR), keďže Komisia skúma konečné žiadosti o úhradu nákladov, ktoré predložili členské štáty. Zároveň nároky súvisiace s obdobím od roku 2014 do roku 2020 sa zvýšili na 10 mld. EUR (2017: 5 mld. EUR) v nadväznosti na pokrok pri vykonávaní programov.

Zvýšenie záväzkov EPZF súvisí s rozdelením celkových záväzkov EPZF na záväzky a časovo rozlíšené výdavky. Celkové záväzky EPZF zostávajú vo výške 44 159 mil. EUR v porovnaní s minuloročnou výškou 44 837 mil. EUR pomerne stabilné. V roku 2018 však boli nárokované sumy (účtované ako záväzok), na ktoré sa už vzťahovalo rozhodnutie o súlade, vyššie než v roku 2017.

Žiadosti o predbežné financovanie

Okrem uvedených súm boli ku koncu roka 2018 prijaté žiadosti o predbežné financovanie v hodnote 0,5 mld. EUR, ktoré na konci roka ešte neboli uhradené. Podľa účtovných pravidiel EÚ tieto sumy nie sú zaúčtované ako záväzky.

Závazky týkajúce sa vlastných zdrojov

Závazky týkajúce sa vlastných zdrojov sa vzťahujú na príspevky členských štátov do rozpočtu EÚ, ktoré majú byť v nadväznosti na opravný rozpočet č. 6/2018 prijatý 12. decembra 2018 uhradené na konci roka. Opravné rozpočty sa plnia v súlade s článkom 10 ods. 3 nariadenia Rady č. 609/2014. Podľa tohto právneho ustanovenia boli výsledné sumy vrátené členským štátom prvý pracovný deň v januári 2019. Táto značná suma k 31. decembru 2017 vyplynula zo schválenia opravného rozpočtu č. 6/2017 30. novembra 2017. Tento rok viedol opravný rozpočet najmä k ďalším príspevkom od členských štátov (pozri poznámku **2.6.1.1**).

2.13. ČASOVO ROZLIŠENÉ VÝDAVKY A VÝNOSY BUDÚCICH OBDOBÍ

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Časovo rozlíšené výdavky	62 877	63 588
Výnosy budúcich období	96	111
Iné	213	203
Spolu	63 186	63 902

Rozdelenie časovo rozlíšených výdavkov je takéto:

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>EPZF</i>	29 387	33 303
<i>EPFRV a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka</i>	18 687	17 464
<i>EFRR a KF</i>	5 863	4 249
<i>ESF</i>	2 321	2 870
<i>Iné</i>	6 619	5 702
Spolu	62 877	63 588

Najväčšia zmena sa týka poľnohospodárstva (EPZF), vysvetlenie sa nachádza v poznámke **2.12**. V prípade politiky súdržnosti je zvýšenie výdavkov na EFRR a KF dôsledkom zvýšenia časovo rozlíšených výdavkov na súčasné programové obdobie rokov 2014 – 2020, keďže programy sa ďalej vyvíjajú.

ČISTÉ AKTÍVA

2.14. REZERVY

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Oceňovací rozdiel vyplývajúci z oceňovania reálnou cenou</i>	<i>2.14.1</i>	<i>231</i>	<i>278</i>
<i>Rezerva Garančného fondu</i>	<i>2.14.2</i>	<i>2 849</i>	<i>2 663</i>
<i>Ostatné rezervy</i>	<i>2.14.3</i>	<i>1 881</i>	<i>1 935</i>
Spolu		4 961	4 876

2.14.1. Oceňovací rozdiel vyplývajúci z oceňovania reálnou cenou

V súlade s pravidlami účtovania EÚ sa úprava finančných aktív k dispozícii na predaj na reálnu hodnotu účtuje cez oceňovací rozdiel vyplývajúci z oceňovania reálnou cenou.

Zmeny v oceňovacom rozdieli vyplývajúcom z oceňovania reálnou cenou počas obdobia

v mil. EUR

	2018	2017
<i>Zahrnuté do oceňovacieho rozdielu vyplývajúceho z oceňovania reálnou cenou</i>	<i>(70)</i>	<i>(8)</i>
<i>Zahrnuté do výkazu finančných výsledkov</i>	<i>23</i>	<i>6</i>
Spolu	(47)	(2)

2.14.2. Rezerva Garančného fondu

Táto rezerva zodpovedá cieľovej sume vo výške 9 % nesplatených súm, za ktoré ručí rozpočet EÚ v rámci mandátu EIB na poskytovanie vonkajších úverov, ktoré majú byť vedené ako aktíva v Garančnom fonde pre vonkajšie opatrenia (pozri poznámku **2.4.1**).

2.14.3. Ostatné rezervy

Táto suma sa týka predovšetkým rezerv ESUO v likvidácii (1 514 mil. EUR) na aktíva Výskumného fondu pre uhlie a oceľ, ktoré boli vytvorené v súvislosti s likvidáciou ESUO.

2.15. SUMY, KTORÉ MAJÚ BYŤ VYŽIADANÉ OD ČLENSKÝCH ŠTÁTOV

v mil. EUR

Sumy, ktoré mali byť vyžiadané od členských štátov k 31. 12. 2017	75 234
Vrátenie prebytku rozpočtu za rok 2017 členským štátom	556
Zmeny v rezerve Garančného fondu	186
Precenenia v rámci záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami	4 396
Iné zmeny rezerv	(30)
Hospodársky výsledok za rozpočtový rok	(13 918)
Celkové sumy, ktoré mali byť vyžiadané od členských štátov k 31. 12. 2018	66 424

Táto suma predstavuje tú časť výdavkov, ktoré EÚ vznikli do 31. decembra a ktoré musia byť financované z budúcich rozpočtov. Na základe pravidiel akruálneho účtovníctva sa mnohé výdavky vykazujú v roku N, hoci k ich skutočnej úhrade môže dôjsť v roku N + 1 (alebo neskôr), a teda budú musieť byť uhradené z rozpočtu na rok N + 1 (alebo neskôr). Vykázanie týchto záväzkov v účtovnej závierke a skutočnosť, že zodpovedajúce sumy sa financujú z budúcich rozpočtov, spôsobuje, že záväzky ku koncu roka značne prevyšujú aktíva. Najvýznamnejšie sumy, na ktoré treba upriamiť pozornosť, sa týkajú činností v rámci Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu (EPZF) a zamestnaneckých požitkov.

Zároveň je potrebné poznamenať, že uvedené nemá žiadny vplyv na rozpočtový výsledok – rozpočtové príjmy by sa mali vždy rovnať rozpočtovým výdavkom alebo ich prevyšovať a akýkoľvek prebytok príjmov sa vracia členským štátom.

Precenenia v rámci záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami sa týkajú poistno-matematických ziskov a strát vyplývajúcich z poistno-matematického ocenenia týchto záväzkov. Od 1. januára 2018 sa uplatňuje zmenené účtovné pravidlo EÚ č. 12 (vychádzajúce z IPSAS 39) týkajúce sa zamestnaneckých požitkov. Podľa tohto pravidla sa poistno-matematické zisky a straty vykazujú ako pohyby v čistých aktívach namiesto vo výkaze finančných výsledkov.

3. POZNÁMKY K VÝKAZU FINANČNÝCH VÝSLEDKOV

PRÍJMY

PRÍJMY Z NEVÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ: VLASTNÉ ZDROJE

3.1. ZDROJE ZALOŽENÉ NA HND

Príjmy z vlastných zdrojov sú hlavným prvkom operačných príjmov EÚ. Príjmy z hrubého národného dôchodku (HND) predstavujú 105 780 mil. EUR v roku 2018 (2017: 78 620 mil. EUR) a sú najvýznamnejšou z troch kategórií vlastných zdrojov. Na HND každého členského štátu sa uplatňuje jednotná percentuálna sadzba. Príjmy z HND vyrovnávajú príjmy a výdavky, t. j. podporujú časť rozpočtu, ktorá nie je krytá inými zdrojmi príjmu. Dôvodom nárastu príjmov z HND je predovšetkým zvýšenie platobných rozpočtových prostriedkov v roku 2018 spoločne s obmedzeným prebytkom rozpočtu z predchádzajúceho rozpočtového roka (556 mil. EUR bez výsledku EZVO). Obe zložky ovplyvnili požadované príspevky členských štátov založené na HND v roku 2018, keďže tento príspevok je vyrovnávacou sumou.

3.2. TRADIČNÉ VLASTNÉ ZDROJE

v mil. EUR

	2018	2017
Clá	22 763	20 475
Odvody z produkcie cukru	4	45
Spolu	22 767	20 520

Tradičné vlastné zdroje zahŕňajú clá a odvody z produkcie cukru. Členské štáty si ponechávajú 20 % tradičných vlastných zdrojov na pokrytie nákladov na výber a vyššie uvedené sumy sú uvedené v čistom po ich odpočítaní. Zvýšenie ciel sa do veľkej miery týka časovo rozlíšených príjmov prípadu porušenia pravidiel (pozri poznámku **2.6.1.1**).

3.3. ZDROJE ZALOŽENÉ NA DPH

DPH je podľa vymedzenia druhým typom vlastných zdrojov Únie, keďže sa tento druh dane vo veľkej miere harmonizoval na úrovni EÚ ako prvý. Príspevky z DPH sa vypočítavajú uplatnením jednotnej sadzby výberu na úrovni 0,3 % na vnútroštátny základ DPH, pričom sa nesmie prekročiť 50 % hrubého národného dôchodku (HND) každého členského štátu. Na obdobie 2014 – 2020 sa v rozhodnutí Rady 2014/335/EÚ, Euratom stanovuje znížená sadzba 0,15 % pre Nemecko, Holandsko a Švédsko.

PRÍJMY Z NEVÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ: PRESUNY

3.4. POKUTY

Tieto príjmy vo výške 6 740 mil. EUR (2017: 4 664 mil. EUR) súvisia s pokutami, ktoré Komisia uložila spoločnostiam za porušenie pravidiel hospodárskej súťaže EÚ, a s pokutami, ktoré Komisia uložila členským štátom za porušenie právnych predpisov EÚ. Komisia vykazuje príjmy z pokút po tom, ako prijme rozhodnutie o uložení pokuty a po úradnom oznámení tohto rozhodnutia adresátovi. Sumy predstavujú najmä pokuty za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže (6 534 mil. EUR). Najväčšie prípady sa týkajú porušenia antitrustových pravidiel EÚ, t. j. pokuta uložená spoločnosti Google za nezákonné obmedzovanie výrobcov zariadení so systémom Android a operátorov mobilných sietí (4 343 mil. EUR) a pokuta uložená spoločnosti Qualcomm za zneužívanie dominantného postavenia na trhu v oblasti čipových súprav (997 mil. EUR).

3.5. VYMÁHANIE VÝDAVKOV

v mil. EUR

	2018	2017
Zdieľané riadenie	2 116	1 775
Priame riadenie	65	81
Nepriame riadenie	34	23
Spolu	2 215	1 879

Tento okruh zahŕňa najmä príkazy na vymáhanie pohľadávok vydané Komisiou, ktoré sa vyberú v hotovosti alebo sa započítajú voči následným platbám vykazaným v účtovnom systéme Komisie (t. j. sa odpočítajú), s cieľom vymôcť výdavky pôvodne uhradené z rozpočtu EÚ. Vymáhanie je založené na kontrolách, auditoch alebo analýzách oprávnenosti, a preto sú tieto činnosti pri plnení rozpočtu EÚ dôležitým faktorom. Tieto operácie chránia rozpočet EÚ pred výdavkami, ktoré vznikajú porušovaním práva.

Patria sem aj príkazy na vymáhanie vydané členskými štátmi voči prijímateľom prostriedkov z EPZF, ako aj zmeny odhadov časovo rozlíšených príjmov od konca predchádzajúceho roku do súčasného roku.

Sumy uvedené v tabuľke vyššie predstavujú príjmy získané na základe vystavenia príkazov na vymáhanie. Z tohto dôvodu tieto údaje nemôžu prezentovať a neprezentujú plný rozsah opatrení prijatých na ochranu rozpočtu EÚ, najmä v oblasti politiky súdržnosti, kde sú zavedené osobitné mechanizmy zabezpečujúce nápravu v prípade neoprávnených výdavkov, pričom vo väčšine prípadov sa nevyžaduje vystavenie príkazu na vymáhanie. Uvedené nie sú sumy vymožené prostredníctvom započítania s výdavkami, sumy vymožené stiahnutím a vymáhaním súm predbežného financovania.

Vymáhanie v rámci zdieľaného riadenia sa uplatňuje najmä v týchto oblastiach:

Poľnohospodárstvo: EPZF a rozvoj vidieka

V rámci EPZF a EPFRV predstavujú sumy v tomto okruhu zaúčtované ako príjmy za rok finančné opravy z daného roka, náhrady nákladov nahlásené členskými štátmi a vymožené v priebehu roka, ako aj čisté zvýšenie nesplatených súm nahlásených členskými štátmi, ktoré sa majú vymôcť na konci roka v súvislosti s podvodmi a nezrovnalosťami.

Politika súdržnosti

Hlavné sumy týkajúce sa politiky súdržnosti súvisia s časovo rozlíšenými príjmami vo výške 1 146 mil. EUR, v prípade ktorých Komisia očakáva, že ich vymôže od členských štátov. Vymáhanie sa uskutoční v nadväznosti na preskúmanie a schválenie ročnej závierky, ktorú členské štáty predkladajú k 15. februáru 2019. Schvaľovanie účtovných závierok členských štátov sa v oblasti súdržnosti prvýkrát zaviedlo na programové obdobie 2014 – 2020.

3.6. INÉ PRÍJMY Z NEVÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ

v mil. EUR

	2018	2017
<i>Dane a príspevky zamestnancov</i>	1 268	1 218
<i>Príspevky tretích krajín</i>	1 376	1 269
<i>Príspevky z členských štátov na vonkajšiu pomoc</i>	594	988
<i>Prevod aktív</i>	85	208
<i>Úpravy rezerv</i>	100	29
<i>Poľnohospodárske poplatky</i>	4	4
<i>Rozpočtové úpravy</i>	(726)	5 806
<i>Iné</i>	612	854
Spolu	3 312	10 376

Príjmy z daní a príspevkov zamestnancov súvisia najmä so zrážkami z platov zamestnancov. Príspevky na dôchodkové zabezpečenie a dane z príjmu predstavujú v rámci kategórie významné sumy.

Príspevky tretích krajín sú príspevky od krajín EZVO a prístupujúcich krajín.

Príspevky členských štátov na vonkajšiu pomoc sú hlavne sumy prijaté na zriadenie nástroja pre utečencov v Turecku.

Prevod aktív sa týka hlavne prevodu satelitov v rámci programu Copernicus z Európskej vesmírnej agentúry (ESA) na Komisiu (pozri poznámku **2.2**). Tento prevod je podľa účtovných pravidiel EÚ nevýmennou transakciou a v budúcich obdobiach sa uskutoční v súvislosti so zostávajúcimi satelitmi programu Copernicus, ktoré sú v súčasnosti vo výstavbe.

Výsledkom rozpočtových úprav je záporná suma, pretože zahŕňajú podstatne nižší prebytok rozpočtu z predchádzajúceho roka (555 mil. EUR v porovnaní s 6,4 mld. EUR v roku 2017) a vysoké úpravy HND/DPH vo výške 1 292 mil. EUR.

Suma iných príjmov z nevýmenných transakcií v roku 2018 zahŕňa sumu 100 mil. EUR vyžiadajú z ERF, ktorá predstavuje príspevok z ERF do rozpočtu EÚ na účely záručného fondu EFSD zriadeného v roku 2018 podľa nariadenia (EÚ) 2017/1601. Ďalšie významné sumy sa týkajú Výskumného fondu pre uhlie a oceľ ESUO (64 mil. EUR) a príspevkov od iných subjektov (176 mil. EUR).

PRÍJMY Z VÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ

3.7. FINANČNÉ PRÍJMY

v mil. EUR

	2018	2017
Úrokové výnosy z:		
oneskorených platieb	1 458	217
Úvery	1 265	1 379
Iné	68	41
Prémia zo záväzkov z finančnej záruky (EFSI)	121	61
Dividendy	103	23
Finančné príjmy z finančných aktív alebo záväzkov v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	29	57
Realizované zisky z finančných aktív k dispozícii na predaj	23	38
Iné	48	28
Spolu	3 115	1 845

Úrokové príjmy z oneskorených platieb vznikajú predovšetkým z pokút a príspevkov do vlastných zdrojov splatných a nesplatených načas. Suma 1,3 mld. EUR sa týka prípadov v súvislosti s vlastnými zdrojmi uvedených v poznámke 2.6.1.1.

Úrokové príjmy z úverov sa vzťahujú hlavne na úvery poskytnuté na finančnú pomoc (pozri poznámku 2.4.3).

3.8. INÉ PRÍJMY Z VÝMENNÝCH TRANSAKCIÍ

v mil. EUR

	2018	2017
Príjmy z poplatkov za poskytovanie služieb (agentúry)	602	557
Kurzové zisky	329	281
Príjmy z poplatkov a prémie súvisiace s finančnými nástrojmi	54	51
Podiel na čistom výsledku EIF	37	21
Predaj tovaru	33	42
Príjmy súvisiace s dlhodobým majetkom	27	43
Iné	297	338
Spolu	1 379	1 332

Príjmy z poplatkov za poskytovanie služieb zahŕňajú najmä poplatky za povolenie na uvedenie na trh, ktoré účtuje Európska agentúra pre lieky, a z poplatkov za ochranné známky, ktoré vyberá Úrad Európskej únie pre duševné vlastníctvo.

VÝDAVKY

3.9. ZDIEĽANÉ RIADENIE

v mil. EUR

Vynaložené členskými štátmi	2018	2017
<i>Európsky poľnohospodársky záručný fond</i>	43 527	44 289
<i>Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka</i>	13 149	11 359
<i>Európsky fond regionálneho rozvoja a Kohézny fond</i>	30 230	17 650
<i>Európsky sociálny fond</i>	11 935	7 353
<i>Iné</i>	2 826	1 253
Spolu	101 666	81 905

Najvyšší nárast sa týka politiky súdržnosti (EFRR, KF, ESF) a súvisí najmä s výdavkami vykázanými v priebehu roka, ktoré boli uhradené alebo použité na zúčtovanie predbežného financovania. Kým za obdobie 2007 – 2013 (fáza uzávierky) došlo k zníženiu výdavkov, plnenie v rámci súčasného programového obdobia 2014 – 2020 sa v roku 2018 výrazne zvýšilo. To isté platí pre EPFRV a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka.

Ostatné výdavky zahŕňajú predovšetkým: Fond pre azyl a migráciu (0,6 mld. EUR), Fond európskej pomoci pre najodkázanejšie osoby (0,4 mld. EUR), Fond solidarity Európskej únie (0,9 mld. EUR) a Európsky námorný a rybársky fond (0,6 mld. EUR). Nárast v porovnaní s predchádzajúcim rokom sa týka predovšetkým Fondu solidarity Európskej únie a Európskeho námorného a rybárskeho fondu.

3.10. PRIAME RIADENIE

v mil. EUR

	2018	2017
<i>Vynaložené Komisiou</i>	8 120	8 831
<i>Vynaložené výkonnými agentúrami EÚ</i>	8 964	6 699
<i>Vynaložené trustovými fondmi</i>	468	208
Spolu	17 551	15 738

Tieto sumy sa týkajú najmä vykonávania politiky v oblasti výskumu (7,3 mld. EUR), programov týkajúcich sa sietí (2,7 mld. EUR), nástrojov rozvojovej spolupráce (1,4 mld. EUR), ako aj európskeho susedstva (1,1 mld. EUR).

Zvýšenie výdavkov v rámci priameho riadenia vynaložených výkonnými agentúrami EÚ (1,7 mld. EUR) sa týka najmä Výkonnej agentúry pre inovácie a siete (INEA), konkrétne dopravnej časti Nástroja na prepájanie Európy (NPE). NPE pre oblasť dopravy je nástroj financovania na vykonávanie európskej politiky v oblasti dopravnej infraštruktúry a jeho cieľom je modernizácia/obnova dopravnej infraštruktúry v Európe.

3.11. NEPRIAME RIADENIE

v mil. EUR

	2018	2017
Vynaložené inými agentúrami a orgánmi EÚ	3 396	2 667
Vynaložené tretími krajinami	679	1 101
Vynaložené medzinárodnými organizáciami	3 337	3 014
Vynaložené inými účtovnými jednotkami	3 569	1 478
Spolu	10 981	8 260

Z výdavkov v rámci nepriameho riadenia sa suma 4,2 mld. EUR týka vonkajšej činnosti (najmä predvstupovej pomoci, humanitárnej pomoci, medzinárodnej spolupráce a susedskej politiky). Dalších 6 mld. EUR sa vynaložilo na zvyšovanie konkurencieschopnosti Európy (v oblastiach ako výskum, systémy satelitnej navigácie a vzdelávanie).

3.12. NÁKLADY NA ZAMESTNANCOV A DÔCHODKY

v mil. EUR

	2018	2017
Náklady na zamestnancov	6 454	6 193
Náklady na dôchodky	4 476	3 808
Spolu	10 929	10 002

Zmeny v nákladoch na dôchodky vyplynuli sčasti z poistno-matematického ocenenia záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami, ktoré sa neopiera o poistno-matematické predpoklady. Preto nepredstavujú skutočné ročné náklady na dôchodky, ktoré sú výrazne nižšie.

3.13. ZMENY V POISTNO-MATEMATICKÝCH PREDPOKLADOCH TÝKAJÚCICH SA ZAMESTNANECKÝCH POŽITKOV

Od 1. januára 2018 sa uplatňuje zmenené účtovné pravidlo EÚ č. 12 (vychádzajúce z IPSAS 39) týkajúce sa zamestnaneckých požitkov. Podľa tohto pravidla sa poistno-matematické zisky a straty („precenenia v rámci záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami“) vykazujú ako pohyby v čistých aktívach namiesto vo výkaze finančných výsledkov. Nové účtovné pravidlo nemá vplyv na odhad týchto súm.

3.14. NÁKLADY FINANCOVANIA

v mil. EUR

	2018	2017
Úrokové náklady:		
Pôžičky	1 260	1 373
Iné	26	22
Straty zo zníženia hodnoty pri úveroch a pohľadávkach	126	324
Strata z finančných aktív alebo záväzkov v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	95	12
Finančný prenájom	73	81
Straty zo zníženia hodnoty finančných aktív k dispozícii na predaj	25	39
Realizované straty z finančných aktív k dispozícii na predaj	21	2
Iné	50	42
Spolu	1 677	1 896

Výška úrokových nákladov spojených s pôžičkami zodpovedá najmä úrokovým výnosom z úverov na finančnú pomoc (transakcie *back to back*).

3.15. OSTATNÉ VÝDAVKY

v mil. EUR

	2018	2017
<i>Administratívne výdavky a výdavky na IT</i>	2 313	2 521
<i>Výdavky súvisiace s dlhodobým majetkom</i>	1 608	1 423
<i>Úpravy rezerv</i>	923	1 377
<i>Kurzové straty</i>	341	446
<i>Výdavky z operatívneho lízingu</i>	424	414
<i>Zníženie pokút Súdnym dvorom</i>	1	67
<i>Iné</i>	598	509
Spolu	6 208	6 756

Výdavky týkajúce sa výskumu a vývoja sú zahrnuté do administratívnych výdavkov a výdavkov na IT a ide o tieto výdavky:

v mil. EUR

	2018	2017
<i>Náklady na výskum</i>	385	376
<i>Nekapitalizované náklady na vývoj</i>	106	81
Spolu	491	456

3.16. SEGMENTOVÉ VYKAZOVANIE PODĽA VIACROČNÉHO FINANČNÉHO RÁMCA (VFR)

v mil. EUR

	Inteligentný a inkluzívny rast	Udržateľný rast	Bezpečnosť a občianstvo	Globálna Európa	Administratíva	Nepridelené do žiadneho z okruhov VFR*	Spolu
<i>Zdroje založené na HND</i>	–	–	–	–	–	105 780	105 780
<i>Tradičné vlastné zdroje</i>	–	–	–	–	–	22 767	22 767
<i>DPH</i>	–	–	–	–	–	17 624	17 624
<i>Pokuty</i>	–	–	–	–	–	6 740	6 740
<i>Vymáhanie výdavkov</i>	1 395	777	6	35	0	2	2 215
<i>Iné</i>	1 223	48	109	228	5 077	(3 374)	3 312
Príjmy z nevýmenných transakcií	2 619	825	115	262	5 077	149 540	158 438
<i>Finančné príjmy</i>	282	0	0	16	0	2 816	3 115
<i>Iné</i>	170	(14)	(8)	6	337	887	1 379
Príjmy z výmenných transakcií	453	(13)	(8)	23	337	3 703	4 494
Príjmy spolu	3 072	812	107	285	5 414	153 243	162 932
<i>Výdavky vynaložené členskými štátmi:</i>							
<i>EPZF</i>	–	(43 527)	–	–	–	–	(43 527)
<i>EPFRV a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka</i>	–	(13 149)	–	–	–	–	(13 149)
<i>EFRR + KF</i>	(30 230)	–	–	–	–	–	(30 230)
<i>ESF</i>	(11 935)	–	–	–	–	–	(11 935)
<i>Iné</i>	(437)	(596)	(1 762)	(31)	–	–	(2 826)
<i>Vynaložené EK, výkonnými agentúrami a trustovými fondmi</i>	(11 565)	(571)	(930)	(4 496)	(13)	24	(17 551)
<i>Vynaložené inými agentúrami a orgánmi EÚ</i>	(2 767)	2	(810)	(48)	–	226	(3 396)
<i>Vynaložené tretími krajinami a medzinárodnými organizáciami</i>	(505)	(74)	(202)	(3 236)	(0)	–	(4 016)
<i>Vynaložené inými účtovnými jednotkami</i>	(2 696)	(0)	2	(875)	(0)	–	(3 569)
<i>Náklady na zamestnancov a dôchodky</i>	(1 675)	(369)	(447)	(699)	(6 697)	(1 043)	(10 929)
<i>Zmeny v poistno-matematických predpokladoch týkajúcich sa zamestnaneckých požitkov</i>	–	–	–	–	–	–	–
<i>Náklady financovania</i>	(149)	(22)	(0)	(16)	(93)	(1 397)	(1 677)
<i>Ostatné výdavky</i>	(1 945)	(313)	(137)	(109)	(3 231)	(472)	(6 208)
Výdavky spolu	(63 903)	(58 620)	(4 287)	(9 510)	(10 034)	(2 661)	(149 014)
Hospodársky výsledok za rozpočtový rok	(60 831)	(57 808)	(4 180)	(9 225)	(4 620)	150 581	13 918

* „Nepridelené do žiadneho z okruhov VFR“ zahŕňa plnenie rozpočtu konsolidovaných účtovných jednotiek a eliminácie v rámci konsolidácie, mimorozpočtové operácie a nepridelené programy s jednotlivými zanedbateľnými sumami.

Prezentácia príjmov a výdavkov podľa okruhov VFR je založená na odhade, keďže nie všetky záväzky sú spojené s niektorým z okruhov VFR.

4. PODMIENENÉ ZÁVÄZKY A AKTÍVA

4.1. PODMIENENÉ ZÁVÄZKY

Podmienené záväzky predstavujú možné budúce platobné záväzky pre EÚ, ktoré môžu vzniknúť dôsledkom minulých udalostí, alebo právne záväzné záväzky, ktoré boli prijaté, ale závisia od budúcich udalostí, ktoré EÚ nemá úplne pod kontrolou. Súvisia najmä s poskytnutými finančnými zárukami (na úvery a programy finančnej pomoci) a právnymi rizikami. Všetky podmienené záväzky okrem tých, ktoré sa týkajú pokút a záruk krytých fondmi (pozri poznámku **2.4.1**), by sa v prípade splatnosti financovali z rozpočtu EÚ (a teda členskými štátmi) v nadchádzajúcich rokoch.

4.1.1. Rozpočtové záruky

v mil. EUR

	31. 12. 2018			31. 12. 2017		
	Strop	Podpísané	Vyplatené	Strop	Podpísané	Vyplatené
Záruky v rámci mandátu EIB na poskytovanie vonkajších úverov	40 417	30 889	20 510	37 479	28 950	19 972
Záručný fond EFSI	25 898	19 842	15 764	16 000	13 473	10 128
Spolu	66 315	50 731	36 273	53 479	42 423	30 100

V predchádzajúcej tabuľke sa zobrazuje rozsah expozície rozpočtu EÚ voči možným budúcim platbám súvisiacim so zárukami poskytnutými skupine EIB. Vyplatené sumy predstavujú sumy už poskytnuté konečným prijímateľom, zatiaľ čo podpísané sumy zahŕňajú tieto vyplatené peňažné prostriedky plus už podpísané dohody s prijímateľmi alebo finančnými sprostredkovateľmi, ktoré ešte neboli vyplatené. Strop predstavuje celkovú záruku, ktorú je rozpočet EÚ, teda členské štáty, zaviazaný pokryť.

Záruky v rámci mandátu EIB na poskytovanie vonkajších úverov

Z rozpočtu EÚ sa ručí za záruky na úvery, ktoré EIB podpísala a poskytla zo svojich vlastných zdrojov tretím krajinám. K 31. decembru 2018 dosiahla suma nesplatených úverov krytých zárukou z rozpočtu EÚ celkovú výšku 20 510 mil. EUR (2017: 19 972 mil.). Rozpočet EÚ ručí za:

- 19 360 mil. EUR (2017: 18 583 mil. EUR) prostredníctvom Garančného fondu pre vonkajšie opatrenia (pozri poznámku **2.4.1**) a
- 1 150 mil. EUR (2017: 1 389 mil. EUR) priamo za úvery poskytnuté členským štátom pred pristúpením.

Okrem sumy 20 510 mil. EUR, ktorá je uvedená ako vyplatená, EÚ ručí za ďalších 210 mil. EUR nesplatených úverov Sýrii, na ktoré boli vytvorené rezervy.

Záruka v rámci mandátu EÚ na poskytovanie vonkajších úverov týkajúca sa úverov poskytovaných EIB je obmedzená na 65 % nesplatených zostatkov dohôd podpísaných po roku 2007 (mandáty na obdobia 2007 – 2013 a 2014 – 2020). V prípade dohôd spred roka 2007 sa záruka EÚ obmedzuje na percentuálny podiel stropu povolených úverových liniek, vo väčšine prípadov na 65 %, ale aj na 70 %, 75 % alebo 100 %. Ak sa strop nedosiahne, záruka EÚ kryje sumu v plnej výške.

S cieľom uviesť maximálnu expozíciu EÚ k 31. decembru 2018 je však potrebné zahrnúť aj úvery, ktoré boli schválené na podpis, ale zatiaľ neboli podpísané (9 528 mil. EUR), a úvery, ktoré boli podpísané, ale nie vyplatené (10 379 mil. EUR).

V marci 2018 bolo prijaté rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/412, ktoré umožňuje zvýšenie stropu finančných operácií EIB realizovaných v rámci záruky EÚ. Dohoda o záruke s EIB bola príslušným spôsobom zmenená, čo viedlo k zvýšeniu maximálnej expozície EÚ o 3,4 mld. EUR v roku 2018.

Záruka Európskeho fondu pre strategické investície (EFSI)

EFSI je iniciatíva zameraná na zvýšenie kapacity znášania rizika skupiny EIB, ktorou sa EIB umožňuje rozšíriť investície v EÚ. Cieľom EFSI je podporiť ďalšie investície v EÚ a zlepšiť prístup malých podnikov k financovaniu. EFSI nie je samostatným právnym subjektom alebo investičným fondom v užšom slova zmysle. Rezerva na riziká v rámci EFSI ponúka EIB ochranu proti prípadným stratám z príslušných operácií. Skladá sa z postupne pridelovaných prostriedkov vo výške aspoň 7,5 mld. EUR z vlastného kapitálu EIB a z rozpočtovej záruky EÚ vo výške max. 26 mld. EUR (ďalej len „záruka EÚ pre EFSI“). Záruka EÚ pre EFSI sa poskytuje EIB v súlade s dohodou medzi EÚ a EIB (ďalej len „dohoda o EFSI“). Dohoda o EFSI bola v roku 2018 zmenená a zohľadnil sa v nej strop záruky EÚ pre EFSI vo výške 26 mld. EUR v súlade so zmeneným nariadením o EFSI [nariadenie (EÚ) 2017/2396].

Operácie EFSI sa vykonávajú v rámci dvoch častí: časti pre infraštruktúru a inovácie (IIW), ktoré vykonáva EIB (záruka EÚ pre EFSI vo výške 19,5 mld. EUR) a špecializovaného nástroja pre MSP, ktorý vykonáva EIF (záruka EÚ pre EFSI vo výške 6,5 mld. EUR), pričom obe majú dlhové portfólio a akciové portfólio. EIF pôsobí podľa dohody s EIB na základe záruky EIB, na ktorú sa vzťahuje protizáruka EÚ pre EFSI podľa dohody o EFSI.

EÚ a EIB majú v rámci EFSI rozdielne úlohy. EFSI je zriadený v rámci EIB, ktorá financuje operácie (dlhové a kapitálové investície) a na tento účel si požičiava potrebné finančné prostriedky na kapitálových trhoch. Pokiaľ ide o časť pre infraštruktúru a inovácie (IIW), EIB prijíma investičné rozhodnutia nezávisle a riadi operácie v súlade so svojimi pravidlami a postupmi. To isté platí aj pre špecializovaný nástroj pre MSP, ktorý riadi EIF.

Zavedla sa špecializovaná štruktúra riadenia s cieľom zaistiť, aby sa investície uskutočnené v rámci EFSI aj naďalej zameriavali na konkrétny cieľ riešenia zlyhání trhu, ktoré brzdia investície do EÚ, a aby boli oprávnené na ochranu v rámci záruky EÚ. Investičný výbor nezávislých odborníkov preskúma každý projekt, ktorý EIB navrhne v rámci časti pre infraštruktúru a inovácie (IIW), pokiaľ ide o jeho spôsobilosť na záručné krytie zo strany EÚ. Hneď ako sa potvrdí oprávnenosť operácie ako operácie zaručenej z EFSI, rozhodnutie o pokračovaní v realizácii projektu a jeho riadení potom podlieha bežnému projektovému cyklu a procesu riadenia EIB. Čo sa týka špecializovaného nástroja pre MSP, úloha investičného výboru je obmedzená na konzultáciu o opise produktov špecializovaného nástroja pre MSP, ktoré schvaľuje riadiaci výbor EFSI a výkonný riaditeľ EFSI. Nad EFSI vykonáva dohľad riadiaci výbor zložený z piatich členov, z ktorých troch menuje Komisia, jedného EIB a jedného člena, ktorý nemá hlasovacie právo, menuje Európsky parlament. Rozhodnutia sa prijímajú na základe konsenzu a – ak konsenzus nemožno dosiahnuť – jednomyselným hlasovaním všetkých hlasujúcich členov. Riadiaci výbor EFSI neprijíma investičné rozhodnutia.

Úloha EÚ sa týka poskytovania záruky z rozpočtu EÚ na časť potenciálnych strát, ktoré EIB môže utpieť v dôsledku svojich investícií do dlhových a kapitálových nástrojov. EÚ preto nezasahuje do výberu a riadenia operácií EFSI, neinvestuje finančné prostriedky do operácií EFSI a nie je priamou zmluvnou stranou v rámci príslušných nástrojov. Keďže nie sú splnené kontrolné kritériá a účtovné požiadavky na konsolidáciu v súlade s účtovnými pravidlami EÚ (a IPSAS), súvisiace kryté aktíva sa nezaúčtujú do konsolidovanej ročnej účtovnej závierky EÚ.

Záruka, ktorú EÚ poskytla skupine EIB v rámci EFSI sa v súlade s účtovnými pravidlami účtuje ako záväzok z finančnej záruky v súvislosti s dlhovým portfóliom časti pre infraštruktúru a inovácie (IIW), ako finančná rezerva pre dlhové portfólio špecializovaného nástroja pre MSP a ako derivát (finančné aktívum alebo finančný záväzok v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit) pre obe akciové portfóliá. Okrem toho je podmienený záväzok, ktorý súvisí s poskytnutou zárukou EFSI, uvedený v poznámke.

V rámci dlhového portfólia EFSI v časti pre infraštruktúru a inovácie zahŕňa záruka EÚ tranžu prvej straty v rámci portfólia finančných operácií, ktoré vykonala EIB a ktoré tvoria najmä štandardné úvery a záruky. Záruka EÚ sa uplatňuje, ak dlžník nevykoná platbu v termíne splatnosti alebo v prípade reštrukturalizácie dlhu. Za záruku EÚ dostane odplatu úmerne k riziku, ktoré EÚ podstupuje, a to vo forme rozdelenia rizikových výnosov, ktoré EIB získa z krytých operácií, medzi EIB a EÚ. Výnosy EÚ by mali v prvom rade pokryť straty, ku ktorým došlo pri zaručených operáciách. Záruka EÚ sa preto účtuje ako záväzok z finančnej záruky a pri prvotnom oceňovaní sa použije reálna hodnota, ktorá predstavuje čistú súčasnú hodnotu pohľadávky z poistného (výnosy EÚ). K nasledujúcim dátumom zostavenia súvahy sa záväzok z finančnej záruky oceňuje na úrovni očakávaných strát alebo pôvodne vykázané sumy, v prípade potreby zníženej o oprávky výnosov, podľa toho, ktorá suma je vyššia. Záväzok z finančnej záruky sa vykazuje v čistej hodnote výnosov EÚ, ktoré sa ešte majú prijať – v nulovej výške k 31. decembru 2018 (2017: nula) – pozri poznámku **2.11.3**.

Pokiaľ ide o akciové portfólio EFSI pre infraštruktúru a inovácie, ktoré pozostáva z priamych kapitálových alebo kvázi kapitálových účastí alebo podriadených úverov, EIB investuje za rovnakých podmienok na vlastné riziko, ako aj na riziko EÚ. Záruka EÚ preto pri časti kapitálových investícií zaručených EÚ zahŕňa aj negatívne opravné položky (nerealizované straty) ku každému dátumu zostavenia súvahy, realizované straty pri znižovaní investícií a náklady na financovanie EIB. V prípadoch, keď sa hodnota investície, ktorá

bola predtým predmetom negatívnej opravnej položky, zvýši pri nasledujúcich dátumoch vykazovania, EIB uhradí EÚ sumu až do výšky obstarávacej ceny investície. EÚ má počas odpredaja investície tiež právo na zisky z investície, ktoré prevyšujú obstarávaciu cenu. Na záruku EÚ sa vzťahuje odplata v podobe výnosov, ktoré EIB získa zo zaručených operácií, vrátane úrokov, dividend a realizovaných ziskov. Zúčtovanie medzi EÚ a EIB sa koná ročne po odpočítaní strát a výnosov.

V súlade s akciovým portfóliom špecializovaného nástroja pre MSP v rámci EFSI EÚ poskytuje záruku na kapitálové investície do fondov rizikového kapitálu a fondov súkromného kapitálu financovaných EIB a vytvorených a spravovaných v rámci EIF. Záruka EÚ sa poskytuje na základe portfólia, a to za tieto dve portfóliá: podčasť 1 a podčasť 2. Záruka EFSI sa uplatňuje s cieľom pokryť zníženie hodnoty a realizované straty zo zaručených investícií a náklady EIB na financovanie. EÚ má nárok na protiplnenie za riziko, ktoré podstupuje, vo forme dividend a realizovaných ziskov z krytých kapitálových operácií. V podčasti 2 čiastočne investuje do rovnakého akciového portfólia aj program EÚ Horizont 2020 (investície programu Horizont 2020, ktoré financuje EÚ, sú v účtovnej závierke EÚ účtované ako finančné aktíva k dispozícii na predaj) a znáša prvé straty z investícií, zatiaľ čo ďalšie straty kryje záruka EÚ a EIF.

Záruka EFSI na akciové portfólio EFSI sa klasifikuje ako derivátový finančný nástroj a účtuje sa ako finančné aktívum alebo finančný záväzok v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit. K 31. decembru 2018 predstavovala reálna hodnota záruky EÚ pre EFSI na akciové portfólio EFSI sumu 14 mil. EUR (2017: 16 mil. EUR) – pozri poznámku **2.4.2**.

Uvedený podmienený záväzok zahŕňa operácie programov COSME, Horizont 2020, programu kultúrneho a kreatívneho priemyslu a programu Európskej únie v oblasti zamestnanosti a sociálnej inovácie, ktoré sú kryté zárukou EÚ pre EFSI v rámci dlhového portfólia špecializovaného nástroja pre MSP.

Záručné platby EÚ sa budú vykonávať prostredníctvom záručného fondu EFSI – pozri poznámku **2.4.1**. Na konci roka 2018 dosiahli aktíva záručného fondu celkovú výšku 5 452 mil. EUR (2017: 3 504 mil. EUR), zatiaľ čo ďalších 2 688 mil. EUR (2017: 2 633 mil. EUR) sa vyčlenilo, ale ešte nebolo vyplatených, pričom táto suma je začlenená do sumy vykazanej ako nesplatený záväzok uvedenej v poznámke **5.1**. Počas roka 2018 boli zo záručného fondu EFSI uhradené záruky vo výške 61 mil. EUR.

4.1.2. Záruky súvisiace s finančnou pomocou (operácie prijímania a poskytovania úverov)

v mil. EUR

	31. 12. 2018			31. 12. 2017		
	Čerpané	Nečerpané	Spolu	Čerpané	Nečerpané	Spolu
<i>EFSM</i>	47 400	–	47 400	47 456	–	47 456
<i>BOP</i>	1 734	–	1 734	3 114	–	3 114
<i>MFA</i>	4 388	980	5 368	3 924	460	4 384
<i>Euratom</i>	254	200	454	250	250	500
Spolu	53 775	1 180	54 955	54 744	710	55 454

Rozpočet EÚ ručí za pôžičky v rámci tzv. transakcií *back-to-back*, ktoré Komisia vykonáva na účely financovania úverov poskytovaných členským a nečlenským štátom. Tieto pôžičky sú už vykázané ako záväzky v súvahe EÚ – pozri poznámku **2.11.1**. Ak však dôjde k nesplácaniu úverov *back to back* poskytovaných s týmito pôžičkami, rozpočet EÚ bude musieť podľa článku 14 nariadenia Rady č. 609/2014 znášať náklady na nezaplatenú sumu v plnej výške:

- za pôžičky súvisiace s úvermi vyplatenými z EFSM sa ručí výhradne z rozpočtu EÚ,
- za pôžičky súvisiace s úvermi z nástroja na podporu platobnej bilancie (BOP) sa ručí výhradne z rozpočtu EÚ,
- za úvery MFA ručí v prvom rade Garančný fond pre vonkajšie opatrenia (pozri poznámku **2.4.1**) a potom rozpočet EÚ a
- záruky od tretích strán v prvom rade kryjú celkové sumy nesplatených úverov Euratomu. Z Garančného fondu sa kryjú sumy pri poskytovaní vonkajších úverov v prípade, ak ich nekryjú záruky tretích strán.

Úvery od ESUO v likvidácii poskytnuté z vypožičaných prostriedkov nie sú kryté z rozpočtovej záruky EÚ. Namiesto toho sa kryjú finančnými aktívami ESUO v likvidácii – pozri poznámku **2.4.1**.

4.1.3. Záruky poskytované pre finančné nástroje EÚ

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Horizont 2020</i>	1 467	1 297
<i>Finančný nástroj s rozdelením rizika</i>	642	654
<i>Nástroj na prepájanie Európy</i>	579	490
<i>Iné</i>	29	32
Spolu	2 717	2 473

Ako je uvedené v článku 210 ods. 1 nariadenia o rozpočtových pravidlách, rozpočtové výdavky spojené s finančným nástrojom a finančný záväzok EÚ v nijakom prípade neprekročia sumu príslušného rozpočtového záväzku, ktorý bol v súvislosti s ním vytvorený, čím sa vylúčia podmienené záväzky rozpočtu. V praxi to znamená, že tieto záväzky majú protíváhu na strane aktív súvahy alebo sú kryté nesplatenými rozpočtovými záväzkami, ktoré ešte neboli vykázané ako náklady. Uvedené podmienené záväzky sa uvádzajú bez finančných rezerv pre tieto nástroje – pozri poznámku **2.10**.

4.1.4. Právne spory

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Pokuty</i>	3 187	3 242
<i>Poľnohospodárstvo</i>	653	1 737
<i>Súdržnosť</i>	26	3
<i>Iné</i>	1 867	481
Spolu	5 732	5 463

Pokuty

Tieto sumy sa týkajú najmä pokút uložených Komisiou za porušenie pravidiel hospodárskej súťaže, ktoré boli predbežne uhradené pokutovanými spoločnosťami a v prípade ktorých bolo podané odvolanie alebo nie je známe, či sa odvolanie podá. Podmienené záväzky sa budú vykazovať až do vydania konečného rozhodnutia Súdneho dvora alebo do uplynutia platnosti lehoty na podanie odvolania. Úrok získaný z predbežných platieb je zahrnutý v hospodárskom výsledku za rok a vykázaný ako podmienený záväzok, čo odráža neistotu, pokiaľ ide o oprávnenie Komisie na tieto sumy.

Ak EÚ prehrá niektorý z týchto prípadov súvisiacich s uloženými pokutami, predbežne uhradené sumy sa vrátia spoločnostiam. Suma pokút sa vykáže ako rozpočtový príjem až vtedy, keď sú pokuty definitívne (článok 107 nariadenia o rozpočtových pravidlách).

Poľnohospodárstvo

Ide o podmienené záväzky voči členským štátom týkajúce sa rozhodnutí o súlade výdavkov z EPZF s právnymi predpismi EÚ, ako aj finančných opráv v rámci rozvoja vidieka a predvstupovej pomoci, ktoré sú predmetom prebiehajúceho konania na Súdnom dvore. Stanovenie konečnej sumy záväzku a rok, v ktorom bude výsledok úspešného odvolania zapísaný na ťarchu rozpočtu, závisí od dĺžky súdneho konania pred Súdny dvorom.

Súdržnosť

Ide o podmienené záväzky voči členským štátom týkajúce sa akcií v rámci politiky súdržnosti, v súvislosti s ktorými sa očakáva stanovenie dátumu pre ústne vypočutie, alebo ktoré sú predmetom prebiehajúceho konania na Súdnom dvore.

Iné právne spory

Tento okruh sa týka žalôb o náhradu škody, ktoré sú v súčasnosti vznesené proti EÚ, iných právnych sporov a odhadovaných výdavkov na právne zastupovanie. Je potrebné poznamenať, že v žalobe o náhradu škody podľa článku 340 ZFEÚ musí žalobca preukázať, že inštitúcia dostatočne závažným spôsobom porušila právny predpis, ktorého cieľom je priznať jednotlivcom práva, že žalobca utrpel skutočnú škodu a že existuje priama príčinná súvislosť medzi protiprávnym konaním a škodou. Suma za rok 2018 sa týka najmä nároku na náhradu škody voči Európskej komisii za rozhodnutie o zániku fúzie. Právny spor je pomerne nový a v skorom štádiu. Preto sa z dôvodu absencie spoľahlivého odhadu vykázaná suma vzťahuje na nárokovanú sumu.

4.2. PODMIENENÉ AKTÍVA

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Prijaté záruky:</i>		
<i>Záruky za plnenie záväzkov</i>	321	352
<i>Iné záruky</i>	19	22
<i>Iné podmienené aktíva</i>	25	34
Spolu	366	409

Vyžadujú sa záruky za plnenie, aby sa zabezpečilo, že prijímatelia finančných prostriedkov EÚ splnia záväzky, ktoré im vyplývajú zo zmlúv uzatvorených s EÚ.

5. ROZPOČTOVÉ A PRÁVNE ZÁVÄZKY

V tejto poznámke sa uvádzajú informácie o rozpočtovom postupe a budúcich potrebách financovania, a nie o záväzkoch existujúcich k 31. decembru 2018.

Vo viacročnom finančnom rámci (VFR), ktorý odsúhlasujú členské štáty, sa vymedzujú programy a stanovujú stropy okruhov pre viazané rozpočtové prostriedky, ako aj celková výška platobných rozpočtových prostriedkov, v rámci ktorej môže EÚ prijať rozpočtové a právne záväzky a nakoniec vykonať platby na obdobie 7 rokov – pozri tabuľku 1.1 v poznámkach k správam o plnení rozpočtu.

Stropy VFR prijala Rada (členské štáty) so súhlasom Európskeho parlamentu. V článku 16 nariadenia č. 1306/2013 o financovaní SPP sa stanovuje priame prepojenie medzi ročným stropom výdavkov EPZF a nariadením o VFR. Európsky parlament a Rada prijali aj príslušné základné akty pre výdavky EPZF, v ktorých sa stanovujú výdavky pre jednotlivé členské štáty na celé obdobie 2014 – 2020.

Právne záväzky zodpovedajú programom, projektom, dohodám alebo podpísaným zmluvám, ktoré sú teda pre EÚ záväzné. Právny záväzok je úkon, ktorým povoľujúci úradník prijíma záväzok (pre EÚ), z ktorého vyplýva zaťaženie rozpočtu, alebo taký záväzok vytvára [článok 2 ods. 37 nariadenia o rozpočtových pravidlách].

V zásade sa najskôr realizuje rozpočtový, až potom právny záväzok, ale v prípade niektorých viacročných programov/projektov je to naopak, pretože príslušné rozpočtové záväzky sa realizujú v ročných splátkach počas viacerých rokov, ak to základný akt umožňuje. V prípade politiky súdržnosti sa napríklad v článku 76 nariadenia o spoločných ustanoveniach [nariadenie (EÚ) č. 1303/2013] stanovuje, že rozhodnutie Komisie o prijatí programu predstavuje právny záväzok v zmysle nariadenia o rozpočtových pravidlách, ale že rozpočtové záväzky Únie, pokiaľ ide o jednotlivé programy, sa realizujú v ročných splátkach pre každý fond počas obdobia od 1. januára 2014 do 31. decembra 2020. Podobné ustanovenia sa môžu nachádzať aj v iných právnych základoch. Z tohto dôvodu môžu existovať sumy, ktoré sa EÚ právne zaviazala uhradiť, ale pre ktoré sa ešte nerealizovali rozpočtové záväzky – pozri poznámky **5.2 a 5.3**.

Ak sa vykonal rozpočtový záväzok, ale následné platby ešte nie, výška nesplateného záväzku sa nazýva „Reste à Liquider“ (RAL). Môže ísť o programy alebo projekty, ktoré sú často viacročné, podpísané a ktoré budú uhradené až v nasledujúcich rokoch. Predstavujú platobné záväzky pre budúce roky. Keďže finančné výkazy sa zostavujú na aktuálnom princípe, zatiaľ čo správy o plnení rozpočtu sa vypracúvajú na základe peňažných tokov, časť celkových neuhradených súm (RAL) už bola vykázaná ako náklady a v súvahe sa vykazuje ako záväzok (pozri poznámky **2.12 a 2.13**). Tieto výdavky sa vypočítavajú buď na základe žiadostí o úhradu nákladov/prijatých faktúr alebo na základe odhadovaného vykonávania programu alebo projektu, ak ešte neboli EÚ doručené žiadne žiadosti – pozri poznámku **5.1**. Keď sa platby súvisiace s nesplatenými záväzkami uhradia po 31. decembri 2018, vykázanie záväzku v súvahe sa zruší. Časť nesplatených záväzkov, ktorá ešte nie je vykázaná ako náklady, sa nezačlení do záväzkov, ale uvedie nižšie.

Uverejnené sumy tak predstavujú sumy k 31. decembru 2018, ktoré sa EÚ zaviazala uhradiť na základe plnenia zmlúv a ktoré by sa preto mali financovať z budúcich rozpočtov EÚ.

v mil. EUR

	Poznámka	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Nesplatené rozpočtové záväzky, ktoré ešte neboli vykázané ako náklady	5.1	235 836	221 391
Právne záväzky zo zdieľaného riadenia v rámci prebiehajúceho vykonávania súčasného VFR	5.2	143 883	211 688
Významné právne záväzky v iných oblastiach	5.3	18 126	20 030
Spolu		397 845	453 109

5.1. NESPLATENÉ ROZPOČTOVÉ ZÁVÄZKY, KTORÉ EŠTE NEBOLI VYKÁZANÉ AKO NÁKLADY

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
Nesplatené rozpočtové záväzky, ktoré ešte neboli vykázané ako náklady	235 836	221 391

Uvedená suma zodpovedá rozpočtovým nesplateným záväzkom (RAL – „Reste à Liquider“) vo výške 281 175 mil. EUR (pozri tabuľku 4.4 v poznámkach k správam o plnení rozpočtu), od ktorých boli odpočítané príslušné sumy vykázané v súvahe ako záväzky a vo výkaze finančných výsledkov ako výdavky. Rozpočtové nesplatené záväzky predstavujú otvorené záväzky, ktoré ešte neboli uhradené a/alebo ktorých viazanosť nebola ešte zrušená. Ako už bolo vysvetlené, ide o bežný následok existencie viacročných programov.

Je potrebné poznamenať, že nesplatené preddavky predbežného financovania k 31. decembru 2018 dosiahli celkovú výšku 50 mld. EUR (pozri poznámku 2.5). Predstavujú rozpočtové záväzky, ktoré boli uhradené, čím sa znižujú nesplatené záväzky, ale pri ktorých sa zaplattené sumy stále považujú za patriace EÚ, a nie prijímateľovi, a to až do splnenia zmluvných záväzkov. Sú preto ako uvedené nesplatené záväzky, ktoré ešte neboli vykázané ako náklady.

5.2. PRÁVNE ZÁVÄZKY ZO ZDIEĽANÉHO RIADENIA V RÁMCI PREBIEHAJÚCEHO VYKONÁVANIA SÚČASNÉHO VFR

v mil. EUR

Fond	Finančný rámec na roky 2014 – 2020 (A)	Uzavreté právne záväzky (B)	Rozpočtové záväzky (C)	Právne záväzky mínus rozpočtové záväzky (B - C)
Európsky fond regionálneho rozvoja a Kohézny fond	262 408	262 408	179 831	82 578
Európsky sociálny fond	92 935	92 819	65 230	27 588
Nástroj európskeho susedstva				–
Fond európskej pomoci pre najodkázanejšie osoby	3 814	3 814	2 670	1 144
OKRUH 1B: FONDY POLITIKY SÚDRŽNOSTI	359 157	359 041	247 731	111 310
Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka	100 079	100 079	70 748	29 331
Európsky námorný a rybársky fond	5 749	5 749	4 048	1 702
OKRUH 2: PRÍRODNÉ ZDROJE	105 828	105 828	74 795	31 033
Fond pre azyl a migráciu	5 028	4 393	3 577	816
Fond pre vnútornú bezpečnosť	3 016	2 883	2 159	724
OKRUH 3: BEZPEČNOSŤ A OBČIANSTVO	8 044	7 276	5 736	1 540
Spolu	473 030	472 145	328 262	143 883

Ide o zákonné záväzky, ktoré sa EÚ zaviazala splatiť pri prijatí operačných programov súvisiacich so zdieľaným riadením. Rozhodnutie Komisie o prijatí operačného programu predstavuje rozhodnutie o financovaní v zmysle článku 110 nariadenia o rozpočtových pravidlách a po oznámení dotknutému členskému štátu predstavuje právny záväzok v zmysle uvedeného nariadenia.

V článku 76 nariadenia o spoločných ustanoveniach pre Európske štrukturálne a investičné fondy (EŠIF) sa stanovuje:

„Rozpočtové záväzky Únie vo vzťahu ku každému programu sa realizujú v ročných splátkach pre každý fond každý rok v období od 1. januára 2014 do 31. decembra 2020. Rozpočtové záväzky týkajúce sa výkonnostnej rezervy v každom programe sa realizujú oddelene od zvyšných prostriedkov, ktoré boli pridelené na program.“

Tabuľka uvedená vyššie sa začína celkovými prostriedkami VFR (stĺpec A) a uvádzajú sa v nej právne záväzky, pre ktoré ešte neboli vytvorené rozpočtové záväzky pre VFR 2014 – 2020, v okruhoch 1B, 2 a 3. Tieto právne záväzky tak predstavujú nesplatené sumy, ku ktorým sa EÚ v rámci rozpočtu zaviazala a následne ich po 31. decembri 2018 uhradí. V stĺpci B sa zobrazujú právne záväzky prijaté Komisiou na konci roka a v stĺpci C rozpočtové záväzky súvisiace s týmito právnymi záväzkami na konci roka.

5.3. VÝZNAMNÉ PRÁVNE ZÁVÄZKY V INÝCH OBLASTIACH

v mil. EUR

	31. 12. 2018	31. 12. 2017
<i>Nástroj na prepájanie Európy</i>	11 554	12 676
<i>ITER</i>	1 489	1 496
<i>Copernicus</i>	1 267	1 841
<i>Galileo</i>	493	253
<i>Rybárske dohody</i>	46	133
<i>Záväzky z operatívneho lízingu</i>	2 352	2 577
<i>Iné zmluvné záväzky</i>	924	1 054
Spolu	18 126	20 030

V uvedených sumách sa zohľadňujú dlhodobé právne záväzky, ktoré ešte neboli v rozpočte na konci roka kryté viazanými rozpočtovými prostriedkami. Tieto záväzné povinnosti budú zahrnuté do rozpočtu v ročných splátkach v budúcich rokoch a splatené.

Prostredníctvom ročných splátok sa môžu v súlade s článkom 112 ods. 2 nariadenia o rozpočtových pravidlách vykonávať niektoré dôležité programy (pozri ďalej). Tým sa EÚ umožní realizovať právne záväzky (podpisovať dohody o grantoch, dohody o delegovaní a verejné zákazky) v rozsahu prekračujúcom dostupné viazané rozpočtové prostriedky daného roka. Preto je možné, že významné sumy z celkových pridelených prostriedkov súčasného VFR sú už viazané. Týka sa to najmä týchto programov opísaných ďalej:

Nástroj na prepájanie Európy (NPE)

NPE poskytuje finančnú pomoc transeurópskym sieťami s cieľom podporovať projekty spoločného záujmu v sektore dopravných, telekomunikačných a energetických infraštruktúr. Právne záväzky programu NPE sa týkajú vykonávacieho obdobia od roku 2014 do roku 2023 v oblasti dopravy a do 31. 12. 2024 v oblasti energetiky. Právny základ týchto záväzkov tvorí nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1316/2013 z 11. decembra 2013 o zriadení Nástroja na prepájanie Európy, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 913/2010 a zrušujú sa nariadenia (ES) č. 680/2007 a (ES) č. 67/2010 (Text s významom pre EHP) (Ú. v. EÚ L 348, 20.12.2013), v ktorom sa v článku 19 stanovuje používanie ročných splátok.

Copernicus

Copernicus je európsky program pozorovania Zeme – pozri tiež poznámku **2.2**. Tieto záväzky sa vytvárajú na obdobie do roku 2020. Na základe nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 377/2014 z 3. apríla 2014 (Ú. v. EÚ L 122/44 z 24. apríla 2014) Komisia podpísala dohody o delegovaní s Európskou vesmírnou agentúrou (ESA), EUMETSAT-om, Mercatorom a Európskym centrom pre strednodobé predpovede počasia. Používanie ročných splátok sa povoľuje v článku 8 nariadenia č. 377/2014.

ITER – medzinárodný termonukleárny experimentálny reaktor

Ide o záväzky určené na pokrytie budúcich potrieb financovania zariadení ITER do roku 2021. EÚ (Euratom) poskytuje svoje príspevky do organizácie ITER International prostredníctvom agentúry Fusion for Energy vrátane príspevkov od členských štátov a Švajčiarska. Tieto záväzky sa realizujú na základe rozhodnutia Rady (Euratom) č. 791/2013 z 13. decembra 2013, ktorým sa mení rozhodnutie 2007/198/Euratom, ktorým sa zriaďuje Európsky spoločný podnik pre ITER a rozvoj energie jadrovej syntézy, v ktorom sa povoľuje používanie ročných splátok. ITER bol vytvorený s cieľom riadiť a motivovať využívanie zariadení ITER, podporovať chápanie a pozitívne vnímanie energie jadrovej syntézy zo strany verejnosti a vykonávať ostatné činnosti potrebné na dosahovanie jeho cieľa. Do organizácie ITER patria EÚ, Čína, India, Rusko, Južná Kórea, Japonsko a USA.

Galileo

Ide o sumy vyčlenené pre program Galileo, ktorým sa rozvíja európsky globálny satelitný navigačný systém – pozri tiež poznámku **2.2**. Tieto záväzky sa vytvárajú na obdobie do roku 2020. Na základe nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1285/2013 z 11. decembra 2013 (Ú. v. EÚ L 347/1, 20.12.2013) Komisia podpísala dohodu o delegovaní s ESA. Používanie ročných splátok sa povoľuje v článku 9 nariadenia (EÚ) č. 1285/2013.

Rybárske dohody

Tieto dohody predstavujú záväzky prijaté do roku 2023 vo vzťahu k tretím krajinám v súvislosti s operáciami v rámci medzinárodných rybárskych dohôd. Prijaté záväzky sú založené na rozhodnutiach Rady pre každú tretiu krajinu [napr. rozhodnutie Rady (EÚ) 2019/385 zo 4. marca 2019 o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskou úniou a Republikou Pobrežie Slonoviny (2018 – 2024), Ú. v. EÚ L 70, 12.3.2019] a považujú sa za osobitné medzinárodné zmluvy, ktorými sa stranám ukládajú práva a povinnosti na obdobie niekoľkých rokov.

Záväzky z operatívneho lízingu

Minimálne vyčlenené sumy, ktoré sa majú uhradiť podľa základných zmlúv počas zostávajúceho obdobia týchto lízingových zmlúv, sú tieto:

v mil. EUR

	Minimálne platby nájomného			
	< 1 rok	1 – 5 rokov	> 5 rokov	Spolu
Budovy	439	943	940	2 321
IT materiál a iné zariadenie	9	21	0	31
Spolu	448	964	940	2 352

V súvislosti s oznámením Spojeného kráľovstva o jeho úmysle vystúpiť z Európskej únie a na základe nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1718 zo 14. novembra 2018, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 726/2004, sa sídlo Európskej agentúry pre lieky (EMA) premiestnilo z Londýna do Amsterdamu. Súčasná nájomná zmluva na priestory v Londýne vyprší v roku 2039, a preto ju bude treba vypovedať predčasne, prípadne bude potrebné uzatvoriť zmluvu o zmene účelu nájmu, respektíve dať tieto priestory do prenájmu tretej strane.

Sumy uvedené v tabuľke vyššie zahŕňajú 468 mil. EUR, ktoré sú podľa tejto nájomnej zmluvy ešte splatné, budúci čistý finančný vplyv v konsolidovaných finančných výkazoch však bude závisieť od výsledku rokovaní o vypovedaní nájomnej zmluvy s majiteľom nehnuteľnosti alebo od zmluvných podmienok zmluvy o podnájme uzatvorenej s treťou stranou.

Iné zmluvné záväzky

Uvedené uverejnené sumy zodpovedajú prostriedkom, ktoré sa počas trvania zmlúv musia uhradiť. Najvýznamnejšia zahrnutá suma súvisí so zákazkami Európskeho parlamentu na nehnuteľnosti (87 mil. EUR).

6. RIADENIE FINANČNÉHO RIZIKA

Nasledujúce údaje o riadení finančného rizika EÚ sa týkajú:

- operácií prijímania a poskytovania úverov na finančnú pomoc, ktorú Komisia vykonáva prostredníctvom: EFSM, BOP, MFA, akcií Euratomu, a na úvery z vypožičaných prostriedkov ESUO v likvidácii,
- pokladničných operácií vykonávaných Komisiou s cieľom plniť rozpočet EÚ vrátane pokút,
- aktív držaných vo fondoch pre rozpočtové záruky: v Garančnom fonde pre vonkajšie opatrenia, záručnom fonde EFSI a v záručnom fonde EFSD, a
- finančných nástrojov financovaných z rozpočtu EÚ.

6.1. DRUHY RIZIKA

Trhové riziko predstavuje riziko, že reálna hodnota alebo budúce peňažné toky finančného nástroja môžu kolísať v dôsledku zmien trhových cien. Trhové riziko prináša so sebou nielen potenciálnu stratu, ale aj potenciálny zisk. Možno ho rozdeliť na *menové riziko*, *úrokové riziko* a *iné cenové riziko* (EÚ nie je vystavená žiadnemu výraznému inému cenovému riziku).

- *Menové riziko* predstavuje riziko, že na operácie EÚ alebo na hodnotu jej investícií bude mať vplyv fluktuácia výmenných kurzov. Toto riziko vzniká pri zmene kurzu jednej meny voči inej mene.
- *Úrokové riziko* spočíva v možnosti zníženia hodnoty cenného papiera, najmä dlhopisu, v dôsledku zvýšenia úrokovej sadzby. Vyššie úrokové sadzby spravidla vedú k nižším cenám dlhopisov s fixnou úrokovou sadzbou a naopak.

Kreditné riziko predstavuje riziko straty v dôsledku nesplácania úveru alebo inej úverovej linky (istiny, úroku alebo oboch) dlžníkom alebo v dôsledku iného neplnenia zmluvných záväzkov. Ako nesplácanie možno označiť udalosti ako oneskorené splácanie, reštrukturalizáciu splátok dlžníka a konkurz.

Riziko likvidity vyplýva z ťažkostí pri predaji aktív. Ide teda napríklad o riziko, že príslušný cenný papier alebo aktívum nebude možné na trhu dostatočne rýchlo predať, aby sa zabránilo strate alebo aby sa zabezpečilo plnenie záväzkov.

6.2. METÓDY RIADENIA RIZIKA

Plnenie rozpočtu EÚ sa čoraz viac odvíja od využívania finančných nástrojov operačného programu. Viac informácií o dotknutých sumách sa nachádza v poznámke **2.4.1**.

V prípade väčšiny finančných nástrojov je plnenie na základe dohody medzi Komisiou a finančnou inštitúciou delegované buď na skupinu EIB (vrátane EIF) alebo na iné finančné inštitúcie. Dohody podpísané s týmito finančnými inštitúciami obsahujú prísne podmienky a povinnosti pre sprostredkovateľov, aby sa zabezpečilo, že prostriedky EÚ sú riadne riadené a vykazované. Keď sa vytvorí záväzok poskytnutia finančného príspevku jednému z nástrojov, prostriedky sa presunú na osobitne vytvorený bankový účet finančnej inštitúcie (t. j. zverenecký účet). Finančná inštitúcia môže v závislosti od daného nástroja použiť prostriedky uložené na tomto zvereneckom účte na poskytovanie úverov, emitovanie dlhových nástrojov, investovanie do kapitálových nástrojov alebo krytie výziev na uplatnenie záruky. Výnosy z finančných nástrojov sa spravidla musia vrátiť do rozpočtu EÚ.

Riziko v súvislosti s týmito finančnými nástrojmi je obmedzené stropom uvedeným v príslušných dohodách, ktorým je suma rozpočtovaná pre nástroj. Keďže Komisia často znáša „tranžu prvej straty“ a keďže nástroje sú určené na financovanie rizikovejších prijímateľov (ktorí majú ťažkosti pri získavaní finančných prostriedkov od komerčných veriteľov), je pravdepodobné, že k niektorým stratám pre rozpočet EÚ dôjde.

Oceňovanie finančných nástrojov

Tieto triedy finančných aktív a záväzkov sa neoceňujú reálnou hodnotou: peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty, úvery, pohľadávky z výmenných transakcií a vymáhateľné sumy z nevýmenných transakcií, pôžičky a iné finančné záväzky oceňované v umorovacích cenách. Účtovná hodnota týchto finančných aktív a záväzkov sa považuje za primeraný odhad ich reálnej hodnoty.

Operácie prijímania a poskytovania úverov na finančnú pomoc

Operácie prijímania a poskytovania úverov, ako aj súvisiacu správu pokladnice vykonáva EÚ v súlade s prípadnými príslušnými nariadeniami Rady a Európskeho parlamentu, rozhodnutiami Rady a, prípadne, internými usmerneniami. Príslušné operačné oddelenia sa riadia vlastnými písomnými príručkami, ktoré sa vzťahujú na špecifické oblasti, ako sú pôžičky, úvery a správa pokladnice. Poskytovanie úverov je financované z nadväzných operácií (back to back), v dôsledku čoho nevznikajú žiadne otvorené úrokové alebo menové pozície.

Pokladnica

Pravidlá a zásady riadenia pokladničných operácií Komisie sú stanovené v nariadení Rady č. 609/2014 (zmenenom nariadením Rady 2016/804) a v nariadení o rozpočtových pravidlách.

Na základe vyššie uvedených nariadení sa uplatňujú tieto hlavné zásady:

- Vlastné zdroje sú hradené členskými štátmi na účty založené na tento účel v mene Komisie v rámci štátnej pokladnice alebo národnej centrálnej banky. Komisia môže využívať vyššie uvedené účty výlučne na pokrytie požiadaviek na pokladničnú hotovosť.
- Vlastné zdroje sú hradené členskými štátmi v ich vlastných národných menách, zatiaľ čo platby Komisie sú vedené väčšinou v eurách.
- Pri bankových účtoch založených v mene Komisie nie je povolené prečerpanie. Toto obmedzenie sa však nevzťahuje na bankové účty Komisie pre vlastné zdroje v tom prípade, že dôjde k nesplácaniu úverov, ktoré boli poskytnuté alebo zaručené podľa nariadení alebo rozhodnutí Rady EÚ, a za určitých podmienok v prípade, že požiadavky týkajúce sa hotovostných potrieb prevyšujú aktíva na účtoch.
- Prostriedky na účtoch vedených v iných menách ako euro sa použijú buď na platby v tých istých menách, alebo sa pravidelne prevádzajú na eurá.

Okrem účtov pre vlastné zdroje Komisia založila aj ďalšie bankové účty v centrálnych a komerčných bankách na účel realizácie platieb a prijímania iných prostriedkov, ako sú príspevky členských štátov do rozpočtu.

Pokladničné a platobné operácie sú vysoko automatizované a opierajú sa o moderné informačné systémy. Na zaručenie bezpečnosti systému a na zabezpečenie oddelenia funkcií, ktoré sa vyžaduje na základe nariadenia o rozpočtových pravidlách, štandardov vnútornej kontroly Komisie, ako aj na základe audítorských zásad, sa používajú osobitné postupy.

Pokladničné a platobné operácie Komisie sa riadia súborom písomných usmernení a postupov, ktorých cieľom je obmedziť operačné a finančné riziko a zabezpečiť primeranú úroveň kontroly. Tieto usmernenia a postupy sa vzťahujú na rôzne oblasti činností (napr.: realizácia platieb a správa hotovosti, prognózovanie peňažných tokov, kontinuita činnosti atď.) a ich dodržiavanie sa pravidelne kontroluje. Generálne riaditeľstvo pre rozpočet a Generálne riaditeľstvo pre hospodárske a finančné záležitosti sa navzájom informujú o riadení rizika a najlepších postupoch.

Pokuty

Predbežne uhradené pokuty: vklady

Sumy prijaté pred rokom 2010 zostávajú na bankových účtoch v bankách, ktoré boli osobitne vybraté na vklady predbežne uhradených pokút. Výber bánk sa uskutočňuje v súlade s postupmi verejného obstarávania podľa nariadenia o rozpočtových pravidlách. Na umiestnenie finančných prostriedkov do jednotlivých bánk má vplyv vnútorná politika riadenia rizík, ktorá definuje požiadavky týkajúce sa úverového ratingu a výšku finančných prostriedkov, ktoré by sa mohli uložiť primerane k výške kapitálu protistrany. Finančné a operačné riziká sú identifikované a hodnotené a pravidelne sa kontroluje súlad s internými usmerneniami a postupmi.

Predbežne uhradené pokuty: portfólio BUFI

Od roku 2010 sú uložené a predbežne uhradené pokuty investované do osobitne vytvoreného portfólia BUFI. Hlavným cieľom portfólia je zníženie rizík spojených s finančnými trhami a rovnaké zaobchádzanie so všetkými účtovnými jednotkami, ktorým boli uložené pokuty, s cieľom ponúknuť zaručenú návratnosť vypočítanú na rovnakom základe. Správu aktív v prípade predbežne uhradených pokút vykonáva Komisia v súlade s vnútornými usmerneniami pre správu aktív. Príslušné operačné oddelenia sa riadia procesnými príručkami, ktoré sa vzťahujú na špecifické oblasti, ako je napr. správa pokladnice. Finančné a operačné riziká sú identifikované a hodnotené a pravidelne sa kontroluje súlad s internými usmerneniami a postupmi.

Cieľom činností správy aktív je investovať pokuty predbežne uhradené Komisii tak, aby:

- finančné prostriedky boli v prípade potreby ľahko dostupné, a zároveň
- sa ich návratnosť za bežných okolností v priemere rovnala návratnosti referenčnej hodnoty BUFI zníženej o vzniknuté náklady pri zachovaní nominálnej výšky pokút, ktoré boli uhradené do portfólia pred nadobudnutím účinnosti nového nariadenia o rozpočtových pravidlách v auguste 2018.

Investície sú v zásade obmedzené na tieto kategórie: termínované vklady v centrálnych bankách členských štátov, nezávislých dlhových agentúrach, v bankách v úplnom vlastníctve štátu alebo so zárukou štátu, alebo nadnárodných inštitúcií a dlhopisy, dlžobné úpisy a vkladové certifikáty vydané štátnymi alebo nadnárodnými inštitúciami.

Bankové záruky

Značné záruky od finančných inštitúcií prijala Komisia v súvislosti s pokutami, ktoré boli uložené podnikom za porušenie pravidiel hospodárskej súťaže EÚ (pozri poznámku **2.6.1.2**). Tieto záruky poskytujú pokutované spoločnosti ako alternatívu k predbežným platbám. Záruky sa spravujú v súlade s vnútornou politikou riadenia rizík. Finančné a operačné riziká sú identifikované a hodnotené a pravidelne sa kontroluje súlad s internými usmerneniami a postupmi.

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia

Pravidlá a zásady správy aktív Garančného fondu sú stanovené v dohovore medzi Komisiou a EIB z 25. novembra 1994 a v následných zmenených zneniach zo 17. septembra 1996, z 23. septembra 1996, z 8. mája 2002, z 25. februára 2008, z 9. novembra 2010 a z 28. októbra 2018. Operácie tohto záručného fondu prebiehajú výlučne v eurách. Investuje výhradne v tejto mene, aby sa predišlo akémukoľvek menovému riziku. Správa aktív je založená na tradičných pravidlách obozretnosti, ktoré sa uplatňujú pri finančných operáciách. Osobitnú pozornosť je potrebné venovať znižovaniu rizík a zabezpečovaniu toho, aby sa spravované aktíva dali predať alebo previesť bez zbytočného odkladu, zohľadňujúc pri tom pokryté záväzky.

Záručný fond EFSI

Záručný fond EFSI sa zriadil nariadením o EFSI – pozri poznámku **2.4.1**. Pravidlá a zásady správy aktív fondu sú stanovené v rozhodnutí Komisie C(2016)165 z 21. januára 2016. Spravované aktíva zabezpečujú dostatočnú likviditu v súvislosti s možnými výzvami na uplatnenie záruky a ich cieľom je optimalizovať úroveň návratnosti a rizika pri zachovaní vysokého stupňa bezpečnosti a stability.

Záručný fond EFSD

Záručný fond EFSD sa zriadil podľa nariadenia o EFSD – pozri poznámku **2.4.1**. Správu aktív záručného fondu EFSD vykonáva Komisia v súlade s internými usmerneniami a s usmerneniami pre správu aktív, ktoré sú zahrnuté ako príloha 1 k rozhodnutiu Komisie C(2017)7693 z 22. novembra 2017. Aktíva sa spravujú

tak, aby zabezpečovali dostatočnú likviditu v súvislosti s možnými výzvami na uplatnenie záruky a ich cieľom je optimalizovať úroveň návratnosti a rizika pri zachovaní vysokého stupňa bezpečnosti a stability.

6.3. MENOVÉ RIZIKO

Expozícia finančných nástrojov EÚ voči menovému riziku na konci roka – čistá pozícia

v mil. EUR

	USD	GBP	DKK	31. 12. 2018 SEK	EUR	Iné	Spolu
Finančné aktíva							
Finančné aktíva k dispozícii na predaj	619	57	18	7	14 725	17	15 443
Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	(475)	-	-	-	491	-	16
Úvery*	6	0	-	-	56	5	67
Pohľadávky a vymáhateľné sumy	19	4 109	99	109	20 026	303	24 664
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty	49	1 524	290	406	14 338	1 505	18 113
	218	5 690	407	523	49 635	1 830	58 303
Finančné záväzky							
Finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	-	-	-	-	(20)	(2)	(22)
Záväzky	(2)	(1)	(0)	(0)	(32 218)	(5)	(32 227)
	(2)	(1)	(0)	(0)	(32 238)	(7)	(32 249)
Spolu	216	5 689	407	523	17 397	1 824	26 055

v mil. EUR

	USD	GBP	DKK	31. 12. 2017 SEK	EUR	Iné	Spolu
Finančné aktíva							
Finančné aktíva k dispozícii na predaj	680	57	17	56	12 806	16	13 632
Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	(632)	-	-	-	655	-	23
Úvery*	6	0	-	-	123	7	137
Pohľadávky a vymáhateľné sumy	15	549	63	86	11 591	62	12 366
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty	49	3 180	27	693	18 468	1 694	24 111
	118	3 787	107	835	43 642	1 779	50 268
Finančné záväzky							
Finančné záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	-	-	-	-	-	(2)	(2)
Záväzky	(4)	(2)	(0)	(1)	(39 029)	(12)	(39 048)
	(4)	(2)	(0)	(1)	(39 029)	(14)	(39 050)
Spolu	114	3 785	107	834	4 613	1 765	11 218

* Okrem úverov back to back na finančnú pomoc.

Posilnenie EUR oproti ostatným menám o 10 % by malo tento účinok:

v mil. EUR

Hospodársky výsledok				
	USD	GBP	DKK	SEK
2018	(7)	(512)	(35)	(47)
2017	(5)	(339)	(8)	(71)

v mil. EUR

Čisté aktíva				
	USD	GBP	DKK	SEK
31. 12. 2018	(13)	(5)	(2)	(1)
31. 12. 2017	(5)	(5)	(2)	(5)

Oslabenie EUR oproti ostatným menám o 10 % by malo tento účinok:

v mil. EUR

Hospodársky výsledok				
	USD	GBP	DKK	SEK
2018	9	625	43	57
2017	6	414	10	87

v mil. EUR

Čisté aktíva				
	USD	GBP	DKK	SEK
31. 12. 2018	16	6	2	1
31. 12. 2017	7	6	2	6

Operácie prijímania a poskytovania úverov na finančnú pomoc

Finančné aktíva a záväzky sú vyjadrené väčšine v eurách a EÚ sa teda nevystavuje účinkom menového rizika.

Pokladnica

Vlastné zdroje hradené členskými štátmi v iných menách ako euro sú vedené na účtoch pre vlastné zdroje v súlade s nariadením Rady č. 609/2014 (zmeneným nariadením Rady 2016/804). Prevádzajú sa na eurá, keď sú potrebné na pokrytie realizácie platieb. Postupy na správu týchto finančných prostriedkov sú stanovené v uvedenom nariadení. V obmedzenom počte prípadov sa tieto prostriedky používajú priamo na platby, ktoré sa majú vykonať v danej mene.

Komisia vedie v komerčných bankách viacero účtov v iných menách EÚ ako euro, ako aj v USD a CHF, na účely realizácie platieb denominovaných v týchto menách. Tieto účty sa dopĺňajú v závislosti od výšky platieb, ktoré sa majú vykonať, a ich zostatky preto nepredstavujú expozíciu voči menovému riziku.

Ak sa na účty pripisujú rôzne príjmy (iné ako vlastné zdroje) v iných menách ako euro, prevedú sa buď na účty Komisie vedené v rovnakých menách, ak sú potrebné na pokrytie realizácie platieb, alebo sa konvertujú na eurá a prevedú na účty vedené v eurách. Zálohové účty vedené v iných menách ako euro sa dopĺňajú v závislosti od odhadovaných krátkodobých lokálnych platobných potrieb v tých istých menách. Zostatky na týchto účtoch sa udržiavajú v rámci príslušných stropov.

Pokuty

Predbežne uhradené pokuty (vklady a portfólio BUFI) a bankové záruky

Keďže všetky pokuty sú ukladané a hradené v eurách, žiadne menové riziko nevzniká.

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia

Finančné aktíva tohto fondu sú v eurách, takže k žiadnym menovým rizikám nedochádza. Úvery postúpené EÚ v dôsledku čerpania z fondu v dôsledku nesplácania úveru zo strany jeho prijímateľa sa vykonávajú v ich pôvodnej mene, a preto vystavujú EÚ menovému riziku. Nepodnikajú sa žiadne kroky na účely kompenzácie kolísania cudzej meny (hedžingové operácie) vzhľadom na neistotu týkajúcu sa harmonogramu splatenia úverov.

Záručný fond EFSI

Operácie v rámci záručného fondu EFSI sa v súčasnosti vykonávajú v EUR aj USD. Menové riziko je riadené na základe uzatvárania zmlúv o derivátoch (termínovaných devízových zmlúv) zabezpečujúcich trhovú hodnotu investičného portfólia v USD. Limit pre nezabezpečenú devízovú expozíciu je stanovený na úrovni 1 % celkovej hodnoty portfólia v rámci referenčných pridelených prostriedkov a ročných strategických pridelených prostriedkov. Pohyb smerom nahor alebo nadol v trhovej hodnote investícií v USD nad alebo pod 1 % limitu by mal za následok transakciu na obnovenie rovnováhy (nový forward s rovnakým alebo opačným smerovaním), ktorou by sa zodpovedajúco upravila alebo zrušila zabezpečovaná pozícia. Opätovnú úpravu zabezpečenia by mohli vyvolať aj pohyby výmenného kurzu EUR/USD.

Úvery postúpené EÚ v dôsledku čerpania z fondu v dôsledku nesplácania úveru zo strany jeho prijímateľa sa vykonávajú v ich pôvodnej mene, a preto vystavujú EÚ menovému riziku. V prípade postúpených úverov sa nepodnikajú žiadne kroky na účely kompenzácie kolísania cudzej meny (hedžingové operácie) vzhľadom na neistotu týkajúcu sa harmonogramu splatenia úverov.

Záručný fond EFSD

Operácie v rámci záručného fondu EFSD sa v súčasnosti vykonávajú iba v EUR, v usmerneniach pre správu aktív záručného fondu EFSD je však poskytnutá možnosť investovať do určitých aktív, ktoré nie sú denominované v EUR.

6.4. ÚROKOVÉ RIZIKO

V nasledujúcej tabuľke je znázornená citlivosť úrokovej sadzby v prípade finančných aktív k dispozícii na predaj za predpokladu zmeny úrokových sadzieb na úrovni +/- 100 bázičných bodov (1 %).

v mil. EUR

	Zvýšenie (+)/zníženie (-) v bázičných bodoch	Vplyv na čisté aktíva
2018: Finančné aktíva k dispozícii na predaj	+100	(348)
	-100	374
2017: Finančné aktíva k dispozícii na predaj	+100	(359)
	-100	382

Operácie prijímania a poskytovania úverov na finančnú pomoc

Vďaka povahe operácií prijímania a poskytovania úverov disponuje EÚ značnými úročenými aktívami a záväzkami. Neexistuje však úrokové riziko, pretože prijaté pôžičky sú kompenzované úvermi poskytnutými za rovnakých podmienok (nadväzná operácia – back to back).

Pokladnica

Pokladnica Komisie si nepožičiava žiadne peniaze; preto nie je vystavená úrokovému riziku. Úroky sa však vypočítajú zo zostatkov na rôznych bankových účtoch. Práve z tohto dôvodu Komisia zaviedla opatrenia, pomocou ktorých sa usiluje zabezpečiť, aby sa do úrokov vytváraných na jej bankových účtoch pravidelne premietali trhové úrokové sadzby a ich prípadná fluktuácia.

Účty zriadené v rámci štátnej pokladnice členských štátov, ktoré sú určené na príjem vlastných zdrojov, nie sú úročené ani spoplatnené. Na účty v rámci národných centrálnych bánk sa môže vzťahovať odplata podľa oficiálnej sadzby uplatňovanej každou inštitúciou. Keďže niektoré odplaty uplatňované na tieto účty môžu byť v súčasnosti záporné, na minimalizáciu zostatkov na týchto účtoch sa zaviedli postupy správy hotovosti.

Účty vlastných zdrojov sú okrem toho chránené pred vplyvom negatívnych úrokov v súlade s nariadením Rady č. 609/2014 zmeneným nariadením Rady 2016/804.

K jednoduchým zostatkom, ktoré sú držané na účtoch v komerčných bankách, sa každý deň pripisujú úroky. Tieto úroky vychádzajú z variabilných trhových sadzieb, na ktoré sa uplatňuje zmluvná marža (kladná alebo záporná). Sadzby uplatňované komerčnými bankami majú vo všeobecnosti zmluvne stanovenú spodnú hranicu na úrovni nula. V dôsledku toho Komisia nie je vystavená riziku, že jej budú pripísané úroky v nižších ako trhových sadzbách.

Pokuty

Predbežne uhradené pokuty (vklady, portfólio BUFI) a bankové záruky

Predbežne uhradené pokuty sa investujú do portfólia nástrojov peňažného trhu a dlhodobých dlhopisov s priemerným trvaním 2,58 roka.

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia

Rozpočet poskytnutý pre tento fond sa investuje do portfólia nástrojov peňažného trhu a dlhodobých dlhopisov s celkovou priemernou dĺžkou portfólia 2,58 roka.

Záručný fond EFSI

Rozpočet poskytnutý pre záručný fond EFSI sa investuje do portfólia nástrojov peňažného trhu a dlhodobých dlhopisov s celkovou priemernou dĺžkou portfólia 2,4 roka.

Záručný fond EFSD

Keďže sa tvorba rezerv rozpočtu začala až na konci roka 2018, záručný fond EFSD tvorí najmä hotovosť držaná v centrálnych bankách. Priemerná dĺžka portfólia je 0,03 roka.

6.5. KREDITNÉ RIZIKO

Sumy, s ktorými je pre EÚ spojené kreditné riziko na konci vykazovaného obdobia, sú účtovnými hodnotami finančných nástrojov, ako je uvedené v poznámke 2.

Analýza veku finančných aktív, ktoré nemajú zníženú hodnotu

v mil. EUR

	Spolu	Nie po splatnosti ani so zníženou hodnotou	Po splatnosti, ale nie so zníženou hodnotou		
			< 1 rok	1 – 5 rokov	> 5 rokov
Úvery	53 939	53 939	0	–	–
Pohľadávky a vymáhateľné sumy	24 664	14 737	6 585	3 209	134
Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	16	16	–	–	–
Spolu k 31. 12. 2018	78 620	68 692	6 585	3 209	134
Úvery	54 981	54 980	0	–	–
Pohľadávky a vymáhateľné sumy	12 366	8 905	2 894	359	208
Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit	23	23	–	–	–
Spolu k 31. 12. 2017	67 369	63 908	2 894	359	208

Pohľadávky a vymáhateľné sumy do jedného roka zahŕňajú vymáhateľné sumy súvisiace s pokutami za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže vo výške 6 366 mil. EUR, kým pohľadávky a vymáhateľné sumy medzi jedným rokom až piatimi rokmi zahŕňajú vymáhateľné sumy týkajúce sa pokút za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže vo výške 3 136 mil. EUR. Uvedené sumy sú vo veľkej miere kryté bankovými zárukami, čím sa znižuje expozícia Komisie voči kreditnému riziku. Pokutované spoločnosti poskytujú tieto záruky ako alternatívu k predbežným platbám.

Úverová kvalita finančných aktív, ktoré nie sú po splatnosti ani so zníženou hodnotou

v mil. EUR

	31. 12. 2018					
	AFS*	Finančné aktíva vykazované vo FVSD**	Úvery	Pohľadávky a vymáhateľné sumy	Peňažné prostriedky	Spolu
Protistrany s externým úverovým ratingom						
Najvyšší a vysoký stupeň	9 019	16	98	9 064	14 950	33 146
Stredný vyšší stupeň	3 209	–	23 513	755	2 740	30 217
Stredný nižší stupeň	1 765	–	25 775	1 456	181	29 177
Špekulatívny stupeň	–	–	4 488	200	221	4 909
	13 993	16	53 874	11 475	18 092	97 449
Protistrany bez externého úverového ratingu						
Skupina 1	–	–	64	3 262	21	3 347
Skupina 2	–	–	2	0	–	2
	–	–	66	3 262	21	3 349
Spolu	13 993	16	53 939	14 737	18 113	100 797

v mil. EUR

	31. 12. 2017					
	AFS*	Finančné aktíva vykazované vo FVSD**	Úvery	Pohľadávky a vymáhateľné sumy	Peňažné prostriedky	Spolu
Protistrany s externým úverovým ratingom						
Najvyšší a vysoký stupeň	8 068	16	143	2 989	19 261	30 477
Stredný vyšší stupeň	1 794	–	23 585	293	3 977	29 650
Stredný nižší stupeň	2 186	–	27 195	846	463	30 691
Špekulatívny stupeň	–	–	3 977	110	389	4 476
	12 048	16	54 901	4 239	24 090	95 293
Protistrany bez externého úverového ratingu						
Skupina 1	–	6	80	4 665	21	4 772
Skupina 2	–	–	–	1	–	1
	–	6	80	4 666	21	4 773
Spolu	12 048	23	54 980	8 904	24 111	100 067

* Finančné aktíva k dispozícii na predaj (okrem kapitálových nástrojov a fondu Unitary Fund).

** Finančné aktíva vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit.

Vo vyššie uvedenej tabuľke nie sú zahrnuté finančné aktíva k dispozícii na predaj vo forme nástrojov vlastného imania bez externého úverového ratingu. Štyri vyššie uvedené rizikové kategórie sú v zásade založené na ratingových kategóriách externých ratingových agentúr a zodpovedajú:

- najvyšší a vysoký stupeň: Moody P-1, Aaa – Aa3; S&P A-1+, A-1, AAA – AA –; Fitch F1+, F1, AAA – AA – a ekvivalent,
- stredný vyšší stupeň: Moody P-2, A1 – A3; S&P A-2, A+ – A–; Fitch F2, A+ – A– a ekvivalent,
- stredný nižší stupeň: Moody P-3, Baa1 – Baa3, S&P A-3, BBB+ – BBB–; Fitch F-3, BBBB+ – BBB– a ekvivalent,
- špekulatívny stupeň: Moody not prime, Ba1 – C; S&P B, C, BB+ – D; Fitch B, C, BB+ – D a ekvivalent.

EÚ sa podľa týchto ratingových kategórií externých agentúr orientuje najmä v prípade finančných nástrojov a komerčných bánk, ale na základe vlastnej analýzy jednotlivých prípadov môže ponechať sumy v jednej z uvedených kategórií rizík, hoci jedna alebo viaceré z uvedených ratingových agentúr znížili ratingové hodnotenie príslušnej protistrany. Pokiaľ ide o nehodnotené protistrany, skupina 1 sa týka dlžníkov, v prípade ktorých v minulosti nedošlo k nesplácaniu, a skupina 2 sú dlžníci, v prípade ktorých v minulosti došlo k nesplácaniu.

Sumy uvedené vyššie pri úveroch a pohľadávkach zaradených v špekulatívnom stupni sa týkajú predovšetkým úverov vyplatených Komisiou členským štátom vo finančných ťažkostiach a súm vymáhateľných od niektorých členských štátov na základe nariadenia o vlastných zdrojoch alebo na inom právnom základe. Suma uvedená pod peňažnými prostriedkami sa vzťahuje na bankové účty pre vlastné zdroje otvorené v rámci štátnej pokladnice alebo v centrálnych bankách členských štátov na účely vkladania príspevkov do vlastných zdrojov, ako sa uvádza v uvedenom nariadení. Komisia môže čerpať prostriedky z týchto účtov výlučne na pokrytie požiadaviek na pokladničnú hotovosť vyplývajúcich z plnenia rozpočtu.

Operácie prijímania a poskytovania úverov na finančnú pomoc

Riadenie kreditného rizika v prvom rade prebieha prostredníctvom získania štátnych záruk v prípade úverov Euratomu, následne prostredníctvom Garančného fondu pre vonkajšie opatrenia (úvery v rámci MFA a Euratomu) a potom možnosti čerpať potrebné prostriedky z účtov Komisie, ktoré členské štáty zriadili na úhradu vlastných zdrojov, a napokon prostredníctvom rozpočtu EÚ.

Na základe právnych predpisov o vlastných zdrojoch sa strop pre platby vlastných zdrojov stanovil na úrovni 1,20 % HND členských štátov, avšak v roku 2018 sa na pokrytie platobných rozpočtových prostriedkov použilo len 0,90 %. To znamená, že k 31. decembru 2018 bola na pokrytie týchto záruk k dispozícii rezerva vo výške 0,30 %. Z tohto dôvodu je EÚ oprávnená vyzvať všetky členské štáty, aby zabezpečili plnenie právnych záväzkov EÚ voči jej veriteľom.

Pokladnica

Väčšina pokladničných zdrojov Komisie je v súlade s nariadením Rady č. 609/2014 o vlastných zdrojoch (zmeneným nariadením Rady 2016/804) vedená na účtoch, ktoré členské štáty zriadili na účely úhrady svojich príspevkov (vlastné zdroje). Všetky tieto účty vedie štátna pokladnica alebo centrálna banka jednotlivých členských štátov. Tieto inštitúcie predstavujú pre Komisiu minimálne kreditné riziko (alebo riziko protistrany), keďže expozícia sa týka členských štátov. Tá časť pokladničných zdrojov Komisie, ktorá je vedená na účtoch v komerčných bankách na pokrytie realizácie platieb, sa dopĺňa v momente ich potreby, čo automaticky zabezpečuje systém na správu pokladničnej hotovosti. Na každom účte sa udržiava minimálna výška hotovosti, v ktorej sa zohľadňuje priemerná výška denných platieb realizovaných z tohto účtu. V dôsledku toho je celková suma ponechovaná na týchto účtoch neustále nízka (v priemere do 80 mil. EUR, rozložených približne na 20 účtoch), vďaka čomu je expozícia Komisie len obmedzená. Tieto sumy je potrebné posudzovať so zreteľom na každodenný celkový pokladničný zostatok, ktorý sa v roku 2018 pohyboval medzi 6 mld. EUR a 37 mld. EUR, ako aj s ohľadom na celkovú výšku platieb z účtov Komisie vykonaných v roku 2018, ktorá prekročila úroveň 155 mld. EUR.

Okrem toho sa v záujme ďalšieho minimalizovania rizika protistrany, ktorému je Komisia vystavená, uplatňujú pri výbere komerčných bánk osobitné usmernenia:

- Všetky komerčné banky sa vyberajú prostredníctvom výziev na predkladanie ponúk. Minimálny krátkodobý úverový rating, ktorý sa požaduje na pripustenie do postupu verejného obstarávania, je Moody's P-1 alebo ekvivalent. V osobitných a riadne odôvodnených prípadoch sa môže akceptovať nižšie hodnotenie.
- Úverové ratingy komerčných bánk, v ktorých má Komisia zriadené účty, sa každodenne monitorujú.
- V delegáciách mimo Únie sa zálohové účty vedú v lokálnych bankách, ktoré boli vybraté v zjednodušenom postupe verejného obstarávania. Požiadavky na rating závisia od konkrétnej situácie a môžu sa v jednotlivých krajinách významne líšiť. Aby sa obmedzila expozícia, zostatky na týchto účtoch sa držia na najnižších možných úrovniach (berúc do úvahy operačné potreby), pravidelne sa dopĺňajú a uplatňované stropy sa revidujú raz za rok.

Pokuty

Predbežne uhradené pokuty: vklady

Banky, ktoré majú v držbe predbežne uhradené pokuty spred roka 2010, sú vybraté na základe postupu verejného obstarávania v súlade s politikou riadenia rizík, ktorá definuje požiadavky týkajúce sa úverového ratingu a výšky finančných prostriedkov, ktoré by sa mohli uložiť primerane k výške kapitálu protistrany.

Pri komerčných bankách, ktoré boli osobitne vybraté na uloženie predbežne uhradených pokút, sa spravidla vyžaduje minimálny dlhodobý rating na úrovni A- (S&P alebo ekvivalent) od dvoch ratingových agentúr. Pri znížení ratingu bánk v tejto skupine sa uplatňujú osobitné pravidlá. Okrem toho suma vložená do každej banky je obmedzená do výšky určitého percenta jej vlastného kapitálu, ktoré sa líši v závislosti od úrovne ratingu každej inštitúcie. Výpočet takýchto limitov tiež zohľadňuje sumu nesplatených záruk vydaných Komisii tou istou inštitúciou. Pri zostávajúcich vkladoch sa pravidelne posudzuje dodržiavanie príslušných požiadaviek.

Predbežne uhradené pokuty: portfólio BUFI

V prípade investícií do štátnych dlhov z predbežne uhradených pokút uložených od roku 2010 sa Komisia vystavuje kreditnému riziku. Najvyššia koncentrácia expozície sa týka Španielska, ktoré predstavuje 16 % portfólia. Päť krajín s najvyššou expozíciou (Španielsko, Francúzsko, Luxembursko, Nemecko a Taliansko) predstavuje spoločne 67 % investičného portfólia. Vážený priemerný úverový rating portfólia je A- (S&P alebo ekvivalent).

Bankové záruky

Politika riadenia rizika uplatňovaná pri prijímaní týchto záruk zabezpečuje Komisii vysokú úverovú kvalitu. Pri nesplatených zaručených sumách sa pravidelne posudzuje dodržiavanie príslušných požiadaviek.

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia

V usmerneniach pre správu aktív a/alebo investičnej stratégie schválených pre portfólio pokladnice sa vymedzujú určité limity a obmedzenia na obmedzenie expozície portfólia voči kreditnému riziku. Tieto limity a obmedzenia zahŕňajú kritériá oprávnenosti, absolútne úverové limity v nominálnom vyjadrení v závislosti od kategórie emitenta, relatívne limity koncentrácie v závislosti od kategórie emitenta a limity koncentrácie na emisiu. Hodnotenie všetkých investícií je minimálne na investičnom stupni.

Záručný fond EFSI

V usmerneniach pre správu aktív a v rizikových a investičných stratégiách sa vymedzujú niektoré limity a obmedzenia s cieľom obmedziť expozíciu portfólia voči kreditnému riziku, pričom ide spravidla o obmedzenie na investičný stupeň. Vážený priemerný úverový rating portfólia je A- (S&P alebo ekvivalent).

Kedže jedinou protistranou všetkých nesplatených menových forwardov k 31. decembru 2018 je Banque de France, k tomuto dátumu neexistuje žiadne zníženie kreditného rizika ako kolaterál, dohody o vzájomnom započítavaní ani záruky. Maximálna expozícia voči kreditnému riziku pre devízové deriváty s kladnou reálnou hodnotou na konci obdobia vykazovania sa rovná účtovnej hodnote v súvahe.

Záručný fond EFSF

V usmerneniach pre správu aktív a v rizikových a investičných stratégiách sa vymedzujú niektoré limity a obmedzenia s cieľom obmedziť expozíciu portfólia voči kreditnému riziku, pričom ide spravidla o obmedzenie na investičný stupeň. Pri uplatnení ratingu štátu vážený priemerný úverový rating portfólia na hotovosť držanú v centrálnych bankách je AAA (S&P alebo ekvivalent).

6.6. RIZIKO LIKVIDITY

Analýza splatnosti finančných záväzkov podľa zmluvne dohodnutej zostávajúcej splatnosti

				v mil. EUR
	< 1 rok	1 – 5 rokov	> 5 rokov	Spolu
Pôžičky	(2 350)	(17 363)	(34 158)	(53 872)
Záväzky	(32 227)	–	–	(32 227)
Iné	(252)	(648)	(1 112)	(2 012)
Spolu k 31. 12. 2018	(34 829)	(18 011)	(35 270)	(88 110)
Pôžičky	(6 700)	(14 862)	(33 279)	(54 841)
Záväzky	(39 048)	–	–	(39 048)
Iné	(150)	(665)	(1 255)	(2 070)
Spolu k 31. 12. 2017	(45 898)	(15 527)	(34 534)	(95 959)

Finančné nástroje vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit

				v mil. EUR
	< 1 rok	1 – 5 rokov	> 5 rokov	Spolu
Derivátová platobná časť	(490)	(2)	(6)	(498)
Derivátová príjmová časť	477	–	–	477
Čisté peňažné toky k 31. 12. 2018	(14)	(2)	(6)	(21)
Derivátová platobná časť	(634)	(2)	–	(635)
Derivátová príjmová časť	638	–	–	638
Čisté peňažné toky k 31. 12. 2017	5	(2)	–	3

Operácie prijímania a poskytovania úverov na finančnú pomoc

Riziko likvidity vyplývajúce z prijatých pôžičiek je vo všeobecnosti kompenzované úvermi poskytnutými za rovnakých podmienok (nadväzné operácie – back to back). V prípade MFA a Euratomu slúži Garančný fond pre vonkajšie opatrenia ako rezerva likvidity (alebo záchranná sieť) pre prípad, že dlžník svoje dlhy nespláca alebo spláca s omeškaním. Pokiaľ ide o BOP, v nariadení Rady č. 431/2009 sa stanovuje postup, ktorý zabezpečuje dostatočný čas na mobilizáciu finančných prostriedkov z účtov Komisie, ktoré členské štáty zriadili na úhradu vlastných zdrojov. Pokiaľ ide o EFSM, v nariadení Rady č. 407/2010 sa stanovuje podobný postup.

Pokladnica

Rozpočtové zásady EÚ zabezpečujú, že celkové peňažné zdroje na daný rok vždy postačujú na realizáciu všetkých platieb. Celková výška príspevkov členských štátov spoločne s rôznymi príjmami teda zodpovedá výške platobných rozpočtových prostriedkov na daný rozpočtový rok. Zatiaľ čo členské štáty odvádzajú svoje príspevky v dvanástich mesačných splátkach počas celého roka, platby majú určitý sezónny charakter. Okrem toho v súlade s nariadením Rady č. 609/2014 (o metódach a postupe sprístupňovania vlastných zdrojov, zmeneným nariadením Rady 2016/804) príspevky členských štátov súvisiace s opravnými rozpočtami schválenými v danom mesiaci (N) sa sprístupnia až buď v prvý pracovný deň mesiaca N + 1 (v prípade schválenia do 16. dňa daného mesiaca) alebo v prvý pracovný deň mesiaca N + 2 (v prípade schválenia v 16. deň daného mesiaca alebo neskôr), pričom súvisiace platobné rozpočtové prostriedky sú k dispozícii hneď.

Aby sa zabezpečilo, že budú k dispozícii dostatočné pokladničné zdroje na pokrytie platieb, ktoré sa majú realizovať v danom mesiaci, zaviedli sa osobitné postupy, ktoré sú zamerané na pravidelné prognózovanie potreby peňažných prostriedkov. Za určitých podmienok a do určitej výšky je zároveň možné vyžiadať si v prípade potreby vopred od členských štátov vlastné zdroje alebo dodatočné financovanie. Sezónny charakter výdavkov a celkové rozpočtové obmedzenia v posledných rokoch mali za následok potrebu sprítniť monitorovanie realizácie platieb počas roka. Okrem toho je potrebné uviesť, že pri každodenných pokladničných operáciách Komisie sa vďaka automatickému systému na správu pokladničnej hotovosti zabezpečí, že na jednotlivých bankových účtoch Komisie sa každý deň nachádza dostatočná likvidita.

Pokuty

Predbežne uhradené pokuty: portfólio BUFI

Fond sa spravuje podľa zásady, že aktíva sa musia vyznačovať dostatočnou mierou likvidity a mobilizácie, aby bolo možné reagovať na príslušné záväzky. Portfólio pozostáva zväčša z vysokoliquidných cenných papierov, ktoré sa môžu predať v prípade neočakávaných výdavkov peňažných prostriedkov. Okrem toho podiel peňažných prostriedkov, peňažných ekvivalentov a cenných papierov so splatnosťou do 1 roka je 23 %.

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia

Fond sa spravuje podľa zásady, že aktíva sa musia vyznačovať dostatočnou mierou likvidity a mobilizácie, aby bolo možné reagovať na príslušné záväzky. Vo fonde sa preto udržiava suma peňažných aktív dostatočná na pokrytie krátkodobých peňažných tokov z fondu. Podiel peňažných prostriedkov, peňažných ekvivalentov a cenných papierov so splatnosťou do 1 roka je 9,2 %.

Záručný fond EFSI

Záručný fond EFSI sa spravuje podľa zásady, že aktíva sa musia vyznačovať dostatočnou mierou likvidity a mobilizácie, aby bolo možné reagovať na príslušné záväzky. Portfólio pozostáva z likvidných aktív, ktoré sa môžu predať v prípade neočakávaných výdavkov peňažných prostriedkov. Okrem toho podiel peňažných prostriedkov, peňažných ekvivalentov a cenných papierov so splatnosťou do 1 roka je 22 %.

Zmluvy o derivátoch sa zúčtujú v hrubej výške podľa ich zmluvnej splatnosti. Obligácie sa oceňujú prostredníctvom predaja aktív denominovaných v USD a/alebo swapových transakcií, pri ktorých môže v dôsledku kurzových rozdielov dôjsť k výdavku peňažných prostriedkov.

Riadenie likvidity, pokiaľ ide o požiadavky na kolaterál/maržové požiadavky, nie je potrebné, keďže súčasná protistrana poskytujúca zaistovací vzťah spolupracuje s Komisiou bez požiadaviek na kolaterál resp. výzvy na dodatočné vyrovnanie.

Záručný fond EFSD

Záručný fond EFSD sa spravuje podľa zásady, že aktíva sa musia vyznačovať dostatočnou mierou likvidity a mobilizácie, aby bolo možné reagovať na príslušné záväzky.

Portfólio pozostáva z 97 % peňažných prostriedkov držaných na bežných účtoch.

Ďalšie finančné nástroje – derivátové finančné záväzky

V roku 2017 EÚ uzavrela zmluvu o derivátoch (devízovú opciu) na krytie devalvácie cudzej meny súvisiacej s úvermi poskytnutými finančnými inštitúciami (pozri poznámku **2.11.2**). Okrem toho záruka EÚ na akciové portfóliá v držbe skupiny EIB vedie k finančnej povinnosti pokrývať zmeny základných investícií v súvislosti s ich hodnotou resp. so znížením ich hodnoty. Pokiaľ ide o ostatné finančné nástroje financované z rozpočtu EÚ, suma, za ktorú EÚ z titulu týchto nástrojov ručí, nesmie presiahnuť výšku viazanej sumy, čím sa zmierňuje riziko likvidity.

7. INFORMÁCIE O SPRIAZNENÝCH OSOBÁCH

7.1. SPRIAZNENÉ OSOBY

Spriaznenými osobami EÚ sú konsolidované účtovné jednotky EÚ, pridružené podniky a kľúčoví riadiaci pracovníci týchto subjektov. Transakcie medzi týmito účtovnými jednotkami sú súčasťou bežných operácií EÚ, čo znamená, že na základe pravidiel účtovania EÚ neexistujú žiadne osobitné požiadavky na vykazovanie týchto transakcií.

7.2. NÁROKY KĹÚČOVÝCH RIADIACICH PRACOVNÍKOV

Na účely poskytnutia informácií o transakciách spriaznených osôb týkajúcich sa kľúčových riadiacich pracovníkov EÚ sú tieto osoby uvedené v nasledujúcich piatich kategóriách:

Kategória 1: predseda Európskej rady, predseda Komisie a predseda Súdneho dvora Európskej únie.

Kategória 2: podpredseda Komisie a vysoký predstaviteľ EÚ pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku a ďalší podpredsedovia Komisie.

Kategória 3: generálny tajomník Rady, členovia Komisie, sudcovia a generálni advokáti Súdneho dvora Európskej únie, predseda a členovia Všeobecného súdu, predseda a členovia Súdu pre verejnú službu Európskej únie, ombudsman a európsky dozorný úradník pre ochranu údajov.

Kategória 4: predseda a členovia Európskeho dvora audítorov.

Kategória 5: najvyššie postavení úradníci inštitúcií a agentúr.

Zhrnutie ďalších nárokov sa uvádza ďalej v texte a ďalšie informácie možno nájsť v služobnom poriadku uverejnenom na webovom sídle Európa, ktorý je oficiálnym dokumentom uvádzajúcim práva a povinnosti všetkých úradníkov EÚ. EÚ neposkytla kľúčovým riadiacim pracovníkom žiadne preferenčné úvery.

FINANČNÉ NÁROKY KĹÚČOVÝCH RIADIACICH PRACOVNÍKOV

EUR

Nárok (na zamestnanca)	Kategória 1	Kategória 2	Kategória 3	Kategória 4	Kategória 5
Základný plat (mesačne)	27 903,32	25 274,75 – 26 285,75	20 219,80 – 22 747,28	21 837,39 – 23 252,78	12 856,84 – 20 219,80
Príspevok na bydlisko/expatriáciu	15 %	15 %	15 %	15 %	0 – 4 % – 16 %
Rodinné prídavky:					
Príspevok na domácnosť (% z platu)	2 % + 187,69	2 % + 187,69	2 % + 187,69	2 % + 187,69	2 % + 187,69
Príspevok na nezaopatrené dieťa	410,11	410,11	410,11	410,11	410,11
Predškolský príspevok	100,18	100,18	100,18	100,18	100,18
Príspevok na vzdelávanie alebo na vzdelávanie mimo miesta zamestnania	278,25 556,5	278,25 556,5	278,25 556,5	278,25 556,5	278,25 556,5
Príspevok pre predsedajúcich sudcov	neuvádza sa	neuvádza sa	638,43	neuvádza sa	neuvádza sa
Príspevok na reprezentáciu	1 512,12	971,82	638,43	neuvádza sa	neuvádza sa
Ročné cestovné náklady	neuvádza sa	neuvádza sa	neuvádza sa	neuvádza sa	neuvádza sa
Preloženie do iného štátu:					
Príspevok na vzdelávanie* % z platu*	Áno 5 %	Áno 5 %	Áno 5 %	Áno 5 %	Áno 5 %
% z platu bez „o.k.“	max. 25 %	max. 25 %	max. 25 %	max. 25 %	max. 25 %
Výdavky na reprezentáciu	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	neuvádza sa	neuvádza sa
Pri nástupe do funkcie:					
Náklady na usídlenie	55 806,65	50 549,49 – 52 571,49	40 439,60 – 45 494,55	43 674,78 – 46 505,55	nahrádzané
Cestovné náklady rodinných príslušníkov	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané
Náklady na sťahovanie	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané
Ukončenie pôsobenia vo funkcii:					
Náklady na presídlenie	27 903,32	25 274,75 – 26 285,75	20 219,80 – 22 747,28	21 837,39 – 23 252,78	nahrádzané
Cestovné náklady rodinných príslušníkov	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané
Náklady na sťahovanie	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané	nahrádzané
Prechod (% z platu)**	40 % až 65 %	40 % až 65 %	40 % až 65 %	40 % až 65 %	neuvádza sa
Zdravotné poistenie	zahrnuté	zahrnuté	zahrnuté	zahrnuté	zahrnuté
Dôchodky (% z platu pred zdanením)	max. 70 %	max. 70 %	max. 70 %	max. 70 %	max. 70 %
Zrážky:					
Daň z príjmu	8 % až 45 %	8 % až 45 %	8 % až 45 %	8 % až 45 %	8 % až 45 %
Zdravotné poistenie (% z platu)	1,7 %	1,7 %	1,7 %	1,7 %	1,7 %
Osobitný príspevok z platu	7 %	7 %	7 %	7 %	6 – 7 %
Zrážka na dôchodok	neuvádza sa	neuvádza sa	neuvádza sa	neuvádza sa	10,0 %
Počet osôb ku koncu roka	3	6	93	28	112

* S použitím opravného koeficientu („o.k.“).

** Vyplácané prvé 3 roky po odchode.

8. UDALOSTI PO DÁTUME ZOSTAVENIA SÚVAHY

K dátumu podpisu tejto účtovnej závierky účtovník Komisie nezaznamenal žiadne významné udalosti, ktoré by si vyžadovali samostatné zverejnenie v rámci tohto oddielu, ani mu žiadne takéto udalosti neboli oznámené. Ročná účtovná závierka a s ňou súvisiace poznámky boli zostavené na základe najnovších dostupných údajov, čo je zohľadnené v predložených informáciách.

9. ROZSAH KONSOLIDÁCIE

A. KONTROLOVANÉ ÚČTOVNÉ JEDNOTKY (52)

1. Inštitúcie a poradné orgány (11)

<i>Európsky parlament</i>	<i>Európsky dozorný úradník pre ochranu údajov</i>
<i>Európska rada</i>	<i>Európsky hospodársky a sociálny výbor</i>
<i>Európska komisia</i>	<i>Európsky ombudsman</i>
<i>Európsky dvor audítorov</i>	<i>Výbor regiónov</i>
<i>Súdny dvor Európskej únie</i>	<i>Rada Európskej únie</i>
<i>Európska služba pre vonkajšiu činnosť</i>	

2. Agentúry EÚ (39)

2.1. Výkonné agentúry (6)

<i>Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálny sektor a kultúru</i>	<i>Výkonná agentúra pre malé a stredné podniky</i>
<i>Výkonná agentúra pre spotrebiteľov, zdravie, poľnohospodárstvo a potraviny</i>	<i>Výkonná agentúra pre inovácie a siete</i>
<i>Výkonná agentúra pre výskum</i>	<i>Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum</i>

2.2. Decentralizované agentúry (33)

<i>Európska námorná bezpečnostná agentúra</i>	<i>Európsky úrad pre bezpečnosť potravín</i>
<i>Európska agentúra pre lieky</i>	<i>Európska železničná agentúra</i>
<i>Úrad pre dohľad nad európskym GNSS</i>	<i>Úrad Spoločenstva pre odrody rastlín</i>
<i>Európska chemická agentúra</i>	<i>Európska agentúra pre kontrolu rybárstva</i>
<i>Fusion for Energy (Európsky spoločný podnik pre ITER a rozvoj energie jadrovej syntézy)</i>	<i>Európske monitorovacie centrum pre drogy a drogovú závislosť</i>
<i>Eurojust</i>	<i>Úrad Európskej únie pre duševné vlastníctvo</i>
<i>Európsky inštitút pre rodovú rovnosť</i>	<i>Európsky policajný úrad (EUROPOL)</i>
<i>Európska agentúra pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci</i>	<i>Európska agentúra pre bezpečnosť letectva</i>
<i>Európske centrum pre prevenciu a kontrolu chorôb</i>	<i>Európska agentúra pre bezpečnosť sietí a informácií</i>
<i>Európska environmentálna agentúra</i>	<i>Agentúra Európskej únie pre základné práva</i>
<i>Európske stredisko pre rozvoj odborného vzdelávania</i>	<i>Európsky orgán pre poisťovníctvo a dôchodkové poistenie zamestnancov</i>
<i>Agentúra Európskej únie pre spoluprácu regulačných orgánov v oblasti energetiky</i>	<i>Prekladateľské stredisko pre orgány Európskej únie</i>
<i>Európsky orgán pre bankovníctvo</i>	
<i>Európsky podporný úrad pre azyl</i>	<i>Európsky orgán pre cenné papiere a trhy</i>
<i>Úrad Orgánu európskych regulátorov pre elektronické komunikácie</i>	<i>Európska nadácia pre odborné vzdelávanie</i>
<i>Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž (Frontex)</i>	<i>Európska nadácia pre zlepšovanie životných a pracovných podmienok</i>
<i>EU-LISA (Európska agentúra na prevádzkové riadenie rozsiahlych informačných systémov v priestore slobody, bezpečnosti a spravodlivosti)</i>	<i>Agentúra Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva (CEPOL)</i>

3. Iné kontrolované účtovné jednotky (2)

<i>Európske spoločenstvo uhlia a ocele (v likvidácii)</i>	<i>Európsky inovačný a technologický inštitút</i>
---	---

B. PRIDRUŽENÉ PODNIKY (1)

<i>Európsky investičný fond</i>

MALE ÚČTOVNÉ JEDNOTKY

Uvedené účtovné jednotky neboli konsolidované s použitím metódy vlastného imania v konsolidovaných finančných výkazoch EÚ za rok 2018 z dôvodu nevýznamnosti:

Spoločný podnik pre priemyselné odvetvia využívajúce biologické materiály

Podnik pre priemyselné odvetvia využívajúce biologické materiály je verejno-súkromné partnerstvo medzi EÚ a Konzorciom pre priemyselné odvetvia využívajúce biologické materiály (BIC). BBI sa zaoberá využívaním potenciálu európskeho biohospodárstva, premenou biologických zvyškov a odpadu na každodenné ekologické produkty prostredníctvom inovačných technológií a bioraфинérií, ktoré tvoria jadro biohospodárstva.

Spoločný podnik Čisté nebo

Čisté nebo je najväčší európsky výskumný program, ktorý sa zaoberá vývojom inovačných, moderných technológií zameraných na znižovanie CO₂, emisií plynu a hluku produkovaných lietadlami. Financuje sa z programu EÚ Horizont 2020 a prispieva k posilňovaniu spolupráce v európskom leteckom priemysle, globálneho vedúceho postavenia a konkurencieschopnosti Európy.

Spoločný podnik pre iniciatívu pre inovačné lieky (IIL)

IIL je najväčšou verejno-súkromnou iniciatívou Európy, ktorá sa zameriava na zrýchlenie vývoja lepších a bezpečnejších liekov pre pacientov. IIL je spoločný podnik Európskej únie a združenia farmaceutického priemyslu.

Spoločný podnik Elektronické komponenty a systémy pre vedúce postavenie Európy (ECSEL) (zlúčenie bývalých spoločných podnikov ARTEMIS a ENIAC)

ECSEL je verejno-súkromné partnerstvo pre elektronické komponenty a systémy, ktoré premostuje priepasť medzi výskumom a jeho využitím, pripravuje stratégie na zvýšenie európskych a vnútroštátnych investícií a buduje rozvinutý ekosystém.

Spoločný podnik pre palivové články a vodík (FCH)

FCH je verejno-súkromné partnerstvo, ktoré podporuje výskum, technický rozvoj a demonštračné činnosti v oblasti technológií pre palivové články a vodíkovú energiu v Európe. Jeho cieľom je zrýchliť uvádzanie týchto technológií na trh a využívať ich potenciál ako nástroja na dosahovanie systému energetiky s nízkou produkciou uhlíka.

Spoločný podnik na vývoj novej generácie európskeho systému riadenia letovej prevádzky (SESAR)

SESAR je verejno-súkromné partnerstvo pre modernizáciu európskeho systému manažmentu letovej prevádzky prostredníctvom koordinácie a koncentrácie všetkých príslušných výskumných a inovačných snáh v oblasti manažmentu letovej prevádzky v EÚ.

Spoločný podnik Shift2Rail

Shift2Rail je prvá spoločná európska technologická iniciatíva v oblasti železníc, ktorá sa snaží hľadať koncentrované trhovo orientované výskumné a inovačné riešenia zrýchlením začleňovania nových a rozvinutých technológií do inovačných riešení železničných produktov.

Ročné účtovné závierky uvedených účtovných jednotiek sú verejne dostupné na ich príslušných webových lokalitách.

FINANČNÝ VÝKAZ – DISKUSIA A ANALÝZA

ROZPOČTOVÝ ROK 2018

Je potrebné poznamenať, že v dôsledku zaokrúhlenia čísel na milióny eur sa môže zdať, že súčet niektorých finančných údajov v týchto tabuľkách nie je presný.

OBSAH

1.	KONSOLIDOVANÉ FINANČNÉ VÝKAZY EÚ: FINANČNÁ SITUÁCIA V ROKU 2018	100
1.1.	PRÍJMY	100
1.2.	VÝDAVKY	101
1.3.	AKTÍVA.....	102
1.4.	ZÁVÄZKY	108
2.	RIADENIE RIZÍK A NEISTÔT SPOJENÝCH S PLNENÍM ROZPOČTU EÚ	109
2.1.	MAKROEKONOMICKÉ PROSTREDIE.....	109
2.2.	ROZPOČTOVÉ PODMIENENÉ ZÁVÄZKY NA FINANČNÚ POMOC.....	110
2.3.	ROZPOČTOVÉ ZÁRUKY.....	111
2.4.	REZERVA PRE NOVÝCH ÚČASTNÍKOV (NER 300).....	112

Cieľom tejto diskusie o finančnom výkaze a analýzy je pomôcť čitateľom pochopiť finančnú situáciu, finančné výsledky a peňažné toky uvedené v konsolidovaných finančných výkazoch EÚ. Informácie uvedené v tejto diskusii o finančnom výkaze a analýze neboli auditované.

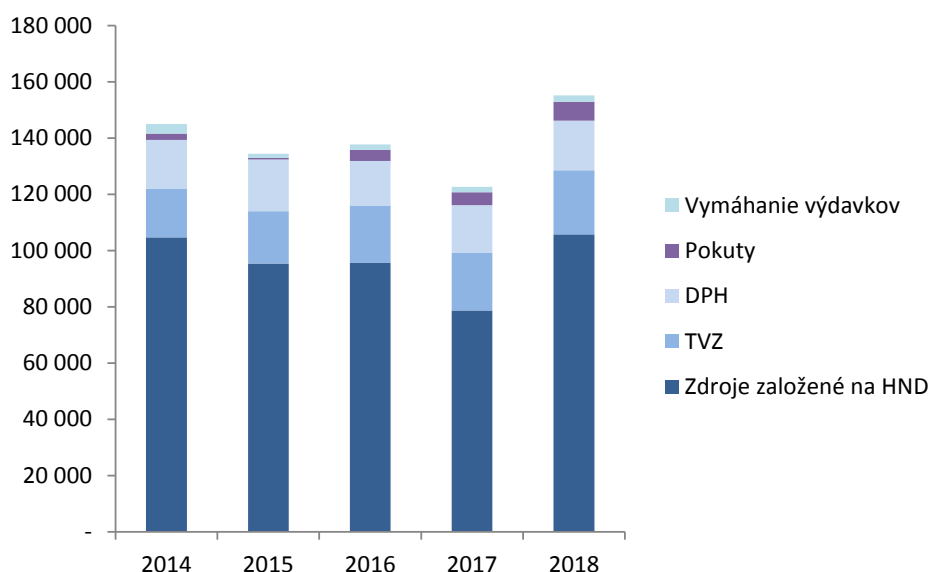
1. KONSOLIDOVANÉ FINANČNÉ VÝKAZY EÚ: FINANČNÁ SITUÁCIA V ROKU 2018

1.1. PRÍJMY

Konsolidované príjmy EÚ zahŕňajú sumy, ktoré súvisia s výmennými a nevýmennými transakciami, pričom nevýmenné transakcie patria medzi najvýznamnejšie.

Nasledujúca tabuľka obsahuje prehľad hlavných kategórií nevýmenných transakcií.

Päťročný trend príjmov z hlavných nevýmenných transakcií (v mil. EUR)



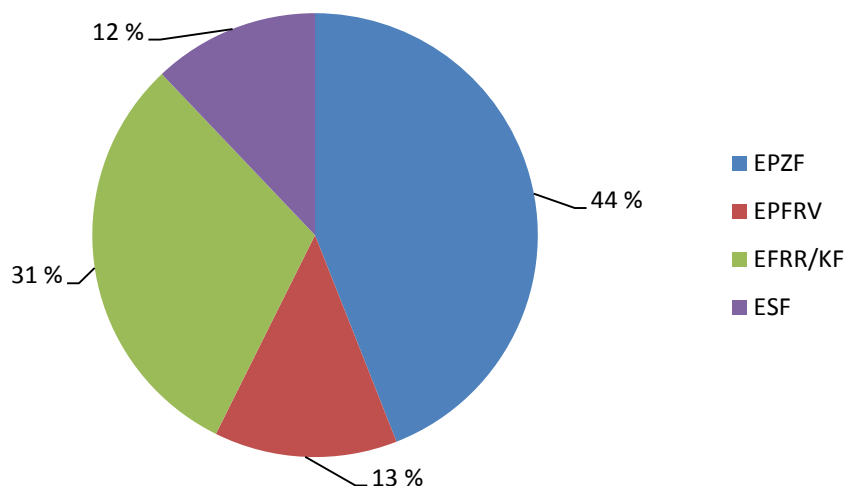
Keďže rozpočtové príjmy by sa mali rovnať rozpočtovým výdavkom (alebo ich prevyšovať), hlavnú úlohu v uvedenom trende príjmov zohrávajú platby vykonané každý rok. V roku 2018 sa konsolidované príjmy v porovnaní s predchádzajúcim rokom zvýšili o 20 % na 163 mld. EUR, najmä z týchto dôvodov:

- zvýšenie vo výške 27 mld. EUR v zdrojoch založených na HND alebo 35 % v porovnaní s predchádzajúcim rokom. Tento jav odráža predovšetkým vplyv nárastu platobných rozpočtových prostriedkov v rozpočte na rok 2018. Prudké zvýšenie súvisí predovšetkým s nízkymi zdrojmi založenými na HND v roku 2017 a s účinkom prebytku rozpočtu z roku 2016 (6,4 mld. EUR) vykázaného v položke „iné príjmy z nevýmenných transakcií“. V roku 2018 bol prebytok rozpočtu z roku 2017 vykázaný vo výkaze finančných výsledkov k 31. decembru 2018 oveľa nižší (0,6 mld. EUR), čo na jednej strane vysvetľuje zvýšenú potrebu zdrojov založených na HND, keďže zdroj založený na HND sa využíva na financovanie tej časti rozpočtu, ktorá nie je pokrytá žiadnym iným zdrojom príjmu, a na druhej strane pokles v „iných príjmoch“,
- zvýšenie tradičných vlastných zdrojov vo výške 2,2 mld. EUR súvisiace s porušením právnych predpisov EÚ Spojeným kráľovstvom počas obdobia od novembra 2011 do októbra 2017. V dôsledku tohto porušenia bol účtovaný aj úrok z omeškania vo výške 1,3 mld. EUR, čím sa vysvetľuje nárast finančných príjmov, a
- zvýšenie v porovnaní s rokom 2017 o 2 mld. EUR v rámci pokút za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže uložených zo strany EÚ v dôsledku porušovania právnych predpisov súkromnými účtovnými jednotkami.

1.2. VÝDAVKY

Hlavnou zložkou výdavkov vykázaných v konsolidovaných finančných výkazoch sú transferové platby v rámci zdieľaného riadenia, ktoré zahŕňajú tieto fondy: i) Európsky poľnohospodársky záručný fond (EPZF); ii) Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV) a ďalšie nástroje na rozvoj vidieka; iii) Európsky fond regionálneho rozvoja (EFRR) a Kohézny fond (KF) a iv) Európsky sociálny fond (ESF). Tieto fondy predstavovali takmer 66 % celkových výdavkov za rok 2018 – rozdelenie sa nachádza v tabuľke ďalej.

Pomerný podiel hlavných výdavkov vynaložených členskými štátmi (zdieľané riadenie) v rozpočtovom roku 2018



Výdavky, ktoré vznikli v rámci priameho riadenia, predstavujú plnenie rozpočtu Komisiou, výkonnými agentúrami a trustovými fondmi. V rámci nepriameho riadenia rozpočet plnia agentúry EÚ, orgány EÚ, tretie krajiny, medzinárodné organizácie a iné subjekty.

Výdavky, ktoré vznikli v rámci priameho a nepriameho riadenia, predstavovali približne 19 % celkových výdavkov (28,5 mld. EUR) a v porovnaní s predchádzajúcim rozpočtovým rokom zostali stabilné.

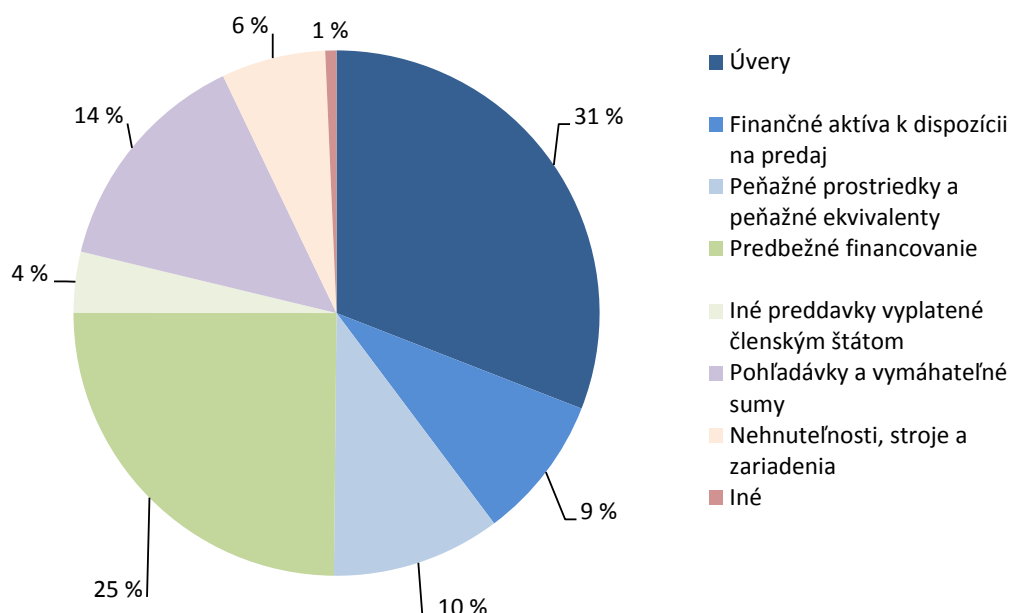
EÚ vykazuje určité budúce platobné záväzky ako výdavky, hoci ešte nie sú vykázané v rámci hotovostných rozpočtových účtov. Významné sumy sú vykázané v rámci záväzkov a časovo rozlíšených výdavkov týkajúcich sa poľnohospodárstva a rozvoja vidieka a aj v rámci záväzkov súvisiacich s dôchodkami a zamestnaneckými požitkami v súvislosti s dôchodkovými a inými právami po ukončení zamestnania nadobudnutými komisármi, poslancami a zamestnancami.

Celkovo sa v porovnaní s rokom 2017 výdavky zvýšili o 16 % na 149 mld. EUR, a to predovšetkým v dôsledku výdavkov na programy vykonávané členskými štátmi, ktoré narástli približne o 24 %, alebo 19,8 mld. EUR, z dôvodu vyšších výdavkov vzniknutých v súvislosti so súčasnou fázou programov, v rámci ktorej sa miera vykonávania zintenzívnila. Hlavnými programami, ktoré k tomuto zvýšeniu prispeli, boli EFRR a KF, ako aj ESF, ktoré spoločne predstavujú nárast o 17,2 mld. EUR.

1.3. AKTÍVA

Najvýznamnejšie položky na strane aktív súvahy sa týkajú finančných aktív (poskytnutých úverov, finančných aktív k dispozícii na predaj, peňažných prostriedkov) a súm predbežného financovania, ktoré tvoria približne 79 % aktív EÚ.

Štruktúra konsolidovaných aktív EÚ



K 31. decembru 2018 dosahovali celkové aktíva výšku 174,4 mld. EUR, čo znamená nárast približne o 5 %. Kľúčovými zmenami boli:

- nárast o 12,5 mld. EUR v krátkodobých pohľadávkach a vo vymáhateľných sumách priamo súvisiaci s nárastom v rámci príjmov v roku 2018, ktoré k dátumu vykazovania neboli uhradené,
- uvedený jav bol čiastočne kompenzovaný poklesom peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov o 6 mld. EUR (pozri ďalej),
- nárast o 1 mld. EUR vo finančných aktívach najmä v súvislosti s tvorbou rezerv záručného fondu na operácie EFSI a
- nárast o 0,4 mld. EUR v rámci nehnuteľností, strojov a zariadení, ktoré súvisia s ďalším rozvojom kozmických prostriedkov (Galileo a Copernicus).

Vo všeobecnosti sa inštitúcie a orgány EÚ usilovali zachovať sumy držané ako peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na nízkej úrovni. Zostatok peňažných prostriedkov vo výške 18,1 mld. EUR ku koncu roka je nižší ako v roku 2017 a je spôsobený najmä týmito skutočnosťami:

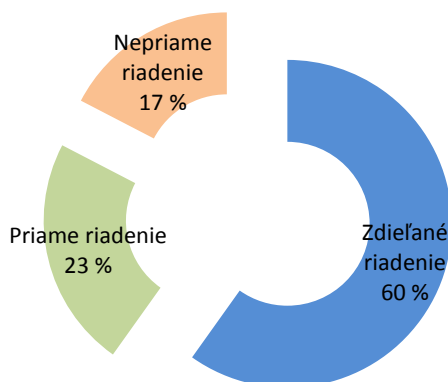
- Pokiaľ ide o vlastné zdroje, koncoročný pokladničný zostatok zahŕňa sumu 0,75 mld. EUR vyplatenú vopred niektorými z členských štátov v súvislosti s opravným rozpočtom č. 6 prijatým v roku 2018.
- Súčasť koncoročného pokladničného zostatku tvorí aj suma pokút vo výške 1,4 mld. EUR uložených Komisiou za porušovanie pravidiel hospodárskej súťaže, ktorá bola definitívne uhradená v roku 2018 a zatiaľ nebola zahrnutá do žiadneho z opravných rozpočtov.
- Pokladničný zostatok obsahuje aj pripísané príjmy a iné platobné rozpočtové prostriedky vo výške 7,4 mld. EUR.

Predbežné financovanie

Je potrebné uviesť, že úroveň predbežného financovania je výrazne ovplyvnená cyklom VFR – napríklad na začiatku obdobia VFR možno očakávať, že sa členským štátom v rámci politiky súdržnosti vyplatia vysoké preddavky. Komisia vynakladá maximálne úsilie na zabezpečenie toho, aby úrovne predbežného financovania boli udržiavané na zodpovedajúcej úrovni. Je potrebné nájsť rovnováhu medzi zabezpečením dostatočných finančných prostriedkov na projekty a včasným vykázaním výdavkov.

Celková výška predbežného financovania (okrem iných preddavkov vyplatených členským štátom a príspevkov do trustových fondov Bêkou a Afrika) v súvahe EÚ dosahuje výšku 43,4 mld. EUR (2017: 44,3 mld. EUR), pričom takmer celé predbežné financovanie sa týka činnosti Komisie. Približne 60 % predbežného financovania zo strany Komisie sa týka zdieľaného riadenia, čo znamená, že plnenie rozpočtu je delegované na členské štáty (Komisia si ponecháva svoju úlohu dohľadu).

Predbežné financovanie zo strany Komisie podľa spôsobov riadenia



Najvýznamnejšia suma predbežného financovania v rámci zdieľaného riadenia sa týka EFRR a Kohézneho fondu (14,6 mld. EUR), ktoré je na podobnej úrovni ako v roku 2017.

FINANČNÉ NÁSTROJE

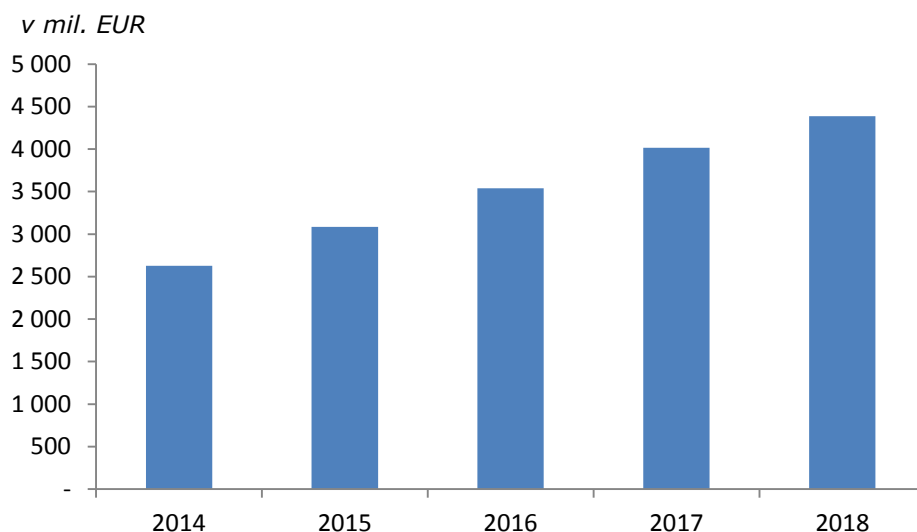
V konsolidovaných finančných výkazoch EÚ sa ako finančné nástroje z účtovného hľadiska uvádzajú tieto položky:

- finančné nástroje financované z rozpočtu EÚ: pri tomto type plnenia rozpočtu sa fondy buď už vyplátili na zverenecké účty spravované poverenými subjektmi a zostávajú dostupné (ako peňažné prostriedky, peňažné ekvivalenty a dlhové cenné papiere), aby pokrývali budúce výzvy na uplatnenie záruky, alebo sa investovali do kapitálu,
- finančné aktíva držané v záručných fondoch pre rozpočtové záruky: pri tomto type plnenia rozpočtu EÚ poskytuje záruku protistranám, pre ktoré je financovanie len čiastočne zabezpečené zo záručných fondov, ktoré zriadila Komisia, čím sa vytvárajú podmienené záväzky rozpočtu EÚ – pozri poznámku **4.1** a
- úvery a súvisiace pôžičky na programy finančnej pomoci.

Finančné nástroje financované z rozpočtu EÚ

Význam a objem finančných nástrojov financovaných z rozpočtu EÚ v rámci priameho a nepriameho riadenia sa z roka na rok zvyšuje. Na rozdiel od tradičnej metódy plnenia rozpočtu prostredníctvom udeľovania grantov a dotácií spočíva základná myšlienka tohto prístupu v tom, že vďaka každému euru vynaloženému z rozpočtu prostredníctvom finančných nástrojov dostane konečný prijímateľ v dôsledku pákového efektu viac než 1 EUR ako finančnú podporu. Cieľom tohto využívania rozpočtu EÚ je maximalizovať vplyv disponibilných prostriedkov. Finančné nástroje financované z rozpočtu EÚ existujú vo forme záručných nástrojov, kapitálových nástrojov a úverových nástrojov – pozri prehľad podľa VFR v tabuľke ďalej. Aktíva držané v týchto nástrojoch sa držia buď ako peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty, alebo sa investujú do kapitálových nástrojov a dlhových cenných papierov, v konsolidovaných finančných výkazoch EÚ zaradených ako finančné aktíva k dispozícii na predaj.

Finančné aktíva k dispozícii na predaj súvisiace s finančnými nástrojmi financovanými z rozpočtu EÚ (hodnota ku koncu roka):



Nasledujúce tabuľky poskytujú prehľad o finančných nástrojoch financovaných z rozpočtu EÚ v rámci jednotlivých VFR a o ich hodnotách k 31. decembru 2018:

v mil. EUR

Vzťahuje sa na viac ako jeden VFR	Aktíva*	Závazky**	Záruky***
Záručné nástroje a nástroje na rozdelenie rizika:			
Záručný nástroj v rámci nástroja pre rozvoj podnikania a inovácie na západnom Balkáne (EDIF)	37	(34)	–
	37	(34)	–
Kapitálové nástroje:			
Európsky fond pre juhovýchodnú Európu (EFSE)	165	–	–
Fond pre zelený rast pre región východného susedstva	63	(0)	–
Fond pre región MENA pre mikropodniky, malé a stredné podniky (CANAD)	25	–	–
Fond na inováciu podnikov (ENIF)	18	–	–
Fond na rozširovanie podnikov (ENEF)	10	–	–
Mikrofinančná iniciatíva pre Asia Debt Fund (MIFA)	9	–	–
	290	(0)	–
Spolu	327	(34)	–

VFR 2014 – 2020	Aktíva	Závazky	Záruky
Záručné nástroje a nástroje na rozdelenie rizika:			
Horizont 2020 – pôžičkový a garančný servis pre výskum a inovácie	1 107	(43)	(934)
Horizont 2020 – záručný fond pre MSP InnovFin	902	(381)	(533)
Dlhový nástroj v rámci Nástroja na prepájanie Európy (CEF DI)	598	(2)	(579)
Nástroj záruk za úvery COSME	310	(613)	(2)
Nástroj Súkromné financovanie energetickej efektívnosti (PF4EE)	34	(0)	(5)
Záručný nástroj pre kultúrne a kreatívne sektory	30	(12)	–
Program finančného začlenenia MSP v regióne SEMED	25	–	(11)
Nástroj záruk za študentské pôžičky	14	(1)	–
Finančný nástroj pre MSP v rámci Východného partnerstva	13	(4)	(1)
Nástroj na financovanie prírodného kapitálu	12	(0)	(6)

VFR 2014 – 2020	Aktíva	Závazky	Záruky
<i>(pokračovanie z predchádzajúcej strany)</i>			
Program Ženy v podnikaní v rámci Východného partnerstva	4	–	(4)
Podpora mongolskej hospodárskej diverzifikácie	2	–	–
Nástroj pre prevoditeľnosť a konvertibilitu (T&C)	1	(1)	–
	3 052	(1 057)	(2 075)
Kapitálové nástroje:			
Horizont 2020 – kapitálový nástroj pre výskum a inovácie InnovFin	368	(10)	–
COSME – Kapitálový nástroj pre rast	67	(2)	–
Nástroj rizikového kapitálu pre krajiny južného susedstva	24	–	–
Nástroj Climate Investor One	22	–	–
Investičný nástroj pre Latinskú Ameriku	12	–	–
Investičný fond pre Afriku v oblasti poľnohospodárstva a obchodu	11	–	–
	504	(12)	–
Zmiešané nástroje:			
Záručný nástroj pre zamestnanosť a sociálnu inováciu (EaSI) a Budovanie kapacít	73	(39)	–
Nástroj prehĺbenej a komplexnej zóny voľného obchodu EÚ	68	(6)	–
ElectriFI	31	–	–
Iniciatíva na financovanie poľnohospodárstva	10	–	–
	182	(44)	–
Spolu	3 738	(1 113)	(2 075)
VFR pred rokom 2014	Aktíva	Závazky	Záruky
Záručné nástroje a nástroje na rozdelenie rizika:			
Finančný nástroj s rozdelením rizika (RSFF)	731	(65)	(642)
Záručný fond pre MSP v rámci programu pre konkurencieschopnosť a inovácie	83	(151)	–
Viacročný program (MAP) pre podniky	32	(31)	–
Záručný fond pre MSP	7	–	–
Európsky záručný nástroj mikrofinancovania Progress	4	(4)	–
	857	(251)	(642)
Kapitálové nástroje:			
Nástroj pre rýchlorastúce a inovačné MSP v rámci programu pre konkurencieschopnosť a inovácie	410	(6)	–
Kapitálový nástroj viacročného rámcového programu	208	–	–
Európsky fond pre energetickú efektívnosť	104	–	–
Globálny fond energetickej účinnosti a obnoviteľnej energie	90	(20)	–
Európsky fond mikrofinancovania Progress	68	–	–
Fond Marguerite	43	–	–
Nástroj ETF Start up 1998 (ETF)	9	(0)	–
Pilotné projekty transferu technológií	0	–	–
	932	(26)	–
Zmiešané nástroje:			
Nástroj hospodárskej a finančnej spolupráce MEDA	140	(2)	–
Nástroj európskeho susedstva a partnerstva (ENPI)	120	(2)	–
	260	(4)	–
Spolu	2 049	(281)	(642)
Celkový súčet	6 115	(1 428)	(2 717)

* Aktíva v tejto tabuľke zahŕňajú viacero položiek z finančných výkazov (finančné aktíva k dispozícii na predaj vo výške 4 387 mil. EUR, z ktorých 1 294 mil. EUR predstavuje kapitálové nástroje), peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty vo výške 1 615 mil. EUR, úvery vo výške 64 mil. EUR a iné položky vo výške 49 mil. EUR).

** Závazky v tejto tabuľke zahŕňajú viacero položiek z finančných výkazov (rezervy vo výške 1 337 mil. EUR, záväzky vo výške 69 mil. EUR a iné položky vo výške 22 mil. EUR).

*** Za určité záruky je riziko pre EÚ plne zabezpečené rezervami.

Finančné aktíva držané v záručných fondoch pre rozpočtové záruky

Komisia zriadila záručné fondy na zabezpečenie rozpočtových záruk (pozri poznámku **4.1.1** konsolidovaných finančných výkazov) pre skupinu EIB. Tieto záručné fondy sú zabezpečené platbami z rozpočtu EÚ, aby sa poskytol vankúš likvidity proti prípadným stratám zo zaručených operácií. Platby do záručných fondov sa investujú do finančných nástrojov vrátane dlhových cenných papierov, peňažných prostriedkov a termínovaných vkladov. K 31. decembru 2018 má Komisia v držbe finančné aktíva v:

- Garančnom fonde pre vonkajšie opatrenia vo výške 2,5 mld. EUR,
- záručnom fonde EFSI vo výške 5,5 mld. EUR a
- záručnom fonde EFSD vo výške 0,3 mld. EUR.

Úvery a súvisiace pôžičky na programy finančnej pomoci

Komisia na základe rozhodnutí Európskeho parlamentu a Rady poskytuje finančnú podporu členským štátom a tretím krajinám vo forme bilaterálnych úverov financovaných z kapitálových trhov so zárukou rozpočtu EÚ.

Komisia, ktorá koná v mene EÚ, realizuje v súčasnosti tri hlavné programy:

- Európsky finančný stabilizačný mechanizmus (EFSM),
- podporu platobnej bilancie (BOP) a
- makrofinančnú pomoc (MFA), v rámci ktorej môže poskytovať úvery.

Kapitál potrebný na financovanie poskytovania úverov EÚ sa získava na kapitálových trhoch alebo prostredníctvom finančných inštitúcií.

K 31. decembru 2018 nominálna hodnota úverov poskytnutých na finančnú pomoc v rámci EFSM a BOP predstavovala:

	BOP			EFSM*			SPOLU
	Lotyšsko	Rumunsko	Spolu	Írsko	Portugalsko	Spolu	
Spolu poskytnutých	3,1	5,0**	8,1	22,5	26,0	48,5	56,6
Spolu vyplatené k 31. 12. 2018	2,9	5,0	7,9	22,5	24,3	46,8	54,7
Spolu splatené k 31. 12. 2018	(2,2)	(4)	(6,2)	–	–	–	(6,2)
Nesplatená suma k 31. 12. 2018	0,7	1	1,7	22,5	24,3	46,8	48,5

* Bez transakcií refinancovania.

** Bez preventívnej finančnej pomoci.

Európsky finančný stabilizačný mechanizmus (EFSM)

EFSM sa vytvoril na poskytovanie finančnej pomoci všetkým členským štátom, ktoré zasiahol závažný hospodársky finančný otras spôsobený výnimočnými udalosťami mimo ich kontroly alebo ktoré sú takýmto otrasom ohrozené. Z EFSM sa poskytla finančná pomoc Írsku a Portugalsku v období rokov 2011 – 2014 pod podmienkou vykonávania reforiem.

Tomuto programu vypršala platnosť a nie je možné čerpať ďalšie úvery, hoci sa ešte zachováva na osobitné úlohy, ako napr. predĺženie splatnosti úverov Írsku a Portugalsku a poskytnutie preklenovacích úverov.

Hlavná charakteristika programu EFSM:

Írsko

- Írsko požiadalo o plnú sumu vo výške 22,5 mld. EUR, ktorá sa poskytla z EFSM v decembri 2010. Táto suma bola vyplatená v ôsmich splátkach medzi januárom 2011 a marcom 2014.
- Írsko má možnosť predĺžiť si splatnosť úverov EFSM na základe predĺženia maximálnej váženej priemernej splatnosti na 19,5 roka, ktoré v roku 2013 poskytla Rada.
- Splátky vo výške 3,4 mld. EUR a 0,5 mld. EUR boli naplánované na apríl a október 2018. Írsko požiadalo o predĺženie splatnosti, pričom sumy boli schválené a úspešne vypožičané na trhoch v roku 2018. Nový termín splatenia príslušných súm bol naplánovaný v dvoch splátkach vo výške 2,4 mld. EUR v roku 2025 a 1,5 mld. EUR v roku 2033.

Portugalsko

- Portugalsko požiadalo o 24,3 mld. EUR z celkovej sumy 26 mld. EUR, ktorá bola poskytnutá z EFSM v máji 2011. Táto suma bola vyplatená v siedmich splátkach medzi májom 2011 a novembrom 2014. Splátka vo výške 0,6 mld. EUR bola naplánovaná na október 2018, ale rovnako ako Írsko aj Portugalsko požiadalo o predĺženie splatnosti a úver bol refinancovaný na trhoch s novým dátumom splatnosti v roku 2033.

BOP

Podpora platobnej bilancie (BOP) je program podpory navrhnutý pre krajiny mimo eurozóny, ktoré majú alebo im hrozia ťažkosti v súvislosti s ich platobnou bilanciou. Podpora platobnej bilancie prebieha formou strednodobých úverov, ktoré sú podmienené vykonávaním politík určených na riešenie príslušných hospodárskych problémov. Podporu platobnej bilancie zvyčajne ponúka EÚ v spolupráci s Medzinárodným menovým fondom (IMF) a ďalšími medzinárodnými inštitúciami alebo krajinami.

Strednodobá finančná pomoc EÚ v rámci nástroja na podporu platobnej bilancie bola aktivovaná v novembri 2008 na pomoc Maďarsku, a následne Lotyšsku a Rumunsku v januári a máji 2009, na obnovu dôvery trhu v celkovej výške záväzku 14,6 mld. EUR. Program podpory platobnej bilancie pre Maďarsko vypršal v roku 2010 a suma bola vyplatená v plnej výške v roku 2016. V prípade Lotyšska a Rumunska programy podpory vypršali v roku 2012, a nie je teda možné z nich vyplatiť žiadne dodatočné splátky.

V rokoch 2013 a 2015 okrem toho uplynula platnosť dvoch programov preventívnej pomoci pre Rumunsko bez toho, aby boli prostriedky čerpané.

Prehľad základných skutočností:

- počas roka 2018 členské štáty prijímajúce prostriedky z BOP uhradili včas a v plnej výške celkovú sumu 1,45 mld. EUR, z čoho 1,35 mld. EUR predstavovala splátka istiny Rumunskom a zostávajúca časť súvisela s úrokmi a
- celková nesplatená suma ku koncu roka 2018 predstavuje 1,7 mld. EUR, 0,7 EUR v prípade Lotyšska a 1 mld. EUR v prípade Rumunska.

Makrofinančná pomoc (MFA)

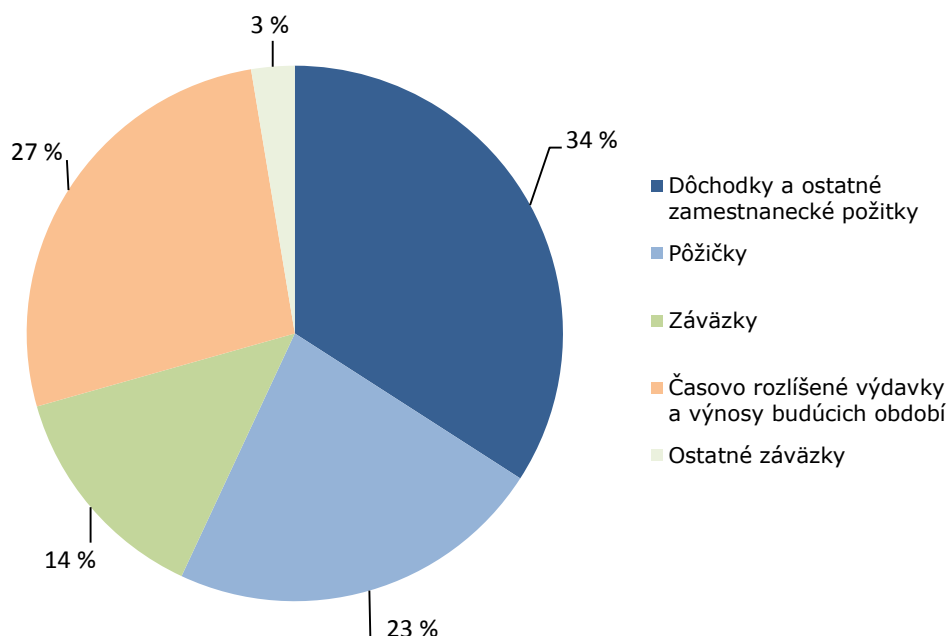
Makrofinančná pomoc je forma finančnej pomoci, ktorú EÚ poskytuje partnerským krajinám mimo EÚ, ktoré zaznamenali krízu platobnej bilancie. Má podobu strednodobých/dlhodobých úverov alebo grantov, príp. ich kombinácie a je dostupná len pre krajiny, ktoré využívajú vyplácanie prostriedkov programu MMF.

Nesplatené úvery v rámci programu MFA dosahovali k 31. decembru 2018 celkovú výšku 4,4 mld. EUR v nominálnej hodnote.

1.4. ZÁVÄZKY

Najvýznamnejšie položky súvahy na strane záväzkov pozostávajú predovšetkým zo štyroch položiek: i) z dôchodkových záväzkov a zo záväzkov súvisiacich s ostatnými zamestnaneckými požitkami; ii) z pôžičiek; iii) zo záväzkov tretím krajinám a iv) z časovo rozlíšených výdavkov.

Štruktúra záväzkov v konsolidovanej súvahe EÚ



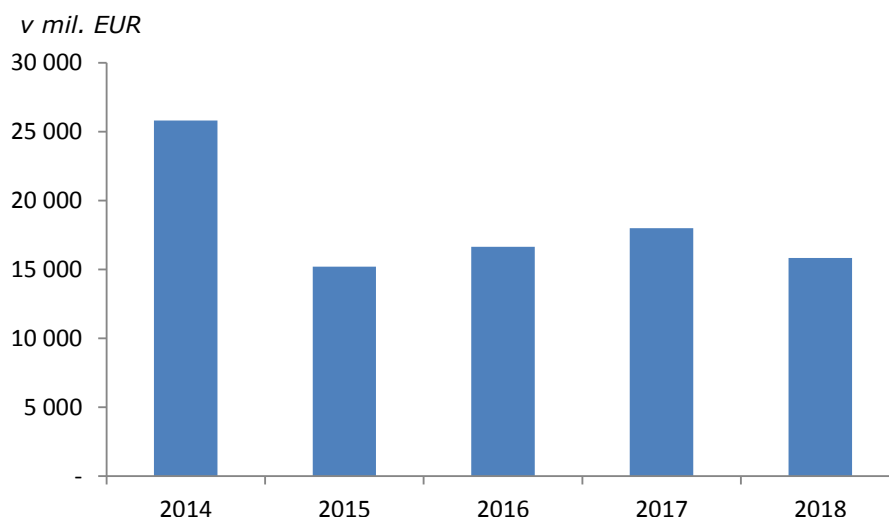
K 31. decembru 2018 dosahovali celkové záväzky výšku 235,9 mld. EUR, čo znamená, že zostali na rovnakej úrovni ako v predchádzajúcom roku.

Hlavné zmeny súviseli s týmito účinkami:

- Záväzky sa znížili o 6,8 mld. EUR v dôsledku poklesu súm splatných členským štátom súvisiacich s vlastnými zdrojmi (t. j. príspevkami do rozpočtu EÚ, ktoré majú byť uhradené na konci roka po opravnom rozpočte). V tomto roku boli splatné dodatočné príspevky zo strany členských štátov.
- Mierny pokles finančných záväzkov vo výške 1 mld. EUR vyplývajúci predovšetkým zo splatenia pôžičiek (1,35 mld. EUR) súvisiacich s úverom poskytnutým Rumunsku v rámci programu BOP.
- Uvedené účinky boli kompenzované zvýšením záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami vo výške 7,3 mld. EUR.

Celkovo všetky ostatné položky záväzkov zostali stabilné. Je potrebné uviesť, že dlhodobé finančné záväzky (pôžičky) sa zvýšili, pričom boli kompenzované podobným poklesom v krátkodobých záväzkoch. Súvisí to so stanovením nového termínu splatnosti dlhu EFSM v prípade Írska (3,9 mld. EUR) a Portugalska (0,6 mld. EUR).

Celková suma žiadostí o úhradu nákladov a faktúr prijatých a uznaných v rámci okruhu záväzkov súvahy



Čisté aktíva

Prebytok záväzkov nad aktívami neznamena, že inštitúcie a orgány EÚ sú vo finančných ťažkostiach, ale znamená to skôr, že určité záväzky budú financované z budúcich ročných rozpočtov. Na základe pravidiel akruálneho účtovníctva sa mnohé výdavky vykazujú v bežnom roku, hoci k ich skutočnej úhrade môže dôjsť v nasledujúcom roku alebo neskôr a môžu byť uhradené z budúcich rozpočtov. Súvisiace príjmy budú účtované iba v budúcich obdobiach. Najvýznamnejšie sumy, na ktoré treba upriamiť pozornosť, sa týkajú činností v rámci EPZF (väčšina z nich sa uhrádza v prvom štvrtroku nasledujúceho roka) a záväzkov súvisiacich so zamestnaneckými požitkami (ktoré sa majú vyplatiť počas nasledujúcich 30 rokov).

2. RIADENIE RIZÍK A NEISTÔT SPOJENÝCH S PLNENÍM ROZPOČTU EÚ

2.1. MAKROEKONOMICKÉ PROSTREDIE

Makroekonomické prostredie EÚ¹³ má vplyv na schopnosť členských štátov EÚ splniť svoje finančné záväzky voči inštitúciám a orgánom EÚ, a teda na schopnosť EÚ pokračovať vo vykonávaní politik EÚ.

Európske hospodárstvo zaznamenalo v roku 2018 šiesty rok po sebe rast, miera rastu však bola nižšia než sa očakávalo, a to najmä v druhej polovici roka v dôsledku kombinácie interných a externých faktorov. Domáce faktory zahŕňajú narušenie európskeho sektoru výroby (najmä výroby áut) v treťom štvrtroku a sociálne napätie a neistú fiškálnu politiku v niektorých členských štátoch. Medzi najvýznamnejšie externé faktory patrí zvýšená miera neistoty v súvislosti s obchodnými politikami, najmä medzi USA a Čínou, a klesajúci trend v objeme svetovej výroby, výsledkom čoho bol slabší rast globálneho obchodu, ktorý ovplyvnil najmä eurozónu.

Napriek takémuto vývoju ostávajú základy európskeho hospodárstva silné a očakáva sa, že v priebehu nasledujúcich dvoch rokov bude hospodárstvo naďalej rásť, no miernejším tempom.

Odhaduje sa, že eurozóna a HDP EÚ v roku 2018 narástli o 1,9 %. HDP eurozóny podľa predpokladov narastie v roku 2019 o 1,3 % a v roku 2020 o 1,6 %, zatiaľ čo HDP EÚ podľa predpokladov narastie v roku 2019 o 1,5 % a v roku 2020 o 1,7 %.

13 Viac informácií je uvedených v dokumente: Európska komisia, dokument European Economic Forecast Winter 2019 (Európska hospodárska prognóza, zima 2019), URL adresa: https://ec.europa.eu/info/publications/european-economic-forecast-winter-2019_en.

Celková inflácia v roku 2018 bola na úrovni 1,7 %, čo v porovnaní s 1,5 % v roku 2017 predstavuje nárast. Vzhľadom na predpokladané ceny ropy na roky 2019 a 2020, ktoré sú teraz nižšie ako na jeseň 2018, sa má miera inflácie eurozóny v roku 2019 zmierniť na 1,4 % pred miernym nárastom na 1,5 % v roku 2020. V prípade EÚ ako celku sa na tento rok predpokladá priemerná miera inflácie 1,6 % a v roku 2020 nárast na 1,8 %.

Situácia na trhu práce eurozóny sa v prvých troch štvrtrokoch 2018 ďalej zlepšovala. Počet zamestnaných osôb dosiahol v treťom štvrtroku 2018 doposiaľ najvyššiu zaznamenanú úroveň v eurozóne a v decembri 2018 miera nezamestnanosti v eurozóne predstavovala 7,9 %, čo je od októbra 2008 najnižšia úroveň.

Riziká vyplývajúce pre hospodársku prognózu ostávajú významné, keďže napätá situácia v oblasti obchodu a jej neistý vývoj sú aj naďalej dôvodom obáv. Spojené štáty môžu byť ovplyvnené neočakávanými zmenami fiškálnej politiky. Hospodárstvo Číny sa možno bude spomaľovať rapídnejšie, než sa očakávalo. Globálne finančné trhy a mnohé vznikajúce trhy sú citlivé na náhle zmeny v ochote podstupovať riziká a v očakávanom raste. V prípade EÚ by domáce faktory mohli byť dlhodobejšie, než sa očakávalo, a brexit zostáva zdrojom neistoty.

Z pozitívneho hľadiska by výsledkom pretrvávajúcich priaznivých podmienok na trhu práce mohol byť silnejší domáci dopyt a rozsiahlejšie využívanie finančných prostriedkov EÚ v prijímajúcich krajinách by mohlo viesť k ďalším investíciám. Prognóza globálneho rastu HDP ostáva stabilná, pričom sa v nasledujúcich dvoch rokoch očakáva jeho zvýšenie na 3,8 %.

2.2. ROZPOČTOVÉ PODMIENENÉ ZÁVÄZKY NA FINANČNÚ POMOC

Operácie prijímania a poskytovania úverov EÚ na finančnú pomoc sú mimorozpočtové operácie. Vo všeobecnosti sa vypožičané prostriedky následne poskytujú prijímajúcej krajine vo forme úveru za rovnakých podmienok, t. j. s rovnakým kupónom a splatnosťou a v rovnakej výške (tzv. nadväzná operácia, „back-to-back“). Bez ohľadu na nadväzný charakter operácií prijímania je dlhová služba v prípade nástrojov financovania právnym záväzkom EÚ, ktorá zabezpečí, že všetky dlžné sumy budú splatené včas a v plnom rozsahu. Komisia musí zaviesť postupy, aby sa zabezpečilo splatenie vypožičaných prostriedkov aj v prípade nesplácania úveru.

Úvery EÚ predstavujú priame a nepodmienené záväzky EÚ, za ktoré ručia členské štáty EÚ (rozpočtové podmienené záväzky). Vypožičané prostriedky určené na financovanie úverov poskytovaným krajinám mimo EÚ sú kryté Garančným fondom pre vonkajšie opatrenia. V prípade, že prijímajúci členský štát nespláca, náklady na dlhovú službu budú v rámci možnosti pokryté z dostupného pokladničného zostatku Komisie. V prípade, že to nebude možné, vyžiada si Komisia nevyhnutné finančné prostriedky od členských štátov. Na základe právnych predpisov týkajúcich sa systému vlastných zdrojov EÚ (článok 14 nariadenia Rady č. 609/2014) sú členské štáty EÚ povinné poskytnúť dostatočné finančné zdroje na plnenie záväzkov EÚ. Z tohto dôvodu sú investori vystavení len kreditnému riziku EÚ, a nie kreditnému riziku prijímateľa financovaného úveru. Nadväzný charakter operácií prijímania a poskytovania úverov („back-to-back“) zabezpečuje, že rozpočet EÚ nie je vystavený žiadnemu úrokovému ani devízovému riziku.

V prípade každého úverového balíka poskytnutého jednotlivým krajinám sa celková výška poskytnutého úveru, počet splátok, ktoré sa majú vyplatiť, a maximálna (priemerná) doba splatnosti úveru stanovia na základe rozhodnutia EP, Rady a Komisie. Následne Komisia a prijímajúca krajina odsúhlasia parametre úveru/financovania, najmä splatnosť splátok. Vyplácanie jednotlivých splátok, s výnimkou prvej, je navyše podmienené splnením politických podmienok, a to v kontexte spoločnej finančnej pomoci EÚ/MMF. To je ďalší z faktorov vplývajúcich na načasovanie operácií financovania. Z uvedeného vyplýva, že načasovanie a doba splatnosti emisie závisia od súvisiacich úverových operácií EÚ. Financovanie je denominované výlučne v eurách a doba splatnosti je od 3 do 30 rokov.

V nasledujúcej tabuľke sa uvádza plánovaný splátkový kalendár v nominálnom vyjadrení pre nesplatené sumy úverov v rámci EFSM a BOP k 31. decembru 2018:

v mld. EUR

	BOP			EFSM			SPOLU
	Lotyšsko	Rumunsko	Spolu	Írsko	Portugalsko	Spolu	
2019	0,5	1,0	1,5	–	–	–	1,5
2021	–	–	–	3,0	6,8	9,8	9,8
2022	–	–	–	–	2,7	2,7	2,7
2023	–	–	–	2,0	1,5	3,5	3,5
2024	–	–	–	0,8	1,8	2,6	2,6
2025	0,2	–	0,2	2,4	–	2,4	2,6
2026	–	–	–	2,0	2,0	4,0	4,0
2027	–	–	–	1,0	2,0	3,0	3,0
2028	–	–	–	2,3	–	2,3	2,3
2029	–	–	–	1,0	0,4	1,4	1,4
2031	–	–	–	–	2,2	2,2	2,2
2032	–	–	–	3,0	–	3,0	3,0
2033	–	–	–	1,5	0,6	2,1	2,1
2035	–	–	–	2,0	–	2,0	2,0
2036	–	–	–	–	1,0	1,0	1,0
2038	–	–	–	–	1,8	1,8	1,8
2042	–	–	–	1,5	1,5	3,0	3,0
Spolu	0,7	1,0	1,7	22,5	24,3	46,8	48,5

Medzivládne mechanizmy finančnej stability Európsky nástroj finančnej stability (EFSF) a Európsky mechanizmus pre stabilitu (ESM) sú mimo rámca Zmluvy o EÚ, a teda nie sú zahrnuté do konsolidovanej účtovnej závierky EÚ.

2.3. ROZPOČTOVÉ ZÁRUKY

EÚ poskytla skupine EIB záruky na úvery poskytnuté mimo EÚ a na dlhové a kapitálové operácie kryté zárukou EFSI. K 31. decembru 2018 EÚ v poznámkach ku konsolidovaným finančným výkazom (pozri poznámku **4.1.1**) uvádza podmienené záväzky pre obe záruky, pričom sumy predstavujúce súčasné záväzky sú vykázané vo finančných výkazoch ako rezervy (pozri poznámku **2.10** konsolidovaných finančných výkazov). Na účely zmiernenia rizika, ktoré by mohli mať výzvy skupiny EIB na uplatnenie záruky na rozpočet EÚ, vytvorila EÚ osobitné záručné fondy: Garančný fond pre vonkajšie opatrenia a záručný fond EFSI.

Garančný fond pre vonkajšie opatrenia je zabezpečený rozpočtom EÚ tak, aby pokrýval 9 % zaručených úverov pre mandát EIB na poskytovanie vonkajších úverov tretím krajinám nesplatených ku koncu roka. K 31. decembru 2018 celková hodnota aktív vo výške 2,5 mld. EUR pokrýva expozíciu zo súm vyplatených vo výške 20,7 mld. EUR.

Záručný fond EFSI začal svoju činnosť v roku 2016. Podľa zmeneného nariadenia o EFSI [nariadenie (EÚ) 2017/2396] sa strop záruky EÚ pre EFSI zvýšil na 26 mld. EUR (z pôvodných 16 mld. EUR) a hranica pre záručný fond klesla na 35 % (z pôvodných 50 %) celkových záväzkov vyplývajúcich zo záruky EÚ. Preto sa teraz očakáva, že záručný fond EFSI dosiahne celkovú hodnotu 9,1 mld. EUR. Dohoda o EFSI bola zmenená v roku 2018 v súlade so zmeneným nariadením o EFSI. Celková hodnota aktív, ktoré tvoria záručný fond EFSI, predstavovala k 31. decembru 2018 sumu 5,5 mld. EUR, a to pokrýva expozíciu súm vyplatených vo výške 15,8 mld. EUR.

Podľa nariadenia o EFSD [nariadenie (EÚ) 2017/1601] bol zriadený nový záručný fond: záručný fond EFSD. Prvé príspevky z rozpočtu EÚ prijal fond v roku 2018, k 31. decembru 2018 však nenadobudli účinnosť nijaké dohody o zárukách.

2.4. REZERVA PRE NOVÝCH ÚČASTNÍKOV (NER 300)

Prostriedky programu NER 300 pochádzajú z predaja emisných kvót a patria členským štátom, ktoré ich používajú na financovanie demonštračných projektov zameraných na výrobu energie pomocou inovačných nízkouhlíkových technológií. Tento program v mene členských štátov spravuje Komisia, zatiaľ čo za správu aktív fondu NER 300 zodpovedá EIB, ktorá pôsobí aj ako odborný poradca na základe dohody o spolupráci s Komisiou. Keďže ani príjmy z kvót, ani výdavky na financované projekty nie sú súčasťou rozpočtu EÚ, nie sú v účtovnej závierke EÚ vykázané.

SPRÁVY O PLNENÍ ROZPOČTU A VYSVETLIVKY

Je potrebné poznamenať, že v dôsledku zaokrúhlenia čísel na milióny eur sa môže zdať, že súčet niektorých finančných údajov v týchto tabuľkách nie je presný.

OBSAH

ROZPOČTOVÝ VÝSLEDOK EÚ	115
VÝKAZY POROVNANIA ROZPOČTU A SKUTOČNÝCH SÚM	116
POZNÁMKY K SPRÁVAM O PLNENÍ ROZPOČTU	118
1. ROZPOČTOVÝ RÁMEC EÚ	118
1.1. VIACROČNÝ FINANČNÝ RÁMEC NA ROKY 2014 – 2020	118
1.2. PODROBNÉ OKRUHY VFR (PROGRAMY)	119
1.3. ROČNÝ ROZPOČET	120
1.4. PRÍJMY	121
1.5. VÝPOČET ROZPOČTOVÉHO VÝSLEDKU	122
1.6. ZOSÚHLASENIE HOSPODÁRSKEHO VÝSLEDKU A ROZPOČTOVÉHO VÝSLEDKU	123
2. PLNENIE ROZPOČTU EÚ NA ROK 2018 – KOMENTÁR	124
2.1. PRÍJMY	124
2.2. VÝDAVKY	126
3. PLNENIE ROZPOČTOVÝCH PRÍJMOV EÚ	127
3.1. SÚHRN PLNENIA ROZPOČTOVÝCH PRÍJMOV EÚ	127
4. PLNENIE VÝDAVKOV ROZPOČTU EÚ	128
4.1. VFR: ROZDELENIE A ZMENY VIAZANÝCH A PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV	128
4.2. VFR: PLNENIE VIAZANÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV	130
4.3. VFR: PLNENIE PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV	131
4.4. VFR: ZMENY V NESPLATENÝCH ZÁVÄZKOCH (RAL)	132
4.5. VFR: NESPLATENÉ ZÁVÄZKY PODĽA ROKU ICH VZNIKU	133
4.6. PODROBNÝ VFR: ROZDELENIE A ZMENY VIAZANÝCH A PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV	134
4.7. PODROBNÝ VFR: PLNENIE VIAZANÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV	140
4.8. PODROBNÝ VFR: PLNENIE PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV 146	
4.9. PODROBNÝ VFR: ZMENY V NESPLATENÝCH ZÁVÄZKOCH (RAL)	153
4.10. PODROBNÝ VFR: NESPLATENÉ ZÁVÄZKY PODĽA ROKU ICH VZNIKU	158
5. PLNENIE ROZPOČTU INŠTITÚCIAMI	161
5.1. PLNENIE ROZPOČTOVÝCH PRÍJMOV	161
5.2. PLNENIE VIAZANÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV	162
5.3. PLNENIE PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV	163
6. PLNENIE ROZPOČTU AGENTÚR	164
6.1. ROZPOČTOVÉ PRÍJMY	164
6.2. VIAZANÉ A PLATOBNÉ ROZPOČTOVÉ PROSTRIEDKY PODĽA AGENTÚR	166

ROZPOČTOVÝ VÝSLEDOK EÚ

v mil. EUR

	Pozn. číslo	2018	2017
Príjmy za rozpočtový rok	1.1	159 318	139 691
Platby z rozpočtových prostriedkov bežného roka	1.2	(154 833)	(135 764)
Platobné rozpočtové prostriedky prenesené do roku N + 1	1.3	(1 675)	(1 796)
Zrušenie nevyužitých rozpočtových prostriedkov prenesených z roku N – 1	1.4	106	40
Vývoj pripísaných príjmov	1.5	(1 114)	(1 450)
Kurzové rozdiely za daný rok	1.6	(1)	(166)
Rozpočtový výsledok		1 802	555

Rozpočtový výsledok EÚ sa vracia členským štátom v roku 2019 formou zníženia ich splatných príspevkov. Vypočíta sa v súlade s článkom 1 ods. 1 nariadenia Rady č. 608/2014, ktorým sa ustanovujú vykonávacie opatrenia týkajúce sa systému vlastných zdrojov. Ďalšie informácie sa nachádzajú v časti Výpočet rozpočtového výsledku.

- 1.1 Príjmy za rozpočtový rok: nachádzajú sa v tabuľke 3.1 „Súhrn plnenia rozpočtových príjmov EÚ“ v stĺpci 8 „Príjmy spolu“.
- 1.2 Platby z rozpočtových prostriedkov bežného roka: nachádzajú sa v tabuľke 4.3 „VFR – Plnenie platobných rozpočtových prostriedkov“ v stĺpci 2 „Vykonané platby zo schváleného rozpočtu“ a v stĺpci 4 „Vykonané platby z pripísaných príjmov“.
- 1.3 Platobné rozpočtové prostriedky prenesené do roku N + 1 nachádzajú sa v tabuľke 4.3 „VFR – Plnenie platobných rozpočtových prostriedkov“ v stĺpci 7 „Automatické prenosy“ a v stĺpci 8 „Prenosy na základe rozhodnutia“.
- 1.4 Zrušenie nevyužitých rozpočtových prostriedkov prenesených z roku N – 1: zohľadňuje sa v ňom výška platobných rozpočtových prostriedkov (automatických a na základe rozhodnutia) ku koncu predchádzajúceho roka a „Vykonané platby z prenosov“ v aktuálnom roku uvedené v stĺpci 3 tabuľky 4.3 „VFR – Plnenie platobných rozpočtových prostriedkov“.
- 1.5 Vývoj celkových rozpočtových prostriedkov pripísaných príjmov na konci roka: vypočíta sa rozdiel výšky rozpočtových prostriedkov pripísaných príjmov ku koncu predchádzajúceho roka (plus) a výšky rozpočtových prostriedkov pripísaných príjmov ku koncu bežného roka (ako sa uvádzajú v stĺpci 9 tabuľky 4.3 „VFR – Plnenie platobných rozpočtových prostriedkov“ – mínus) s cieľom získať čistú zmenu pripísaných príjmov v bežnom roku.
- 1.6 V kurzových rozdieloch sú zahrnuté realizované a nerealizované kurzové rozdiely.

VÝKAZY POROVNANIA ROZPOČTU A SKUTOČNÝCH SÚM

Rozpočtové príjmy

v mil. EUR

	Pôvodne schválený rozpočet	Konečný schválený rozpočet	Vzniknuté nároky	Príjmy
1 Vlastné zdroje	142 832	142 364	142 373	142 330
11 – Odvody z produkcie cukru	–	(93)	(85)	(85)
12 – Clá	22 844	20 165	20 360	20 317
13 – DPH	17 250	17 149	17 133	17 133
14 – HND	102 739	105 143	104 979	104 979
15 – Korekcia rozpočtovej nerovnováhy	–	–	(19)	(19)
16 – Zníženie HND na základe príspevku Holandska a Švédska	–	–	6	6
3 Prebytky, zostatky a úpravy	–	556	581	581
4 Príjmy od osôb pracujúcich v inštitúciách a iných orgánoch Únie	1 547	1 547	1 552	1 542
5 Príjmy z administratívnej činnosti inštitúcií	45	45	583	563
6 Príspevky a náhrady v rámci dohôd a programov Únie	110	110	13 346	12 777
7 Úroky z oneskorených platieb a pokút	115	115	14 592	1 473
8 Operácie prijímania a poskytovania úverov	6	6	39	39
9 Rôzne príjmy	25	25	24	13
Spolu	144 681	144 768	173 090	159 318

Rozpočtové výdavky: záväzky podľa okruhov viacročného finančného rámca (VFR)

v mil. EUR

Okruh VFR	Pôvodne schválený rozpočet	Konečný schválený rozpočet	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	Prijaté záväzky
1 Inteligentný a inkluzívny rast	77 534	77 532	89 649	87 357
1a: Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	22 001	22 000	25 864	23 773
1b: Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	55 532	55 532	63 785	63 585
2 Udržateľný rast: prírodné zdroje	59 285	59 239	62 419	60 560
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	43 235	43 233	45 284	44 364
3 Bezpečnosť a občianstvo	3 493	3 492	4 015	3 855
4 Globálna Európa	9 569	10 379	11 448	11 062
5 Administratíva	9 666	9 666	10 508	10 124
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	4 015	4 015	4 465	4 280
6 Kompenzácie	–	–	–	–
8 Záporná rezerva a deficit prenesené z predchádzajúceho rozpočtového roka	–	–	–	–
9 Osobitné nástroje	567	388	429	180
Spolu	160 114	160 696	178 468	173 139

Rozpočtové výdavky: platby podľa okruhov viacročného finančného rámca (VFR)

v mil. EUR

Okruh VFR	Pôvodne schválený rozpočet	Konečný schválený rozpočet	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	Vykonané platby
1 Inteligentný a inkluzívny rast	66 624	66 733	80 917	75 876
1a: Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	20 097	20 155	25 073	21 408
1b: Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	46 527	46 578	55 844	54 468
2 Udržateľný rast: prírodné zdroje	56 084	56 241	59 648	58 046
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	43 189	43 180	45 436	44 310
3 Bezpečnosť a občianstvo	2 981	3 013	3 305	3 108
4 Globálna Európa	8 906	8 813	10 788	9 519
5 Administratíva	9 666	9 667	11 355	9 944
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	4 015	4 015	4 963	4 140
6 Kompenzácie	–	–	–	–
8 Záporná rezerva a deficit prenesené z predchádzajúceho rozpočtového roka	–	–	–	–
9 Osobitné nástroje	420	302	340	180
Spolu	144 681	144 768	166 353	156 673

POZNÁMKY K SPRÁVAM O PLNENÍ ROZPOČTU

1. ROZPOČTOVÝ RÁMEC EÚ

Rozpočtové účty sú vedené v súlade s nariadením o rozpočtových pravidlách a jeho pravidlami uplatňovania. Všeobecný rozpočet je nástroj, v ktorom sa každý rok stanovujú a schvaľujú príjmy a výdavky Únie v rámci stropov a iných ustanovení stanovených vo viacročnom finančnom rámci v súlade s legislatívnymi aktmi, ktoré sa týkajú viacročných programov prijatých v tomto rámci.

1.1. VIACROČNÝ FINANČNÝ RÁMEC NA ROKY 2014 – 2020

v mil. EUR

	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	Spolu
1. Inteligentný a inkluzívny rast	52 756	77 986	69 304	73 512	76 420	79 924	83 661	513 563
1. a Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	16 560	17 666	18 467	19 925	21 239	23 082	25 191	142 130
1. b Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	36 196	60 320	50 837	53 587	55 181	56 842	58 470	371 433
2. Udržateľný rast: prírodné zdroje	49 857	64 692	64 262	60 191	60 267	60 344	60 421	420 034
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	43 779	44 190	43 951	44 146	44 163	44 241	44 264	308 734
3. Bezpečnosť a občianstvo	1 737	2 456	2 546	2 578	2 656	2 801	2 951	17 725
4. Globálna Európa	8 335	8 749	9 143	9 432	9 825	10 268	10 510	66 262
5. Administratíva	8 721	9 076	9 483	9 918	10 346	10 786	11 254	69 584
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	7 056	7 351	7 679	8 007	8 360	8 700	9 071	56 224
6. Kompenzácie	29	-	-	-	-	-	-	29
8. Záporná rezerva	-	-	-	-	-	-	-	-
9. Osobitné nástroje	-	-	-	-	-	-	-	-
Viazané rozpočtové prostriedky	121 435	162 959	154 738	155 631	159 514	164 123	168 797	1 087 197
Platobné rozpočtové prostriedky spolu	135 762	140 719	130 694	142 906	154 565	159 235	162 406	1 026 287

V uvedenej tabuľke sa uvádzajú stropy viacročného finančného rámca (VFR) v bežných cenách. Rok 2018 bol piatym rozpočtovým rokom VFR na roky 2014 – 2020. Celkový strop viazaných rozpočtových prostriedkov na rok 2018 predstavoval 159 514 mil. EUR, čo zodpovedá 1,02 % HND EÚ, zatiaľ čo zodpovedajúci strop platobných rozpočtových prostriedkov bol 154 565 mil. EUR, alebo 0,98 % HND EÚ, platných počas rozpočtového roka 2018.

Pre VFR na roky 2014 – 2020 boli schválené nové ustanovenia o flexibilitě. Jedným z nových ustanovení je možnosť preniesť nevyužitú rezervu v rámci platobných stropov do nasledujúcich rokov – prostredníctvom celkovej rezervy pre platby v rámci technických úprav VFR na nasledujúci rok. Nepoužitá suma z roku 2016 (13 991 mil. EUR v bežných cenách) a z roku 2017 (16 414 mil. EUR v bežných cenách) bola prenesená na roky 2018 – 2020 a stropy na obdobie rokov 2016 – 2020 boli zodpovedajúcim spôsobom upravené – pozri uvedené technické úpravy VFR na rok 2018 a technické úpravy na rok 2019 [COM(2018) 282 z 23. mája 2018].

Komisia 23. mája 2018 prijala oznámenie o technických úpravách finančného rámca na rok 2019 v súlade s vývojom HND (ESA 2010) [COM(2018) 282 z 23. mája 2018].

Vysvetlenie k rôznym okruhom VFR je uvedené nižšie:

Okruh 1 – Inteligentný a inkluzívny rast

Tento okruh tvoria dva samostatné, ale navzájom prepojené komponenty:

1a Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť, ktorá zahŕňa výdavky na výskum a inovácie, vzdelávanie a odbornú prípravu, Nástroj na prepájanie Európy, sociálnu politiku, vnútorný trh a sprievodné politiky.

1b Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť, ktorej cieľom je posilniť konvergenciu najmenej rozvinutých členských štátov a regiónov, doplniť stratégiu EÚ pre udržateľný rozvoj mimo menej prosperujúcich regiónov a podporiť medziregionálnu spoluprácu.

Okruh 2 – Udržateľný rast: prírodné zdroje

Okruh 2 zahŕňa spoločnú poľnohospodársku politiku a rybársku politiku, ako aj environmentálne opatrenia, predovšetkým program LIFE+.

Okruh 3 – Bezpečnosť a občianstvo

Okruh 3 (Bezpečnosť a občianstvo) odzrkadľuje rastúci význam určitých oblastí, v ktorých boli EÚ pridelené nové úlohy – spravodlivosť a vnútorné záležitosti, ochrana hraníc, prisťahovalectvo a azylová politika, verejné zdravie a ochrana spotrebiteľa, kultúra, mládež, informovanie občanov a dialóg s nimi.

Okruh 4 – Globálna Európa

Okruh 4 zahŕňa všetky vonkajšie opatrenia vrátane rozvojovej spolupráce, humanitárnej pomoci a nástrojov susedskej politiky. ERF zostáva mimo rozpočtu EÚ a nie je súčasťou VFR.

Okruh 5 – Administratíva

Tento okruh zahŕňa administratívne výdavky pre všetky inštitúcie, dôchodkový systém a európske školy. Administratívne náklady predstavujú celkové výdavky inštitúcií iných ako Komisia.

Okruh 6 – Kompenzácie

V súlade s politickou dohodou, na základe ktorej by sa nové členské štáty nemali hneď od začiatku svojho členstva stať čistými prispievateľmi do rozpočtu, boli v rámci tohto okruhu naplánované kompenzácie. Táto suma bola novým členským štátom sprístupnená formou prenosov, a to v záujme vyrovnania ich rozpočtových príjmov a príspevkov.

Okruh 9 – Osobitné nástroje

Mechanizmy flexibility umožňujú EÚ mobilizovať potrebné finančné prostriedky, aby mohla reagovať na nepredvídané udalosti ako krízy a núdzové situácie. Ich rozsah, pridelené finančné prostriedky a prevádzkové režimy sa uvádzajú v nariadení o VFR a medziinštitucionálnej dohode. V aktuálnom kontexte znížených výdavkov zabezpečujú aj reakciu v rámci rozpočtových zdrojov na vznikajúce priority, aby sa každé euro vynaložilo tam, kde je najpotrebnejšie. Väčšina mechanizmov flexibility sa preto ponecháva mimo VFR a finančné prostriedky sa môžu mobilizovať nad rámec stropov výdavkov.

1.2. PODROBNÉ OKRUHY VFR (PROGRAMY)

Okruhy VFR sa ďalej rozpisujú na podrobné okruhy, ktoré zodpovedajú hlavným výdavkovým programom (napr. Horizont 2020, Erasmus+ atď.). Príslušné právne základy na plnenie rozpočtu sú prijaté na tejto úrovni programov. Programy sú bežne používanou štruktúrou na podávanie správ o vykonávaní a výsledkoch. Tabuľky podľa programov sú k dispozícii v správach o plnení rozpočtu (pozri tabuľky **4.6 – 4.10** ďalej).

1.3. ROČNÝ ROZPOČET

Komisia každoročne vyhotovuje odhady príjmov a výdavkov všetkých inštitúcií pre nasledujúci rok a zostavuje návrh rozpočtu, ktorý predkladá rozpočtovému orgánu. Na základe tohto návrhu rozpočtu Rada vypracuje svoje stanovisko, ktoré je následne predmetom rokovaní medzi oboma zložkami rozpočtového orgánu. Predseda Európskeho parlamentu nakoniec vyhlási, že spoločný návrh je s konečnou platnosťou schválený, čím sa rozpočet stáva vykonateľným. Počas predmetného roka sa prijímajú opravné rozpočty. Za plnenie rozpočtu je zodpovedná predovšetkým Komisia.

Štruktúra rozpočtu Komisie pozostáva z administratívnych a operačných rozpočtových prostriedkov. Ostatné inštitúcie disponujú iba administratívnymi rozpočtovými prostriedkami. V rozpočte sa ďalej rozlišujú tieto dva typy rozpočtových prostriedkov: nediferencované rozpočtové prostriedky a diferencované rozpočtové prostriedky. Nediferencované rozpočtové prostriedky sa používajú na financovanie operácií ročnej povahy (v súlade so zásadou ročnej platnosti). Diferencované rozpočtové prostriedky sa používajú s cieľom zosúladiť zásadu ročnej platnosti s potrebou riadiť viacročné operácie. Diferencované rozpočtové prostriedky sa delia na viazané a platobné rozpočtové prostriedky:

- **viazané rozpočtové prostriedky:** pokrývajú celkové náklady na právne záväzky, ktoré boli prijaté na bežný rozpočtový rok v súvislosti s operáciami trvajúcimi niekoľko rokov. Rozpočtové záväzky na činnosti, ktoré prekračujú viac ako jeden rozpočtový rok, však možno rozpísať do ročných splátok na niekoľko rokov, ak sa to stanovuje v základnom akte;
- **platobné rozpočtové prostriedky:** pokrývajú výdavky vyplývajúce zo záväzkov prijatých v rámci bežného rozpočtového roka a/alebo predchádzajúcich rozpočtových rokov.

V závierke sa druhy financovania zoskupujú do dvoch hlavných prvkov:

- konečné schválené rozpočtové prostriedky a
- dodatočné rozpočtové prostriedky obsahujúce:
 - prostriedky prenesené z predchádzajúceho roka (v nariadení o rozpočtových pravidlách sa umožňuje v obmedzenom počte prípadov preniesť nepoužité sumy z predchádzajúceho do bežného roka) a
 - pripísané príjmy vyplývajúce z úhrad, príspevkov od tretích strán/krajín do programov EÚ a práca vykonaná pre tretie strany sa pripisujú priamo do zodpovedajúcich výdavkových rozpočtových riadkov a predstavujú tretí pilier financovania.

Všetky druhy financovania spoločne tvoria disponibilné rozpočtové prostriedky.

1.4. PRÍJMY

1.4.1. Príjmy z vlastných zdrojov

Prevažná väčšina príjmov pochádza z vlastných zdrojov, ktoré pozostávajú z týchto kategórií:

1. Tradičné vlastné zdroje (TVZ): predstavujú zvyčajne asi 14 % príjmov z vlastných zdrojov.
2. Zdroje založené na dani z pridanej hodnoty (DPH): predstavujú zvyčajne asi 12 % príjmov z vlastných zdrojov.
3. Zdroje založené na hrubom národnom dôchodku (HND): predstavujú zvyčajne asi 74 % príjmov z vlastných zdrojov.

Pridelovanie vlastných zdrojov sa vykonáva v súlade s pravidlami stanovenými v rozhodnutí Rady 2014/335/EÚ, Euratom z 26. mája 2014 o systéme vlastných zdrojov EÚ (ďalej len „RVZ z roku 2014“). Toto rozhodnutie nadobudlo účinnosť 1. októbra 2016 a uplatňovalo sa retroaktívne od 1. januára 2014.

Celková suma vlastných zdrojov pridelených Únii na pokrytie ročných rozpočtových prostriedkov na platby neprekročí 1,20 % súčtu HND všetkých členských štátov.

1.4.2. Tradičné vlastné zdroje (TVZ)

Tradičné vlastné zdroje (TVZ) pozostávajú z cla (ukladaného na dovoz z tretích krajín) a odvodov z produkcie cukru (hradených výrobcami cukru na financovanie výdavkov na spoločnú organizáciu trhu s cukrom), ktoré odvádzajú hospodárske subjekty a vyberajú členské štáty v mene EÚ. Členské štáty si však ponechávajú 20 % ako kompenzáciu nákladov na ich výber. Všetky sumy tradičných vlastných zdrojov sa musia zaznamenať do jedného z nasledujúcich účtovných záznamov, ktoré vedú príslušné orgány:

- bežný účtovný záznam podľa článku 6 ods. 3 nariadenia č. 609/2014: všetky uhradené alebo zaručené sumy,
- samostatný účtovný záznam, tiež podľa uvedeného článku: všetky sumy, ktoré doposiaľ neboli uhradené a/alebo zaručené. Do tohto účtovného záznamu možno zapísať aj zaručené sumy, voči ktorým boli vznesené námietky.

Tradičné vlastné zdroje sa musia zapísať na účet Komisie vedený v rámci štátnej pokladnice alebo národnej centrálnej banky, ktorú na tento účel určil členský štát, a to najneskôr v prvý pracovný deň po 19. dni druhého mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom vznikol nárok (alebo v ktorom bola pohľadávka uhradená v prípade samostatného účtu).

1.4.3. Daň z pridanej hodnoty (DPH)

Daň z pridanej hodnoty (DPH) sa odvádza zo základov DPH členských štátov, ktoré sú na tento účel harmonizované v súlade s pravidlami EÚ. Základ DPH je však obmedzený na 50 % HND každého členského štátu. Jednotná uplatňovaná sadzba DPH je pevne stanovená na úrovni 0,30 % s výnimkou obdobia 2014 – 2020, v ktorom bola sadzba pre Nemecko, Holandsko a Švédsko pevne stanovená na úrovni 0,15 %.

1.4.4. Hrubý národný dôchodok (HND):

Zdroj založený na hrubom národnom dôchodku (HND) sa využíva na financovanie tej časti rozpočtu, ktorá nie je pokrytá žiadnymi inými zdrojmi príjmov. Na HND každého členského štátu sa uplatňuje rovnaká percentuálna sadzba, ktorá je stanovená v súlade s pravidlami EÚ.

Zdroje založené na DPH a HND sú stanovené na základe odhadov relevantných vymeriavacích základov vypracovaných v čase zostavovania návrhu rozpočtu. Tieto odhady sa následne revidujú a v priebehu príslušného rozpočtového roka aktualizujú prostredníctvom opravného rozpočtu. Rozdiely medzi sumami, ktoré majú členské štáty odviesť zo skutočných vymeriavacích základov, a sumami, ktoré členské štáty

skutočne uhradili na základe (revidovaných) odhadov, či už kladné, alebo záporné, si Komisia od členských štátov vyžiada k prvému pracovnému dňu mesiaca jún v druhom roku nasledujúcom po príslušnom rozpočtovom roku. Skutočné základy DPH a HND sa môžu v priebehu nasledujúcich štyroch rokov upravovať, pokiaľ nie sú predložené výhrady. Je potrebné ich vnímať ako potenciálne nároky voči členským štátom v neurčitej výške, pretože ich finančný vplyv nemožno s presnosťou odhadnúť. Ak možno stanoviť presnú sumu, príslušné zdroje založené na DPH a HND sa vyžadujú buď spoločne s výpočtami zostatkov zdrojov založených na DPH a HND, alebo formou samostatného vyžiadania finančných prostriedkov.

1.4.5. Korekcia pre Spojené kráľovstvo

Korekčný mechanizmus rozpočtovej nerovnováhy v prospech Spojeného kráľovstva (zníženie platieb z vlastných zdrojov pri zvýšení platieb iných členských štátov) bol ustanovený Európskou radou na zasadnutí vo Fontainebleau (v júni 1984). V prípade Nemecka, Rakúska, Švédska a Holandska sa podiel na financovaní tejto korekcie pre Spojené kráľovstvo obmedzil (jedna štvrtina ich zvyčajného podielu).

1.4.6. Hrubé zníženie

Európska rada dospela na zasadnutí v dňoch 7. a 8. februára 2013 k záveru, že by sa v prípade Dánska, Holandska a Švédska malo uplatniť hrubé zníženie ich ročných príspevkov založených na HND na obdobie 2014 – 2020, kým v prípade Rakúska sa hrubé zníženie uplatnilo len na obdobie 2014 – 2016. Ročné zníženia sú takéto: v prípade Dánska 130 mil. EUR, Holandska 695 mil. EUR a Švédska 185 mil. EUR.

1.5. VÝPOČET ROZPOČTOVÉHO VÝSLEDKU

Rozpočtový výsledok EÚ sa vracia členským štátom v nasledujúcom roku formou zníženia ich príspevkov splatných v danom roku.

V účtovnej závierke sú zahrnuté sumy vlastných zdrojov, ktoré boli v priebehu roka pripísané na účty, ktoré v mene Komisie zriadili vlády členských štátov. V prípade prebytku zahŕňajú príjmy aj rozpočtový výsledok za predchádzajúci rozpočtový rok. Iné záúčtované príjmy predstavujú sumy, ktoré boli počas roka skutočne prijaté.

Na účely výpočtu rozpočtového výsledku za daný rok pozostávajú výdavky z platieb realizovaných z rozpočtových prostriedkov na daný rok a z ďalších rozpočtových prostriedkov na daný rok, ktoré boli prenesené do nasledujúceho roka. Platby vykonané z rozpočtových prostriedkov na daný rok predstavujú platby, ktoré účtovník realizoval do 31. decembra rozpočtového roku. V prípade EPZF ide o platby, ktoré realizovali členské štáty v období medzi 16. októbrom N-1 a 15. októbrom N za predpokladu, že účtovník bol oboznámený o záväzku a schválení do 31. januára N+1. Výdavky v rámci EPZF môžu po kontrolách v členských štátoch podliehať rozhodnutiu o súlade.

Rozpočtový výsledok pozostáva z dvoch častí: výsledku Európskej únie a výsledku účasti krajín EZVO, ktoré sú členmi Európskeho hospodárskeho priestoru (EHP). V súlade s článkom 1 ods. 1 nariadenia č. 608/2014, ktorým sa ustanovujú vykonávacie opatrenia týkajúce sa systému vlastných zdrojov, tento výsledok predstavuje rozdiel medzi:

- celkovými príjmami za daný rozpočtový rok a
- celkovými platbami vykonanými z rozpočtových prostriedkov na bežný rok, zvýšenými o celkovú výšku rozpočtových prostriedkov na daný rok, ktoré boli prenesené do nasledujúceho roku.

Výsledná hodnota sa zvýši alebo zníži o:

- čistý zostatok zrušených platobných rozpočtových prostriedkov prenesených z predchádzajúcich rokov a iné platby, ktoré z dôvodu fluktuácie kurzu eura prevyšujú nediferencované rozpočtové prostriedky prenesené z predchádzajúceho roku,
- vývoj pripísaných príjmov a
- čisté kurzové zisky alebo straty zaznamenané počas roka.

Rozpočtové prostriedky prenesené z predchádzajúceho rozpočtového roka v súvislosti s príspevkami tretích strán a príjmami z činnosti pre tretie strany, ktoré v zásade nikdy neprepadnú, sú zahrnuté ako dodatočné rozpočtové prostriedky na rozpočtový rok. Tým sa vysvetľuje rozdiel medzi prostriedkami prenesenými z predchádzajúceho roka, ktoré sú uvedené v správach o plnení rozpočtu za rok N, a prostriedkami prenesenými do nasledujúceho roka, ktoré sú uvedené v správach o plnení rozpočtu za rok N – 1. Pri výpočte rozpočtového výsledku sa nezohľadňujú rozpočtové prostriedky, ktoré sú znovu disponibilné v dôsledku vrátenia zálohových platieb.

Prenesené platobné rozpočtové prostriedky zahŕňajú: prostriedky prenesené automaticky a prostriedky prenesené na základe rozhodnutia. Zrušenie nevyužitých platobných rozpočtových prostriedkov prenesených z predchádzajúceho roka sa týka zrušenia rozpočtových prostriedkov, ktoré boli prenesené automaticky alebo na základe rozhodnutia.

1.6. ZOSÚHLASENIE HOSPODÁRSKEHO VÝSLEDKU A ROZPOČTOVÉHO VÝSLEDKU

v mil. EUR

	2018	2017
HOSPODÁRSKY VÝSLEDOK ZA ROZPOČTOVÝ ROK	13 918	8 082
Príjmy		
Nároky vzniknuté v bežnom roku, ale ešte nevybraté	(6 220)	(4 408)
Nároky vzniknuté v predchádzajúcich rokoch a vybraté v bežnom roku	9 331	10 739
Časovo rozlíšené príjmy (čisté)	(4 015)	(257)
Výdavky		
Časovo rozlíšené výdavky (čisté)	4 511	3 725
Výdavky predchádzajúceho roka uhradené v bežnom roku	(6 086)	(3 574)
Čistý vplyv predbežného financovania	(8 634)	(12 059)
Platobné rozpočtové prostriedky prenesené do nasledujúceho roka	(2 941)	(3 373)
Platby vykonané z prenesených prostriedkov a zrušenie nevyužitých platobných rozpočtových prostriedkov	2 098	1 784
Zmeny v rezervách	3 567	6 752
Iné	(4 175)	(6 676)
Hospodársky výsledok agentúr a ESUO	448	(179)
ROZPOČTOVÝ VÝSLEDOK ZA ROZPOČTOVÝ ROK	1 802	555

V súlade s nariadením o rozpočtových pravidlách sa hospodársky výsledok za rok vypočíta podľa zásad aktuálneho účtovníctva, zatiaľ čo rozpočtový výsledok je založený na upravenom princípe hotovostného účtovníctva. Keďže hospodársky výsledok a rozpočtový výsledok vyplývajú z rovnakých príslušných transakcií, zaistenie ich zosúladenia je užitočným kontrolným nástrojom.

Vyrovňavacie položky – príjmy

Skutočné príjmy za rozpočtový rok zodpovedajú príjmom vybratým na základe nárokov vzniknutých v priebehu daného roka a sumám vybratým na základe nárokov z predchádzajúcich rokov. V záujme zosúhlasenia sa preto musia od hospodárskeho výsledku odpočítať nároky vzniknuté v bežnom roku, ale ešte nevybraté, keďže nie sú súčasťou rozpočtových príjmov. Nároky vzniknuté v predchádzajúcich rokoch a vybraté v bežnom roku sa na účely zosúhlasenia musia naopak k hospodárskemu výsledku pripočítať.

Časovo rozlíšené príjmy tvoria hlavne časovo rozlíšené príjmy z poľnohospodárstva, vlastných zdrojov, úrokov a dividend. Zohľadňuje sa iba čistý vplyv, t. j. časovo rozlíšené príjmy za bežný rok znížené o odúčtované časovo rozlíšené príjmy za predchádzajúci rok.

Vyrovňavacie položky – výdavky

Časovo rozlíšené výdavky súvisia predovšetkým s časovým rozlíšením uskutočneným na účely účtovného postupu na konci roka (cut-off), t. j. s oprávnenými výdavkami, ktoré vznikli prijímateľom finančných prostriedkov EÚ, ale ktoré ešte neboli Komisii nahlásené. Zohľadňuje sa iba čistý vplyv, t. j. časovo rozlíšené výdavky za bežný rok znížené o odúčtované časovo rozlíšené výdavky za predchádzajúci rok. Platby vykonané

v bežnom roku, ktoré súvisia s faktúrami registrovanými v predchádzajúcich rokoch, sú súčasťou rozpočtových výdavkov v bežnom roku, a preto sa musia pripočítať do hospodárskeho výsledku na účely zosúladenia.

Čistý vplyv predbežného financovania je súčtom 1. nových súm predbežného financovania uhradených v bežnom roku a vykázaných ako rozpočtové výdavky za daný rok a 2. zúčtovania súm predbežného financovania prostredníctvom oprávnených nákladov schválených v bežnom roku. Druhý prípad predstavuje výdavky z hľadiska časového rozlíšenia, ktoré ale nie sú vykázané v rozpočtových účtoch, pretože pôvodná platba predbežného financovania už bola zohľadnená ako rozpočtový výdavok v čase jej realizácie.

Okrem platieb vykonaných z rozpočtových prostriedkov na daný rok je pri výpočte rozpočtového výsledku za daný rok potrebné zohľadniť aj rozpočtové prostriedky na daný rok, ktoré boli prenesené do nasledujúceho roka (v súlade s článkom 1 ods. 1 nariadenia č. 608/2014). To isté platí pre rozpočtové platby vykonané v bežnom roku z prostriedkov prenesených z predchádzajúcich rokov a pre nevyužité platobné rozpočtové prostriedky, ktoré boli zrušené.

Zmeny v rezervách súvisí s odhadmi uskutočnenými na konci roka vo finančných výkazoch (predovšetkým zamestnanecké požitky), ktoré nemajú vplyv na rozpočtové účty. Iné vyrovnávacie sumy zahŕňajú rôzne položky, ako napr. amortizáciu/odpisovanie aktív, nadobúdanie aktív, platby finančného lízingu a finančné účasti, pri ktorých sa rozpočtové účtovné postupy a účtovné postupy na základe aktuálneho účtovníctva odlišujú.

2. PLNENIE ROZPOČTU EÚ NA ROK 2018 – KOMENTÁR

2.1. PRÍJMY

Výška platobných rozpočtových prostriedkov v pôvodne schválenom rozpočte EÚ, ktorý podpísal predseda Európskeho parlamentu 30. novembra 2017, bola stanovená na 144 681 mil. EUR, a suma, ktorá má byť financovaná z vlastných zdrojov, bola stanovená na 142 832 mil. EUR. Odhady príjmov a výdavkov uvedených v pôvodnom rozpočte sú zvyčajne počas rozpočtového roku predmetom úprav, pričom tieto úpravy sa predkladajú prostredníctvom opravných rozpočtov. Úpravou výšky vlastných zdrojov založených na HND sa zabezpečí, aby rozpočtované príjmy presne zodpovedali rozpočtovaným výdavkom. V súlade so zásadou vyrovnanosti musia byť rozpočtové príjmy a výdavky (platobné rozpočtové prostriedky) v rovnováhe.

Počas roka 2018 bolo prijatých šesť opravných rozpočtov. Po ich zohľadnení predstavujú konečné príjmy schválené na rok 2018 sumu 144 767,9 mil. EUR a celková suma financovaná z vlastných zdrojov bola (142 363,7 mil. EUR). Hlavným faktorom zníženia príspevkov členských štátov v roku 2018 bol prebytok z predchádzajúceho rozpočtového roka (555,5 mil. EUR) mierne vyrovnaný čistým nárastom platobných rozpočtových prostriedkov (86,9 mil. EUR).

Pokiaľ ide o vlastné zdroje, výber tradičných vlastných zdrojov takmer presne zodpovedal prognózovaným sumám. Dôvodom je najmä skutočnosť, že rozpočtové odhady boli upravené v čase zostavovania návrhu opravného rozpočtu č. 6/2018 (najmä na základe prognóz z jari 2018).

Konečné platby členských štátov založené na DPH a HND takisto zodpovedajú konečnému rozpočtovému odhadu. Rozdiel medzi odhadovanými a skutočne uhradenými sumami je spôsobený rozdielom medzi kurzom eura, ktorý bol použitý na rozpočtové účely, a kurzom platným v čase, keď členské štáty, ktoré nie sú členmi EMÚ, skutočne realizovali platby.

Pokiaľ ide o zostatky DPH a HND, pravidlá sú stanovené v článku 10b nariadenia o sprístupňovaní (nariadenia Rady č. 609/2014). Postup nemá za následok opravný rozpočet, a preto Komisia priamo žiada členské štáty o úhradu čistých súm. Vplyv na rozpočet EÚ bol takmer nulový dôsledkom tohto systému vzájomného započítavania.

Okruh „Príspevky a náhrady v rámci dohôd a programov Únie“ sa týka najmä príjmov z finančných opráv (EŠIF, EPZF a EPFRV), účasti tretích krajín na výskumných programoch, schvaľovania účtovných závierok v poľnohospodárskych fondoch a iných príspevkov a náhrad v rámci programov/činností EÚ. Podstatnú časť tejto celkovej sumy tvoria účelovo viazané príjmy, čo je zvyčajne dôvodom na zahrnutie dodatočných rozpočtových prostriedkov na strane výdavkov. V roku 2018 tieto príspevky predstavovali celkovú sumu (12,8 mld. EUR).

Príjmy z pokút sa týkajú najmä pokút v oblasti hospodárskej súťaže.

2.2. VÝDAVKY

Rozpočet na rok 2018 mal za cieľ dosiahnuť rovnováhu medzi vykonávaním prebiehajúcich programov a riešením nových výziev. Preto vychádzal zo záväzkov z predchádzajúcich rokov a využíval existujúci priestor na flexibilitu, aby dokázal reagovať na výzvy v súlade s viacročným finančným rámcom na obdobie rokov 2014 – 2020 (VFR). Strednodobým preskúmaním VFR na roky 2014 – 2020 sa zvýšila kapacita rozpočtu EÚ riešiť výzvy a vyhovieť budúcim potrebám.

V súlade s ročným vývojom predpokladaným vo VFR viazané rozpočtové prostriedky boli navrhnuté v návrhu rozpočtu na 160,7 mld. EUR (o 1,4 % viac v porovnaní s rozpočtom na rok 2017) a platobné rozpočtové prostriedky na 144,7 mld. EUR (8 %), čo zodpovedá 1,02 % HND EÚ pre viazané a 0,92 % HND EÚ pre platobné rozpočtové prostriedky. Pokiaľ ide o platby, abnormálne oneskorenie platieb pozorované na začiatku VFR sa vyriešilo v roku 2016 a očakávalo sa, že realizácia mnohých programov sa rozprúdi naplno, najmä v rámci okruhu Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť (okruh 1b rozpočtu).

V roku 2018 Komisia prostredníctvom opravných rozpočtov nepredložila nijaké významné úpravy. Úpravy boli navrhnuté len v opravnom rozpočte č. 6, v ktorom sa úroveň platobných rozpočtových prostriedkov a viazaných rozpočtových prostriedkov upravila s cieľom ich užšieho zosúladenia s odhadovanými potrebami spoločne s globálnym presunom.

Plnenie disponibilných rozpočtových prostriedkov v roku 2018

Plnenie všetkých typov rozpočtových prostriedkov v roku 2018 (rozpočet, prenosy z roku 2017 a pripísané príjmy) bolo na úrovni 97 % v prípade viazaných rozpočtových prostriedkov a na úrovni 94 % v prípade platobných rozpočtových prostriedkov. Rozpočtové prostriedky z rozpočtu boli v roku 2018 v plnej miere čerpané (99,9 % v prípade viazaných rozpočtových prostriedkov a 98,5 % v prípade platobných rozpočtových prostriedkov). Miera použitia vzrastá na 99,8 % v prípade viazaných rozpočtových prostriedkov a na 99,7 % v prípade platobných rozpočtových prostriedkov, pokiaľ predpokladáme úplné vyčerpanie sumy prenesenej do roku 2019.

Vo všetkých okruhoch bola dosiahnutá vysoká úroveň plnenia. Pokiaľ ide o osobitné nástroje, plná výška plnenia nie je cieľom, keďže sa mobilizujú iba v prípade kríz alebo nepredvídaných okolností.

Nesplatené záväzky

Nesplatené záväzky (RAL, sumy vyčlenené, ale ešte nesplatené) predstavovali na konci roka 2018 sumu 281,2 mld. EUR. Nárast RAL bol nižší, ako sa predpovedalo, pričom dosiahol výšku 13,5 mld. EUR, a to v dôsledku kombinovaného účinku dodatočných viazaných rozpočtových prostriedkov z opravného rozpočtu č. 3 (spojených s predĺžením trvania nástroja pre utečencov v Turecku) a vyššej miery plnenia viazaných a platobných rozpočtových prostriedkov, než sa očakávalo, pochádzajúcich zo všetkých typov zdrojov, t. j. schválených, prenesených z roku 2017 a z pripísaných príjmov.

Podrobnejšia analýza rozpočtových úprav, príslušných súvislostí, odôvodnení a vplyvov je uvedená v správe Komisie o rozpočtovom a finančnom riadení za rok 2018. Časť A tejto správy uvádza prehľad na úrovni rozpočtu, zatiaľ čo časť B sa zaoberá jednotlivými okruhmi viacročného finančného rámca (VFR).

Rozpočtový výsledok

V porovnaní s rozpočtovým výsledkom za rok 2017, ktorý na úrovni 0,56 mld. EUR predstavoval historické minimum, je rozpočtový výsledok roku 2018 vyšší a je na úrovni 1,8 mld. EUR. Podieľajú sa na ňom predovšetkým príjmy, pričom v roku 2018 významnú sumu predstavovali príjmy z príspevkov a náhrad v rámci dohôd a programov Únie (12,8 mld. EUR). Plnenie platobných rozpočtových prostriedkov sa dosiahlo v takmer plnej výške (94 %), nepoužité sumy (5 %) sa môžu preniesť do roku 2019, pričom nepoužitá suma je zanedbateľná.

3. PLNENIE ROZPOČTOVÝCH PRÍJMOV EÚ

3.1. SÚHRN PLNENIA ROZPOČTOVÝCH PRÍJMOV EÚ

v mil. EUR

Hlava	Rozpočtové príjmy		Vzniknuté nároky			Príjmy			Príjmy ako % rozpočtu	Ne-splatené
	Pôvodne schválený rozpočet	Konečný schválený rozpočet	Bežný rok	Prenesené	Spolu	Z nárokov bežného roka	Z prenesených nárokov	Spolu		
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7	9=8/2	10=5-8
1 Vlastné zdroje	142 832	142 364	142 334	39	142 373	142 329	0	142 330	100 %	44
3 Prebytky, zostatky a úpravy	–	556	581	–	581	581	–	581	105 %	–
4 Príjmy od osôb pracujúcich v inštitúciách a iných orgánoch Únie	1 547	1 547	1 541	11	1 552	1 531	11	1 542	100 %	10
5 Príjmy z administratívnej činnosti inštitúcií	45	45	559	24	583	545	18	563	1 250 %	20
6 Príspevky a náhrady v rámci dohôd a programov Únie	110	110	13 021	324	13 346	12 619	157	12 777	11 615 %	569
7 Úroky z oneskorených platieb a pokút	115	115	6 778	7 814	14 592	897	576	1 473	1 281 %	13 119
8 Operácie prijímania a poskytovania úverov	6	6	24	15	39	24	15	39	631 %	–
9 Rôzne príjmy	25	25	17	6	24	12	1	13	53 %	10
Spolu	144 681	144 768	164 856	8 234	173 090	158 539	779	159 318	110 %	13 771

4. PLNENIE VÝDAVKOV ROZPOČTU EÚ

4.1. VFR: ROZDELENIE A ZMENY VIAZANÝCH A PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Viazané rozpočtové prostriedky							Platobné rozpočtové prostriedky						
Okruh VFR	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	
	Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy		Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy		
	1	2	3 = 1 + 2	4	5	6=3+4+5	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12=9+10+11	
1 Inteligentný a inkluzívny rast	77 534	(2)	77 532	123	11 994	89 649	66 624	108	66 733	120	14 064	80 917	
1a: Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	22 001	(2)	22 000	4	3 861	25 864	20 097	57	20 155	108	4 811	25 073	
1b: Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	55 532	–	55 532	119	8 133	63 785	46 527	51	46 578	13	9 253	55 844	
2 Udržateľný rast: prírodné zdroje	59 285	(46)	59 239	451	2 729	62 419	56 084	157	56 241	663	2 744	59 648	
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	43 235	(1)	43 233	451	1 601	45 284	43 189	(9)	43 180	656	1 601	45 436	
3 Bezpečnosť a občianstvo	3 493	(1)	3 492	247	276	4 015	2 981	32	3 013	16	276	3 305	
4 Globálna Európa	9 569	810	10 379	64	1 005	11 448	8 906	(93)	8 813	315	1 659	10 788	
5 Administratíva	9 666	–	9 666	11	832	10 508	9 666	0	9 667	854	834	11 355	
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	4 015	–	4 015	11	439	4 465	4 015	–	4 015	507	441	4 963	
6 Kompenzácie	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
Záporná rezerva a deficit													
8 prenesené z predchádzajúceho rozpočtového roka	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
9 Osobitné nástroje	567	(179)	388	–	41	429	420	(118)	302	0	38	340	
Spolu	160 114	583	160 696	895	16 876	178 468	144 681	87	144 768	1 970	19 616	166 353	

4.2. VFR: PLNENIE VIAZANÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Okruh VFR	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečné ho schválené ho rozpočtu	Prijaté záväzky				Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosu v	z pripísaných príjmov	Spolu	%	pripísané príjmy	prenosy na základe rozhodnutia	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosu	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+3+4	6=5/1	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12	13=10+11+12
1 Inteligentný a inkluzívny rast	89 649	77 514	114	9 729	87 357	97 %	2 265	0	2 265	18	9	0	27
1a: Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	25 864	21 988	4	1 780	23 773	92 %	2 080	0	2 081	11	0	0	11
1b: Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	63 785	55 525	110	7 949	63 585	100 %	184	–	184	7	9	–	16
2 Udržateľný rast: prírodné zdroje	62 419	58 774	442	1 344	60 560	97 %	1 385	460	1 845	6	9	–	15
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	45 284	42 771	442	1 152	44 364	98 %	449	460	908	3	9	–	11
3 Bezpečnosť a občianstvo	4 015	3 491	247	118	3 855	96 %	158	–	158	2	–	0	2
4 Globálna Európa	11 448	10 377	64	621	11 062	97 %	383	–	383	2	–	0	2
5 Administratíva	10 508	9 545	7	572	10 124	96 %	259	1	260	119	5	0	124
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	4 465	3 939	7	334	4 280	96 %	105	0	105	76	5	0	81
6 Kompenzácie	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
8 Záporná rezerva a deficit prenesené z predchádzajúceho rozpočtového roka	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
9 Osobitné nástroje	429	180	–	–	180	42 %	41	64	104	144	–	–	144
Spolu	178 468	159 881	873	12 385	173 139	97 %	4 491	525	5 015	291	23	0	314

4.3. VFR: PLNENIE PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Okruh VFR	Spolu rozpočtov é prostried ky k dispozíc ii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby		Spolu	%	Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Spolu	Prepadnuté rozpočtové prostriedky			Spolu
			z prenoso v	z pripísaný ch príjmov			automati cké prenosy	prenosy na základe rozhodnu tia	pripísané príjmy		z konečného schválen ého rozpočtu	z pren osov	z pripísaný ch príjmov	
	1	2	3	4	5=2+ 3+4	6=5/1	7	8	9	10=7+ 8+9	11	12	13	14=11+ 12+13
1 Inteligentný a inkluzívny rast	80 917	66 540	107	9 230	75 876	94 %	130	3	4 833	4 966	59	14	1	74
1a: Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	25 073	19 993	97	1 318	21 408	85 %	117	3	3 492	3 612	41	11	1	53
1b: Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	55 844	46 547	10	7 912	54 468	98 %	13	–	1 341	1 354	18	3	–	21
2 Udržateľný rast: prírodné zdroje	59 648	55 576	643	1 827	58 046	97 %	193	460	918	1 570	13	20	–	33
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	45 436	42 533	636	1 142	44 310	98 %	186	460	459	1 104	2	20	–	22
3 Bezpečnosť a občianstvo	3 305	2 980	11	117	3 108	94 %	9	–	159	167	25	5	0	29
4 Globálna Európa	10 788	8 711	310	498	9 519	88 %	65	–	1 161	1 226	37	5	0	42
5 Administratíva	11 355	8 731	768	445	9 944	88 %	818	2	389	1 209	120	82	1	203
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	4 963	3 435	446	259	4 140	83 %	508	0	182	690	76	58	–	133
6 Kompenzácie	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
8 Záporná rezerva a deficit prenesené z predchádzajúceho rozpočtového roka	–	–	–	–	–	–	0	–	–	–	–	–	–	–
9 Osobitné nástroje	340	157	0	22	180	53 %	0	–	16	16	144	0	–	144
Spolu	166 353	142 695	1 840	12 138	156 673	94 %	1 214	465	7 475	9 154	398	126	2	526

4.4. VFR: ZMENY V NESPLATENÝCH ZÁVÄZKOCH (RAL)

v mil. EUR

Okruh VFR	Závazky nesplatené ku koncu predchádzajúceho roka					Závazky daného roka			Závazky nesplatené ku koncu roka spolu
	Závazky prenesené z predchádzajúceho roka	Zrušenie viazanosti/ precenenie/ zrušené prostriedky	Platby	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky prijaté počas roka	Platby	Zrušenie záväzkov, ktoré nemožno preniesť	Závazky nesplatené ku koncu roka	
	1	2	3	4=1+2+3	5	6	7	8=5+6+7	9=4+8
1 Inteligentný a inkluzívny rast	196 837	(1 323)	(67 640)	127 874	87 357	(8 237)	(4)	79 117	206 991
1a: Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	35 576	(932)	(13 691)	20 953	23 773	(7 717)	(4)	16 052	37 006
1b: Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	161 260	(392)	(53 948)	106 920	63 585	(520)	(0)	63 064	169 985
2 Udržateľný rast: prírodné zdroje	37 883	(360)	(13 466)	24 058	60 560	(44 580)	(0)	15 980	40 037
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	309	(14)	(228)	67	44 364	(44 082)	-	282	349
3 Bezpečnosť a občianstvo	5 194	(107)	(1 781)	3 306	3 855	(1 327)	-	2 528	5 834
4 Globálna Európa	26 478	(667)	(6 746)	19 064	11 062	(2 773)	(1)	8 288	27 352
5 Administratíva	867	(87)	(775)	6	10 124	(9 169)	(0)	955	961
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	507	(61)	(444)	2	4 280	(3 695)	0	584	587
6 Kompenzácie	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Záporná rezerva a deficit	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8 prenesené z predchádzajúceho rozpočtového roka	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Osobitné nástroje	0	(0)	(0)	-	180	(180)	-	0	0
Spolu	267 258	(2 544)	(90 407)	174 307	173 139	(66 265)	(5)	106 868	281 175

4.5. VFR: NESPLATENÉ ZÁVÄZKY PODĽA ROKU ICH VZNIKU

v mil. EUR

Okruh VFR	< 2012	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	Spolu
1 Inteligentný a inkluzívny rast	1 355	744	5 867	3 807	13 803	37 234	65 049	79 131	206 991
1a: Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť	554	289	1 645	2 067	2 880	4 994	8 521	16 055	37 006
1b: Hospodárska, sociálna a územná súdržnosť	801	455	4 222	1 739	10 923	32 240	56 528	63 076	169 985
2 Udržateľný rast: prírodné zdroje	186	56	461	311	2 138	8 301	12 411	16 173	40 037
z toho: výdavky súvisiace s trhom a priame platby	–	–	–	0	3	9	55	282	349
3 Bezpečnosť a občianstvo	50	67	56	45	118	901	2 069	2 528	5 834
4 Globálna Európa	1 065	671	1 526	1 753	2 920	4 697	6 385	8 335	27 352
5 Administratíva	–	–	0	0	–	0	3	957	961
z toho: administratívne výdavky inštitúcií	0	0	0	0	0	0	0	587	587
9 Osobitné nástroje	–	–	–	–	–	–	(0)	0	0
Spolu	2 656	1 538	7 910	5 916	18 979	51 133	85 917	107 126	281 175

4.6. PODROBNÝ VFR: ROZDELENIE A ZMENY VIAZANÝCH A PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Program	Viazané rozpočtové prostriedky						Platobné rozpočtové prostriedky					
	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu
	Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosi	Konečný schválený rozpočet	Prenosi	Pripísané príjmy		Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosi	Konečný schválený rozpočet	Prenosi	Pripísané príjmy	
	1	2	3 = 1 + 2	4	5	6 = 3 + 4 + 5	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12 = 9 + 10 + 11
1 Európsky fond pre strategické investície (EFSI)	2 038	–	2 038	–	89	2 127	1 828	151	1 979	–	89	2 068
Európska satelitná navigácia (EGNOS/Galileo)	808	–	808	–	169	977	718	192	910	2	259	1 171
Medzinárodný termonukleárny experimentálny reaktor (ITER)	376	–	376	–	50	426	501	148	649	1	50	699
Európsky program pozorovania Zeme (Copernicus)	630	–	630	–	15	645	608	(47)	561	2	15	577
Európsky zbor solidarity (ESC)	43	–	43	–	–	43	33	–	33	–	–	33
Jadrová bezpečnosť a vyradovanie z prevádzky	141	–	141	–	–	141	152	44	196	–	–	196
Horizont 2020	11 212	5	11 217	–	2 190	13 407	10 901	(332)	10 570	67	3 116	13 753
Program Euratomu v oblasti výskumu a odbornej prípravy	356	(3)	353	–	123	475	315	(24)	291	20	151	462
Program pre konkurencieschopnosť podnikov a MSP (COSME)	354	0	354	–	49	403	253	2	255	2	97	355
Vzdelávanie, odborná príprava a šport (Erasmus+)	2 315	–	2 315	–	427	2 741	2 146	103	2 249	7	441	2 697
Zamestnanosť a sociálna inovácia (EaSI)	132	–	132	–	11	143	118	(1)	117	2	10	129
Programy Colníctvo, Fiscalis a program pre boj proti podvodom	135	4	139	–	7	146	125	(1)	124	0	7	132
NPE – Energetika	680	–	680	–	6	686	218	43	261	1	6	267
NPE – Doprava	1 898	0	1 898	–	165	2 063	1 163	(103)	1 060	2	90	1 151
NPE – Informačné a komunikačné technológie (IKT)	170	(1)	170	4	5	178	142	(53)	89	0	4	94
Projekty v oblasti energetiky na oživenie hospodárstva (EERP)	–	–	–	–	53	53	210	(52)	158	–	48	205

Program	Viazané rozpočtové prostriedky						Platobné rozpočtové prostriedky					
	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu
	Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosi	Konečný schválený rozpočet	Prenosi	Pripísané príjmy		Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosi	Konečný schválený rozpočet	Prenosi	Pripísané príjmy	
	1	2	3 = 1 + 2	4	5	6=3+4+5	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12=9+10+11
Decentralizované agentúry	316	(5)	311	–	25	336	318	(11)	307	–	25	332
Iné opatrenia a programy	176	(2)	174	–	473	647	153	19	172	1	400	573
Pilotné projekty a prípravné akcie	92	(0)	91	–	1	93	78	(25)	52	–	1	53
Osobitné právomoci Komisie	129	(0)	129	–	4	133	117	5	122	–	4	125
Regionálna konvergencia (menej rozvinuté regióny)	27 012	(53)	26 960	96	4 223	31 279	23 388	749	24 137	–	4 722	28 858
Prechodné regióny	5 739	(10)	5 729	–	850	6 579	4 040	(605)	3 435	–	939	4 374
Konkurencieschopnosť (rozvinutejšie regióny)	8 427	41	8 468	–	1 370	9 837	7 394	(21)	7 373	–	1 907	9 280
Najvzdialenejšie a riedko osídlené regióny	226	–	226	–	32	258	169	88	257	–	32	289
Kohézny fond	9 394	–	9 394	–	1 325	10 719	8 456	(272)	8 184	–	1 264	9 448
Európska územná spolupráca	1 934	–	1 934	23	248	2 205	1 235	(160)	1 074	–	148	1 222
Technická pomoc	230	22	252	–	2	253	200	2	202	12	2	215
Európska pomoc pre najodkázanejšie osoby (FEAD)	557	–	557	–	0	557	401	(40)	361	0	6	368
Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí	350	–	350	–	84	434	600	220	820	–	206	1 026
Nástroj na prepájanie Európy (NPE)	1 655	–	1 655	–	–	1 655	626	100	725	–	28	754
Pilotné projekty a prípravné akcie	8	–	8	–	0	8	18	(10)	9	–	0	9
Okruh 1 VFR spolu	77 534	(2)	77 532	123	11 994	89 649	66 624	108	66 733	120	14 064	80 917
2 Európsky poľnohospodársky záručný fond (EPZF)	43 235	(1)	43 233	451	1 601	45 284	43 189	(9)	43 180	656	1 601	45 436
Poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)	14 381	(1)	14 380	–	972	15 352	11 852	213	12 066	2	862	12 929
Európsky námorný a rybársky fond (ENRF)	933	–	933	–	140	1 073	515	(7)	507	1	268	776
Dohody o partnerstve v odvetví rybárstva (SFPA) a regionálne	141	(47)	95	–	–	95	132	(34)	97	–	–	97

Program	Viazané rozpočtové prostriedky						Platobné rozpočtové prostriedky					
	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu
	Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy		Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy	
	1	2	3 = 1 + 2	4	5	6 = 3 + 4 + 5	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12 = 9 + 10 + 11
organizácie pre riadenie rybárstva (RFMO)												
Program pre životné prostredie a ochranu klímy (LIFE)	523	–	523	–	9	532	316	1	317	4	6	327
Decentralizované agentúry	57	3	60	–	8	68	57	3	60	–	8	68
Iné činnosti a opatrenia	–	–	–	–	–	–	6	–	6	–	–	6
Pilotné projekty a prípravné akcie	16	–	16	–	0	16	18	(9)	8	–	0	8
Osobitné opatrenia	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 2 VFR spolu	59 285	(46)	59 239	451	2 729	62 419	56 084	157	56 241	663	2 744	59 648
3 Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)	719	29	748	207	38	993	594	112	706	2	38	746
Spotrebiteľ	28	–	28	–	1	29	23	6	29	1	1	31
Kreatívna Európa	230	–	230	–	13	244	181	16	197	2	16	214
Nástroj núdzovej podpory v rámci Únie (IES)	200	(1)	199	–	0	199	221	12	233	0	0	233
Fond pre vnútornú bezpečnosť	720	10	730	40	132	901	481	(48)	433	2	129	565
Informačné systémy	26	(17)	10	–	3	13	13	(3)	10	–	3	13
Spravodlivosť	47	–	47	–	1	49	36	12	48	1	1	50
Práva, rovnosť a občianstvo	63	–	63	–	2	65	47	27	73	0	2	75
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	33	–	33	–	2	35	34	–	34	5	2	41
Program Európa pre občanov	28	–	28	–	1	28	29	–	29	0	1	29
Potraviny a krmivá	280	(1)	279	–	5	284	248	(4)	244	1	6	252
Zdravie	66	–	66	–	2	69	56	4	60	1	2	63
Decentralizované agentúry	940	(20)	920	–	76	996	908	(98)	810	–	76	886
Pilotné projekty a prípravné akcie	13	(1)	11	–	0	11	18	(5)	13	–	0	13

Program	Viazané rozpočtové prostriedky						Platobné rozpočtové prostriedky					
	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu
	Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy		Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy	
	1	2	3 = 1 + 2	4	5	6=3+4+5	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12=9+10+11
Osobitné opatrenia	99	–	99	–	1	99	92	2	93	1	0	94
Okruh 3 VFR spolu	3 493	(1)	3 492	247	276	4 015	2 981	32	3 013	16	276	3 305
4 Predvstupová pomoc (IPA II)	1 649	393	2 041	1	106	2 149	1 452	(186)	1 266	6	475	1 747
Makrofinančná pomoc (MFA)	42	(32)	11	–	–	11	42	(32)	10	–	–	10
Garančný fond pre vonkajšie opatrenia	138	–	138	–	110	248	138	–	138	–	110	248
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	16	(10)	6	–	1	7	15	(5)	11	2	1	13
Iniciatíva Dobrovoľníci pomoci EÚ (EUAV)	20	(0)	20	–	–	20	17	(1)	16	0	–	16
Európsky fond pre udržateľný rozvoj (EFSD)	25	–	25	–	401	426	25	–	25	275	401	701
Nástroj európskeho susedstva (ENI)	2 367	112	2 478	–	40	2 518	2 278	(167)	2 111	5	51	2 167
Nástroj financovania rozvojovej spolupráce (DCI)	2 976	5	2 981	–	74	3 055	2 735	(78)	2 657	14	110	2 781
Nástroj partnerstva (PI)	140	5	145	–	6	151	101	27	128	0	7	135
Demokracia a ľudské práva (EIDHR)	193	(5)	188	–	1	190	169	22	191	3	1	195
Stabilita a mier (IcSP)	370	(1)	370	–	9	378	325	2	327	3	12	342
Humanitárna pomoc	1 085	332	1 417	62	58	1 537	1 095	348	1 443	5	275	1 723
Spoločná zahraničná a bezpečnostná politika (SZBP)	328	20	348	–	39	387	292	(0)	292	0	52	345
Spolupráca v oblasti jadrovej bezpečnosti (INSC)	33	–	33	–	0	33	45	(7)	39	1	1	40
Decentralizované agentúry	20	–	20	–	0	20	20	–	20	–	0	20
Iné opatrenia a programy	83	(3)	80	–	158	238	75	(5)	70	0	162	232
Pilotné projekty a prípravné akcie	9	(6)	3	1	1	4	14	(5)	9	–	1	10
Osobitné opatrenia	74	1	75	–	0	76	68	(6)	61	–	0	62

Program	Viazané rozpočtové prostriedky						Platobné rozpočtové prostriedky					
	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Rozpočtové prostriedky			Dodatočné rozpočtové prostriedky		Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu
	Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy		Pôvodne schválený rozpočet	Opravné rozpočty a prenosy	Konečný schválený rozpočet	Prenosy	Pripísané príjmy	
	1	2	3 = 1 + 2	4	5	6=3+4+5	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12=9+10+11
Okruh 4 VFR spolu	9 569	810	10 379	64	1 005	11 448	8 906	(93)	8 813	315	1 659	10 788
5 Dôchodky	1 893	(0)	1 893	–	2	1 894	1 893	(0)	1 893	–	2	1 894
Európske školy	192	(9)	183	–	15	199	192	(9)	183	0	15	199
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	4	–	4	–	0	4	4	(1)	4	1	0	4
Administratívne výdavky Komisie	3 562	9	3 571	–	376	3 947	3 562	10	3 572	346	377	4 294
Administratívne výdavky ostatných inštitúcií	4 015	–	4 015	11	439	4 465	4 015	–	4 015	507	441	4 963
Okruh 5 VFR spolu	9 666	–	9 666	11	832	10 508	9 666	0	9 667	854	834	11 355
6 Kompenzácie	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 6 VFR spolu	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
8 Záporná rezerva	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Prenesený deficit	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 8 VFR spolu	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
9 Rezerva na núdzovú pomoc (EAR)	345	(310)	34	–	–	34	345	(225)	120	–	–	120
Európsky fond na prispôsobenie sa globalizácii (EGF)	172	–	172	–	41	213	25	(19)	6	0	38	44
Fond solidarity Európskej únie (FSEÚ)	50	132	182	–	–	182	50	127	177	–	–	177
Okruh 9 VFR spolu	567	(179)	388	–	41	429	420	(118)	302	0	38	340
Spolu	160 114	583	160 696	895	16 876	178 468	144 681	87	144 768	1 970	19 616	166 353

4.7. PODROBNÝ VFR: PLNENIE VIAZANÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	Prijaté záväzky					Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
		z konečného schváleného rozpočtu	z prenosu v	z pripísaných príjmov	Spolu	%	pripísané príjmy	prenosy na základe rozhodnutia	Spolu	z konečného schválenéh o rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+3 +4	6=5/1	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12	13=10+ 11+12
1 Európsky fond pre strategické investície (EFSI)	2 127	2 038	–	59	2 097	99 %	30	–	30	0	–	–	0
Európska satelitná navigácia (EGNOS/Galileo)	977	808	–	84	892	91 %	85	–	85	0	–	–	0
Medzinárodný termonukleárny experimentálny reaktor (ITER)	426	376	–	18	394	92 %	32	–	32	–	–	–	–
Európsky program pozorovania Zeme (Copernicus)	645	630	–	15	645	100 %	0	–	0	–	–	–	–
Európsky zbor solidarity (ESC)	43	43	–	–	43	99 %	–	0	0	(0)	–	–	(0)
Jadrová bezpečnosť a vyradovanie z prevádzky	141	141	–	–	141	100 %	–	–	–	–	–	–	–
Horizont 2020	13 407	11 214	–	1 040	12 254	91 %	1 149	–	1 149	3	–	0	3
Program Euratomu v oblasti výskumu a odbornej prípravy	475	353	–	45	397	84 %	78	–	78	0	–	–	0
Program pre konkurencieschopnosť podnikov a MSP (COSME)	403	354	–	37	391	97 %	12	–	12	0	–	–	0
Vzdelávanie, odborná príprava a šport (Erasmus+)	2 741	2 315	–	258	2 573	94 %	168	–	168	–	–	–	–
Zamestnanosť a sociálna inovácia (EaSI)	143	129	–	5	134	94 %	6	–	6	2	–	0	2
Programy Colníctvo, Fiscalis a program pre boj proti podvodom	146	138	–	1	139	95 %	6	–	6	1	–	–	1
NPE – Energetika	686	680	–	0	680	99 %	6	–	6	0	–	–	0
NPE – Doprava	2 063	1 898	–	89	1 986	96 %	76	–	76	0	–	–	0
NPE – Informačné a komunikačné technológie (IKT)	178	170	4	5	178	100 %	0	–	0	0	0	–	0
Projekty v oblasti energetiky na oživenie hospodárstva (EERP)	53	–	–	–	–	–	53	–	53	–	–	–	–

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Prijaté záväzky				Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosu v	z pripísaných príjmov	Spolu	%	pripísané príjmy	prenosy na základe rozhodnutia	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+3 +4	6=5/1	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12	13=10+ 11+12
Decentralizované agentúry	336	311	–	15	326	97 %	10	–	10	0	–	–	0
Iné opatrenia a programy	647	174	–	107	281	43 %	366	–	366	1	–	0	1
Pilotné projekty a prípravné akcie	93	91	–	1	92	99 %	0	–	0	1	–	–	1
Osobitné právomoci Komisie	133	125	–	3	128	96 %	1	–	1	3	–	–	3
Regionálna konvergencia (menej rozvinuté regióny)	31 279	26 960	87	4 103	31 150	100 %	120	–	120	–	9	–	9
Prechodné regióny	6 579	5 729	–	850	6 579	100 %	–	–	–	–	–	–	–
Konkurencieschopnosť (rozvinutejšie regióny)	9 837	8 467	–	1 345	9 811	100 %	25	–	25	1	–	–	1
Najvzdialenejšie a riedko osídlené regióny	258	226	–	32	258	100 %	–	–	–	–	–	–	–
Kohézny fond	10 719	9 394	–	1 299	10 693	100 %	26	–	26	–	–	–	–
Európska územná spolupráca	2 205	1 934	23	236	2 193	99 %	12	–	12	–	–	–	–
Technická pomoc	253	246	–	1	247	97 %	1	–	1	6	–	–	6
Európska pomoc pre najodkázanejšie osoby (FEAD)	557	557	–	–	557	100 %	0	–	0	0	–	–	0
Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí	434	350	–	84	434	100 %	–	–	–	–	–	–	–
Nástroj na prepájanie Európy (NPE)	1 655	1 655	–	–	1 655	100 %	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	8	8	–	0	8	100 %	0	–	0	0	–	–	0
Okruh 1 VFR spolu	89 649	77 514	114	9 729	87 357	97 %	2 265	0	2 265	18	9	0	27
2 Európsky poľnohospodársky záručný fond (EPZF)	45 284	42 771	442	1 152	44 364	98 %	449	460	908	3	9	–	11
Poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)	15 352	14 380	–	47	14 427	94 %	925	–	925	1	–	–	1
Európsky námorný a rybársky fond (ENRF)	1 073	931	–	139	1 070	100 %	1	–	1	2	–	–	2

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	Prijaté záväzky					Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
		z konečného schváleného rozpočtu	z prenosu v	z pripísaných príjmov	Spolu	%	pripísané príjmy	prenosy na základe rozhodnutia	Spolu	z konečného schválenéh o rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+3 +4	6=5/1	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12	13=10+ 11+12
Dohody o partnerstve v odvetví rybárstva (SFPA) a regionálne organizácie pre riadenie rybárstva (RFMO)	95	94	–	–	94	100 %	–	–	–	0	–	–	0
Program pre životné prostredie a ochranu klímy (LIFE)	532	522	–	0	522	98 %	9	–	9	0	–	–	0
Decentralizované agentúry	68	60	–	6	66	97 %	2	–	2	–	–	–	–
Iné činnosti a opatrenia	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	16	16	–	–	16	100 %	0	–	0	0	–	–	0
Osobitné opatrenia	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 2 VFR spolu	62 419	58 774	442	1 344	60 560	97 %	1 385	460	1 845	6	9	–	15
3 Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)	993	747	207	33	986	99 %	6	–	6	1	–	–	1
Spotrebiteľ	29	28	–	1	29	100 %	0	–	0	0	–	–	0
Kreatívna Európa	244	230	–	9	239	98 %	5	–	5	0	–	–	0
Nástroj núdzovej podpory v rámci Únie (IES)	199	199	–	–	199	100 %	0	–	0	–	–	–	–
Fond pre vnútornú bezpečnosť	901	729	40	30	799	89 %	102	–	102	1	–	–	1
Informačné systémy	13	10	–	2	12	93 %	1	–	1	0	–	–	0
Spravodlivosť	49	47	–	1	48	99 %	0	–	0	0	–	–	0
Práva, rovnosť a občianstvo	65	63	–	1	64	98 %	1	–	1	0	–	–	0
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	35	33	–	1	35	98 %	1	–	1	0	–	–	0
Program Európa pre občanov	28	28	–	0	28	99 %	0	–	0	0	–	–	0
Potraviny a krmivá	284	279	–	2	281	99 %	3	–	3	–	–	–	–
Zdravie	69	66	–	2	68	99 %	1	–	1	0	–	0	0
Decentralizované agentúry	996	920	–	36	956	96 %	39	–	39	–	–	–	–

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Prijaté záväzky				%	Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosu v	z pripísaných príjmov	Spolu	pripísané príjmy		prenosy na základe rozhodnutia	Spolu	z konečného schváleného o rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu	
	1	2	3	4	5=2+3 +4	6=5/1	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12	13=10+ 11+12	
Pilotné projekty a prípravné akcie	11	11	–	–	11	100 %	0	–	0	0	–	–	0	
Osobitné opatrenia	99	99	–	1	99	100 %	0	–	0	0	–	–	0	
Okruh 3 VFR spolu	4 015	3 491	247	118	3 855	96 %	158	–	158	2	–	0	2	
4 Predvstupová pomoc (IPA II)	2 149	2 041	1	55	2 097	98 %	52	–	52	1	–	–	1	
Makrofinančná pomoc (MFA)	11	10	–	–	10	97 %	–	–	–	0	–	–	0	
Garančný fond pre vonkajšie opatrenia	248	138	–	–	138	56 %	110	–	110	–	–	–	–	
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	7	6	–	1	7	100 %	0	–	0	0	–	0	0	
Iniciatíva Dobrovoľníci pomoci EÚ (EUAV)	20	20	–	–	20	100 %	–	–	–	0	–	–	0	
Európsky fond pre udržateľný rozvoj (EFSD)	426	25	–	300	325	76 %	101	–	101	–	–	–	–	
Nástroj európskeho susedstva (ENI)	2 518	2 478	–	23	2 501	99 %	17	–	17	0	–	–	0	
Nástroj financovania rozvojovej spolupráce (DCI)	3 055	2 981	–	34	3 015	99 %	40	–	40	0	–	–	0	
Nástroj partnerstva (PI)	151	145	–	1	146	96 %	5	–	5	0	–	–	0	
Demokracia a ľudské práva (EIDHR)	190	188	–	1	189	100 %	1	–	1	0	–	–	0	
Stabilita a mier (IcSP)	378	369	–	3	373	99 %	5	–	5	0	–	–	0	
Humanitárna pomoc	1 537	1 417	62	54	1 533	100 %	5	–	5	0	–	–	0	
Spoločná zahraničná a bezpečnostná politika (SZBP)	387	348	–	23	371	96 %	16	–	16	0	–	–	0	
Spolupráca v oblasti jadrovej bezpečnosti (INSC)	33	33	–	–	33	100 %	0	–	0	0	–	–	0	
Decentralizované agentúry	20	20	–	0	20	100 %	0	–	0	–	–	–	–	
Iné opatrenia a programy	238	80	–	128	208	87 %	31	–	31	0	–	–	0	
Pilotné projekty a prípravné akcie	4	3	1	–	3	85 %	1	–	1	–	–	–	–	

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Prijaté záväzky				Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosu v	z pripísaných príjmov	Spolu	%	pripísané príjmy	prenosy na základe rozhodnutia	Spolu	z konečného schváleného o rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+3 +4	6=5/1	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12	13=10+ 11+12
Osobitné opatrenia	76	75	–	0	76	100 %	0	–	0	0	–	–	0
Okruh 4 VFR spolu	11 448	10 377	64	621	11 062	97 %	383	–	383	2	–	0	2
5 Dôchodky	1 894	1 877	–	2	1 879	99 %	0	–	0	15	–	–	15
Európske školy	199	178	–	13	190	96 %	3	–	3	6	–	–	6
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	4	3	–	0	4	100 %	0	–	0	0	–	–	0
Administratívne výdavky Komisie	3 947	3 548	–	224	3 772	96 %	151	1	152	22	–	0	22
Administratívne výdavky ostatných inštitúcií	4 465	3 939	7	334	4 280	96 %	105	0	105	76	5	0	81
Okruh 5 VFR spolu	10 508	9 545	7	572	10 124	96 %	259	1	260	119	5	0	124
6 Kompenzácie	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 6 VFR spolu	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
8 Záporná rezerva	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Prenesený deficit	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 8 VFR spolu	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
9 Rezerva na núdzovú pomoc (EAR)	34	–	–	–	–	–	–	34	34	–	–	–	–
Európsky fond na prispôsobenie sa globalizácii (EGF)	213	28	–	–	28	13 %	41	–	41	144	–	–	144
Fond solidarity Európskej únie (FSEÚ)	182	152	–	–	152	84 %	–	30	30	–	–	–	–
Okruh 9 VFR spolu	429	180	–	–	180	42 %	41	64	104	144	–	–	144
Spolu	178 468	159 881	873	12 385	173 139	97 %	4 491	525	5 015	291	23	0	314

4.8. PODROBNÝ VFR: PLNENIE PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby				Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019				Prepadnuté rozpočtové prostriedky				
			z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu	%	automatické prenosy	prenosy na základe rozhodnutia	pripísané príjmy	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu	
			3	4	5=2+ 3+4	6=5/1	7	8	9	10=7+ 8+9	11	12	13	14=11+ 12+13	
1 Európsky fond pre strategické investície (EFSI)	2 068	1 979	–	59	2 038	99 %		0	–	30	30	0	–	–	0
Európska satelitná navigácia (EGNOS/Galileo)	1 171	908	2	54	964	82 %		2	–	205	207	0	0	–	0
Medzinárodný termojadrový experimentálny reaktor (ITER)	699	648	1	18	666	95 %		1	–	32	33	0	0	–	0
Európsky program pozorovania Zeme (Copernicus)	577	559	2	15	576	100 %		2	–	0	2	0	0	0	0
Európsky zbor solidarity (ESC)	33	26	–	–	26	78 %		4	3	–	7	–	–	–	–
Jadrová bezpečnosť a vyradovanie z prevádzky	196	196	–	–	196	100 %		–	–	–	–	0	–	–	0
Horizont 2020	13 753	10 492	61	766	11 319	82 %		75	–	2 349	2 424	2	7	1	10
Program Euratomu v oblasti výskumu a odbornej prípravy	462	273	18	26	317	69 %		19	–	125	143	0	2	–	2
Program pre konkurencieschopnosť podnikov a MSP (COSME)	355	252	2	46	300	85 %		3	–	51	54	0	0	–	0
Vzdelávanie, odborná príprava a šport (Erasmus+)	2 697	2 242	7	118	2 366	88 %		7	–	323	330	(0)	0	0	0
Zamestnanosť a sociálna inovácia (EaSI)	129	115	1	4	120	93 %		1	–	6	7	1	1	0	2
Programy Colníctvo, Fiscalis a program pre boj	132	118	0	1	120	91 %		0	–	6	6	6	0	–	6

v mil. EUR

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby		Spolu	%	Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019				Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosov	z pripísaných príjmov			automatické prenosy	prenosy na základe rozhodnutia	pripísané príjmy	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+ 3+4	6=5/1	7	8	9	10=7+ 8+9	11	12	13	14=11+ 12+13
proti podvodom														
NPE – Energetika	267	258	1	6	264	99 %	1	–	0	1	2	0	–	2
NPE – Doprava	1 151	1 058	2	77	1 137	99 %	1	–	12	13	1	0	–	1
NPE – Informačné a komunikačné technológie (IKT)	94	76	0	3	80	85 %	0	–	0	1	13	0	0	13
Projekty v oblasti energetiky na oživenie hospodárstva (EERP)	205	150	–	9	159	77 %	0	–	39	39	7	–	–	7
Decentralizované agentúry	332	307	–	15	322	97 %	0	–	10	10	0	–	–	0
Iné opatrenia a programy	573	169	1	98	269	47 %	1	–	302	303	2	0	0	2
Pilotné projekty a prípravné akcie	53	48	–	1	49	92 %	0	–	0	0	4	–	–	4
Osobitné právomoci Komisie	125	119	–	2	121	97 %	0	–	1	1	3	–	0	3
Regionálna konvergencia (menej rozvinuté regióny)	28 858	24 137	–	3 962	28 099	97 %	0	–	760	760	–	–	–	0
Prechodné regióny	4 374	3 435	–	787	4 223	97 %	0	–	151	151	–	–	–	(0)
Konkurencieschopnosť (rozvinutejšie regióny)	9 280	7 373	–	1 742	9 115	98 %	0	–	165	165	–	–	–	0
Najvzdialenejšie a riedko osídlené regióny	289	257	–	26	283	98 %	0	–	6	6	–	–	–	0
Kohézny fond	9 448	8 184	–	1 045	9 229	98 %	0	–	219	219	–	–	–	(0)
Európska územná spolupráca	1 222	1 074	–	116	1 190	97 %	0	–	32	32	–	–	–	0
Technická pomoc	215	185	10	1	196	91 %	13	–	1	13	4	3	–	6
Európska pomoc pre najodkázanejšie osoby (FEAD)	368	347	0	6	354	96 %	0	–	0	0	14	0	–	14

v mil. EUR

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby		Spolu	%	Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019				Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosov	z pripísaných príjmov			automatické prenosy	prenosy na základe rozhodnutia	pripísané príjmy	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+3+4	6=5/1	7	8	9	10=7+8+9	11	12	13	14=11+12+13
Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí	1 026	820	–	200	1 020	99 %	0	–	6	6	–	–	–	–
Nástroj na prepájanie Európy (NPE)	754	725	–	27	752	100 %	–	–	1	1	1	–	–	1
Pilotné projekty a prípravné akcie	9	9	–	0	9	99 %	0	–	–	–	0	–	–	0
Okruh 1 VFR spolu	80 917	66 540	107	9 230	75 876	94 %	130	3	4 833	4 966	59	14	1	74
2 Európsky poľnohospodársky záručný fond (EPZF)	45 436	42 533	636	1 142	44 310	98 %	186	460	459	1 104	2	20	–	22
Poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)	12 929	12 055	2	409	12 467	96 %	2	–	453	455	8	0	–	8
Európsky námorný a rybársky fond (ENRF)	776	506	1	267	774	100 %	1	–	1	2	0	0	–	0
Dohody o partnerstve v odvetví rybárstva (SFPA) a regionálne organizácie pre riadenie rybárstva (RFMO)	97	97	–	–	97	100 %	0	–	–	–	–	–	–	–
Program pre životné prostredie a ochranu klímy (LIFE)	327	311	4	2	317	97 %	4	–	4	8	2	0	–	2
Decentralizované agentúry	68	60	–	6	66	97 %	0	–	2	2	–	–	–	(0)
Iné činnosti a opatrenia	6	6	–	–	6	100 %	0	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	8	8	–	–	8	93 %	0	–	0	0	1	–	–	1
Osobitné opatrenia	–	–	–	–	–	–	0	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 2 VFR spolu	59 648	55 576	643	1 827	58 046	97 %	193	460	918	1 570	13	20	–	33
3 Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)	746	704	2	32	738	99 %	1	–	5	7	1	0	–	1
Spotrebiteľ	31	27	0	1	28	92 %	1	–	0	1	1	0	–	2

v mil. EUR

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby		Spolu	%	Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019				Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosov	z pripísaných príjmov			automatické prenosy	prenosy na základe rozhodnutia	pripísané príjmy	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+ 3+4	6=5/1	7	8	9	10=7+ 8+9	11	12	13	14=11+ 12+13
Kreatívna Európa	214	196	2	9	206	96 %	1	–	7	8	0	0	0	0
Nástroj núdzovej podpory v rámci Únie (IES)	233	226	0	–	226	97 %	0	–	0	0	7	0	–	7
Fond pre vnútornú bezpečnosť	565	424	2	29	454	80 %	1	–	100	102	8	0	–	8
Informačné systémy	13	10	–	3	13	98 %	0	–	0	0	–	–	–	–
Spravodlivosť	50	46	0	1	47	94 %	1	–	0	1	2	0	0	2
Práva, rovnosť a občianstvo	75	72	0	1	73	97 %	0	–	1	1	1	0	0	1
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	41	31	2	1	34	83 %	0	–	1	1	3	3	–	6
Program Európa pre občanov	29	28	0	0	29	98 %	0	–	0	0	0	0	–	0
Potraviny a krmivá	252	244	1	3	247	98 %	1	–	3	4	0	0	–	0
Zdravie	63	59	1	1	61	98 %	1	–	1	1	0	0	0	0
Decentralizované agentúry	886	810	–	36	846	96 %	0	–	39	39	0	–	–	0
Pilotné projekty a prípravné akcie	13	11	–	–	11	89 %	0	–	0	0	1	–	–	1
Osobitné opatrenia	94	92	0	0	93	98 %	1	–	0	1	1	0	–	1
Okruh 3 VFR spolu	3 305	2 980	11	117	3 108	94 %	9	–	159	167	25	5	0	29
4 Predvstupová pomoc (IPA II)	1 747	1 236	6	205	1 446	83 %	6	–	270	276	24	1	–	25
Makrofinančná pomoc (MFA)	10	5	–	–	5	50 %	0	–	–	–	5	–	–	5
Garančný fond pre vonkajšie opatrenia	248	138	–	–	138	56 %	–	–	110	110	–	–	–	–
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	13	6	2	1	9	64 %	0	–	0	0	4	0	0	5

v mil. EUR

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby		Spolu	%	Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019				Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosov	z pripísaných príjmov			automatické prenosy	prenosy na základe rozhodnutia	pripísané príjmy	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+3+4	6=5/1	7	8	9	10=7+8+9	11	12	13	14=11+12+13
Iniciatíva Dobrovoľníci pomoci EÚ (EUAV)	16	16	0	–	16	99 %	–	–	–	–	0	0	–	0
Európsky fond pre udržateľný rozvoj (EFSD)	701	–	275	0	275	39 %	25	–	401	426	–	–	–	–
Nástroj európskeho susedstva (ENI)	2 167	2 106	5	34	2 145	99 %	5	–	17	22	0	1	–	1
Nástroj financovania rozvojovej spolupráce (DCI)	2 781	2 641	12	31	2 684	97 %	16	–	79	95	0	2	–	2
Nástroj partnerstva (PI)	135	127	0	3	130	96 %	0	–	5	5	0	0	–	0
Demokracia a ľudské práva (EIDHR)	195	188	2	1	191	98 %	3	–	0	4	0	1	–	1
Stabilita a mier (IcSP)	342	324	2	8	334	98 %	4	–	4	8	0	0	–	1
Humanitárna pomoc	1 723	1 437	5	63	1 506	87 %	6	–	212	217	0	0	–	0
Spoločná zahraničná a bezpečnostná politika (SZBP)	345	292	0	24	316	92 %	0	–	28	28	0	0	–	0
Spolupráca v oblasti jadrovej bezpečnosti (INSC)	40	38	1	1	40	99 %	1	–	–	1	0	0	–	0
Decentralizované agentúry	20	20	–	0	20	100 %	0	–	0	0	–	–	–	0
Iné opatrenia a programy	232	69	0	127	197	85 %	0	–	35	35	0	0	–	0
Pilotné projekty a prípravné akcie	10	8	–	0	8	88 %	0	–	1	1	1	–	–	1
Osobitné opatrenia	62	60	–	0	61	98 %	0	–	0	0	1	–	–	1
Okruh 4 VFR spolu	10 788	8 711	310	498	9 519	88 %	65	–	1 161	1 226	37	5	0	42
5 Dôchodky	1 894	1 877	–	2	1 879	99 %	–	–	0	0	15	–	–	15

v mil. EUR

Program	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby		Spolu	%	Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019				Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosov	z pripísaných príjmov			automatické prenosy	prenosy na základe rozhodnutia	pripísané príjmy	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5=2+ 3+4	6=5/1	7	8	9	10=7+ 8+9	11	12	13	14=11+ 12+13
Európske školy	199	178	0	10	188	94 %	–	–	5	5	6	0	–	6
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	4	2	1	–	3	57 %	0	1	0	1	0	0	–	1
Administratívne výdavky Komisie	4 294	3 239	322	174	3 734	87 %	310	1	202	513	22	24	1	47
Administratívne výdavky ostatných inštitúcií	4 963	3 435	446	259	4 140	83 %	508	0	182	690	76	58	–	133
Okruh 5 VFR spolu	11 355	8 731	768	445	9 944	88 %	818	2	389	1 209	120	82	1	203
6 Kompenzácie	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 6 VFR spolu	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
8 Záporná rezerva	–	–	–	–	–	–	0	–	–	–	–	–	–	–
Prenesený deficit	–	–	–	–	–	–	0	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 8 VFR spolu	–	–	–	–	–	–	0	–	–	–	–	–	–	–
9 Rezerva na núdzovú pomoc (EAR)	120	–	–	–	–	–	0	–	–	–	120	–	–	120
Európsky fond na prispôsobenie sa globalizácii (EGF)	44	5	0	22	28	64 %	0	–	16	16	0	0	–	0
Fond solidarity Európskej únie (FSEÚ)	177	152	–	–	152	86 %	0	–	–	–	25	–	–	25
Okruh 9 VFR spolu	340	157	0	22	180	53 %	0	–	16	16	144	0	–	144
Spolu	166 353	142 695	1 840	12 138	156 673	94 %	1 214	465	7 475	9 154	398	126	2	526

4.9. PODROBNÝ VFR: ZMENY V NESPLATENÝCH ZÁVÄZKOCH (RAL)

v mil. EUR

Program	Závazky nesplatené ku koncu predchádzajúceho roka					Závazky daného roka			
	Závazky prenesené z predchádzajúceho roka	Zrušenie viazanosti/precenenie/zrušené prostriedky	Platby	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky prijaté počas roka	Platby	Zrušenie záväzkov, ktoré nemožno preniesť	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky nesplatené ku koncu roka spolu
	1	2	3	4=1+2+3	5	6	7	8=5+6+7	9=4+8
1 Európsky fond pre strategické investície (EFSI)	2 654	(0)	(1 963)	691	2 097	(75)	–	2 022	2 714
Európska satelitná navigácia (EGNOS/Galileo)	1 300	(4)	(573)	724	892	(391)	–	501	1 224
Medzinárodný termonukleárny experimentálny reaktor (ITER)	1 727	(0)	(594)	1 133	394	(72)	(0)	321	1 454
Európsky program pozorovania Zeme (Copernicus)	174	(0)	(157)	16	645	(418)	–	227	243
Európsky zbor solidarity (ESC)	–	–	–	–	43	(26)	–	17	17
Jadrová bezpečnosť a vyradovanie z prevádzky	651	–	(194)	457	141	(2)	–	139	596
Horizont 2020	19 921	(312)	(7 515)	12 094	12 254	(3 804)	(3)	8 447	20 541
Program Euratomu v oblasti výskumu a odbornej prípravy	198	(4)	(70)	124	397	(247)	(0)	150	275
Program pre konkurencieschopnosť podnikov a MSP (COSME)	908	(55)	(259)	593	391	(41)	–	350	943
Vzdelávanie, odborná príprava a šport (Erasmus+)	704	(55)	(291)	359	2 573	(2 076)	–	497	855
Zamestnanosť a sociálna inovácia (EaSI)	222	(15)	(102)	105	134	(18)	–	116	222
Programy Colníctvo, Fiscalis a program pre boj proti podvodom	159	(4)	(90)	65	139	(30)	–	109	175
NPE – Energetika	1 678	(22)	(248)	1 407	680	(16)	–	664	2 072
NPE – Doprava	3 673	(281)	(1 085)	2 307	1 986	(53)	–	1 934	4 241
NPE – Informačné a komunikačné technológie (IKT)	360	(10)	(75)	275	178	(5)	–	173	448
Projekty v oblasti energetiky na oživenie hospodárstva (EERP)	545	(132)	(159)	254	–	–	–	–	254
Decentralizované agentúry	49	(2)	(31)	17	326	(291)	–	35	52

v mil. EUR

Program	Závazky nesplatené ku koncu predchádzajúceho roka					Závazky daného roka			
	Závazky prenesené z predchádzajúceho roka	Zrušenie viazanosti/precenenie/zrušené prostriedky	Platby	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky prijaté počas roka	Platby	Zrušenie záväzkov, ktoré nemožno preniesť	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky nesplatené ku koncu roka spolu
	1	2	3	4=1+2+3	5	6	7	8=5+6+7	9=4+8
Iné opatrenia a programy	412	(21)	(177)	215	281	(92)	–	189	404
Pilotné projekty a prípravné akcie	66	(2)	(24)	39	92	(24)	–	68	107
Osobitné právomoci Komisie	174	(12)	(84)	78	128	(37)	–	91	169
Regionálna konvergencia (menej rozvinuté regióny)	82 421	(278)	(27 946)	54 197	31 150	(153)	–	30 997	85 194
Prechodné regióny	16 151	(6)	(4 196)	11 949	6 579	(27)	–	6 553	18 502
Konkurencieschopnosť (rozvinutejšie regióny)	25 870	(43)	(8 944)	16 883	9 811	(171)	–	9 640	26 523
Najvzdialenejšie a riedko osídlené regióny	613	–	(271)	343	258	(12)	–	246	588
Kohézny fond	24 398	(11)	(9 214)	15 173	10 693	(14)	–	10 678	25 851
Európska územná spolupráca	3 514	(15)	(1 184)	2 314	2 193	(6)	–	2 188	4 502
Technická pomoc	218	(18)	(73)	126	247	(123)	(0)	124	251
Európska pomoc pre najodkázanejšie osoby (FEAD)	1 101	(0)	(351)	750	557	(3)	–	554	1 304
Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí	2 248	(7)	(1 016)	1 224	434	(3)	–	431	1 655
Nástroj na prepájanie Európy (NPE)	4 704	(13)	(745)	3 946	1 655	(7)	–	1 648	5 595
Pilotné projekty a prípravné akcie	22	(1)	(6)	14	8	(2)	–	6	20
Okruh 1 VFR spolu	196 837	(1 323)	(67 640)	127 874	87 357	(8 237)	(4)	79 117	206 991
2 Európsky poľnohospodársky záručný fond (EPZF)	309	(14)	(228)	67	44 364	(44 082)	–	282	349
Poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)	32 742	(108)	(12 174)	20 460	14 427	(292)	–	14 134	34 594
Európsky námorný a rybársky fond (ENRF)	3 218	(233)	(754)	2 231	1 070	(21)	(0)	1 049	3 280
Dohody o partnerstve v odvetví rybárstva (SFPA) a regionálne organizácie pre riadenie rybárstva (RFMO)	21	(3)	(10)	8	94	(87)	–	7	15
Program pre životné prostredie a ochranu klímy (LIFE)	1 564	(2)	(283)	1 279	522	(34)	–	488	1 768

v mil. EUR

Program	Závazky nesplatené ku koncu predchádzajúceho roka					Závazky daného roka			
	Závazky prenesené z predchádzajúceho roka	Zrušenie viazanosti/precenenie/zrušené prostriedky	Platby	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky prijaté počas roka	Platby	Zrušenie záväzkov, ktoré nemožno preniesť	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky nesplatené ku koncu roka spolu
	1	2	3	4=1+2+3	5	6	7	8=5+6+7	9=4+8
Decentralizované agentúry	3	(0)	(3)	–	66	(63)	–	3	3
Iné činnosti a opatrenia	6	–	(6)	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	20	(0)	(7)	12	16	(0)	–	15	28
Osobitné opatrenia	0	–	–	0	–	–	–	–	0
Okruh 2 VFR spolu	37 883	(360)	(13 466)	24 058	60 560	(44 580)	(0)	15 980	40 037
3 Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)	2 447	(34)	(721)	1 692	986	(17)	–	969	2 662
Spotrebiteľ	41	(1)	(20)	21	29	(9)	–	20	40
Kreatívna Európa	193	(7)	(91)	94	239	(115)	–	124	219
Nástroj núdzovej podpory v rámci Únie (IES)	90	(1)	(67)	22	199	(160)	–	40	62
Fond pre vnútornú bezpečnosť	1 420	(19)	(433)	969	799	(22)	–	777	1 746
Informačné systémy	47	(1)	(13)	34	12	(0)	–	12	46
Spravodlivosť	90	(1)	(34)	55	48	(13)	–	35	90
Práva, rovnosť a občianstvo	115	(1)	(63)	51	64	(10)	–	54	105
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	44	(2)	(21)	21	35	(13)	–	21	43
Program Európa pre občanov	22	(0)	(13)	9	28	(16)	–	12	21
Potraviny a krmivá	316	(31)	(187)	98	281	(60)	–	221	319
Zdravie	133	(6)	(46)	81	68	(16)	–	52	133
Decentralizované agentúry	132	(1)	(5)	126	956	(841)	–	115	242
Pilotné projekty a prípravné akcie	24	(1)	(9)	14	11	(2)	–	9	24
Osobitné opatrenia	77	(1)	(59)	17	99	(34)	–	65	82
Okruh 3 VFR spolu	5 194	(107)	(1 781)	3 306	3 855	(1 327)	–	2 528	5 834
4 Predvstupová pomoc (IPA II)	6 899	(124)	(1 225)	5 549	2 097	(221)	(0)	1 875	7 425
Makrofinančná pomoc (MFA)	40	(0)	(0)	40	10	(5)	–	5	45
Garančný fond pre vonkajšie opatrenia	–	–	–	–	138	(138)	–	–	–
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	18	(1)	(6)	12	7	(3)	–	4	15

v mil. EUR

Program	Závazky nesplatené ku koncu predchádzajúceho roka					Závazky daného roka			
	Závazky prenesené z predchádzajúceho roka	Zrušenie viazanosti/precenenie/zrušené prostriedky	Platby	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky prijaté počas roka	Platby	Zrušenie záväzkov, ktoré nemožno preniesť	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky nesplatené ku koncu roka spolu
	1	2	3	4=1+2+3	5	6	7	8=5+6+7	9=4+8
Iniciatíva Dobrovoľníci pomoci EÚ (EUAV)	18	(0)	(2)	16	20	(14)	–	6	22
Európsky fond pre udržateľný rozvoj (EFSD)	275	–	(275)	–	325	(0)	–	325	325
Nástroj európskeho susedstva (ENI)	7 662	(185)	(1 724)	5 753	2 501	(421)	(0)	2 080	7 833
Nástroj financovania rozvojovej spolupráce (DCI)	8 643	(218)	(2 418)	6 006	3 015	(265)	–	2 749	8 755
Nástroj partnerstva (PI)	376	(6)	(113)	257	146	(17)	(0)	129	386
Demokracia a ľudské práva (EIDHR)	370	(10)	(139)	222	189	(52)	(0)	137	358
Stabilita a mier (IcSP)	623	(34)	(220)	369	373	(114)	(0)	258	627
Humanitárna pomoc	899	(33)	(429)	437	1 533	(1 077)	(0)	456	893
Spoločná zahraničná a bezpečnostná politika (SZBP)	243	(32)	(80)	132	371	(236)	–	134	266
Spolupráca v oblasti jadrovej bezpečnosti (INSC)	122	(8)	(39)	75	33	(1)	–	32	107
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	20	(20)	–	–	–
Iné opatrenia a programy	154	(13)	(29)	113	208	(168)	–	39	152
Pilotné projekty a prípravné akcie	22	(1)	(7)	13	3	(1)	–	2	16
Osobitné opatrenia	113	(2)	(42)	70	76	(19)	–	57	126
Okruh 4 VFR spolu	26 478	(667)	(6 746)	19 064	11 062	(2 773)	(1)	8 288	27 352
5 Dôchodky	–	–	–	–	1 879	(1 879)	–	–	–
Európske školy	0	(0)	(0)	–	190	(188)	–	2	2
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	6	–	(2)	3	4	(0)	–	3	6
Administratívne výdavky Komisie	354	(26)	(328)	0	3 772	(3 407)	(0)	365	366
Administratívne výdavky ostatných inštitúcií	507	(61)	(444)	2	4 280	(3 695)	0	584	587
Okruh 5 VFR spolu	867	(87)	(775)	6	10 124	(9 169)	(0)	955	961
6 Kompenzácie	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Okruh 6 VFR spolu	–	–	–	–	–	–	–	–	–

v mil. EUR

Program	Závazky nesplatené ku koncu predchádzajúceho roka					Závazky daného roka				Závazky nesplatené ku koncu roka spolu
	Závazky prenesené z predchádzajúceho roka	Zrušenie viazanosti/precenenie/zrušené prostriedky	Platby	Závazky nesplatené ku koncu roka	Závazky prijaté počas roka	Platby	Zrušenie záväzkov, ktoré nemožno preniesť	Závazky nesplatené ku koncu roka		
	1	2	3	4=1+2+3	5	6	7	8=5+6+7		9=4+8
8 Záporná rezerva	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prenesený deficit	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Okruh 8 VFR spolu	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Rezerva na núdzovú pomoc (EAR)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Európsky fond na prispôsobenie sa globalizácii (EGF)	0	(0)	(0)	-	28	(28)	-	0		0
Fond solidarity Európskej únie (FSEÚ)	-	-	-	-	152	(152)	-	-		-
Okruh 9 VFR spolu	0	(0)	(0)	-	180	(180)	-	0		0
Spolu	267 258	(2 544)	(90 407)	174 307	173 139	(66 265)	(5)	106 868		281 175

4.10. PODROBNÝ VFR: NESPLATENÉ ZÁVÄZKY PODĽA ROKU ICH VZNIKU

v mil. EUR

Program	< 2012	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	Spolu
1 Európsky fond pre strategické investície (EFPI)	–	–	–	–	0	4	687	2 022	2 714
Európska satelitná navigácia (EGNOS/Galileo)	0	0	–	–	47	112	564	501	1 224
Medzinárodný termionukleárny experimentálny reaktor (ITER)	–	–	546	–	15	306	267	321	1 454
Európsky program pozorovania Zeme (Copernicus)	–	–	–	0	0	3	12	227	243
Európsky zbor solidarity (ESC)	–	–	–	–	–	–	–	17	17
Jadrová bezpečnosť a vyradovanie z prevádzky	–	–	97	72	77	103	108	139	596
Horizont 2020	246	273	784	1 440	2 120	2 908	4 320	8 450	20 541
Program Euratomu v oblasti výskumu a odbornej prípravy	8	1	2	7	24	35	48	150	275
Program pre konkurencieschopnosť podnikov a MSP (COSME)	2	4	181	6	46	113	242	350	943
Vzdelávanie, odborná príprava a šport (Erasmus+)	0	0	1	23	43	93	199	497	855
Zamestnanosť a sociálna inovácia (EaSI)	2	4	6	7	13	14	60	116	222
Programy Colníctvo, Fiscalis a program pre boj proti podvodom	–	0	–	1	4	15	44	109	175
NPE – Energetika	5	2	2	245	235	387	532	664	2 072
NPE – Doprava	13	–	6	226	192	705	1 166	1 934	4 241
NPE – Informačné a komunikačné technológie (IKT)	–	0	–	21	34	135	85	173	448
Projekty v oblasti energetiky na oživenie hospodárstva (EERP)	254	–	–	–	–	–	–	–	254
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	0	1	15	35	52
Iné opatrenia a programy	22	4	14	14	23	35	103	189	404
Pilotné projekty a prípravné akcie	2	1	2	0	3	8	23	68	107
Osobitné právomoci Komisie	0	0	4	5	5	17	46	91	169
Regionálna konvergencia (menej rozvinuté regióny)	510	445	3 057	651	5 465	16 652	27 416	30 997	85 194
Prechodné regióny	38	–	–	149	1 594	4 066	6 102	6 553	18 502
Konkurencieschopnosť (rozvinutejšie regióny)	53	–	626	327	1 766	5 071	9 040	9 640	26 523
Najvzdialenejšie a riedko osídlené regióny	–	–	–	9	38	74	222	246	588
Kohézny fond	159	–	487	321	1 046	3 598	9 561	10 678	25 851
Európska územná spolupráca	40	9	52	–	5	417	1 780	2 199	4 502
Technická pomoc	1	1	0	2	27	37	60	124	251
Európska pomoc pre najodkázanejšie osoby (FEAD)	–	–	–	0	36	300	415	554	1 304
Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí	–	–	–	0	397	413	413	431	1 655
Nástroj na prepájanie Európy (NPE)	–	–	–	279	550	1 608	1 510	1 648	5 595
Pilotné projekty a prípravné akcie	0	–	–	1	1	4	9	6	20
Okruh 1 VFR spolu	1 355	744	5 867	3 807	13 803	37 234	65 049	79 131	206 991
2 Európsky poľnohospodársky záručný fond (EPZF)	–	–	–	0	3	9	55	282	349
Poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)	34	–	293	198	1 567	7 296	11 072	14 134	34 594
Európsky námorný a rybársky fond (ENRF)	9	3	96	4	358	760	1 000	1 049	3 280
Dohody o partnerstve v odvetví rybárstva (SFPA) a regionálne	–	–	–	–	–	3	5	7	15

v mil. EUR

Program	< 2012	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	Spolu
organizácie pre riadenie rybárstva (RFMO)									
Program pre životné prostredie a ochranu klímy (LIFE)	142	53	72	107	209	229	273	682	1 768
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	–	–	0	3	3
Iné činnosti a opatrenia	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Pilotné projekty a prípravné akcie	0	0	0	2	1	4	5	15	28
Osobitné opatrenia	–	–	–	0	0	–	–	–	0
Okruh 2 VFR spolu	186	56	461	311	2 138	8 301	12 411	16 173	40 037
3 Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)	20	17	29	4	37	491	1 094	969	2 662
Spotrebiteľ	–	0	0	1	2	4	14	20	40
Kreatívna Európa	–	–	1	4	6	22	61	124	219
Nástroj núdzovej podpory v rámci Únie (IES)	–	–	–	–	–	13	9	40	62
Fond pre vnútornú bezpečnosť	19	42	13	12	26	266	589	777	1 746
Informačné systémy	1	0	0	1	2	3	25	12	46
Spravodlivosť	1	1	4	4	8	16	21	35	90
Práva, rovnosť a občianstvo	3	4	2	4	7	12	19	54	105
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	–	0	–	1	2	6	12	21	43
Program Európa pre občanov	0	–	0	0	0	1	7	12	21
Potraviny a krmivá	1	0	2	6	9	27	52	221	319
Zdravie	4	1	2	5	14	22	33	52	133
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	0	12	114	115	242
Pilotné projekty a prípravné akcie	0	1	1	2	3	3	4	9	24
Osobitné opatrenia	0	0	0	0	0	2	15	65	82
Okruh 3 VFR spolu	50	67	56	45	118	901	2 069	2 528	5 834
4 Predvstupová pomoc (IPA II)	349	94	522	437	971	1 475	1 702	1 875	7 425
Makrofinančná pomoc (MFA)	–	–	–	–	–	–	40	5	45
Garančný fond pre vonkajšie opatrenia	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany	–	–	–	2	2	2	6	4	15
Iniciatíva Dobrovoľníci pomoci EÚ (EUAV)	–	–	–	7	3	2	4	6	22
Európsky fond pre udržateľný rozvoj (EFSD)	–	–	–	–	–	–	–	325	325
Nástroj európskeho susedstva (ENI)	426	341	485	594	783	1 367	1 716	2 120	7 833
Nástroj financovania rozvojovej spolupráce (DCI)	250	178	453	564	938	1 424	2 198	2 751	8 755
Nástroj partnerstva (PI)	0	8	13	37	42	70	82	133	386
Demokracia a ľudské práva (EIDHR)	5	2	9	20	35	61	90	137	358
Stabilita a mier (IcSP)	7	9	20	36	67	88	141	258	627
Humanitárna pomoc	9	13	14	8	11	117	267	456	893
Spoločná zahraničná a bezpečnostná politika (SZBP)	4	14	2	24	23	21	43	134	266
Spolupráca v oblasti jadrovej bezpečnosti (INSC)	7	4	7	10	12	18	18	32	107
Decentralizované agentúry	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Iné opatrenia a programy	5	4	2	13	23	31	36	39	152
Pilotné projekty a prípravné akcie	3	1	0	1	3	0	5	2	16

v mil. EUR

Program	< 2012	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	Spolu
Osobitné opatrenia	1	2	1	2	7	20	37	57	126
Okruh 4 VFR spolu	1 065	671	1 526	1 753	2 920	4 697	6 385	8 335	27 352
5 Dôchodky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Európske školy	-	-	-	-	-	-	0	2	2
Decentralizované agentúry	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pilotné projekty a prípravné akcie	-	-	-	-	-	0	3	3	6
Administratívne výdavky Komisie	-	-	0	0	-	0	0	365	366
Administratívne výdavky ostatných inštitúcií	0	0	0	0	0	0	0	587	587
Okruh 5 VFR spolu	-	-	0	0	-	0	3	957	961
6 Kompenzácie	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Okruh 6 VFR spolu	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8 Záporná rezerva	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prenesený deficit	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Okruh 8 VFR spolu	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9 Rezerva na núdzovú pomoc (EAR)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Európsky fond na prispôsobenie sa globalizácii (EGF)	-	-	-	-	-	-	0	0	0
Fond solidarity Európskej únie (FSEÚ)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Okruh 9 VFR spolu	-	-	-	-	-	-	0	0	0
Spolu	2 656	1 538	7 910	5 916	18 979	51 133	85 917	107 126	281 175

5. PLNENIE ROZPOČTU INŠTITÚCIAMI

5.1. PLNENIE ROZPOČTOVÝCH PRÍJMOV

v mil. EUR

Inštitúcia	Rozpočtové príjmy		Vzniknuté nároky			Príjmy		Príjmy ako % rozpočtu	Ne-splatené	
	Pôvodne schválený rozpočet	Konečný schválený rozpočet	Bežný rok	Prenesené	Spolu	Z nárokov bežného roka	Z prenesených nárokov			Spolu
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7	9=8/2	10=5-8
Európsky parlament	164	164	197	19	217	191	3	194	118 %	23
Európska rada a Rada	53	53	79	2	81	79	1	80	151 %	1
Komisia	144 315	144 401	164 179	8 210	172 389	157 870	773	158 643	110 %	13 747
Súdny dvor	56	56	53	0	53	53	0	53	96 %	0
Dvor audítorov	21	21	21	0	21	21	–	21	101 %	0
Hospodársky a sociálny výbor	12	12	16	0	16	16	0	16	136 %	–
Výbor regiónov	9	9	11	0	11	11	0	11	124 %	0
Ombudsman	1	1	1	0	1	1	0	1	86 %	0
Európsky dozorný úradník pre ochranu údajov	1	1	1	0	1	1	0	1	78 %	–
Európska služba pre vonkajšiu činnosť	49	49	296	2	297	295	2	297	607 %	1
Spolu	144 681	144 768	164 856	8 234	173 090	158 539	779	159 318	110 %	13 771

Podobne ako v predchádzajúcich rokoch zahŕňajú konsolidované správy o plnení všeobecného rozpočtu EÚ údaje o plnení rozpočtu všetkých inštitúcií, pretože v rámci rozpočtu EÚ sa zostavuje samostatný rozpočet pre každú inštitúciu.

Rozpočet a plnenie zo strany agentúr nie je konsolidované v rámci rozpočtu EÚ. Dotácia Komisie je súčasťou rozpočtu EÚ.

Je potrebné uviesť, že Európska služba pre vonkajšiu činnosť (ESVČ) dostáva dodatočne k svojmu rozpočtu aj príspevky od Komisie vo výške 141,7 mil. EUR (2017: 144 mil. EUR) a od ERF a trustových fondov vo výške 70,1 mil. EUR (2017: 72 mil. EUR), ktoré pokrývajú náklady zamestnancov Komisie v delegáciách financovaných v rámci ERF a trustových fondov vrátane pripísaných príjmov v danom roku vytvorených z týchto príspevkov. Tieto rozpočtové sumy sú k dispozícii ESVČ (ako pripísané príjmy) predovšetkým na pokrytie nákladov na zamestnancov Komisie pracujúcich v delegáciách Únie, pričom tieto delegácie administratívne spravuje ESVČ.

5.2. PLNENIE VIAZANÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Inštitúcia	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	Prijaté záväzky					Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019			Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
		z konečného schváleného rozpočtu	z prenosu	z pripísaných príjmov	Spolu	%	z pripísaných príjmov	prenosy na základe rozhodnutia	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosu	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5 = 2 + 3 + 4	6 = 5/1	7	8	9 = 7 + 8	10	11	12	13 = 10 + 11 + 12
Európsky parlament	2 031	1 934	3	56	1 993	98 %	22	0	22	16	–	0	16
Európska rada a Rada	629	527	4	24	555	88 %	23	0	23	46	5	0	51
Komisia	174 003	155 941	866	12 051	168 859	97 %	4 386	525	4 911	215	18	0	233
Súdny dvor	411	407	0	1	407	99 %	1	0	1	3	0	0	3
Dvor audítorov	146	140	0	0	141	96 %	0	0	0	6	0	0	6
Hospodársky a sociálny výbor	140	134	0	4	138	99 %	0	0	0	2	0	0	2
Výbor regiónov	98	95	0	2	97	99 %	0	0	0	1	0	0	1
Ombudsman	11	10	0	0	10	95 %	0	0	0	1	0	0	1
Európsky dozorný úradník pre ochranu údajov	14	14	0	0	14	94 %	0	0	0	1	0	0	1
Európska služba pre vonkajšiu činnosť	984	678	0	247	925	94 %	59	0	59	1	0	0	1
Spolu	178 468	159 881	873	12 385	173 139	97 %	4 491	525	5 015	291	23	0	314

5.3. PLNENIE PLATOBNÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV

v mil. EUR

Inštitúcia	Spolu rozpočtové prostriedky k dispozícii	z konečného schváleného rozpočtu	Vykonané platby				Rozpočtové prostriedky prenesené do roku 2019				Prepadnuté rozpočtové prostriedky			
			z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu	%	automatických prenosov	pre-nosov na základe rozhodnutia	z pripísaných príjmov	Spolu	z konečného schváleného rozpočtu	z prenosov	z pripísaných príjmov	Spolu
	1	2	3	4	5 = 2 + 3 + 4	6 = 5 / 1	7	8	9	10 = 7 + 8 + 9	11	12	13	14
Európsky parlament	2 321	1 637	268	28	1 933	83 %	298	0	50	347	16	24	0	41
Európska rada a Rada	681	470	43	23	536	79 %	61	0	24	84	46	14	0	60
Komisia	161 390	139 260	1 394	11 879	152 533	95 %	706	465	7 294	8 465	322	68	2	392
Súdny dvor	432	386	18	1	404	94 %	21	0	1	22	3	3	0	6
Dvor audítorov	154	133	7	0	140	91 %	7	0	0	8	6	1	0	6
Hospodársky a sociálny výbor	150	126	8	3	137	91 %	8	0	1	9	2	2	0	4
Výbor regiónov	108	87	8	1	96	90 %	8	0	1	9	1	1	0	2
Ombudsman	12	10	1	0	11	91 %	0	0	0	0	1	0	0	1
Európsky dozorný úradník pre ochranu údajov	16	11	1	0	12	75 %	2	0	0	2	1	1	0	2
Európska služba pre vonkajšiu činnosť	1 090	575	93	202	870	80 %	102	0	105	208	1	11	–	12
Spolu	166 353	142 695	1 840	12 138	156 673	94 %	1 214	465	7 475	9 154	398	126	2	526

6. PLNENIE ROZPOČTU AGENTÚR

V správach uvedených ďalej sa nachádzajú príjmy a výdavky agentúr, a to decentralizovaných agentúr (známych aj ako tradičné agentúry), ako aj výkonných agentúr.

Príjmy a výdavky agentúr nie sú konsolidované v rámci rozpočtu EÚ. Dotácia Komisie je súčasťou rozpočtu EÚ.

Iné zdroje príjmov a výdavkov agentúr sa na rozpočtové účty EÚ nepridávajú. Každá agentúra predkladá svoje vlastné účty. Informácie uvedené v tabuľkách ďalej poskytujú globálny finančný obraz týkajúci sa týchto orgánov EÚ.

6.1. ROZPOČTOVÉ PRÍJMY

v mil. EUR

Agentúra	Financovan á oblasť politiky Komisie	Konečný schválený rozpočet	Prijaté sumy
Agentúra pre spoluprácu regulačných orgánov v oblasti energetiky – ACER	6	14	14
Orgán európskych regulátorov pre elektronické komunikácie – BEREC	9	4	4
Úrad Spoločenstva pre odrody rastlín – CPVO	17	17	18
Výkonná agentúra pre spotrebiteľov, zdravie, poľnohospodárstvo a potraviny – CHAFAE	17	11	11
Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálny sektor a kultúru – EACEA	15	50	50
Európska agentúra pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci – EU-OSHA	4	15	15
Európska agentúra na prevádzkové riadenie rozsiahlych informačných systémov v priestore slobody, bezpečnosti a spravodlivosti – eu-LISA	18	94	97
Európsky podporný úrad pre azyl – EASO	18	98	98
Európska agentúra pre bezpečnosť letectva – EASA	6	198	155
Európsky orgán pre bankovníctvo – EBA	12	43	44
Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž – Frontex	18	289	306
Európske centrum pre prevenciu a kontrolu chorôb – ECDC	17	58	58
Európske stredisko pre rozvoj odborného vzdelávania – CEDEFOP	15	18	18
Európska chemická agentúra – ECHA	2	119	121
Európska environmentálna agentúra – EEA	7	66	66
Európska agentúra pre kontrolu rybárstva – EFCA	11	17	17
Európsky úrad pre bezpečnosť potravín – EFSA	17	80	80
Európska nadácia pre zlepšovanie životných a pracovných podmienok – Eurofound	4	21	21
Agentúra pre európsky globálny navigačný satelitný systém (GNSS)	6	33	746
Európsky inštitút pre rodovú rovnosť – EIGE	4	8	8
Európsky inovačný a technologický inštitút – EIT	15	370	345
Európsky orgán pre poisťovníctvo a dôchodkové poistenie zamestnancov – EIOPA	12	25	25
Európska námorná bezpečnostná agentúra – EMSA	6	77	103
Európska agentúra pre lieky – EMA	2	338	317
Európske monitorovacie centrum pre drogy a drogovú závislosť – EMCDDA	18	16	16
Európsky policajný úrad	18	137	137
Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum – ERCEA	8	49	49
Európsky orgán pre cenné papiere a trhy – ESMA	12	44	44

v mil. EUR

Agentúra	Financovan á oblasť politiky Komisie	Konečný schválený rozpočet	Prijaté sumy
Európska nadácia pre odborné vzdelávanie – ETF	15	20	20
Agentúra Európskej únie pre základné práva – FRA	18	23	23
Agentúra Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva – CEPOL	18	9	14
Agentúra Európskej únie pre sieťovú a informačnú bezpečnosť – ENISA	9	11	12
Železničná agentúra Európskej únie	6	29	29
Úrad Európskej únie pre duševné vlastníctvo – EUIPO	12	403	245
Jednotka Európskej únie pre justičnú spoluprácu – EUROJUST	33	38	38
Výkonná agentúra pre malé a stredné podniky – EASME	6	44	44
Spoločný podnik Fusion for Energy – F4E	8	795	831
Výkonná agentúra pre inovácie a siete – INEA	6	27	27
Výkonná agentúra pre výskum – REA	8	70	70
Prekladateľské stredisko pre orgány Európskej únie	15	47	41
Spolu		3 822	4 377

v mil. EUR

Druh príjmov	Konečný schválený rozpočet	Prijaté sumy
Dotácia Komisie	1 424	1 425
Príjem z poplatkov	746	726
Iný príjem	1 652	2 226
Spolu	3 822	4 377

6.2. VIAZANÉ A PLATOBNÉ ROZPOČTOVÉ PROSTRIEDKY PODĽA AGENTÚR

v mil. EUR

Agentúra	Viazané rozpočtové prostriedky		Platobné rozpočtové prostriedky	
	Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Prijaté záväzky	Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Vykonané platby
Agentúra pre spoluprácu regulačných orgánov v oblasti energetiky – ACER	14	13	17	14
Orgán európskych regulátorov pre elektronické komunikácie – BEREC	4	4	5	4
Úrad Spoločenstva pre odrody rastlín – CPVO	19	17	18	16
Výkonná agentúra pre spotrebiteľov, zdravie, poľnohospodárstvo a potraviny – CHAFEA	11	10	13	10
Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálny sektor a kultúru – EACEA	50	49	56	48
Európska agentúra pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci – EU-OSHA	16	16	20	14
Agentúra Európskej únie na prevádzkové riadenie rozsiahlych informačných systémov v priestore slobody, bezpečnosti a spravodlivosti – eu-LISA	211	154	107	94
Európsky podporný úrad pre azyl – EASO	103	94	106	86
Európska agentúra pre bezpečnosť letectva – EASA	237	179	244	151
Európsky orgán pre bankovníctvo – EBA	44	44	47	41
Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž – Frontex	318	306	406	293
Európske centrum pre prevenciu a kontrolu chorôb – ECDC	59	58	69	57
Európske stredisko pre rozvoj odborného vzdelávania – CEDEFOP	18	18	19	18
Európska chemická agentúra – ECHA	121	117	133	114
Európska environmentálna agentúra – EEA	97	78	102	61
Európska agentúra pre kontrolu rybárstva – EFCA	18	17	22	19
Európsky úrad pre bezpečnosť potravín – EFSA	80	80	87	80
Európska nadácia pre zlepšovanie životných a pracovných podmienok – Eurofound	21	21	25	21
Agentúra pre európsky globálny navigačný satelitný systém (GNSS)	3 522	2 428	1 270	828
Európsky inštitút pre rodovú rovnosť – EIGE	8	8	9	8
Európsky inovačný a technologický inštitút – EIT	459	395	380	340
Európsky orgán pre poisťovníctvo a dôchodkové poistenie zamestnancov – EIOPA	25	25	28	24
Európska námorná bezpečnostná agentúra – EMSA	126	114	122	91
Európska agentúra pre lieky – EMA	344	312	392	302
Európske monitorovacie centrum pre drogy a drogovú závislosť – EMCDDA	16	16	17	17
Európsky policajný úrad	143	132	156	129
Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum – ERCEA	49	49	51	48
Európsky orgán pre cenné papiere a trhy – ESMA	46	46	51	44
Európska nadácia pre odborné vzdelávanie – ETF	20	20	21	20
Agentúra Európskej únie pre základné práva – FRA	23	23	30	23
Agentúra Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva – CEPOL	14	13	15	11
Agentúra Európskej únie pre sieťovú a informačnú bezpečnosť – ENISA	12	12	13	11

v mil. EUR

Agentúra	Viazané rozpočtové prostriedky		Platobné rozpočtové prostriedky	
	Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Prijaté záväzky	Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Vykonané platby
Železničná agentúra Európskej únie	30	30	34	30
Úrad Európskej únie pre duševné vlastníctvo – EUIPO	422	245	445	235
Jednotka Európskej únie pre justičnú spoluprácu – EUROJUST	40	40	47	41
Výkonná agentúra pre malé a stredné podniky – EASME	44	44	49	45
Spoločný podnik Fusion for Energy – F4E	1 019	1 008	847	814
Výkonná agentúra pre inovácie a siete – INEA	27	27	28	26
Výkonná agentúra pre výskum – REA	70	70	73	67
Prekladateľské stredisko pre orgány Európskej únie	47	45	51	45
Spolu	7 946	6 376	5 625	4 342

v mil. EUR

Druh výdavkov	Viazané rozpočtové prostriedky		Platobné rozpočtové prostriedky	
	Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Prijaté záväzky	Disponibilné rozpočtové prostriedky spolu	Vykonané platby
Administratívne výdavky	368	352	445	334
Zamestnanci	1 220	1 188	1 236	1 181
Operačné výdavky	6 358	4 836	3 944	2 826
Spolu	7 946	6 376	5 625	4 342

GLOSÁR

Poistno-matematické predpoklady

Predpoklady, na základe ktorých sa vypočítavajú náklady na budúce udalosti, ktoré ovplyvnia dôchodkový záväzok.

Poistno-matematické zisky a straty

Zmeny v poistno-matematických deficitoch alebo prebytkoch v rámci vymedzeného systému požitkov. Vyplyvajú z rozdielov medzi predchádzajúcimi poistno-matematickými predpokladmi a tým, čo sa skutočne stalo, a z účinkov zmien v poistno-matematických predpokladoch.

Administratívne rozpočtové prostriedky

Administratívne rozpočtové prostriedky pokrývajú prevádzkové náklady inštitúcií a účtovných jednotiek (na zamestnancov, budovy, kancelárske vybavenie).

Schválený rozpočet

Návrh rozpočtu sa stane schváleným rozpočtom po schválení rozpočtovým orgánom.

Opravný rozpočet

Rozhodnutie prijaté počas rozpočtového roka s cieľom zmeniť (zvýšiť, znížiť, preniesť) časti rozpočtu schváleného pre daný rok.

Sumy, ktoré majú byť vyžiadané od členských štátov

Predstavujú výdavky, ktoré vznikli v období vykazovania a ktoré sa budú musieť financovať z budúcich rozpočtov, t. j. členskými štátmi EÚ. Je to dôsledok koexistencie finančných výkazov založených na časovom rozlíšení a rozpočtu založeného na peňažných prostriedkoch.

Výročná správa o činnosti (AAR)

Výročné správy o činnosti obsahujú okrem iného výsledky operácií vzhľadom na stanovené ciele, súvisiace riziká a štruktúru vnútornej kontroly. Od rozpočtového roku 2001 musí Komisia a od roku 2003 všetky inštitúcie Európskej únie prostredníctvom povolujuceho úradníka vymenovaného delegovaním predkladať svojej inštitúcii výročnú správu o činnosti, ktorá obsahuje informácie o výkone jej/ich povinností, ako aj finančné informácie a informácie o riadení.

Rozpočtové prostriedky

Finančné prostriedky z rozpočtu. V rozpočte sa odhadujú záväzky aj platby (hotovostné alebo bankové prevody prijímateľom). Rozpočtové prostriedky na záväzky a platby sa často líšia (diferencované rozpočtové prostriedky), pretože viacročné programy a projekty sú zvyčajne v plnej výške záväzne schválené v roku, v ktorom sa o nich rozhodlo, a sú financované v priebehu viacerých rokov, v ktorých prebieha ich vykonávanie. Nediferencované rozpočtové prostriedky sa vzťahujú na administratívne výdavky, podporu poľnohospodárskeho trhu a priame platby a viazané rozpočtové prostriedky zodpovedajú platobným rozpočtovým prostriedkom.

Pripísané príjmy

Vyhradené príjmy získané na financovanie osobitných výdavkových položiek. Hlavným zdrojom vonkajších pripísaných príjmov sú finančné príspevky z tretích krajín na programy financované Úniou. Hlavným zdrojom vnútorných pripísaných príjmov sú príjmy od tretích strán za dodanie tovaru, poskytnutie služieb alebo uskutočnenie prác na ich žiadosť; príjmy plynúce z uhradenia nenáležite vyplatených súm a príjmy z predaja publikácií a filmov.

Finančné aktíva k dispozícii na predaj

Všetky finančné aktíva (okrem derivátov), ktoré sa na základe medzinárodných účtovných štandardov pre verejný sektor oceňujú v reálnej hodnote, a v prípade ktorých sa zmeny v reálnej hodnote vykazujú v rezerve v čistých aktívach až do ukončenia vykazovania (alebo zníženia hodnoty).

Rozpočtový riadok

Pokiaľ ide o štruktúru rozpočtu, príjmy a výdavky sa uvádzajú v rozpočte podľa záväznej nomenklatúry, v ktorej sa zohľadňuje povaha a účel každej položky, ako ich ukladá rozpočtový orgán. Formálny opis nomenklatúry sa poskytuje v jednotlivých okruhoch (hlave, kapitole, článku alebo riadku).

Zrušenie rozpočtových prostriedkov

Nevyužitie rozpočtové prostriedky, ktoré sa už nemôžu využiť.

Prenos rozpočtových prostriedkov

Výnimka zo zásady ročnej platnosti, na základe ktorej sa rozpočtové prostriedky, ktoré sa už nemôžu využiť v danom rozpočtovom roku, môžu za prísnych podmienok výnimočne preniesť do ďalšieho roku.

Závazok

Právne záväzný prísľub poskytnutia finančných prostriedkov za určitých podmienok. EÚ sa zaväzuje uhrádzať svoj podiel na nákladoch projektov financovaných z prostriedkov EÚ. Dnešné záväzky sú zajtrajšie platby. Dnešné platby sú včerašie záväzky.

Viazané rozpočtové prostriedky

Viazané rozpočtové prostriedky pokrývajú celkové náklady na právne záväzky (zmluvy, dohody/rozhodnutia o grantoch), ktoré by sa mohli podpísať v bežnom rozpočtovom roku.

Náklady na súčasnú službu

Zvýšenie záväzkov systému vyplývajúce zo služby v bežnom rozpočtovom roku.

Zrušenie viazanosti

Akt, ktorým sa ruší predchádzajúci záväzok (alebo jeho časť).

Systém s pevnou výškou dávok

Dôchodkový alebo iný systém dôchodkových dávok, v ktorom sa pravidlami systému vymedzujú dávky nezávisle od platených príspevkov a dávky priamo nesúvisia s investíciami systému. Systém môže byť financovaný alebo nefinancovaný.

Deriváty

Finančné nástroje, ktorých hodnota je prepojená so zmenami hodnoty iného finančného nástroja, ukazovateľa alebo komodity. Na rozdiel od držiteľa primárneho finančného nástroja (napr. štátneho dlhopisu), ktorý má bezpodmienečný nárok na získanie hotovosti (alebo inej hospodárskej výhody) v budúcnosti, má držiteľ derivátu iba podmienené právo na získanie takejto výhody. Príkladom derivátu je forward v cudzej mene.

Priame riadenie

Režim plnenia rozpočtu. V rámci priameho riadenia plnia rozpočet priamo útvary Komisie, výkonné agentúry alebo trustové fondy.

Diskontná sadzba

Sadzba na úpravu časovej hodnoty peňazí. Diskontovanie je metóda porovnania nákladov a prínosov, ktoré sa vyskytujú v rôznych časových obdobiach.

Efektívna úroková miera

Miera, ktorou sa diskontujú odhadované budúce peňažné príjmy alebo platby počas očakávanej životnosti finančného aktíva alebo finančného záväzku na čistú účtovnú hodnotu aktíva alebo záväzku.

Finančné aktíva alebo záväzky vykazované v reálnej hodnote cez prebytok alebo deficit

Všetky finančné aktíva alebo záväzky, ktoré sa na základe medzinárodných účtovných štandardov pre verejný sektor oceňujú v reálnej hodnote a v prípade ktorých sa zmeny v reálnej hodnote vykazujú v prebytku alebo deficite za dané obdobie (t. j. deriváty).

Finančná oprava

Účelom finančných opráv je chrániť rozpočet EÚ pred bremenom chybných alebo neoprávnených výdavkov. V prípade výdavkov realizovaných v rámci zdieľaného riadenia je úloha vymáhania nesprávnych platieb primárne zodpovednosťou členského štátu.

Potvrdenú finančnú opravu schválil dotknutý členský štát. Schválená finančná oprava bola prijatá rozhodnutím Komisie a vždy ide o čistú opravu, pri ktorej musí členský štát do rozpočtu EÚ uhradiť neoprávnené vyplatené prostriedky, čo má za následok definitívne zníženie krytia prideleného dotknutému členskému štátu. Potvrdené a schválené finančné opravy sa v tejto publikácii uvádzajú ako jedna kategória.

Vykonaná finančná oprava je oprava zistenej nezrovnalosti.

Nepriame riadenie

Režim plnenia rozpočtu. V rámci nepriameho riadenia Komisia zveruje úlohy plnenia rozpočtu orgánom, na ktoré sa vzťahuje právo EÚ alebo vnútroštátne právo.

Prerušenia a pozastavenia

Ak Komisia na základe vlastnej činnosti alebo informácií od orgánov auditu zistí, že členský štát nenapravil závažné nedostatky v systémoch riadenia a kontroly a/alebo neopravil neoprávnené výdavky, ktoré boli nahlásené a potvrdené, môže prerušiť alebo pozastaviť vyplácanie platieb.

Nezrovnalosť

Nezrovnalosť je akt, ktorý nie je v súlade s pravidlami EÚ a ktorý má potenciálne negatívny vplyv na finančné záujmy EÚ, ale môže byť dôsledkom skutočnej chyby, ktorej sa dopustili buď prijímatelia žiadajúci o finančné prostriedky alebo orgány zodpovedné za realizáciu platieb. Ak je nezrovnalosť zámerná, ide o podvod.

Prepadnuté rozpočtové prostriedky

Nevyužitú rozpočtovú prostriedky, ktoré sa zrušia na konci rozpočtového roka. Prepadnutie znamená zrušenie povolenia na výdavky v plnej alebo čiastočnej výške a/alebo na vznik záväzkov, ktoré predstavujú rozpočtové prostriedky. Len v prípade spoločných podnikov možno nevyužitú rozpočtovú prostriedky podľa ich finančných pravidiel vykázať v odhade príjmov a výdavkov za až tri nasledujúce rozpočtové roky (tzv. pravidlo N+3). Prepadnuté rozpočtové prostriedky by sa tak v prípade spoločných podnikov mohli znovu aktivovať až do rozpočtového roku N+3.

Vlastné zdroje

Predstavujú hlavné finančné prostriedky pre inštitúcie a orgány EÚ a vymedzujú sa v nariadení č. 609/2014 o vlastných zdrojoch. Vlastné zdroje pozostávajú zo zdrojov z HND, DPH a z tradičných vlastných zdrojov.

Platobné rozpočtové prostriedky

Platobné rozpočtové prostriedky kryjú výdavky splatné v bežnom roku, ktoré vyplývajú z právnych záväzkov prijatých v bežnom roku a/alebo v predchádzajúcich rokoch.

Predbežné financovanie

Platba, ktorej účelom je poskytnúť prijímateľovi počiatočnú hotovosť. Môže byť rozdelené na niekoľko platieb podľa ustanovení základnej zmluvy, rozhodnutia, dohody alebo základného právneho aktu. Počiatočná hotovosť alebo preddavok sa počas obdobia stanoveného v dohode buď použijú na účely, na ktoré boli poskytnuté, alebo sa vrátia.

Preventívne opatrenie

K preventívnym opatreniam, ktoré má Komisia k dispozícii na ochranu rozpočtu EÚ v prípade zistenia možných nedostatkov, patria pozastavenia a prerušenia platieb z rozpočtu EÚ na operačný program.

Reste à Liquider (RAL)

Predstavuje sumu rozpočtového záväzku, pre ktorú sa ešte nevykonala následná platba. Ide o platobné záväzky EÚ na budúce roky, ktoré vyplývajú priamo z existencie viacročných programov a disociácie medzi viazanými a platobnými rozpočtovými prostriedkami.

Zdieľané riadenie

Režim plnenia rozpočtu. V rámci zdieľaného riadenia sa úlohy súvisiace s plnením rozpočtu delegujú na členské štáty. Približne 80 % výdavkov EÚ patrí do tohto režimu plnenia.

Tradičné vlastné zdroje

Predstavujú príjmy EÚ a tvoria súčasť vlastných zdrojov, z ktorých sa financujú činnosti EÚ. Tradičné vlastné zdroje sa vymedzujú v nariadení č. 609/2014 o vlastných zdrojoch a pozostávajú z ciel a odvodov z produkcie cukru.

Presuny (medzi rozpočtovými riadkami)

Presuny medzi rozpočtovými riadkami znamenajú premiestnenie rozpočtových prostriedkov z jedného rozpočtového riadku do iného v priebehu rozpočtového roka, a tvoria teda výnimku z rozpočtovej zásady špecifikácie. Výslovne sa však povoľujú v Zmluve o fungovaní Európskej únie za podmienok stanovených v nariadení o rozpočtových pravidlách. V nariadení o rozpočtových pravidlách sa identifikujú rôzne druhy presunov v závislosti od toho, či ide o presuny medzi rozpočtovými hlavami, kapitolami, článkami alebo riadkami alebo v rámci nich, a či vyžadujú iné úrovne povolenia.

ZOZNAM SKRATIEK

AAR	Výročná správa o činnosti
ABB	Zostavovanie rozpočtu podľa činností
ABM	Riadenie podľa činností
ACER	Agentúra pre spoluprácu regulačných orgánov v oblasti energetiky
AMIF	Fond pre azyl, migráciu a integráciu
AOD	Povoľujúci úradník vymenovaný delegovaním
ARTEMIS	Rozšírený výskum a technológia pre vstavané inteligentné systémy
ATM	Manažment letovej prevádzky
BBI	Spoločný podnik pre priemyselné odvetvia využívajúce biologické materiály
BEREC	Orgán európskych regulátorov pre elektronické komunikácie
BIC	Konzorcium pre priemyselné odvetvia využívajúce biologické materiály
BIS	Banka pre medzinárodné zúčtovanie
BOP	Platobná bilancia
Fond BUFI	Fond rozpočtových pokút
SPP	Spoločná poľnohospodárska politika
CCS LGF	Záručný mechanizmus pre kultúrne a kreatívne sektory
CEDEFOP	Európske stredisko pre rozvoj odborného vzdelávania
NPE	Nástroj na prepájanie Európy
CEF DI	Dlhový nástroj v rámci Nástroja na prepájanie Európy
CEPOL	Agentúra Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva
KF	Kohézny fond
CHAFEA	Výkonná agentúra pre spotrebiteľov, zdravie, poľnohospodárstvo a potraviny
CIP	Rámcový program pre konkurencieschopnosť a inovácie
COM	Komisia
COSME	Program pre konkurencieschopnosť podnikov a malých a stredných podnikov
COSO	Výbor sponzorských organizácií komisie Treadway
NSU	Nariadenie o spoločných ustanoveniach
CPVO	Úrad Spoločenstva pre odrody rastlín

D&WM	Vyradňovanie z prevádzky a nakladanie s odpadom
EACEA	Výkonná agentúra pre vzdelávanie, audiovizuálny sektor a kultúru
EPFRV	Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka
EPZF	Európsky poľnohospodársky záručný fond
EPUZF	Európsky poľnohospodársky usmerňovací a záručný fond
EASA	Európska agentúra pre bezpečnosť letectva
EaSI	Zamestnanosť a sociálna inovácia
EASME	Výkonná agentúra pre malé a stredné podniky
EASO	Európsky podporný úrad pre azyl
EBA	Európsky orgán pre bankovníctvo
EBOR	Európska banka pre obnovu a rozvoj
ECA	Európsky dvor audítorov
ECB	Európska centrálna banka
ECDC	Európske centrum pre prevenciu a kontrolu chorôb
ECHA	Európska chemická agentúra
ECOFIN	Rada pre hospodárske a finančné záležitosti
ESUO	Európske spoločenstvo uhlia a ocele
ECSEL	Spoločný podnik Elektronické komponenty a systémy pre vedúce postavenie Európy
ERF	Európsky rozvojový fond
EDIF	Záručný nástroj v rámci nástroja pre rozvoj podnikania a inovácie na západnom Balkáne
EHP	Európsky hospodársky priestor
EEA	Európska environmentálna agentúra
ESVČ	Európska služba pre vonkajšiu činnosť
EFCA	Európska agentúra pre kontrolu rybárstva
EFF	Európsky fond pre rybné hospodárstvo
EFSA	Európsky úrad pre bezpečnosť potravín
EFSD	Európsky fond pre udržateľný rozvoj
EFSE	Európsky fond pre juhovýchodnú Európu
EFSF	Európsky nástroj finančnej stability
EFSI	Európsky fond pre strategické investície
EFSM	Európsky finančný stabilizačný mechanizmus

EZVO	Európske združenie voľného obchodu
EGNOS	Európska prekryvná služba geostacionárnej navigácie
EIB	Európska investičná banka
EIF	Európsky investičný fond
EIGE	Európsky inštitút pre rodovú rovnosť
EIOPA	Európsky orgán pre poisťovníctvo a dôchodkové poistenie zamestnancov
EIT	Európsky inovačný a technologický inštitút
ElectriFI	Iniciatíva na financovanie elektrifikácie
EMA	Európska agentúra pre lieky
EMCDDA	Európske monitorovacie centrum pre drogy a drogovú závislosť
ENRF	Európsky námorný a rybársky fond
EMSA	Európska námorná bezpečnostná agentúra
HMÚ	Hospodárska a menová únia
ENEF	Fond na rozširovanie podnikov
ENIAC	Poradná rada európskej iniciatívy pre nanoelektroniku
ENIF	Fond na inováciu podnikov
ENISA	Agentúra Európskej únie pre sieťovú a informačnú bezpečnosť
ENPI	Nástroj európskeho susedstva a partnerstva
EP	Európsky parlament
ERCEA	Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum
EFRR	Európsky fond regionálneho rozvoja
ESA	Európska vesmírna agentúra
ESF	Európsky sociálny fond
EŠIF	Európske štrukturálne a investičné fondy
EMS	Európsky mechanizmus pre stabilitu
ESMA	Európsky orgán pre cenné papiere a trhy
ETF	Nástroj ETF Start up 1998
ETF	Európska nadácia pre odborné vzdelávanie
EÚ	Európska únia
EUIPO	Úrad Európskej únie pre duševné vlastníctvo

EU-LISA	Európska agentúra na prevádzkové riadenie rozsiahlych informačných systémov v oblasti slobody, bezpečnosti a spravodlivosti
EUMETSAT	Európska organizácia pre využitie meteorologických družíc
EU-OSHA	Európska agentúra pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci
Euratom	Európske spoločenstvo pre atómovú energiu
Eurofound	Európska nadácia pre zlepšovanie životných a pracovných podmienok
EUROJUST	Jednotka Európskej únie pre justičnú spoluprácu
EUROPOL	Európsky policajný úrad
F4E	Fusion for Energy
FCH	Spoločný podnik pre palivové články a vodík
FNURH	Finančný nástroj na usmerňovanie rybného hospodárstva
FIFO	First-in, First-out
FP7	Siedmy rámcový program v oblasti výskumu a technického rozvoja
FR	Nariadenie o rozpočtových pravidlách
FRA	Agentúra Európskej únie pre základné práva
Frontex	Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž
FSDA	Finančný výkaz – diskusia a analýza
HDP	Hrubý domáci produkt
GMES	Globálne monitorovanie pre životné prostredie a bezpečnosť
HND	Hrubý národný dôchodok
GNSS	Globálny navigačný satelitný systém
H2020	Horizont 2020
ICSLT	Tabuľka očakávanej dĺžky života zamestnancov medzinárodných verejných organizácií
IFRP	Integrované podávanie finančných správ
IIW	Časť pre infraštruktúru a inovácie
MMF	Medzinárodný menový fond
IIL	Spoločný podnik pre iniciatívu pre inovačné lieky
INEA	Výkonná agentúra pre inovácie a siete
IPA II	Nástroj predvstupovej pomoci
IPSAS	Medzinárodný účtovný štandard pre verejný sektor
ISF	Fond pre vnútornú bezpečnosť

IT	Informačné technológie
ITER	Medzinárodný termonukleárny experimentálny reaktor
JAP	Spoločný akčný plán
JRC	Spoločné výskumné centrum
JU	Spoločný podnik
LGTT	Nástroj na poskytovanie záruk za úvery na dopravné projekty v rámci TEN-T
MAP	Viacročný program – program finančného začlenenia pre stredné podniky
MEP	Poslanec Európskeho parlamentu
MFA	Makrofinančná pomoc
VFR	Viacročný finančný rámec
MSP	Mikro, malé a stredné podniky
NEET	Nie sú zamestnaní, ani nie sú v procese vzdelávania alebo odbornej prípravy
ORD	Rozhodnutie o vlastných zdrojoch
PBI	Iniciatíva dlhopisov na projekty
PF4EE	Nástroj Súkromné financovanie energetickej efektívnosti
PGF	Účastnícky záručný fond
PMF	Európsky nástroj mikrofinancovania Progress
PPP	Verejno-súkromné partnerstvo
PSEO	Dôchodkový systém európskych úradníkov
R&I	Výskum a inovácie
RAL	„Reste à Liquider“ (nesplatené záväzky)
REA	Výkonná agentúra pre výskum
RSFF	Finančný nástroj s rozdelením rizika
RTD	Výskum, technologický rozvoj a demonštračné činnosti
S&P	Finančné služby agentúry Standard & Poor's
SANAD	Fond pre región MENA pre mikro, malé a stredné podniky
SAPARD	Špeciálny prístupový program pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka
SEMED	Program finančného začlenenia pre mikro, malé a stredné podniky v južnom a vo východnom Stredozemí
SESAR	Spoločný podnik na vývoj novej generácie európskeho systému riadenia letovej prevádzky
SIUGI	Nástroj pre neobmedzené záruky v rámci iniciatívy MSP

MSP	Malé a stredné podniky
SMEW	Špecializovaný nástroj pre MSP
ZFEÚ	Zmluva o fungovaní Európskej únie
TVZ	Tradičné vlastné zdroje
TRDI	Dočasný nástroj rozvoja vidieka
DPH	Daň z pridanej hodnoty
YEI	Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí